



Les Règles des Compétitions 2009

Les Règles

des Compétitions

2009



ASSOCIATION INTERNATIONALE DES FÉDÉRATIONS D'ATHLÉTISME

**ASSOCIATION INTERNATIONALE DES FEDERATIONS
D'ATHLETISME**

**LES REGLES
DES COMPETITIONS
2009**

17, rue Princesse Florestine - BP 359
MC 98007 MONACO Cedex
+377 93 10 88 88 - Fax +377 93 15 95 15
<http://www.iaaf.org>

TABLE DES MATIERES

PRÉFACE	5
Liste des Règles de l'IAAF	7
DÉFINITIONS	9
CHAPITRE 1 (COMPÉTITIONS INTERNATIONALES)	15
CHAPITRE 2 (QUALIFICATION)	27
CHAPITRE 3 (RÈGLES ANTIDOPAGE)	31
CHAPITRE 4 (LITIGES)	101
CHAPITRE 5 (RÈGLES TECHNIQUES)	113
Section I – Les Officiels	115
Section II – Les Règles Générales de Compétition	132
Section III – Les Courses	143
Section IV – Les Concours	172
A. Les Sauts verticaux	178
B. Les Sauts horizontaux	190
C. Les Lancers	196
Section V – Les Epreuves combinées	221
Section VI – Les Compétitions en salle	224
Section VII – La Marche	236
Section VIII – Les Courses sur Route	241
Section IX – Le Cross-Country	245
Section X – Les Records du Monde	248
CONSEIL, COMITÉS, FÉDÉRATIONS MEMBRES	257
INDEX DES RÈGLES TECHNIQUES	269

PREFACE

C'est avec plaisir que je présente l'édition mise à jour des Règles des Compétitions de l'IAAF, qui tient compte des amendements provisoires approuvés par le Conseil de l'IAAF au cours de l'année 2008, des modifications rédactionnelles, ainsi que des changements fondamentaux apportés au Chapitre 2 Qualification, au Chapitre 3, Règles Antidopage, et au Chapitre 4, Litiges.

Comme je l'annonçai dans la Préface aux Règles des Compétitions de l'IAAF 2008 et en vertu du mandat que lui a confié le Congrès, le Conseil de l'IAAF a examiné et approuvé les modifications apportées aux Règles de l'IAAF relatives à la Qualification, à l'Antidopage et aux Litiges, en fonction du Code Mondial Antidopage révisé.

Les Règles des Compétitions de l'IAAF 2009 resteront en vigueur jusqu'à la publication, en novembre 2009, de la prochaine édition (2010-2011) enrichie des modifications qui auront été ratifiées par le 47^{ème} Congrès de l'IAAF de Berlin 2009.

Je profite de cette occasion pour remercier tous ceux qui ont contribué à la rédaction de cette nouvelle édition.

Lamine Diack

Président de l'IAAF

133 Commissaire du Terrain	129	189 Lancer du Disque	205
134 Speaker	130	190 Cage pour le Lancer du Disque	207
135 Géomètre Officiel	130	191 Lancer du Marteau	209
136 Préposé à l'Anémomètre	130	192 Cage pour le Lancer du Marteau	211
137 Juge préposé aux Mesures Scientifiques	130	193 Lancer du Javelot	217
138 Juges préposés à la Chambre d'Appel	131	SECTION V - LES EPREUVES COMBINEES	
139 Commissaire de Publicité	131	200 Les Epreuves Combinées	221
SECTION II - LES REGLES GENERALES DE COMPETITION		SECTION VI - COMPETITIONS EN SALLE	
140 L'Installation d'Athlétisme	132	210 Conditions d'application des Règles des Compétitions en Plein Air aux Compétitions en Salle	224
141 Catégories d'Age	132	211 Le Stade Couvert	224
142 Engagements	133	212 La Piste en Ligne Droite	225
143 Vêtements, Chaussures et Dossards	134	213 La Piste Circulaire et ses Couloirs	225
144 Aide aux Athlètes	136	214 Départ et Arrivée sur la Piste Circulaire	226
145 Disqualification	138	215 Vêtements, Chaussures et Dossards	231
146 Réclamations et Appels	139	216 Courses de Haies	231
147 Compétitions Mixtes	141	217 Courses de relais	232
148 Mesurages	141	218 Saut en Hauteur	233
149 Validité des Performances	142	219 Saut à la Perche	233
150 Enregistrement Vidéo	142	220 Les Sauts Horizontaux	233
151 Décompte des Points	142	221 Lancer du Poids	233
SECTION III-LES COURSES		222 Compétitions d'Epreuves Combinées	235
160 Mesurage de la Piste	143	SECTION VII - LA MARCHÉ	
161 Blocs de Départ	144	230 Epreuves de Marche	236
162 Le Départ	146	SECTION VIII - COURSES SUR ROUTE	
163 La Course	149	240 Courses sur Route	241
164 L'Arrivée	152	SECTION IX – CROSS-COUNTRY	
165 Chronométrage et Photographie d'Arrivée	152	250 Epreuves de Cross-Country	245
166 Classements, Tirages au Sort et Qualifications dans les Courses	158	SECTION X- RECORDS DU MONDE	
167 Ex-Aequo	162	260 Records du Monde	248
168 Courses de Haies	162	261 Epreuves pour lesquelles des Records du Monde sont reconnus	254
169 Steeple	165	262 Epreuves pour lesquelles des Records du Monde Juniors sont reconnus	255
170 Courses de Relais	168	263 Epreuves pour lesquelles des Records du Monde en Salle sont reconnus	256
SECTION IV - LES CONCOURS			
180 Conditions Générales	172		
A. Les Sauts Verticaux			
181 Conditions Générales	178		
182 Saut en Hauteur	181		
183 Saut à la Perche	183		
B. Les Sauts Horizontaux			
184 Conditions Générales	190		
185 Saut en Longueur	190		
186 Triple Saut	194		
C. Les Lancers			
187 Conditions Générales	196		
188 Lancer du Poids	203		

DÉFINITIONS

DEFINITIONS

Affiliation

Affiliation à l'IAAF.

Association continentale

Une Association continentale de l'IAAF ayant pour mission d'encourager le développement de l'Athlétisme dans l'une des six régions définies dans les Statuts comme regroupant les Fédérations membres.

Athlète de niveau international

Un athlète enregistré dans le groupe-cible soumis aux contrôles hors compétition de l'IAAF (tel que défini au Chapitre 3) ou athlète participant à l'une des compétitions internationales prévues à la Règle 35.7 de l'IAAF.

Athlétisme

Courses, Concours, Courses sur route, Marche, Cross-Country et Courses en montagne.

Challenge Mondial de la Marche

Une série annuelle de compétitions de marche auxquelles participent des athlètes et lors desquelles ils peuvent marquer des points conformément à la Réglementation approuvée par le Conseil. Cette série est organisée par l'IAAF.

Challenge Mondial des Epreuves Combinées

Une série annuelle d'épreuves combinées auxquelles participent des athlètes et lors desquelles ils peuvent marquer des points conformément à la Réglementation approuvée par le Conseil. Cette série est organisée par l'IAAF.

CIO

Comité International Olympique

Citoyen / Ressortissant

Une personne qui détient la nationalité légale d'un pays, ou, dans le cas d'un territoire, la nationalité légale du pays "parent" du territoire et le statut légal approprié dans le territoire selon les lois en application.

Citoyenneté / Nationalité

Statut d'une personne qui détient la nationalité légale d'un pays, ou, dans le cas d'un territoire, la nationalité légale du pays "parent" du territoire et le statut légal approprié dans le territoire selon les lois en application.

Club

Un club ou une société d'athlètes affilié(e) à une Fédération membre de l'IAAF selon les règles de cette Fédération membre.

Commission

Une commission de l'IAAF nommée par le Conseil conformément aux dispositions des Statuts.

Compétition internationale

Une compétition internationale quelle qu'elle soit définie dans la règle 1.1 des présentes Règles.

Conseil

Le Conseil de l'IAAF.

Fédération membre

Un organisme national régissant l'Athlétisme et affilié à l'IAAF.

Fédération nationale

La Fédération membre de l'IAAF à laquelle est affilié un athlète ou une autre personne conformément aux dispositions des présentes Règles.

IAAF

L'Association Internationale des Fédérations d'Athlétisme.

Pays

Désigne une région autonome du monde, reconnue comme un Etat indépendant par le droit international et les organismes gouvernementaux internationaux.

Personnel d'encadrement de l'athlète

Tout entraîneur, soigneur, directeur sportif, représentant d'athlète autorisé, agent, membre d'équipe, officiel, personnel médical ou paramédical ou toute autre personne qui est en rapport avec des athlètes ou soigne des athlètes participant à une compétition d'athlétisme ou s'entraînant en vue d'y participer.

Région

La zone géographique comprenant tous les Pays et Territoires affiliés à l'une des six Associations Continentales.

Règlements

Les Règlements de l'IAAF tels qu'adoptés par le Conseil de temps à autre.

Règles

Les règles des compétitions de l'IAAF telles qu'énoncées dans le présent Manuel de Règles des Compétitions de l'IAAF.

Réunion internationale sur invitation

Une Compétition d'Athlétisme à laquelle participent des athlètes affiliés à deux ou plusieurs Fédérations membres sur invitation de l'Organisateur de la Réunion.

Série Mondiale d'Athlétisme

Les principales compétitions internationales inscrites au programme quadriennal officiel de compétitions de l'IAAF.

Statuts

Les Statuts de l'IAAF.

TAS

Tribunal Arbitral du Sport à Lausanne.

Territoire

Un territoire ou une région géographique qui n'est pas constitué en tant que pays, mais détient une certaine autonomie, au moins dans le contrôle de son sport, et qui est reconnu(e) comme tel(le) par l'IAAF.

Tour Mondial de l'Athlétisme

Une série annuelle de réunions internationales sur invitation auxquelles participent des athlètes et lors desquelles ils peuvent marquer des points conformément à la Réglementation approuvée par le Conseil. Cette série est organisée par l'IAAF.

Note 1 : Les définitions ci-dessus concernent l'ensemble des Règles, à l'exception des termes qui font également l'objet d'une définition au chapitre 3 (Règles Antidopage), par exemple Compétition internationale : dans ce cas, la définition figurant ci-dessus s'applique à l'ensemble des Règles, sauf aux Règles du Chapitre 3. Ces définitions qui figurent au chapitre 3 concernent uniquement les Règles antidopage.

Note 2 : Toute mention du sexe masculin inclura automatiquement le sexe féminin ; toute utilisation du singulier inclura également le pluriel.

Note 3 : Les modifications (autres que celles purement rédactionnelles) des précédentes Règles des Compétitions de l'IAAF (édition 2006-2007), approuvées par le Congrès 2007, sont indiquées par un double trait dans la marge.

Note 4 : Les modifications temporaires (autres que celles des chapitres 2, 3 et 4) apportées par le Conseil, conformément à l'article 6.11(c) des Statuts, lors de ses réunions en avril 2008 à Londres et en novembre 2008 à Monte-Carlo, sont signalées par de triples lignes dans la marge.

CHAPITRE 1

COMPÉTITIONS

INTERNATIONALES

CHAPITRE 1: COMPÉTITIONS INTERNATIONALES**REGLE 1****Compétitions internationales**

1. Les compétitions internationales sont les suivantes :
 - (a) (i) Compétitions faisant partie de la Série Mondiale d'Athlétisme ;
 - (ii) Programme d'Athlétisme des Jeux Olympiques ;
 - (b) Programme d'Athlétisme des Jeux continentaux, régionaux ou de groupe dont l'IAAF n'a pas le contrôle exclusif ;
 - (c) Championnats d'Athlétisme régionaux ou de groupe ne se limitant pas à des participants d'une seule région ;
 - (d) Rencontres entre équipes de différents continents représentant des Fédérations membres ou des Associations continentales ou des groupements de celles-ci ;
 - (e) (i) Réunions internationales sur invitation qui font partie du Tour Mondial de l'Athlétisme ;
 - (ii) Compétitions faisant partie du Challenge de Marche, Challenge Mondial des Epreuves Combinées et tous programmes similaires approuvés par le Conseil ;
 - (f) Championnats continentaux et autres compétitions intracontinentales organisées par une Association continentale ;
 - (g) Championnats d'Athlétisme régionaux ou de groupe se limitant à des participants d'une seule région ;
 - (h) Rencontres entre deux ou plusieurs équipes représentant des Fédérations membres, ou des groupements de celles-ci appartenant au même Continent ;
 - (i) Réunions internationales sur invitation, autres que celles mentionnées à la Règle 1.1(e) ci-dessus, où les primes de notoriété, de compétition et/ou la valeur des prix en nature sont supérieures dans leur totalité à 15.000 US\$ ou, pour toute épreuve particulière, à 5.000 US\$;
 - (j) Programmes continentaux de même nature que ceux énumérés précédemment à la Règle 1.1(e).
2. Les Règles s'appliqueront de la manière suivante :
 - (a) Les Règles de Qualification (chapitre 2), les Règles concernant les Litiges (chapitre 4) et les Règles Techniques (chapitre 5) s'appliqueront à toutes les Compétitions internationales Les autres organisations internationales reconnues par l'IAAF

- peuvent avoir et appliquer des critères de qualification plus restrictif pour les compétitions organisées sous leur juridiction.
- (b) Les Règles Antidopage (chapitre 3) s'appliqueront à toutes les Compétitions internationales, excepté lorsque le CIO ou une autre organisation internationale reconnue à cette fin par l'IAAF, effectue des contrôles antidopage lors d'une compétition régie par cette organisation, par exemple les Jeux Olympiques, auquel cas, ces règles prévaudront dans la limite de leur champ d'application.
 - (c) La Règle pour la Publicité (règle 8) s'appliquera à toutes les Compétitions internationales énumérées aux règles 1.1 (a)(i), (c), (d), et (e). Les Associations continentales pourront promulguer des Réglementations pour la Publicité qui s'appliqueront lors des Compétitions énumérées aux règles 1.1 (f), (g), (h), (i) et (j) ci-dessus. Si une Association continentale n'est pas pourvue de sa propre Réglementation pour la Publicité, c'est celle de l'IAAF qui s'appliquera.
 - (d) Les Règles 2 à 7 et la Règle 9 s'appliqueront à toutes les Compétitions internationales, excepté dans le cas où une règle, dans sa formulation, en limiterait l'applicabilité.

REGLE 2

Autorisation pour organiser les Compétitions

1. L'IAAF est responsable de la supervision d'un système global de compétitions, en collaboration avec les Associations continentales. L'IAAF coordonnera son calendrier des compétitions et ceux des diverses Associations continentales afin d'éviter ou de réduire les conflits de dates. Toutes les compétitions internationales doivent être autorisées par l'IAAF ou par une Association continentale, conformément à la présente règle 2. Dans le cas où une Association continentale ne gère ni ne contrôle les Compétitions internationales conformément aux présentes Règles, l'IAAF sera habilitée à intervenir et à prendre toutes les mesures qu'elle jugera nécessaires.
2. Seule l'IAAF sera habilitée à organiser la compétition d'Athlétisme des Jeux Olympiques et les compétitions faisant partie de la Série Mondiale d'Athlétisme.
3. L'IAAF organisera des Championnats du Monde d'Athlétisme les années impaires.
4. Les Associations continentales seront habilitées à organiser des Championnats continentaux et elles auront le droit d'organiser les

autres manifestations intracontinentales qu'elles estimeront appropriées.

Compétitions pour lesquelles un permis de l'IAAF est requis

5. (a) Un permis de l'IAAF est requis pour toutes les compétitions internationales énumérées aux règles 1.1(b), (c), (d) et (e).
- (b) Une demande de permis doit être faite auprès de l'IAAF par la Fédération membre dans le pays ou sur le territoire de laquelle la compétition internationale aura lieu, au plus tard 12 mois avant la compétition, ou avant une autre date limite fixée par l'IAAF.

Compétitions pour lesquelles un permis d'une Association continentale est requis

6. (a) Un Permis d'une Association continentale est requis pour toutes les compétitions internationales énumérées aux règles 1.1 (g), (h), (i), et (j). Les permis pour les réunions internationales sur invitation, ou les compétitions internationales, où les primes de notoriété, de compétition et/ou la valeur des prix en nature sont supérieures dans leur totalité à 200.000 Dollars US ou, pour toute épreuve particulière, à 25.000 Dollars US ne seront pas délivrés avant consultation de l'Association continentale auprès de l'IAAF au sujet de la date de la manifestation.
- (b) Une demande de permis doit être faite auprès de l'Association continentale compétente par la Fédération membre dans le pays ou sur le territoire de laquelle la compétition internationale aura lieu, au plus tard 12 mois avant la compétition, ou avant une autre date limite fixée par l'Association continentale.

Compétitions autorisées par une Fédération membre

7. Les Fédérations membres peuvent autoriser les compétitions nationales, et les athlètes étrangers ont le droit de participer à ces compétitions, sous réserve de se conformer aux règles 4.2 et 4.3. En cas de participation d'athlètes étrangers, les primes de notoriété, de compétition et/ou la valeur des prix en nature, pour tous les athlètes participant à ces compétitions nationales, ne devront pas supérieures dans leur totalité à 15.000 Dollars US ou, pour toute épreuve particulière, à 5.000 Dollars US. Aucun athlète ne sera admis à participer à une compétition nationale s'il n'est pas qualifié pour participer en Athlétisme selon les règles de l'IAAF, de la Fédération-hôte, ou de la Fédération nationale à laquelle il est affilié.

REGLE 3

Règlements régissant la conduite des Compétitions internationales

1. Le Conseil peut élaborer des Règlements pour la conduite des compétitions internationales organisées selon les présentes Règles et pour régir les relations entre les athlètes, les représentants d'athlètes, les organisateurs de réunions et les Fédérations membres. Ces Règlements peuvent être modifiés par le Conseil lorsqu'il le juge nécessaire.
2. L'IAAF et les Associations continentales pourront désigner un ou plusieurs représentant(s) qui assistera à toute compétition internationale d'athlétisme pour laquelle un permis de l'IAAF ou de l'Association continentale est requis afin de garantir que les Règles et Règlements applicables sont dûment observés. A la demande de l'IAAF ou de l'Association continentale, selon le cas, ce ou ces représentant(s) devra produire un rapport de conformité à ce sujet, dans les 30 jours suivant la fin de la compétition internationale en question.

REGLE 4

Conditions de participation à des Compétitions internationales

1. Aucun athlète ne sera admis à participer à une compétition internationale, à moins
 - (a) qu'il ne soit adhérent d'un club affilié à une Fédération membre; ou
 - (b) qu'il ne soit lui-même affilié à une Fédération membre; ou
 - (c) qu'il ne se soit engagé à se conformer aux règlements d'une Fédération membre; et
 - (d) dans le cas des compétitions au cours desquelles l'IAAF est responsable des contrôles antidopage (voir règle 35.7), qu'il ait signé une formule écrite de déclaration élaborée par l'IAAF, par laquelle il accepte de se conformer aux Règles et Règlements (tels qu'amendés de temps en temps) et de soumettre tous les litiges qu'il pourrait avoir avec l'IAAF ou avec une Fédération membre à l'arbitrage exclusivement selon les présentes Règles et de renoncer à porter ces litiges devant un Tribunal ou une autorité non prévu(e) par les présentes Règles.
2. Une Fédération membre peut exiger qu'aucun athlète ou club qui lui est affilié ne puisse prendre part à une réunion d'athlétisme dans un pays étranger ou territoire sans son accord écrit. Dans ce cas, aucune Fédération membre organisant une compétition n'autorisera un

athlète ou club étranger affilié à cette Fédération en question à y participer sans preuve d'une telle autorisation certifiant que l'athlète ou le club est qualifié et autorisé à concourir dans le pays ou territoire concerné. Les Fédérations membres exigeant ces demandes d'accord devront en informer l'IAAF. Afin de faciliter le respect de la présente règle, l'IAAF publiera en permanence sur son Site Internet une liste des Fédérations nationales exigeant une telle demande d'accord.

3. Aucun athlète ne peut être affilié à l'étranger sans l'autorisation préalable de sa Fédération nationale d'origine si les Règles de cette Fédération imposent une telle demande d'autorisation. Même dans ce cas, la Fédération nationale du pays ou territoire de résidence de l'athlète ne peut inscrire aucun athlète à des compétitions dans un pays ou territoire tiers sans l'autorisation préalable de la Fédération nationale d'origine. Dans tous les cas prévus dans cette règle, la Fédération nationale du pays ou territoire de résidence de l'athlète adressera une demande écrite à la Fédération nationale d'origine de l'athlète, et la Fédération nationale d'origine enverra une réponse par écrit à cette demande dans les trente (30) jours. Cet échange de correspondance sera acheminé par un moyen permettant d'obtenir un accusé de réception. Un courrier électronique est acceptable à cette fin dans la mesure où il est possible d'obtenir un accusé de réception. En cas de non réponse de la part de la Fédération nationale de l'athlète, dans le délai de trente jours, l'autorisation sera considérée comme ayant été accordée.

En cas de réponse négative à la demande d'autorisation en vertu de la présente règle, celle-ci devra être motivée, et l'athlète ou la Fédération nationale du pays ou territoire de résidence de l'athlète pourra faire appel contre une telle décision auprès de l'IAAF. L'IAAF publiera des directives concernant la procédure d'appel en vertu de la présente règle et ces directives seront disponibles sur le Site Internet de l'IAAF. Afin de faciliter le respect de la présente règle, l'IAAF publiera en permanence sur son Site Internet une liste des Fédérations nationales imposant une telle demande d'autorisation.

Note: La règle 4.3 concerne les athlètes âgés de 18 ans ou plus au 31 décembre de l'année en question. La règle ne s'applique pas aux athlètes qui ne sont ressortissants d'aucun pays ou territoire, ou aux réfugiés politiques.

REGLE 5

Nationalité et Changement de nationalité

- ||| 1. Lors des compétitions internationales visées à la règle 1.1(a), (b), ou (f), les Fédérations membres ne seront représentées que par des ressortissants du pays ou du territoire que représente la Fédération membre affiliée.
- ||| 2. Une fois qu'il a représenté une Fédération membre dans une compétition internationale organisée selon la règle 1.1 (a), (b), ou (f), aucun athlète ne peut, par la suite, représenter une autre Fédération membre dans une compétition internationale organisée selon la règle 1.1 (a), (b), ou (f), sauf dans les circonstances suivantes:
- (a) l'incorporation d'un pays ou d'un territoire dans un autre;
- (b) la création d'un nouveau pays ratifiée par un Traité ou reconnue autrement au niveau international;
- (c) l'acquisition d'une nouvelle nationalité. Dans ce cas, l'athlète ne pourra pas représenter sa nouvelle Fédération membre dans une compétition internationale organisée selon la règle 1.1 (a), (b), ou (f), pendant au moins trois ans à compter de la date d'acquisition de la nouvelle nationalité consécutive à la demande de l'athlète. Cette période de trois ans peut être réduite ou annulée comme suit :
- (i) la période peut être réduite à 12 (douze) mois si les deux Fédérations membres concernées y consentent. La réduction prendra effet à la réception par le Bureau de l'IAAF de la notification par écrit de l'accord entre les Fédérations membres;
- (ii) la période peut être réduite ou annulée par le Conseil dans des cas tout à fait exceptionnels. Cette question doit être soumise à l'attention du Conseil au moins 30 jours avant la compétition internationale concernée par ce changement.
- (d) Double nationalité : Dans ce cas, un athlète qui détient la citoyenneté de deux pays ou territoires ou plus, peut représenter la Fédération membre de n'importe lequel d'entre eux, selon son choix. Toutefois, s'il a représenté la Fédération membre dans une compétition internationale organisée selon la règle 1.1 (a), (b), ou (f), l'athlète ne peut pas représenter la Fédération membre de son nouveau pays ou territoire dans une compétition internationale organisée selon la règle 1.1 (a), (b), ou (f), pendant au moins trois ans à compter de la date à laquelle il a représenté pour la dernière fois la première Fédération. Cette

période de trois ans peut être réduite à douze mois comme établi ci-après:

- (i) si les deux Fédérations membres concernées y consentent, la période peut être réduite à 12 (douze) mois. La réduction prendra effet à la réception par le Bureau de l'IAAF de la notification par écrit de l'accord entre les Fédérations membres, signé par les deux parties;
 - (ii) cette période peut être réduite ou annulée dans des cas tout à fait exceptionnels avec l'approbation du Conseil. Cette question doit être soumise à l'attention du Conseil au moins 30 jours avant la compétition internationale concernée par ce changement.
3. (a) Lorsque le ressortissant d'un pays ou territoire, dont la Fédération membre est suspendue par l'IAAF, essaie d'obtenir la nationalité d'un pays ou d'un territoire dont la Fédération membre n'est pas suspendue, il peut participer aux compétitions nationales organisées par la Fédération membre qui n'est pas suspendue, à condition que :
- (i) il renonce à son ancienne nationalité lorsqu'il demande celle d'un pays ou territoire dont la Fédération membre n'est pas suspendue et qu'il rende ce fait public en informant les Fédérations membres concernées.
 - (ii) il ait résidé au moins pendant une période continue d'un an dans son nouveau pays ou territoire;
- (b) Un athlète qui s'est conformé aux dispositions de la règle 5.3 (a) peut participer aux compétitions internationales organisées selon la règle 1.1(i) et (j) seulement après une période de résidence continue de deux ans dans son nouveau pays ou territoire.
- (c) Un athlète qui s'est conformé aux dispositions de la règle 5.3 (a) peut représenter sa nouvelle Fédération nationale dans des compétitions internationales, organisées selon la règle 1.1(a) à (f), à condition d'avoir résidé sans interruption pendant trois ans dans son nouveau pays ou territoire et après en avoir acquis la nationalité.
- (d) La période de résidence continue sera calculée sur la base d'une année de 365 jours, à compter du lendemain du jour d'arrivée d'une personne dans le pays ou territoire dont elle essaie d'acquérir la nationalité.

- (e) Au cours de cette période de 365 jours, un athlète ne peut passer au total plus de 90 jours dans le pays ou territoire dont la Fédération membre est suspendue.
 - (f) Pour se qualifier selon les dispositions de la présente règle, l'athlète doit s'abstenir de toutes activités d'athlétisme, qui incluent, sans s'y limiter, les courses de démonstration, l'entraînement, les activités d'entraîneur, le jugement de la compétition, les conférences, les interviews publicitaires et autres, avec tout représentant d'une Fédération membre qui est suspendue.
4. Les Fédérations membres et leurs officiels, entraîneurs et athlètes, ne doivent mener aucune activité définie à la règle 5.3 (f), ou autre, associée avec tout représentant quel qu'il soit d'une Fédération membre suspendue, ses officiels, entraîneurs, juges, athlètes, etc. En cas d'infraction à cette règle, les dispositions relatives aux suspensions et aux sanctions stipulées dans les Statuts seront applicables.

REGLE 6

Paiements aux Athlètes

L'athlétisme est un sport ouvert, et selon les Règles et Règlements, les athlètes peuvent percevoir des paiements en espèces ou en nature, selon ce qui conviendra le mieux, pour le règlement de leur prime de notoriété, de participation, ou comme récompense de leurs performances dans toute rencontre d'athlétisme ou engagement dans toute autre activité commerciale en relation avec leur participation à l'Athlétisme.

REGLE 7

Représentants d'Athlètes

- 1. Les Athlètes peuvent utiliser les services d'un Représentant d'Athlètes autorisé pour les aider, en coopération avec la Fédération membre auxquels ils sont affiliés, pour planifier, arranger et négocier leur programme d'athlétisme, de même que leurs contrats de sponsoring.
- 2. Les Fédérations membres agissant de manière raisonnable seront responsables de l'autorisation des Représentants d'Athlètes. Chaque Fédération membre aura autorité sur les Représentants d'Athlètes qui agissent au nom de ses athlètes et sur les Représentants d'Athlètes agissant dans son pays ou territoire.

3. Pour aider les Fédérations membres dans cette tâche, le Conseil pourra publier une Réglementation relative aux Représentants d'Athlètes et à leurs relations avec les athlètes, les Fédérations Nationales et les organisateurs de réunions. Le Conseil pourra communiquer en outre une liste de points qui doivent être inclus dans le système de réglementation des Représentants d'Athlètes de chaque Fédération membre, les suggestions de l'IAAF pour que ces réglementations soient appliquées le mieux possible, ainsi que des suggestions de contrats-types entre les athlètes et leurs Représentants.
4. L'une des conditions d'affiliation à l'IAAF est que chaque Fédération membre inclue dans ses Statuts des clauses garantissant qu'aucun athlète ne pourra utiliser un Représentant d'Athlète, et qu'aucun Représentant d'Athlète ne sera autorisé, sans l'existence d'un contrat écrit entre l'athlète et son Représentant ; ledit contrat devra être conforme à la Réglementation concernant les Représentants d'Athlètes. La confidentialité et le secret des données sera protégé dans le respect de la loi applicable de la Fédération membre.
5. Le Représentant d'Athlète devra faire preuve de sa formation et de ses connaissances qui devront être suffisantes pour pouvoir exercer l'activité de Représentant d'Athlète. Il devra être honnête et de bonne réputation.
6. Chaque Fédération membre ayant autorisé les Représentants d'Athlètes devra communiquer tous les ans à l'IAAF une liste de tous les Représentants d'Athlètes qu'elle aura autorisés. L'IAAF publiera annuellement une liste officielle de tous les Représentants d'Athlètes Autorisés.
7. Tout athlète qui utilise un Représentant non-autorisé peut faire l'objet de sanctions conformément aux Règles et Règlements de l'IAAF.

REGLE 8

Publicité et Affichage durant les Compétitions internationales

1. La publicité et l'affichage de nature promotionnelle seront autorisés dans toutes les compétitions internationales ainsi que stipulé à la règle 1.2(c), pourvu qu'une telle publicité et de tels affichages soient conformes aux termes de la présente règle et à tout règlement qui en découle.
2. Le Conseil peut promulguer, de temps en temps, des Règlements qui expliquent en détail la forme que la publicité peut prendre ainsi que

la manière dont le matériel publicitaire ou autre peut être exposé durant les compétitions internationales organisées selon les présentes Règles. Ces Règlements devront respecter au moins les principes suivants :

- (a) Seule la publicité de nature commerciale ou charitable sera autorisée lors de compétitions organisées selon ces Règles. Aucune publicité ayant pour but la promotion de toute cause politique ou des intérêts de tout groupe de pression, qu'il soit local ou international, ne sera autorisée.
 - (b) Aucune publicité ne peut être exposée si, de l'opinion de l'IAAF, elle est de mauvais goût, gênante, choquante, diffamatoire ou inadéquate compte tenu de la nature de l'épreuve. Aucune publicité ne doit gêner, soit partiellement soit autrement, le champ des caméras de télévision filmant la compétition. Toute publicité doit être conforme aux règlements de sécurité applicables.
 - (c) La publicité sur le tabac est interdite. La publicité sur les boissons alcoolisées est interdite, sauf si elle est expressément autorisée par le Conseil.
3. Les Règlements qui découlent de la présente règle peuvent être amendés par le Conseil à tout moment.

REGLE 9 Paris

Aucune personne de la Famille de l'IAAF n'est autorisée à prendre part, ou à tenter de prendre part, à quelque titre que ce soit, directement ou indirectement, à toute forme de paris, de jeux ou d'autre activité ou transaction semblable sur les compétitions d'Athlétisme organisées selon les règles de l'IAAF, de ses Associations continentales ou de ses Fédérations membres.

CHAPITRE 2

QUALIFICATION

CHAPITRE 2 : QUALIFICATION

REGLE 20

Définition de l'athlète qualifiable

1. Un athlète est qualifiable pour participer à une compétition lorsqu'il accepte de se conformer aux Règles et s'il n'est pas considéré comme non qualifié.

REGLE 21

Restriction des compétitions aux athlètes qualifiables

1. Les compétitions, organisées conformément à ces Règles, sont réservées aux athlètes qui sont sous la juridiction d'une Fédération membre et qui sont qualifiés pour y participer en vertu de ces Règles.
2. Pour toute compétition organisée conformément aux présentes Règles, la qualification de tout athlète participant sera garantie par la Fédération membre à laquelle l'athlète est affilié.
3. Les règles des Fédérations membres sur la qualification seront strictement en conformité avec celles de l'IAAF. Aucune Fédération membre ne peut adopter, promulguer ou maintenir dans ses statuts ou ses règlements une règle ou un règlement qui est en conflit direct avec une Règle ou un Règlement de l'IAAF. En cas de conflit entre les règles de l'IAAF sur la qualification et les règles d'une Fédération membre sur la qualification, les règles de l'IAAF prévaudront.

REGLE 22

Non-qualification aux compétitions internationales et nationales

1. Les personnes suivantes seront non-qualifiées pour les compétitions, qu'elles soient organisées selon les présentes Règles ou selon les règles d'une Région ou d'une Fédération membre.
Tout athlète, tout membre du personnel d'encadrement de l'athlète ou toute autre personne :
 - (a) dont la Fédération nationale est suspendue par l'IAAF. Ceci ne s'applique pas aux compétitions nationales organisées par la Fédération membre suspendue pour les ressortissants de ce pays ou territoire;

- (b) qui a été suspendue provisoirement ou déclarée non-qualifiée aux termes des règles de sa Fédération nationale pour participer aux compétitions organisées sous la responsabilité de cette Fédération nationale, dans la mesure où cette suspension ou non-qualification est conforme aux présentes Règles ;
 - (c) qui est en train de purger une période de suspension provisoire des compétitions aux termes des présentes Règles ;
 - (d) qui a été déclarée non-qualifiée en raison d'une infraction aux Règles Antidopage (Chapitre 3) ;
 - (e) qui a été déclarée non-qualifiée en raison d'une infraction de toute autre règle ou tout autre règlement selon la règle 60.4 ;
2. Si un athlète (ou un membre du personnel d'encadrement de l'athlète ou une autre personne) participe à une compétition, qu'elle soit organisée selon les présentes Règles ou selon les Règles d'une Région ou d'une Fédération membre, alors qu'il est non-qualifié pour ce faire en vertu des Règles Antidopage (Chapitre 3), les conséquences exposées à la règle 40.11 s'appliqueront.
3. Si un athlète (ou un membre du personnel d'encadrement de l'athlète ou une autre personne) participe à une compétition, qu'elle soit organisée selon les présentes Règles ou selon les Règles d'une Région ou d'une Fédération membre, alors qu'il est non-qualifié pour ce faire en vertu de toute autre règle, sa période de non-qualification reprendra à partir du moment de sa dernière participation à une compétition, et ce pour la durée totale initialement prévue sans tenir compte du temps de suspension ou de non-qualification déjà écoulé.

CHAPITRE 3

REGLES ANTIDOPAGE

CHAPITRE 3 : REGLES ANTIDOPAGE

DEFINITIONS

ADAMS

Acronyme anglais de Système d'administration et de gestion antidopage (Anti-Doping Administration & Management System), soit un instrument de gestion basé sur Internet, sous forme de banque de données, qui sert à la saisie, à la conservation, au partage et à la transmission de données, conçu pour aider l'AMA et ses partenaires dans leurs opérations antidopage en conformité avec la législation relative à la protection des données.

Absence de faute ou de négligence

La démonstration par l'athlète, selon la règle 38, du fait qu'il ignorait, ne se doutait pas, ou n'aurait pas pu raisonnablement savoir ou présumer, même avec la plus grande vigilance, qu'il avait fait usage ou s'était vu administrer une substance ou une méthode interdite.

Absence de faute ou de négligence significative

La démonstration par l'athlète, selon la règle 38, que sa faute ou sa négligence, au regard de l'ensemble des circonstances, n'était pas significative par rapport à l'infraction antidopage commise.

Aide substantielle

Aux fins de la règle 40.5(c), la personne qui fournit une aide substantielle doit (i) divulguer entièrement, dans une déclaration écrite signée, toutes les informations en sa possession en relation avec des violations des règles antidopage et (ii) collaborer pleinement à l'enquête et à l'examen de toute affaire liée à ces informations, par exemple, en témoignant à une audience si une organisation antidopage ou une instance d'audition le lui demande. De plus, les informations fournies doivent être crédibles et représenter une partie importante de toute affaire poursuivie ou, si l'affaire n'est pas poursuivie, elles doivent avoir constitué un fondement suffisant sur lequel une affaire pourrait reposer.

AMA

Agence Mondiale Antidopage.

Athlète

Toute personne qui fait partie de l'IAAF, de ses Fédérations membres et Associations Continentales, en vertu de son accord, son statut de

membre, son affiliation, son autorisation, son accréditation ou sa participation à leurs activités ou compétitions et tout autre concurrent en Athlétisme relevant d'une manière ou d'une autre de l'autorité d'un Signataire ou d'une autre organisation sportive qui reconnaît le Code.

AUT

Autorisation d'usage à des fins thérapeutiques.

Code

Le Code mondial antidopage.

Comité national olympique

Organisation reconnue à ce titre par le Comité International Olympique. Le terme comité national olympique englobe toute confédération sportive nationale des pays où une confédération sportive nationale assume les responsabilités généralement du ressort d'un comité national olympique en matière d'antidopage.

Compétition

Une épreuve ou une série d'épreuves échelonnées sur un jour ou plusieurs jours, par ex. Championnats du monde, Finale Mondiale de l'Athlétisme ou un meeting de la Golden League.

Compétition internationale

Aux fins de ces Règles antidopage, désigne toute compétition internationale mentionnée à la règle 35.7 ci-dessous, comme publié annuellement sur le site Internet de l'IAAF.

Conséquences des violations des règles antidopage

La violation par un sportif ou une autre personne d'une règle antidopage peut avoir une ou plusieurs des conséquences suivantes : a) Disqualification, ce qui signifie que les résultats de l'athlète dans une épreuve ou une compétition particulière sont invalidés, avec toutes les conséquences en résultant, y compris le retrait des titres, récompenses, médailles, points et prix ainsi que des primes de notoriété; b) Suspension, ce qui signifie que l'athlète ou toute autre personne est interdit de participation à toute compétition, à toute autre activité ou à tout financement tel que stipulé à la règle 40 ; et c) Sanctions financières, ce qui signifie que l'athlète ou toute autre personne est passible d'une sanction financière qui sera infligée conformément à la règle 40.10 ci-dessous.

Contrôle

Partie du processus global de contrôle du dopage comprenant la planification des contrôles, la collecte des échantillons, la manipulation des échantillons et leur transport au laboratoire.

Contrôle ciblé

La sélection d'athlètes en vue d'un contrôle lorsque des athlètes particuliers ou des groupes d'athlètes sont sélectionnés sur une base non aléatoire en vue d'un contrôle à un moment précis.

Contrôle du dopage

Toutes les étapes et toutes les procédures allant de la planification du contrôle jusqu'à la décision finale en appel, y compris toutes les étapes et toutes les procédures intermédiaires, par exemple la transmission d'informations sur la localisation, la collecte des échantillons et leur manipulation, l'analyse de laboratoire, les autorisations d'usage à des fins thérapeutiques, la gestion des résultats et les audiences.

En compétition

Période commençant douze (12) heures avant une épreuve dans laquelle un athlète est enregistré pour y participer et se terminant à la fin de cette épreuve et de la procédure de prélèvement d'échantillons relié à cette épreuve.

Hors compétition

Toute période qui n'est pas en compétition.

Contrôle inopiné

Contrôle du dopage qui a lieu sans avertissement préalable du sportif, et au cours duquel celui-ci est escorté en permanence, depuis sa notification jusqu'à la fourniture de l'échantillon.

Contrôle manqué

Défaut de présentation d'un athlète à un contrôle à l'endroit et à l'heure spécifiés dans le créneau de 60 minutes indiqué dans les informations sur sa localisation pour le jour en question conformément au Règlement Antidopage ou aux règles ou règlements d'une Fédération membre ou d'une Organisation Antidopage ayant autorité sur l'athlète et compatibles avec les Standards Internationaux de Contrôle.

Défaut d'informations sur la localisation

Un manquement à l'obligation de transmission d'informations sur la localisation ou un contrôle manqué.

Disqualification

Voir ci-dessus les Conséquences des violations des règles antidopage.

Échantillon/prélèvement

Toute matrice biologique recueillie dans le cadre du contrôle antidopage.

Épreuve

Une course ou un concours d'une compétition (par ex. le 100m ou le lancer du javelot).

Falsification

Fait d'altérer à des fins illégitimes ou d'une façon illégitime; d'influencer un résultat d'une manière illégitime; d'intervenir d'une manière illégitime; de créer un obstacle, d'induire en erreur ou de se livrer à une conduite frauduleuse afin de modifier des résultats ou d'empêcher des procédures normales de suivre leur cours; ou de fournir des renseignements frauduleux.

Groupe-cible d'athlètes soumis aux contrôles

Le groupe d'athlètes de haut niveau établi par l'IAAF assujettis à la fois à des contrôles en compétition et à des contrôles hors compétition dans le cadre du programme de contrôle du dopage de l'IAAF. L'IAAF publiera une liste identifiant les athlètes inclus dans son groupe- & cible d'athlètes soumis aux contrôles.

Liste des interdictions

Liste publiée par l'AMA identifiant les substances interdites et les méthodes interdites.

Manquement à l'obligation de transmission d'informations sur la localisation

Manquement commis par un athlète à l'obligation de transmission d'informations exactes et complètes sur sa localisation conformément au Règlement Antidopage ou aux règles ou règlements d'une Fédération membre ou d'une Organisation Antidopage ayant autorité sur l'athlète et compatibles avec les Standards Internationaux de Contrôle

Méthode interdite

Toute méthode décrite comme telle dans la Liste des interdictions.

Organisation Antidopage

Signataire responsable de l'adoption de règles relatives à la création, à la mise en oeuvre ou à l'application de tout volet du processus de contrôle du dopage. Cela comprend par exemple le Comité International Olympique, d'autres organisations responsables de grandes

manifestations qui effectuent des contrôles lors de manifestations relevant de leur responsabilité, l'AMA et les organisations nationales antidopage.

Organisation nationale antidopage

La ou les entités désignées par chaque pays comme autorité principale responsable de l'adoption et de la mise en oeuvre de règles antidopage, de la gestion du prélèvement d'échantillons, de la gestion des résultats de contrôles et de la tenue d'audiences, au plan national. Cela comprend toute entité pouvant être désignée par plusieurs pays comme organisation antidopage régionale représentant ces pays. Si la désignation n'a pas été faite par l'autorité publique compétente, cette entité sera le comité national olympique du pays ou son représentant.

Organisations responsables de grandes manifestations

Associations continentales de comités nationaux olympiques et toute autre organisation internationale multisports qui servent d'organisme responsable pour une manifestation internationale, qu'elle soit continentale, régionale ou autre.

Participant

Tout athlète ou membre du personnel d'encadrement de l'athlète

Personne

Personne physique (y compris tout athlète ou tout membre de l'encadrement de l'athlète) ou organisation ou autre entité.

Personnel d'encadrement de l'athlète

Tout entraîneur, soigneur, directeur sportif, représentant d'athlète autorisé, agent, personnel d'équipe, officiel, personnel médical ou paramédical ou toute autre personne qui travaille avec des athlètes ou traite des athlètes participant à une compétition d'athlétisme ou s'entraînant en vue d'y participer.

Possession

Possession physique ou de fait (qui ne sera établie que si la personne exerce un contrôle exclusif sur la substance /méthode interdite ou les lieux où une substance /méthode interdite se trouve). Toutefois, si la personne n'exerce pas un contrôle exclusif sur la substance /méthode interdite ou les lieux où la substance /méthode interdite se trouve, la possession de fait ne sera établie que si la personne était au courant de la présence de la substance/méthode interdite et avait l'intention d'exercer un contrôle sur celle-ci. De plus, il ne pourra y avoir de violation des règles antidopage reposant sur la seule possession si, avant de recevoir notification d'une violation des règles antidopage, la personne a pris des

mesures concrètes démontrant qu'elle n'a jamais eu l'intention d'être en possession d'une substance /méthode interdite et a renoncé à cette possession en la déclarant explicitement à une organisation antidopage. Nonobstant toute disposition contraire dans cette définition, l'achat (y compris par un moyen électronique ou autre) d'une substance interdite ou d'une méthode interdite constitue une possession de celle-ci par la personne qui fait l'achat.

Règlement Antidopage

Le Règlement Antidopage de l'IAAF approuvé de temps à autre par le Congrès de l'IAAF ou par le Conseil de l'IAAF.

Règles Antidopage

Les Règles Antidopage de l'IAAF approuvées de temps à autre par le Congrès de l'IAAF ou par le Conseil de l'IAAF.

Résultat atypique

Rapport d'un laboratoire ou d'une autre entité approuvée par l'AMA pour lequel une investigation supplémentaire est requise par le Standard international pour les laboratoires ou les documents techniques connexes avant qu'un résultat d'analyse anormal ne puisse être établi.

Résultat d'analyse anormal

Rapport d'un laboratoire ou d'une autre entité reconnue par l'AMA qui, en conformité avec le Standard international pour les laboratoires et les documents techniques connexes, révèle la présence dans un échantillon d'une substance interdite ou d'un de ses métabolites ou marqueurs (y compris des quantités élevées de substances endogènes) ou l'usage d'une méthode interdite.

Signataires

Entités qui ont signé le Code et s'engagent à le respecter, comprenant le Comité International Olympique, les fédérations internationales, les comités nationaux olympiques, les organisations responsables de grandes manifestations, les organisations nationales antidopage, et l'AMA.

Standard international

Standard adopté par l'AMA en lien avec le Code. La conformité à un standard international (par opposition à d'autres standards, pratiques ou procédures) suffira pour conclure que les procédures envisagées dans le standard international en question sont correctement exécutées. Les standards internationaux comprennent les documents techniques publiés conformément à leurs dispositions.

Substance interdite

Toute substance décrite comme telle dans la Liste des interdictions.

Suspension

Voir plus haut Conséquences des violations des règles antidopage.

Suspension provisoire

L'athlète ou une autre personne est interdit de participation à toute compétition avant la décision définitive prononcée lors d'une audition tenue selon la règle 38.

Tentative

Conduite volontaire qui constitue une étape importante d'une action planifiée dont le but est la violation des règles antidopage. Cependant, il n'y aura pas de violation des règles antidopage basée uniquement sur une tentative, si la personne renonce à la tentative avant d'être surprise par un tiers non impliqué dans la tentative.

Trafic

Vente, don, transport, envoi, livraison ou distribution à un tiers d'une substance interdite ou d'une méthode interdite (physiquement ou par un moyen électronique ou autre) par un athlète, le personnel d'encadrement de l'athlète ou une autre personne. Toutefois, cette définition ne comprend pas les actions de membres du personnel médical réalisées de bonne foi et portant sur une substance interdite utilisée à des fins thérapeutiques légitimes et licites ou à d'autres fins justifiables. Elle ne comprend pas non plus les actions portant sur des substances interdites qui ne sont pas interdites dans des contrôles hors compétition, à moins que l'ensemble des circonstances ne démontrent que ces substances interdites ne sont pas destinées à des fins thérapeutiques véritables et légales.

Transmission d'informations sur la localisation

Informations fournies par l'athlète inclus dans le groupe cible d'athlètes soumis au contrôle, ou en son nom, sur sa localisation pendant le trimestre suivant.

Usage

Utilisation, application, ingestion, injection ou consommation par tout autre moyen d'une substance interdite ou d'une méthode interdite.

REGLE 30

Portée des Règles Antidopage

1. Les Règles antidopage s'appliquent à l'IAAF, à ses Fédérations membres et à ses Associations continentales, aux athlètes, au personnel d'encadrement des athlètes et aux autres personnes impliquées au sein de l'IAAF, de ses Fédérations membres et de ses Associations continentales en raison d'un agrément, adhésion, affiliation, autorisation, accréditation ou participation à leurs activités ou compétitions.
2. Toutes les Fédérations membres et les Associations continentales sont tenues de se conformer aux Règles et aux Règlements antidopage. Les Règles et Règlements antidopage devront être intégrés soit directement soit au moyen de renvois dans les règles ou règlements respectifs de chaque Fédération membre et Association continentale. Chaque Fédération membre et Association continentale devra à son tour inclure dans ses règlements respectifs les règles de procédure nécessaires à une mise en œuvre efficace des Règles et des Règlements antidopage (et toute modification pouvant y être apportée). Les règles de chaque Fédération membre et Association continentale devront énoncer clairement que tous les athlètes, le personnel d'encadrement des athlètes et toute autre personne relevant de leurs compétences sont assujettis aux Règles et aux Règlements antidopage.
3. Pour être admissible à une compétition internationale comme compétiteur, participant ou personne accréditée, les athlètes, les membres du personnel d'encadrement des athlètes et les autres personnes devront avoir signé au préalable une déclaration écrite avec engagement à se conformer aux Règles et aux Règlements antidopage, selon une formulation qui sera décidée par le Conseil. En se portant garant de la qualification de leurs athlètes à une compétition internationale (voir la règle 21.2 ci-dessus), les Fédérations membres attestent que les athlètes ont signé une formule écrite de déclaration et d'accord dans la présentation exigée et qu'une copie de l'entente signée a été transmise au Bureau de l'IAAF.
4. Les Règles et les Règlements antidopage s'appliquent à tous les contrôles antidopage du ressort respectif de l'IAAF et de ses Fédérations membres et Associations continentales.
5. Il est de la responsabilité de chaque Fédération membre de s'assurer que tous les contrôles en compétition et hors compétition de niveau national de ses athlètes et la gestion des résultats de ces contrôles

soient conformes aux Règles et aux Règlements antidopage. Il est entendu que dans certains pays, la Fédération membre administrera elle-même les contrôles et le processus de gestion des résultats alors que dans d'autres pays, une partie ou l'ensemble des responsabilités de la Fédération membre pourront être délégués ou assignés (suite à une décision de la Fédération membre ou en raison de la loi ou de la réglementation nationale en vigueur) à une organisation nationale antidopage ou à une tierce partie. Pour ces derniers pays, les références dans les présentes Règles antidopage à la Fédération membre ou à une Fédération nationale (ou à leurs dirigeants compétents) mentionneront, s'il y a lieu, l'organisation nationale antidopage et toute autre tierce partie (ou leurs dirigeants compétents).

6. L'IAAF contrôlera les activités antidopage de ses Fédérations membres relevant des présentes Règles antidopage, notamment mais pas exclusivement, les contrôles en compétition et hors compétition effectués au niveau national par chaque Fédération membre (et/ou par l'organisation nationale antidopage ou à la tierce partie compétente conformément à la règle 30.5 ci-dessus). Si l'IAAF juge que les contrôles en compétition et hors compétition ou toute autre activité antidopage menée au niveau national par une Fédération membre sont insuffisants ou inadaptés, que ce soit relativement au succès des athlètes de la Fédération membre aux Compétitions internationales ou pour toute autre raison, le Conseil pourra exiger que la Fédération membre prenne les mesures qu'il estimera nécessaires afin de garantir un niveau satisfaisant d'activité antidopage dans le Pays ou Territoire concerné. Un manquement de la Fédération membre de se conformer à la décision du Conseil pourra entraîner l'imposition de sanctions comme prévu à la règle 44.
7. Dans le cadre de ces Règles antidopage, une notification destinée à un athlète ou à une autre personne qui relève de l'autorité d'une Fédération membre, peut être transmise par l'envoi de la notification à la Fédération membre concernée. Il incombera à la Fédération membre de transmettre sans tarder cette notification à son destinataire (athlète ou autre personne).

REGLE 31

Organisation antidopage de l'IAAF

1. L'IAAF mettra en œuvre les présentes Règles antidopage principalement par l'entremise de la (des) personne(s) ou des instances suivantes :
 - (a) le Conseil ;
 - (b) la Commission médicale et antidopage ;
 - (c) le Comité Consultatif Antidopage ;
 - (d) l'Administrateur antidopage de l'IAAF.

Le Conseil

2. Le Conseil est chargé par le Congrès de l'IAAF du contrôle et de la surveillance des activités de l'IAAF afin de s'assurer qu'elles sont conformes à ses buts (voir l'article 6.12(a) des Statuts). L'un de ces buts est la promotion de l'esprit sportif et en particulier l'exercice d'un rôle de premier plan dans la lutte contre le dopage en athlétisme et auprès de la communauté sportive dans son ensemble ainsi que l'élaboration et la mise en œuvre de programmes de dépistage, de dissuasion et d'éducation visant à éradiquer le fléau du dopage dans le sport (voir l'article 3.8 des Statuts).
3. Les Statuts de l'IAAF confèrent au Conseil les pouvoirs suivants dans le contrôle et la surveillance des activités de l'IAAF :
 - (a) former toute commission ou sous-commission permanente ou ad hoc qu'il juge nécessaire pour le bon fonctionnement de l'IAAF (voir l'article 6.11(j) des Statuts);
 - (b) apporter toutes modifications provisoires aux règles qu'il juge nécessaires entre les Congrès et fixer la date à laquelle ces modifications entreront en vigueur. Les modifications provisoires devront être présentées au Congrès suivant qui décidera s'il y a lieu de les rendre permanentes (voir l'article 6.11(c) des Statuts);
 - (c) approuver, rejeter ou modifier les Règlements antidopage (voir l'article 6.11(i) des Statuts); et
 - (d) suspendre ou prendre toute autre sanction à l'encontre d'une Fédération membre en cas de violation des Règles conformément aux dispositions de l'article 14.7 (voir l'article 6.11 (b) des Statuts).

La Commission médicale et antidopage

4. La Commission médicale et antidopage est une commission nommée par le Conseil en vertu de l'article 6.11 (j) des Statuts, pour conseiller l'IAAF d'une manière générale sur toutes les questions

antidopage et y afférant, y compris sur ce qui se rapporte aux présentes Règles antidopage et aux Règlements antidopage.

5. La Commission médicale et antidopage est composée au maximum de quinze membres qui se réunissent au moins une fois par an, normalement à la fin de chaque année civile, dans le but de revoir les activités antidopage de l'IAAF au cours des douze mois précédents et d'établir, aux fins d'approbation par le Conseil, le programme antidopage de l'IAAF pour l'année à venir. La Commission médicale et antidopage effectue des consultations périodiques durant l'année selon les besoins.
6. La Commission médicale et antidopage aura la responsabilité des tâches spécifiques suivantes en référence aux présentes Règles antidopage :
 - (a) publier les Règlements antidopage et les modifications aux Règlements antidopage, aussi souvent que cela s'avère nécessaire. Les Règlements antidopage comporteront, soit directement, soit par référence, les documents suivants diffusés par l'AMA :
 - (i) la Liste des interdictions;
 - (ii) les Standards internationaux de contrôle;
 - (iii) le Standard international pour les laboratoires;
 - (iv) le Standard international pour l'autorisation d'usage à des fins thérapeutiques (AUT) ; et
 - (v) le Standard international pour la protection des renseignements personnels ainsi que tout avenant ou amendement à ces documents ou Standards internationaux, ou d'autres procédures ou directives jugées nécessaires pour se conformer aux présentes Règles antidopage ou mettre en œuvre le programme antidopage de l'IAAF.

Les Règlements Antidopage et toute modification proposée à ceux-ci, sauf contre-indication mentionnée dans ces Règles Antidopage, doivent être approuvés par le Conseil. Au moment d'accorder son approbation, le Conseil devra arrêter la date à laquelle entreront en vigueur les Règlements Antidopage et toute modification proposée à ces derniers. Le Bureau de l'IAAF informera les Fédérations membres de cette date et publiera les Règlements antidopage ou les modifications proposées sur le site Internet de l'IAAF.
 - (b) recommander au Conseil des amendements à ces Règles antidopage lorsqu'il y a lieu de temps en temps. Toute

modification proposée aux présentes Règles antidopage entre deux Congrès doit être approuvée par le Conseil et communiquée aux Fédérations membres conformément à l'article 6.11(c) des Statuts.

- (c) planifier, mettre en application et assurer le suivi des informations antidopage et des programmes d'éducation en matière antidopage. Ces programmes doivent au moins comporter des informations actualisées et précises sur les questions suivantes :
 - (i) les substances interdites et les méthodes interdites incluses dans la Liste des interdictions;
 - (ii) les risques du dopage pour la santé;
 - (iii) les procédures de contrôle du dopage;
 - (iv) les droits et responsabilités des athlètes.
- (d) accorder les AUT conformément à la règle 34.9(a) ci-dessous.
- (e) élaborer des directives générales pour la sélection des athlètes du groupe-cible de contrôle de l'IAAF.

La Commission médicale et antidopage pourra au besoin, dans l'exécution des tâches précédemment énumérées, faire appel à des experts dans le but d'obtenir un avis médical spécialisé ou scientifique complémentaire.

- 7. La Commission médicale et antidopage rendra compte de ses activités au Conseil avant chaque réunion du Conseil. Elle communiquera avec le Bureau de l'IAAF à propos de l'antidopage et de toute question s'y rapportant par l'intermédiaire du Département médical et antidopage de l'IAAF.

Le Comité Consultatif Antidopage

- 8. Le Comité Consultatif Antidopage est formé au titre d'une sous-commission du Conseil conformément à l'article 6.11(j) des Statuts dont les tâches spécifiques seront entre autres les suivantes :
 - (a) décider si des cas devraient être renvoyés en arbitrage devant le Tribunal Arbitral du Sport (TAS) conformément à la règle 38.9 dans des circonstances où la Fédération membre en question a manqué à son obligation de tenir une audition pour l'athlète ou toute autre personne dans le délai imparti de 3 mois ;
 - (b) déterminer au nom du Conseil s'il existe des circonstances particulières ou exceptionnelles (en référence aux règles 40.4 et 40.5 respectivement) dans des cas qui lui sont soumis selon la règle 38.16 ci-dessous ;
 - (c) décider si des cas devraient être renvoyés en arbitrage devant le Tribunal Arbitral du Sport (TAS) conformément à la règle

42.15 ci-dessous et si, dans de tels cas, il y a lieu d'imposer de nouveau à l'athlète une suspension jusqu'à ce que le TAS rende sa décision;

- (d) décider si l'IAAF devrait participer à des cas devant le TAS dans lesquels elle n'est pas initialement une partie conformément à la règle 42.19 ci-dessous et si, dans ces circonstances, elle devrait imposer à nouveau la suspension de l'athlète en attendant la décision du TAS ;
- (e) déterminer dans tous les cas une prolongation de la période impartie à l'IAAF pour déposer sa déclaration d'appel auprès du TAS conformément à la règle 42.13 ; et
- (f) déterminer dans des cas portés à son attention en vertu de la règle 45.4 ci-dessous, si les résultats de contrôles du dopage effectués par un organisme non signataire du Code, suivant des règles et procédures distinctes de celles des présentes Règles antidopage, devraient être reconnus par l'IAAF.

Le Comité Consultatif Antidopage peut, dans l'exécution de n'importe quelle tâche énumérée précédemment, consulter la Commission médicale et antidopage ou le Conseil dans le but d'obtenir une opinion ou une orientation par rapport à un cas particulier, ou en référer au Conseil pour toute question de nature générale pouvant se poser.

- 9. Le Comité Consultatif Antidopage sera composé de trois personnes dont une ayant des compétences reconnues sur le plan juridique. A tout moment, le Président a le pouvoir de nommer temporairement une ou plusieurs autres personnes au Comité Consultatif Antidopage, en tant que de besoin.
- 10. Le Comité Consultatif Antidopage rendra compte de ses activités au Conseil avant la tenue de chaque réunion du Conseil.

L'Administrateur antidopage de l'IAAF

- 11. L'Administrateur antidopage de l'IAAF est le chef du Département médical et antidopage de l'IAAF. Il aura la responsabilité de la mise en œuvre du programme antidopage établi par la Commission médicale et antidopage en vertu de la règle 31.5 ci-dessus. Il rendra compte à cet égard à la Commission médicale et antidopage au moins une fois par année au moment de la réunion annuelle de la Commission et plus régulièrement sur demande.
- 12. L'Administrateur antidopage de l'IAAF sera responsable de la gestion courante des cas de dopage contrevenant aux présentes Règles antidopage. L'Administrateur antidopage de l'IAAF aura notamment responsabilité, le cas échéant, d'appliquer le processus

de gestion des résultats conformément à la règle 37, de décider de la suspension provisoire des athlètes en référence à la règle 38 et d'effectuer le contrôle des manquements à l'obligation de transmission d'informations sur la localisation et des contrôles manqués commis par les athlètes de niveau international conformément aux procédures prévues dans les Règlements antidopage.

13. L'Administrateur antidopage de l'IAAF peut, en tout temps, dans le cadre de ses fonctions, consulter le Président de la Commission médicale et antidopage, le Comité Consultatif Antidopage, ou toute autre personne qu'il juge nécessaire, pour avis et conseil.

REGLE 32

Violations des Règles antidopage

1. Le dopage est défini comme une ou plusieurs violations des règles antidopage telles que définies à la Règle 32.2 qui suit.
2. Il incombe aux athlètes, au personnel d'encadrement des athlètes et aux autres personnes de savoir ce qui constitue une violation des règles antidopage et de connaître les substances et les méthodes incluses dans la Liste des interdictions. Sont considérées comme des violations des règles antidopage :
 - a) la présence d'une substance interdite ou de ses métabolites ou de marqueurs dans les tissus ou liquides organiques d'un athlète.
 - (i) Il incombe à chaque athlète de s'assurer qu'aucune substance interdite ne pénètre dans son organisme. Les athlètes sont responsables de toute substance interdite ou de ses métabolites ou marqueurs dont la présence est décelée dans leurs échantillons. Par conséquent, il n'est pas nécessaire de faire la preuve de l'intention, de la faute, de la négligence ou de l'usage conscient de la part du sportif pour établir une violation des règles antidopage en vertu de la règle 32.2(a).
 - (ii) La violation d'une règle antidopage en vertu de la règle 32.2(a) est établie dans les cas suivants : présence d'une substance interdite ou de ses métabolites ou marqueurs dans l'échantillon A du sportif lorsque le sportif renonce à l'analyse de l'échantillon B et que l'échantillon B n'est pas analysé; ou, lorsque l'échantillon B est analysé, confirmation, par l'analyse de l'échantillon B, de la

- présence de la substance interdite ou de ses métabolites ou marqueurs décelés dans l'échantillon A du sportif.
- (iii) A l'exception des substances interdites pour lesquelles un seuil analytique est précisé dans la Liste des interdictions, la présence de n'importe quelle quantité d'une substance interdite dans l'échantillon d'un athlète constitue une violation des Règles antidopage.
 - (iv) A titre d'exception à l'application générale de la règle 32.2(a), la Liste des interdictions ou les Standards internationaux pourront prévoir des critères d'appréciation particuliers dans le cas de substances interdites pouvant également être produites de façon endogène.
- (b) l'usage ou la tentative d'usage par un athlète d'une substance interdite ou d'une méthode interdite.
 - (i) Il incombe à chaque sportif de faire en sorte qu'aucune substance interdite ne pénètre dans son organisme. Par conséquent, il n'est pas nécessaire de démontrer l'intention, la faute, la négligence ou l'usage conscient de la part du sportif pour établir la violation des règles antidopage pour cause d'usage d'une substance interdite ou d'une méthode interdite.
 - (ii) Le succès ou l'échec de l'usage ou de la tentative d'usage d'une substance interdite ou d'une méthode interdite n'est pas déterminant. L'usage ou la tentative d'usage de la substance interdite ou de la méthode interdite suffit pour qu'il y ait violation des règles antidopage.
 - (c) le refus de se soumettre à un prélèvement d'échantillon ou fait de ne pas s'y soumettre sans justification valable après notification conforme aux règles antidopage en vigueur, ou fait de se soustraire à un prélèvement d'échantillon
 - (d) la violation des exigences applicables en matière de disponibilité des athlètes pour les contrôles hors compétition, y compris le manquement à l'obligation de transmission d'informations sur la localisation, ainsi que les contrôles manqués évalués comme tels sur la base de règles conformes aux Standards internationaux de contrôle. La combinaison de trois contrôles manqués et/ou manquements à l'obligation de transmission d'informations sur la localisation pendant une période de dix-huit mois, telle qu'établie par les organisations antidopage dont relève l'athlète, constitue une violation des règles antidopage.

Note : Si un athlète manque un contrôle ou refuse de fournir des informations sur sa localisation à l'IAAF avant le 1^{er} janvier 2009, ce manquement pourra s'ajouter aux manquements de même nature (contrôle manqué ou refus de fournir des informations sur sa localisation) intervenus à partir du 1^{er} janvier 2009, en termes d'infraction à la règle 32.2(d) des Règles des Compétitions, à la condition que les trois contrôles manqués et/ou refus de fournir des informations sur sa localisation aient eu lieu pendant une période ne dépassant pas 18 mois.

- (e) la falsification ou la tentative de falsification de tout élément du contrôle du dopage.
- (f) la possession d'une substance interdite ou d'une méthode interdite.
 - (i) la possession par un athlète en compétition d'une méthode interdite ou d'une substance interdite, ou la possession hors compétition par un athlète d'une méthode interdite ou d'une substance interdite hors compétition, à moins que l'athlète n'établisse que cette possession découle d'une autorisation d'usage à des fins thérapeutiques accordée conformément à la règle 34.9 ci-dessous (Usage à des fins thérapeutiques) ou ne fournisse une autre justification acceptable.
 - (ii) la possession par le personnel d'encadrement d'un athlète d'encadrement du sportif en compétition d'une méthode interdite ou d'une substance interdite, ou la possession hors compétition par un membre du personnel d'encadrement du sportif d'une méthode interdite ou d'une substance interdite hors compétition, en relation avec un athlète, une compétition ou l'entraînement, à moins que la personne en question ne puisse établir que cette possession découle d'une AUT accordée à un athlète conformément à la règle 34.9 ci-dessous (Usage à des fins thérapeutiques) ou ne fournisse une autre justification acceptable.
- (g) le trafic ou la tentative de trafic de toute substance ou méthode interdite.
- (h) l'administration ou tentative d'administration à un athlète en compétition d'une méthode interdite ou d'une substance interdite, ou administration ou tentative d'administration à un athlète hors compétition d'une méthode interdite ou d'une substance interdite dans le cadre de contrôles hors compétition,

ou assistance, incitation, contribution, dissimulation ou toute autre forme de complicité impliquant la violation, ou toute autre tentative de violation d'une règle antidopage.

RULE 33

Preuve de dopage

Charge de la preuve et degré de preuve

1. La charge de la preuve incombera à l'IAAF, à la Fédération membre ou à l'autorité ayant engagé des poursuites, qui devront établir l'infraction antidopage. Le degré de preuve auquel l'IAAF, la Fédération membre ou une autre autorité plaignante est astreinte consiste à établir la violation des règles antidopage à la satisfaction de l'instance d'audition, qui appréciera la gravité de l'allégation. Le degré de preuve, dans tous les cas, devra être plus important qu'une simple prépondérance des probabilités, mais moindre qu'une preuve au-delà du doute raisonnable.
2. Lorsque les présentes Règles antidopage imposent à un athlète ou à toute autre personne présumée avoir commis une violation des règles antidopage, la charge de renverser la présomption ou d'établir des circonstances ou des faits spécifiques, le degré de preuve est établi par la prépondérance des probabilités, sauf dans les cas prévus dans les règles 40.4 (Substances spécifiées) et 40.6 (Circonstances aggravantes), où l'athlète doit satisfaire à une charge de la preuve plus élevée.

Etablissement des Faits et Présomptions

3. Les faits liés aux infractions antidopage peuvent être établis par tout moyen fiable, notamment mais pas exclusivement, sur la foi des aveux, du témoignage de tierces personnes, des déclarations de témoins, des rapports d'expert, des preuves documentaires, des conclusions tirées du suivi longitudinal ou d'autres renseignements analytiques.

Les règles suivantes en matière de preuve seront appliquées en cas de dopage :

- (a) Les laboratoires accrédités par l'AMA sont présumés avoir effectué l'analyse des échantillons et respecté les procédures de la chaîne de sécurité conformément au Standard international pour les laboratoires. L'athlète ou une autre personne pourra renverser cette présomption en démontrant qu'un écart par rapport au standard international est survenu et pourrait raisonnablement avoir causé le résultat d'analyse anormal.

Si l'athlète ou l'autre personne parvient à renverser la présomption en démontrant qu'un écart par rapport au standard international est survenu et pourrait raisonnablement avoir causé le résultat d'analyse anormal, il incombera alors à l'IAAF, à la Fédération membre ou à l'organisation antidopage de démontrer que cet écart n'est pas à l'origine du résultat d'analyse anormal.

- (b) Tout écart par rapport à d'autres standards internationaux ou à d'autres règles ou principes antidopage qui n'a pas engendré de résultat d'analyse anormal, ni d'autres violations des règles antidopage, n'invalidera pas lesdits résultats. Si l'athlète ou une autre personne établit qu'un écart par rapport à un autre standard international ou à une autre règle ou principe antidopage est raisonnablement susceptible d'avoir causé le résultat d'analyse anormal constaté ou l'autre violation des règles antidopage, alors l'IAAF, la Fédération membre ou une autre autorité plaignante aura la charge d'établir que cet écart n'est pas à l'origine du résultat d'analyse anormal ou des faits à l'origine de la violation des règles antidopage.
- (c) Les faits établis par une décision d'un tribunal ou d'un tribunal disciplinaire professionnel compétent qui n'est pas l'objet d'un appel en cours constituent une preuve irréfutable des faits à l'encontre de l'athlète ou de l'autre personne visée par la décision, à moins que l'athlète ou l'autre personne n'établisse que la décision violait les principes de justice naturelle.
- (d) Le tribunal peut, dans le cadre d'une audition relative à une violation des règles antidopage, tirer des conclusions défavorables à l'athlète ou à l'autre personne qui est accusée d'une violation des règles antidopage en se fondant sur le refus de l'athlète ou de cette autre personne, malgré une demande dûment présentée dans un délai raisonnable avant l'audience, de comparaître (en personne ou par téléphone, selon les instructions du tribunal) et de répondre aux questions du tribunal ou de l'IAAF, de la Fédération membre ou de l'autre autorité plaignante examinant la violation d'une règle antidopage.

REGLE 34

Liste des interdictions

1. Les présentes Règles antidopage englobent la Liste des interdictions qui sera publiée de temps à autre par l'AMA.

Publication et mise à jour de la Liste des interdictions

2. L'IAAF mettra la Liste des interdictions en vigueur à la disposition de chaque Fédération membre et veillera à l'afficher sur son site Internet. Chaque Fédération membre devra à son tour s'assurer que la Liste des interdictions en vigueur est mise (sur son site Internet ou autrement) à la disposition de tous les athlètes, des membres du personnel d'encadrement des athlètes et de toute autre personne relevant de son autorité.
3. Sauf indication contraire dans la Liste des interdictions et /ou une révision de la Liste, la Liste des interdictions et ses modifications entreront en vigueur, en vertu des présentes Règles antidopage, trois (3) mois après la publication par l'AMA de la Liste des interdictions sans autre formalité requise de la part de l'IAAF.

Substances interdites et méthodes interdites figurant dans la Liste des interdictions

4. Substances interdites et méthodes interdites : La Liste des interdictions indiquera les substances interdites et méthodes interdites en permanence (à la fois en compétition et hors compétition) en raison de leur potentiel d'amélioration des performances dans des compétitions futures ou de leur potentiel masquant, et les substances et méthodes qui sont interdites en compétition uniquement. Des substances interdites ou des méthodes interdites peuvent être incluses dans la Liste des interdictions par le biais de classes de substances (par exemple les agents anabolisants) ou par la mention précise d'une substance ou méthode particulière.
5. Substances spécifiées : Aux fins de l'application de la règle 40 (Sanctions à l'encontre des individus), toutes les substances interdites sont des substances spécifiées, sauf les substances appartenant aux classes des agents anabolisants, des hormones, ainsi que les stimulants et les antagonistes hormonaux et modulateurs identifiés comme tels dans la Liste des interdictions. Les méthodes interdites ne sont pas des substances spécifiées.
6. Nouvelles classes de substances interdites : Si l'AMA ajoute une nouvelle classe de substances interdites à la Liste des interdictions, le Comité exécutif de l'AMA devra déterminer si tout ou partie des substances interdites appartenant à cette nouvelle catégorie seront considérées comme des substances spécifiées aux termes de la règle 34.5.
7. La décision de l'AMA d'inclure des substances interdites et des méthodes interdites dans la Liste des interdictions et la classification des substances au sein de classes particulières dans la Liste des

interdictions sont finales et ne pourront pas faire l'objet d'un appel par un athlète ou toute autre personne qui voudrait invoquer que la substance ou la méthode n'est pas un agent masquant, n'a pas le potentiel d'améliorer la performance sportive, ne présente pas de risque pour la santé et n'est pas contraire à l'esprit sportif.

Usage à des fins thérapeutiques

8. L'AMA a adopté un standard international sur la procédure à suivre pour les autorisations d'usage à des fins thérapeutiques ("AUT").
9. Les athlètes qui ont un dossier médical documenté justifiant l'usage d'une substance interdite ou d'une méthode interdite doivent obtenir au préalable une AUT. Les AUT ne seront, toutefois, accordées qu'en cas de nécessité médicale évidente et dans la mesure où cela ne procurera pas à l'athlète un avantage sur les autres concurrents.
 - (a) Les athlètes de niveau international et tous les athlètes qui s'entraînent en vue de participer à des compétitions internationales doivent obtenir de l'IAAF une AUT avant leur participation (que l'athlète ait ou non reçu antérieurement une AUT au niveau national). L'IAAF devra publier une liste des Compétitions internationales pour lesquelles une AUT délivrée par l'IAAF est requise. Les athlètes de niveau international qui demandent une AUT doivent présenter une requête écrite à la Commission médicale et antidopage. La marche à suivre pour présenter une telle demande est énoncée dans les Règlements Antidopage. Les AUT accordées par l'IAAF en référence à ces Règles seront communiquées à la Fédération nationale de l'athlète et à l'AMA (par l'intermédiaire du système ADAMS ou autrement).
 - (b) Les athlètes qui ne sont pas de niveau international doivent obtenir une AUT auprès de leur Fédération nationale, ou d'une autre instance autorisée par la Fédération nationale à émettre une AUT ou qui a compétence d'accorder les AUT dans le pays ou le territoire de la Fédération nationale. Les Fédérations nationales auront la responsabilité de rapporter systématiquement et sans tarder à l'IAAF et à l'AMA les AUT accordées conformément à ces Règles (par l'intermédiaire du système ADAMS ou autrement).
 - (c) L'AMA pourra de sa propre initiative revoir à tout moment une AUT accordée à un athlète de niveau international ou à un athlète qui n'est pas de niveau international mais qui est inclus dans le groupe cible d'athlètes soumis aux contrôles établi par son organisation nationale antidopage. De plus, à la demande

d'un athlète qui s'est vu refuser une AUT, l'AMA pourra reconsidérer ce refus. L'AMA pourra renverser une décision lorsqu'elle considérera que l'accord ou le refus d'une autorisation d'usage à des fins thérapeutiques n'était pas conforme au Standard international pour l'autorisation d'usage à des fins thérapeutiques.

- (d) La présence d'une substance interdite ou de ses métabolites ou marqueurs (règle 32.2(a)), l'usage ou la tentative d'usage d'une substance interdite ou d'une méthode interdite (règle 32.2(b)), la possession de substances interdites ou méthodes interdites (règle 32.2(f)), ou l'administration ou la tentative d'administration d'une substance interdite ou d'une méthode interdite (règle 32.2(h)), en conformité avec les dispositions d'une AUT délivrée conformément au Standard international pour l'autorisation d'usage à des fins thérapeutiques, ne sont pas considérés comme des violations des règles antidopage.

REGLE 35

Contrôles

1. Tout athlète assujetti aux présentes Règles antidopage peut faire l'objet de contrôles en compétition au cours des manifestations sportives auxquelles il participe et à des contrôles hors compétition en tout temps et en tout lieu. Les athlètes sont tenus de se soumettre à un contrôle du dopage chaque fois qu'une personne ayant autorité pour effectuer ce contrôle le leur demande.
2. Chaque Fédération membre (et respectivement l'Association continentale) se doit, comme condition d'affiliation à l'IAAF, d'inclure dans ses statuts:
 - (a) une disposition conférant à la Fédération membre (et respectivement à l'Association continentale) le pouvoir d'effectuer des contrôles antidopage en compétition et hors compétition ; la Fédération membre devra soumettre à l'IAAF un rapport annuel des contrôles effectués (voir la règle 43.4 ci-dessous);
 - (b) une disposition conférant à l'IAAF le pouvoir d'effectuer des contrôles antidopage aux Championnats nationaux de la Fédération membre (et respectivement aux Championnats continentaux de l'Association continentale);
 - (c) une disposition conférant à l'IAAF le pouvoir de soumettre à des contrôles hors compétition inopinés les athlètes de la Fédération membre; et

- (d) une disposition rendant l'adhésion ou l'affiliation d'un athlète à sa Fédération nationale et la participation à des compétitions régies ou organisées par la Fédération membre, conditionnelles à l'acceptation de se soumettre à des contrôles antidopage en compétition et hors compétition effectués par la Fédération membre, l'IAAF et toute autre instance habilitée pour faire des contrôles en vertu des présentes Règles Antidopage.
3. L'IAAF et ses Fédérations membres pourront déléguer la pratique des contrôles en vertu de ces Règles, à toute autre Fédération membre, à l'AMA, à un organisme gouvernemental, à une organisation nationale antidopage ou à une autre instance qu'ils jugent qualifiée à cet effet.
4. Outre les contrôles de l'IAAF, de ses Fédérations membres (et d'autres instances à qui l'IAAF et ses Fédérations membres pourraient avoir délégué cette responsabilité d'après la règle 35.3 ci-dessus), les athlètes pourront être soumis à :
- (a) des contrôles en compétition effectués par un autre organisme ou une instance habilités à effectuer des contrôles au cours de compétitions auxquelles ils prennent part ;
 - (b) des contrôles hors compétition effectués
 - (i) par l'AMA;
 - (ii) par l'organisation nationale antidopage du pays ou territoire où ils se trouvent;
 - (iii) ou par le CIO ou en son nom à l'occasion des Jeux Olympiques.

Toutefois, une seule organisation devra être en charge de la mise en place et de la réalisation des contrôles au cours d'une compétition. Lors de compétitions internationales, les contrôles devront être initiés et gérés par l'IAAF (voir la règle 35.7 ci-dessous) ou par une autre instance d'une organisation sportive internationale dans le cas d'une compétition internationale dont l'IAAF n'a pas le contrôle exclusif (par ex. le CIO aux Jeux Olympiques ou la Fédération des Jeux du Commonwealth aux Jeux du Commonwealth). Si l'IAAF ou une telle autre instance d'une organisation sportive internationale décident de ne pas effectuer de contrôles dans le cadre d'une compétition internationale, l'organisation nationale antidopage du pays ou du territoire où a lieu la compétition internationale, pourra prendre l'initiative et effectuer de tels contrôles avec l'approbation de l'IAAF et de l'AMA.

5. L'IAAF et ses Fédérations membres devront fournir sans tarder un rapport de tous les contrôles effectués en compétition au centre

d'information de l'AMA (dans le cas d'une Fédération membre, une copie simultanée du rapport est envoyée à l'IAAF) afin d'éviter de faire d'inutiles contrôles en double.

6. Les contrôles effectués par l'IAAF et ses Fédérations membres en référence aux présentes Règles devront réellement se conformer aux Règlements Antidopage en vigueur au moment du contrôle.

Contrôles en compétition

7. L'IAAF aura la responsabilité d'initier et d'administrer les contrôles en compétition aux compétitions internationales suivantes :
 - (a) Championnats du monde;
 - (b) Compétitions de la Série Mondiale d'Athlétisme;
 - (c) Compétitions du Tour Mondial de l'Athlétisme (Réunions de la Golden League, du Super Grand Prix, du Grand Prix);
 - (d) Réunions à permis de l'IAAF;
 - (e) Courses sur Route de l'IAAF (y compris les Marathons de l'IAAF) ; et
 - (f) Autres compétitions internationales choisies par le Conseil sur la recommandation de la Commission Médicale et Antidopage. La liste complète des Compétitions internationales relevant de cette règle sera publiée tous les ans sur le site Internet de l'IAAF ;
8. Le Conseil déterminera le nombre prévu d'athlètes à contrôler à ces compétitions internationales suivant la recommandation de la Commission médicale et antidopage. Les athlètes à contrôler seront sélectionnés de la manière suivante :
 - (a) sur la base des résultats et/ou par tirage au sort;
 - (b) à la discrétion de l'IAAF (par l'entremise de son représentant ou de son instance officielle), quelle que soit la méthode retenue, y compris les contrôles ciblés;
 - (c) tout athlète qui aura battu ou égalé un record continental et/ou mondial.
9. Si l'IAAF a délégué la responsabilité des contrôles selon la règle 35.3 ci-dessus, elle pourra nommer un représentant pour assister à la compétition internationale en question afin de s'assurer que les présentes Règles antidopage et les Règlements antidopage sont correctement appliqués.
10. En concertation avec la Fédération membre concernée (et respectivement avec l'Association continentale concernée), l'IAAF pourra effectuer des contrôles antidopage ou aider à leur réalisation aux Championnats nationaux de la Fédération membre ou aux Championnats continentaux de l'Association continentale.

11. Dans tous les autres cas (exception faite des contrôles effectués selon les règles relevant de l'instance d'une autre organisation sportive internationale, par exemple le CIO aux Jeux Olympiques), la Fédération membre effectuant les contrôles ou celle dans le pays ou le territoire de laquelle la compétition se déroule, sera responsable d'entreprendre et de gérer des contrôles en compétition. Si la Fédération membre délègue la responsabilité des contrôles selon la règle 35.3 ci-dessus, il lui incombera la responsabilité de s'assurer que ces contrôles antidopage soient effectués dans son pays ou sur son territoire conformément aux présentes Règles antidopage et aux Règlements antidopage.

Contrôles hors compétition

12. L'IAAF orientera ses contrôles hors compétition essentiellement sur les athlètes de niveau international. Elle pourra cependant à sa discrétion soumettre à un contrôle hors compétition tout athlète à n'importe quel moment. Excepté dans des circonstances exceptionnelles, il s'agira de contrôles sans préavis à l'athlète ou au personnel d'encadrement de l'athlète ou à sa Fédération nationale. Les athlètes composant le groupe-cible de contrôle de l'IAAF seront soumis aux obligations d'informations sur leur localisation comme prévu à la règle 35.17 ci-dessous.
13. Il est du devoir de toute Fédération membre, de tout représentant d'une Fédération membre et de toute autre personne assujettie à une Fédération membre, d'assister l'IAAF (et s'il y a lieu une autre Fédération membre, l'AMA ou une autre instance habilitée à organiser des contrôles) dans la réalisation de contrôles hors compétition en vertu de la présente règle. Toute Fédération membre, tout représentant d'une Fédération membre ou toute autre personne assujettie à une Fédération membre qui cherche à empêcher, à gêner, à s'opposer ou à compromettre le déroulement de ces contrôles, sera passible d'une sanction conformément aux présentes Règles antidopage.
14. Les contrôles hors compétition seront effectués en vertu des présentes Règles antidopage afin de détecter les Substances interdites et les Méthodes interdites figurant dans la nomenclature des substances et méthodes interdites en permanence (en compétition et hors compétition) visées dans la Liste des interdictions.
15. Les statistiques, par athlète et par Fédération membre, des contrôles antidopage hors compétition effectués sur les athlètes inscrits au groupe-cible de l'IAAF seront publiées une fois par an.

Information sur la localisation des athlètes

16. L'IAAF établira un groupe-cible d'athlètes qui devront se conformer aux exigences prévues dans les présentes Règles et dans les Règlements antidopage en matière d'informations sur la localisation. L'IAAF publiera chaque année la liste des athlètes composant le groupe-cible sur son site Internet et elle y apportera de temps à autre les changements et mises à jour nécessaires.
17. Chaque athlète inscrit au groupe-cible de l'IAAF devra fournir des informations sur sa localisation conformément au Règlement Antidopage. La responsabilité de la communication des informations sur sa localisation incombe en dernier ressort à chaque athlète. Les Fédérations nationales feront, cependant, tout leur possible, à la demande de l'IAAF ou de toute autre autorité habilitée à effectuer des contrôles pour aider à obtenir des informations précises et actualisées sur la localisation de leurs athlètes ; elles devront à cet effet inclure une disposition spécifique dans leurs règles ou règlements. Les informations fournies par un athlète sur sa localisation en vertu de la présente règle, seront communiquées à l'AMA et à toute autre instance autorisée à soumettre l'athlète à un contrôle, à la stricte condition qu'elles serviront uniquement aux fins de contrôle antidopage.
18. Si un athlète du groupe-cible de contrôle omet de fournir à l'IAAF les informations sur sa localisation, cela sera considéré comme un manquement à l'obligation de transmission d'informations sur sa localisation aux fins de la règle 32.2(d) dans les conditions prévues dans le Règlement Antidopage. Si un athlète du groupe-cible ne se rend pas disponible pour un contrôle à l'endroit déclaré sur son formulaire de localisation, cela sera considéré comme un contrôle manqué aux fins de la règle 32.2(d). Un athlète sera considéré comme ayant commis une infraction antidopage aux termes de la règle 32.2(d) s'il se voit imputer sur une période de 18 (dix-huit) mois trois contrôles manqués (sera comptabilisée dans ce total s'élevant à trois toute combinaison de manquements à l'obligation de transmission d'informations et/ou de contrôles manqués). L'IAAF pourra également prendre en compte, aux fins de la règle 32.2(d) tout autre manquement à l'obligation de transmission d'informations et/ou de contrôles manqués enregistrés par d'autres Organisations antidopage ayant autorité sur un athlète à la condition qu'ils aient été évalués sur la base de règles conformes aux Standards Internationaux de Contrôle.

19. Si un athlète du groupe-cible de contrôle ou un membre du personnel de l'encadrement de l'athlète ou toute autre personne fournit sciemment des informations inexactes ou mensongères sur la localisation, il sera considéré comme coupable de se soustraire à un prélèvement d'échantillon en infraction à la règle 32.2(c) et/ou de falsification ou de tentative de falsification de tout élément du contrôle du dopage en infraction à la règle 32.2(e). Si une Fédération membre à qui il a été demandé d'aider l'IAAF dans la collecte d'informations sur la localisation en vertu de la règle 35.17 ou ayant autrement accepté de soumettre les informations sur la localisation au nom de ses athlètes, manque à son devoir de vérification de l'exactitude et de l'actualité des informations, cette Fédération sera considérée comme en infraction à la règle 44.2(e) ci-dessous.

Retour à la compétition après retraite ou autre période de non-compétition

20. Si un athlète faisant partie du groupe-cible souhaite se soustraire aux contrôles hors compétition parce qu'il s'est retiré de la compétition ou a choisi de ne pas participer aux compétitions pour toute autre raison, il doit en notifier l'IAAF selon les modalités établies. L'athlète en question ne peut alors pas reprendre la compétition à moins d'avoir donné à l'IAAF un préavis de douze mois de son intention de retourner à la compétition et de se rendre disponible pour des contrôles antidopage hors compétition par l'IAAF durant cette période en fournissant à l'IAAF des informations sur sa localisation conformément à la règle 35.17 ci-dessus. Un athlète qui omet ou refuse de se soumettre à un contrôle du dopage parce qu'il s'est retiré ou ne participe plus aux compétitions pour toute autre raison sans en avoir avisé l'IAAF conformément à la présente Règle, aura commis une infraction au règlement antidopage conformément à la règle 32.2(c).

REGLE 36

Analyse des Echantillons

1. Tous les échantillons prélevés conformément aux présentes Règles antidopage seront analysés conformément aux principes généraux suivants :

Recours à des laboratoires accrédités

- (a) Aux fins de la règle 32.2(a) (Présence d'une substance interdite ou Méthode interdite), les échantillons seront analysés uniquement dans les laboratoires accrédités par l'AMA ou

autrement reconnus par l'AMA. Dans le cas des contrôles de l'IAAF conformément à la règle 35.7, les échantillons ne seront transmis qu'à des laboratoires accrédités par l'AMA (ou, s'il y a lieu, à des laboratoires d'hématologie ou à des unités d'analyse mobiles) approuvés par l'IAAF.

Objet du prélèvement et de l'analyse des échantillons

- (b) Les échantillons seront analysés afin d'y détecter les substances interdites et les méthodes interdites énumérées dans la Liste des interdictions (et toute autre substance dont la détection est demandée par l'AMA conformément à son Programme de surveillance), et /ou afin d'aider à établir le profil des paramètres pertinents dans l'urine, le sang ou une autre matrice de l'athlète, y compris le profil d'ADN ou le profil génomique, à des fins d'antidopage. Les renseignements pertinents sur le profil pourront servir à orienter les contrôles ciblés ou à appuyer une procédure relative à la violation de règles antidopage aux termes de la règle 32.2, ou servir à ces deux fins.

Recherche sur des échantillons

- (c) Aucun échantillon ne peut servir à d'autres fins que celles décrites à la règle 36.1(b) sans le consentement écrit de l'athlète. Si des échantillons sont utilisés (avec le consentement de l'athlète) à d'autres fins que celles prévues à la règle 36.1(b), tout moyen de les identifier doit en avoir été retiré, de telle sorte qu'ils ne puissent être attribués à un athlète en particulier.

Standards d'analyse des échantillons et de rendu des résultats

- (d) Les laboratoires procéderont à l'analyse des échantillons et en rapporteront les résultats conformément au Standard international pour les laboratoires. Le respect du Standard international pour les laboratoires (par opposition à un autre standard, pratique, ou procédure alternative) suffira à établir que les procédures du Standard international pour les laboratoires ont été suivies correctement. Le Standard international pour les laboratoires comprendra tout document technique publié conformément au Standard international pour les laboratoires.
2. Tous les échantillons fournis par les athlètes lors de contrôles antidopage effectués à des Compétitions internationales seront immédiatement la propriété de l'IAAF.
 3. Si, à n'importe quel moment, l'analyse ou l'interprétation des résultats d'un échantillon soulèvent une quelconque question ou un problème, la personne responsable de l'analyse au laboratoire (ou du

- laboratoire d'hématologie ou de l'unité d'analyse mobile) pourra consulter l'Administrateur antidopage de l'IAAF pour avis.
4. Si, à n'importe quel moment, l'échantillon soulève une question ou un problème, le laboratoire (ou le laboratoire mobile) pourra procéder à tous autres tests additionnels nécessaires pour clarifier la question ou le problème posés. L'IAAF peut prendre en compte ces tests au moment de décider si un échantillon a donné lieu à un résultat d'analyse anormal ou a permis de révéler une infraction antidopage.
 5. Un échantillon peut être soumis à une nouvelle analyse aux fins de la règle 36.1(b) en tout temps, uniquement si l'IAAF ou l'AMA (avec le consentement de l'IAAF) en donne l'instruction. Tous les autres échantillons prélevés en Athlétisme peuvent être soumis à une nouvelle analyse uniquement si l'autorité habilitée à effectuer le contrôle ou l'IAAF (avec le consentement de l'autorité habilitée à effectuer le contrôle) ou l'AMA en donne l'instruction. Les circonstances et conditions régissant la nouvelle analyse d'échantillons doivent être conformes aux exigences du Standard international pour les laboratoires.
 6. Lorsqu'une analyse révèle la présence d'une substance interdite ou le recours à une substance ou une méthode interdite, le laboratoire accrédité par l'AMA devra aussitôt confirmer le résultat d'analyse anormal ou atypique sous forme codée dans un rapport signé par un représentant autorisé du Laboratoire, soit à l'IAAF dans le cas d'un contrôle de l'IAAF, soit à la Fédération membre concernée dans le cas d'un contrôle national (avec une copie à l'IAAF). Dans le cas d'un contrôle national, la Fédération membre devra rapidement informer l'IAAF du résultat d'analyse anormal ou atypique ou de l'usage d'une substance ou méthode interdite et du nom de l'athlète, dès qu'elle est informée par le laboratoire accrédité par l'AMA et, dans tous les cas, dans les deux semaines suivant la réception de cette information.

REGLE 37

Gestion des Résultats

1. Dès réception d'un résultat d'analyse anormal ou atypique d'un échantillon A ou de la preuve d'une autre infraction au dopage relative aux présentes Règles Antidopage, il faudra appliquer le processus de gestion des résultats énoncé ci-après.
2. Dans le cas d'un athlète de niveau international, le processus de gestion des résultats relèvera de l'Administrateur antidopage de

l'IAAF et, dans les autres cas, il sera pris en charge par la personne ou l'instance désignée par la Fédération membre de l'athlète ou de l'autre personne en question. La personne ou l'instance de la Fédération membre devra tenir informé en permanence l'Administrateur antidopage de l'IAAF du déroulement de l'instruction. A tout moment, des demandes d'assistance ou d'information au cours du processus de gestion des résultats pourront être adressées à l'Administrateur antidopage de l'IAAF.

Aux fins de la présente règle et de la règle 38 ci-dessous, les références ci-après à l'Administrateur antidopage de l'IAAF se rapporteront, le cas échéant, à la personne ou à l'instance désignée par la Fédération membre (ou à l'organisation à laquelle la Fédération membre a délégué la responsabilité de la gestion des résultats) et les références à un athlète se rapporteront, s'il y a lieu, au personnel d'encadrement de l'athlète et à toute autre personne.

3. Dès réception d'un avis de résultat d'analyse anormal, l'Administrateur antidopage de l'IAAF devra procéder à un examen afin de déterminer :
 - (a) si une AUT a été accordée à l'athlète pour la substance interdite détectée; ou
 - (b) si un écart apparent par rapport aux Règlements antidopage ou au Standard international pour les laboratoires a causé le résultat d'analyse anormal.
4. Si l'examen initial d'un résultat d'analyse anormal effectué en vertu de la règle 37.3 ne révèle pas une AUT ou un écart par rapport aux Règlements antidopage ou au Standard international pour les laboratoires ayant causé le résultat d'analyse anormal, l'Administrateur antidopage de l'IAAF doit informer rapidement l'athlète :
 - (a) du résultat d'analyse anormal ;
 - (b) de la règle antidopage enfreinte ;
 - (c) du délai accordé à l'athlète pour fournir à l'IAAF, soit directement soit par l'intermédiaire de sa Fédération nationale, une explication sur le résultat d'analyse anormal;
 - (d) de son droit de demander rapidement l'analyse de l'échantillon B et qu'à défaut de le faire, on considérera qu'il renonce à l'analyse B. L'athlète sera informé par la même occasion que si l'analyse de l'échantillon B est demandée, il devra assumer tous les coûts de l'analyse du laboratoire à moins que l'échantillon B ne confirme pas le résultat de l'échantillon A, car dans ce cas,

les coûts seront assumés par l'organisation responsable ayant initié le test ;

- (e) de la date, de l'heure et du lieu prévus pour l'analyse de l'échantillon B, si elle a été demandée par l'IAAF ou par l'athlète, et qui normalement ne devra pas être postérieure à 7 jours après la date de notification du résultat positif de l'analyse à l'athlète. Si le laboratoire concerné ne peut pas procéder à l'analyse de l'échantillon B à la date fixée, l'analyse de l'échantillon B aura lieu le plus tôt possible à une autre date à laquelle le laboratoire est disponible. Aucune autre raison ne sera acceptée pour le changement de la date de l'analyse de l'échantillon B.
- (f) de la possibilité pour l'athlète et/ou son représentant d'assister à l'ouverture de l'échantillon B et à son analyse à la date, à l'heure et dans le lieu prévus si cette analyse est demandée ; et
- (g) de son droit de demander des copies de la documentation analytique des échantillons A et B du laboratoire, qui comprendra les informations requises par le Standard international pour les laboratoires.

L'Administrateur antidopage de l'IAAF doit envoyer à la Fédération membre concernée ainsi qu'à l'AMA une copie des notifications à l'athlète mentionnées ci-dessus. Si l'Administrateur antidopage de l'IAAF décide de ne pas présenter le résultat d'analyse anormal comme une violation des règles antidopage, il doit en notifier l'athlète, la Fédération membre et l'AMA.

5. Comme le prévoient les standards internationaux, dans certaines circonstances, les laboratoires ont instruction de déclarer la présence de substances interdites qui peuvent aussi être produites de façon endogène comme des résultats atypiques nécessitant un examen plus poussé. Sur réception d'un résultat atypique relatif à un échantillon A, l'Administrateur Antidopage de l'IAAF doit effectuer un examen pour déterminer si : (a) une AUT pour la substance interdite détectée a été accordée à l'athlète comme prévu dans le Standard International pour l'autorisation d'usage à des fins thérapeutiques ; ou (b) un écart apparent par rapport aux Règlements antidopage ou au Standard international pour les laboratoires a causé le résultat atypique.

Si cette vérification initiale ne révèle pas l'existence d'une autorisation d'usage à des fins thérapeutiques ou un écart par rapport aux Règlements antidopage ou au Standard international pour les

laboratoires ayant causé le résultat atypique, l'Administrateur antidopage de l'IAAF doit mener l'examen requis par les Standards internationaux. Au terme de cet examen, l'AMA devra être informée du fait que le résultat atypique sera ou non présenté comme un résultat d'analyse anormal. Si le résultat atypique est présenté comme un résultat d'analyse anormal, ce fait devra être notifié à l'athlète conformément à la règle 37.4. L'Administrateur antidopage de l'IAAF ne rapportera pas de résultat atypique tant qu'il n'aura pas terminé son examen et décidé s'il présentera ou non le résultat atypique, à moins que l'une des circonstances suivantes n'existe :

- (a) Si l'Administrateur antidopage de l'IAAF décide que l'échantillon B devrait être analysé avant la conclusion de son examen en vertu de la règle 37.5, l'IAAF peut effectuer l'analyse de l'échantillon B après en avoir informé l'athlète, la notification devant comprendre une description du résultat atypique, ainsi que l'information décrite à la règle 37.4(b)-(g) ci-dessus ;
 - (b) Si L'Administrateur antidopage de l'IAAF reçoit, soit de la part d'une organisation responsable de grandes compétitions peu de temps avant l'une des compétitions internationales dont elle est responsable, soit de la part d'une organisation sportive responsable de respecter une échéance imminente quant au choix des membres d'une équipe en vue d'une compétition internationale, une demande d'information pour savoir si un athlète dont le nom apparaît dans une liste fournie par l'organisation responsable de grandes compétitions ou l'organisme sportif a eu ou non un résultat atypique encore en suspens, l'Administrateur antidopage de l'IAAF doit identifier tout athlète se trouvant dans cette situation après avoir dans un premier temps informé l'athlète du résultat atypique.
6. Un athlète peut accepter le résultat anormal de l'analyse de l'échantillon A en renonçant à son droit de faire analyser l'échantillon B. L'IAAF peut, toutefois, à tout moment demander l'analyse d'un échantillon B si elle croit que cette analyse sera pertinente dans l'examen du cas de l'athlète.
 7. L'athlète et / ou son représentant seront autorisés à être présents et à assister à l'analyse de l'échantillon B pendant toute la durée. Un représentant de la Fédération nationale de l'athlète pourra également être présent et y assister intégralement ainsi qu'un représentant de l'IAAF. L'athlète restera provisoirement suspendu (voir la règle 38.2 ci-dessous) bien qu'il ait demandé l'analyse de l'échantillon B.

8. Une fois l'analyse de l'échantillon B terminée, le laboratoire transmettra à l'Administrateur antidopage de l'IAAF un rapport complet d'analyse avec une copie de toutes les données afférentes exigées dans le Standard international des laboratoires. Une copie de ce rapport, y compris de toutes les données pertinentes, sera transmise sur demande à l'athlète.
9. A réception du rapport de laboratoire de l'échantillon B, l'Administrateur antidopage de l'IAAF procédera à toute investigation de suivi pouvant être requise d'après la Liste des interdictions. Dès que cette investigation est faite, l'Administrateur antidopage de l'IAAF notifiera rapidement l'athlète des résultats de cette investigation complémentaire et l'informerá si l'IAAF affirme ou continue d'affirmer qu'une infraction aux règles antidopage a été commise.
10. Dans le cas d'une infraction antidopage dans laquelle il n'y a ni résultat d'analyse atypique ni résultat d'analyse anormal, l'Administrateur antidopage de l'IAAF procédera à toute investigation de suivi pouvant être requise d'après la stratégie et les règles adoptées en conformité avec le Code ou qu'il estime par ailleurs nécessaire et au terme de cette investigation, l'Administrateur antidopage de l'IAAF devra rapidement informer l'athlète des résultats de l'investigation complémentaire et si elle a permis de déterminer qu'il y a infraction à la réglementation antidopage. Si c'est le cas, l'athlète concerné aura alors la possibilité, soit directement soit par l'entremise de sa Fédération nationale, dans un délai prescrit par l'Administrateur antidopage de l'IAAF, de fournir une explication en réponse à l'infraction antidopage qui lui est imputée.
11. Les personnes impliquées dans le contrôle du dopage doivent prendre toutes les mesures raisonnables nécessaires au maintien de la confidentialité relative à un cas jusqu'à ce que l'analyse de l'échantillon B soit conclue (ou jusqu'à ce que toute investigation complémentaire de l'échantillon B requise par la Liste des interdictions sous la règle 37.9 soit terminée) ou jusqu'à ce que l'athlète renonce à son droit à l'analyse de l'échantillon B. L'identité des athlètes ou des autres personnes présumées coupables d'une infraction au dopage ne peut être révélée publiquement qu'après que les athlètes ou autres personnes en aient reçu la notification, conformément à la règle 37.4 ou 37.10, et, dans des circonstances normales, pas avant l'application d'une suspension provisoire en vertu de la règle 38.2 ou 38.3 ci-dessous.

12. L'Administrateur antidopage de l'IAAF pourra à tout moment exiger d'une Fédération membre qu'elle mène une investigation relativement à une possible infraction aux présentes Règles antidopage par un athlète ou plus, ou par toute autre personne relevant de l'autorité de la Fédération, (si nécessaire par une action conjointe avec l'Organisation antidopage nationale dans le pays ou territoire de la Fédération en question et/ou l'autorité ou l'instance nationale compétente). Un défaut ou un refus de la Fédération de mener cette investigation à la demande de l'IAAF ou de présenter un rapport écrit sur cette investigation dans un délai de temps raisonnable comme stipulé par l'Administrateur antidopage de l'IAAF pourra conduire à l'imposition de sanctions à l'encontre de la Fédération membre comme prévu à la règle 44 ci-dessous.
13. Le processus de gestion des résultats dans le cas d'un apparent Manquement à l'obligation de transmission d'informations sur la localisation ou Contrôle manqué par un athlète du groupe-cible de contrôle de l'IAAF sera administré par l'IAAF conformément aux procédures établies dans les Règlements Antidopage. Le processus de gestion des résultats dans le cas d'un apparent Contrôle manqué par un athlète du groupe-cible national dans le cadre d'une tentative de contrôle de l'athlète par ou au nom de l'IAAF sera administré par l'IAAF conformément aux Règlements Antidopage. Le processus de gestion des résultats dans le cas d'un apparent Contrôle manqué par un athlète dans le cadre d'une tentative de contrôle de l'athlète par ou au nom d'une autre Organisation antidopage sera administré par cette autre Organisation antidopage conformément aux Standards internationaux de contrôle.
14. Le processus de gestion des résultats d'un contrôle relevant du CIO ou de toute autre instance d'une organisation sportive internationale effectuant des contrôles antidopage à une compétition internationale dont l'IAAF n'a pas le contrôle exclusif (par exemple les Jeux du Commonwealth ou les Jeux Panaméricains) sera administré, en ce qui concerne les sanctions imposées à l'athlète en plus de sa disqualification de la compétition internationale en question, par l'IAAF en accord avec les présentes Règles Antidopage.

REGLE 38

Procédures disciplinaires

1. Lorsqu'une infraction aux présentes règles antidopage est confirmée, les mesures disciplinaires s'appliqueront selon les trois étapes suivantes :

- (a) suspension provisoire ;
- (b) audition ;
- (c) sanction ou acquittement.

Suspension provisoire

2. Au cas où un athlète ou une Fédération nationale omettent de fournir une explication ou donnent une explication inadéquate sur un Résultat d'analyse anormal dans le délai prescrit par l'Administrateur antidopage de l'IAAF selon la règle 37.4(c), l'athlète, excepté dans le cas d'un Résultat d'analyse anormal pour une Substance spécifiée, sera suspendu, la suspension étant provisoire jusqu'à la résolution de son cas par sa Fédération nationale. S'il s'agit d'un athlète de niveau international, l'athlète sera suspendu par l'Administrateur antidopage de l'IAAF. Dans tous les autres cas, la Fédération nationale de l'athlète devra imposer à ce dernier la suspension applicable par une notification écrite. L'athlète pourrait, en alternative, accepter volontairement une suspension provisoire à condition d'en faire la confirmation écrite à sa Fédération nationale. S'il s'agit d'un Résultat d'analyse anormal pour une Substance spécifiée, ou d'une infraction antidopage autre qu'un Résultat d'analyse anormal, l'Administrateur antidopage de l'IAAF pourra suspendre l'athlète provisoirement en attendant la résolution de son cas par sa Fédération nationale. Une suspension provisoire entre en vigueur à compter de la date de la notification à l'athlète conformément aux présentes Règles antidopage.
3. Dans tous les cas où la Fédération membre impose une suspension provisoire, ou un athlète consent volontairement à une suspension, la Fédération membre devra confirmer immédiatement à l'IAAF cette décision, après quoi l'athlète sera assujéti aux mesures disciplinaires suivant la procédure décrite ci-après. Une suspension volontaire entrera seulement en vigueur à compter de la date de réception par l'IAAF de la confirmation écrite de l'athlète. Si, contrairement au paragraphe antérieur, la Fédération membre omet, de l'avis de l'Administrateur antidopage de l'IAAF, d'imposer la suspension provisoire requise, l'Administrateur antidopage de l'IAAF imposera lui-même cette suspension provisoire. Une fois la suspension provisoire imposée par l'Administrateur antidopage de l'IAAF, ce dernier devra informer de cette suspension la Fédération membre qui devra alors commencer à appliquer les mesures disciplinaires ci-dessous.
4. Une décision d'imposer une suspension provisoire ne devra pas faire l'objet d'un appel. Un athlète qui a été provisoirement suspendu ou

qui a accepté une suspension volontaire, aura toutefois droit à une audition complète accélérée devant sa Fédération membre conformément à la règle 38.9 ci-dessous.

5. Si une Suspension provisoire est imposée (ou volontairement acceptée) à cause d'un Résultat d'analyse anormale de l'échantillon A, et que l'analyse de l'échantillon B (si elle est demandée par l'IAAF ou par l'athlète) ne confirme pas l'analyse de l'échantillon A, l'athlète ne sera plus dans ce cas soumis à aucune suspension provisoire en raison d'une infraction à la règle 32.2(a) (Présence d'une substance interdite ou de ses métabolites ou de marqueurs). Dans les cas où l'athlète (ou l'équipe de l'athlète, selon le cas,) a été retiré d'une compétition en raison d'une infraction à la règle 32.2(a) et que l'analyse subséquente de l'échantillon B ne confirme pas le résultat de l'analyse de l'échantillon A, s'il est encore possible de réinsérer l'athlète ou son équipe dans la compétition sans par ailleurs affecter cette dernière, l'athlète (ou l'équipe) pourra continuer à participer à la compétition.
6. Si un athlète ou toute autre personne prend sa retraite alors qu'une procédure de gestion des résultats est en cours, l'organisation responsable de la gestion des résultats selon les présentes Règles antidopage conserve sa compétence pour terminer sa procédure de gestion des résultats. Si un athlète ou toute autre personne prend sa retraite avant qu'une procédure de gestion des résultats ne commence, l'organisation qui aurait eu compétence dans la gestion des résultats selon les présentes Règles antidopage et autorité sur l'athlète ou toute autre personne au moment où cet athlète ou cette autre personne a commis une infraction au dopage, a compétence pour administrer la gestion des résultats.

Audition

7. Tout athlète aura le droit de demander une audition devant l'instance compétente de sa Fédération nationale avant qu'une sanction ne soit prise à son encontre conformément à ces Règles antidopage. Si un athlète a obtenu une affiliation à l'étranger en vertu de la règle 4.3 ci-dessus, il aura le droit d'exiger une audition soit devant l'instance compétente de sa Fédération nationale d'origine, soit devant l'instance compétente de la Fédération membre à laquelle il est affilié. La procédure d'audition respectera les principes suivants : tenue d'une audience dans un délai raisonnable ; instance d'audition équitable et impartiale ; droit pour l'athlète ou la personne d'être représentée à ses frais par un conseil juridique ; droit pour la personne d'être informée équitablement et dans un délai raisonnable

de la ou des violations des règles antidopage retenues ; droit pour la personne de se défendre contre les accusations de violation des règles antidopage et les conséquences qui en résultent; droit pour chaque partie de soumettre des preuves, y compris droit de faire citer et d'interroger des témoins (l'acceptation de témoignages par téléphone ou par écrit étant laissée à l'appréciation de l'instance d'audition); droit de la personne à un interprète à l'audience, l'instance d'audition ayant la responsabilité de désigner l'interprète et de décider qui supportera les coûts inhérents ; droit à une décision écrite, motivée et dans un délai raisonnable, comportant notamment des explications sur le ou les motifs justifiant la suspension.

8. Lorsqu'un athlète est informé que son explication a été rejetée et qu'il doit être provisoirement suspendu conformément à la règle 38.2 ci-dessus, il devra être également informé de son droit de demander une audition. Si l'athlète omet de confirmer par écrit à sa Fédération nationale ou à toute autre instance compétente dans les quatorze jours suivant la réception de cette notification, qu'il souhaite avoir une audition, on considérera qu'il a renoncé à son droit à une audition et qu'il reconnaît avoir commis une infraction aux Règles antidopage en question. Ce fait devra être confirmé par écrit à l'IAAF par la Fédération membre dans un délai de cinq jours ouvrables.
9. Si une audition est demandée par l'athlète, cette audition devra avoir lieu sans retard et dans les trois mois qui suivent la date de la demande de l'athlète à la Fédération membre. Les Fédérations membres devront tenir l'IAAF informée de la situation de tous les cas en attente d'une audition ainsi que des dates d'audition dès qu'elles sont arrêtées. L'IAAF aura le droit d'assister en qualité d'observateur à toutes les auditions. Toutefois, la présence de l'IAAF à une audition ou son implication à tout autre titre dans un cas, ne compromettra pas son droit d'en appeler de la décision de la Fédération membre devant le TAS suivant la règle 42 ci-dessous. Si la tenue de la procédure d'audition est retardée au delà de trois mois, l'IAAF pourra choisir, si l'athlète est de niveau international, de porter le cas directement devant un arbitre unique désigné par le TAS. Le cas sera traité conformément aux règles du TAS (celles applicables à la procédure arbitrale d'appel sans référence à aucune date limite pour l'appel). L'audition sera tenue sous la responsabilité et aux frais de la Fédération membre et la décision de l'arbitre unique pourra faire l'objet d'un appel auprès du TAS conformément à la règle 42 ci-dessous. L'omission de procéder à l'audition d'un

- athlète dans un délai de 3 mois conformément à la présente Règle pourra entraîner l'imposition d'une sanction en vertu de la règle 44.
10. L'athlète pourra décider de renoncer à une audition en reconnaissant par écrit avoir commis une infraction aux présentes Règles antidopage et en acceptant les Conséquences en accord avec la règle 40 comme proposé par la Fédération. Si un athlète accepte les Conséquences en accord avec la règle 40 et qu'aucune audition n'a lieu, la Fédération soumettra à l'IAAF une décision raisonnée expliquant la mesure prise. La décision d'une Fédération résultant de l'acceptation des Conséquences par un athlète selon les présentes Règles antidopage peut faire l'objet d'un appel conformément à la règle 42 ci-dessous.
 11. L'audition de l'athlète devra avoir lieu devant l'instance d'audition compétente constituée ou bien autorisée par la Fédération membre. Lorsqu'une Fédération membre délègue la tenue d'une audition à une instance, un comité ou un tribunal (interne ou externe à la Fédération), ou lorsque, pour toute autre raison, une instance, un comité ou un tribunal national externe à la Fédération membre est chargé de procéder à l'audition selon les présentes Règles d'un athlète, d'un membre du personnel d'encadrement de l'athlète ou de toute autre personne, la décision de cette instance, de ce comité ou de ce tribunal sera réputé, aux fins de la règle 42 ci-dessous, être la décision de la Fédération membre et le terme "Fédération membre" devra s'interpréter de cette manière dans la présente Règle.
 12. Lors de l'audition du cas de l'athlète, l'instance compétente devra d'abord déterminer si une infraction aux règles antidopage a été commise ou non. La Fédération membre ou toute autre instance poursuivante auront à démontrer de façon satisfaisante et suffisante au tribunal la preuve de l'infraction antidopage (voir la règle 33.1 ci-dessus).
 13. Si l'instance compétente de la Fédération membre considère qu'il n'y a pas infraction à la réglementation antidopage, cette décision sera communiquée par écrit à l'Administrateur antidopage de l'IAAF (avec une copie des motifs écrits de cette décision) dans les cinq jours ouvrables suivant cette décision. Le cas sera ensuite examiné par le Comité Consultatif Antidopage qui déterminera si le cas devrait être soumis ou non à l'arbitrage du TAS conformément à la règle 42.15 ci-dessous. Si le Comité Consultatif Antidopage en décide ainsi, il pourra par la même occasion, le cas échéant, réimposer à l'athlète une suspension provisoire en attendant la conclusion de l'appel devant le TAS.

14. Si le tribunal compétent de la Fédération membre considère qu'une infraction antidopage a été commise, avant d'imposer une quelconque période de suspension, l'athlète devra avoir l'occasion de démontrer l'existence de circonstances exceptionnelles/particulières dans son cas justifiant une réduction de la sanction normalement applicable en vertu de la règle 40 ci-dessous.

Circonstances exceptionnelles/particulières

15. Toutes les décisions prises en référence à ces Règles antidopage concernant les circonstances exceptionnelles/particulières doivent être harmonisées afin de pouvoir garantir à tous les athlètes les mêmes conditions légales, sans considération de leur nationalité, leur domicile, leur niveau ou leur expérience. Par conséquent, en considérant la question des circonstances exceptionnelles/particulières, les principes suivants devront être appliqués :
- (a) Il est du devoir personnel de chaque athlète de s'assurer qu'aucune substance interdite ne pénètre dans les tissus ou liquides de son organisme. Les athlètes sont prévenus qu'ils seront tenus pour responsable de toute substance interdite décelée dans leur organisme (voir la règle 32.2(a)(i) ci-dessus).
 - (b) Des circonstances ne seront considérées comme exceptionnelles que dans des cas où les circonstances sont réellement exceptionnelles et non dans la vaste majorité des cas.
 - (c) Etant donné le devoir personnel de l'athlète stipulé à la règle 38.15(a) ci-dessus, ne seront pas considérées normalement comme circonstances réellement exceptionnelles les allégations suivantes : la substance interdite ou la méthode interdite a été donnée à l'athlète par une autre personne sans qu'il en ait connaissance; la substance interdite a été prise par erreur; la substance interdite provenait de l'ingestion de suppléments alimentaires contaminés; le médicament a été prescrit par un membre du personnel d'encadrement de l'athlète ignorant le fait qu'il renfermait une substance interdite.
 - (d) Cependant, peuvent être considérées comme exceptionnelles des circonstances où un athlète ou une autre personne fournit une aide substantielle à l'IAAF, à sa Fédération nationale, à une Organisation antidopage, aux autorités policières et judiciaires ou à une autre instance disciplinaire professionnelle pour découvrir ou établir une infraction aux règles antidopage commise par une autre personne ou une aide permettant aux autorités policières et judiciaires ou disciplinaires de découvrir

- ou d'établir un délit ou une infraction aux règles professionnelles commis par une autre personne.
- (e) Peuvent être considérées comme exceptionnelles des circonstances où, pour un résultat d'analyse anormal pour une substance spécifiée, un athlète peut prouver comment la substance spécifiée a pénétré dans son organisme ou est entrée en sa possession et que l'usage de cette substance spécifiée ne visait pas à améliorer sa performance ni à masquer l'usage d'une substance améliorant les performances.
16. Dans les cas impliquant des athlètes de niveau international, il reviendra au Comité Consultatif Antidopage de déterminer des circonstances exceptionnelles/particulières (voir règle 38.20 ci-dessous).
 17. Si un athlète cherche à démontrer qu'il y a des circonstances exceptionnelles/particulières dans son cas, l'instance d'audition compétente devra déterminer, en s'appuyant sur la preuve présentée et en stricte application des principes énoncés à la règle 38.15 ci-dessus, si à son avis les circonstances dans le cas de l'athlète sont exceptionnelles/particulières. Dans un cas prévu par la règle 32.2(a), l'athlète doit être en mesure de démontrer de quelle manière la substance interdite a pénétré dans son organisme ou est entrée en sa possession afin de voir sa période de suspension réduite.
 18. Si, après avoir examiné la preuve présentée, l'instance d'audition compétente détermine qu'il n'y a pas de circonstances exceptionnelles/particulières dans le cas de l'athlète, elle imposera la sanction prévue à la règle 40 ci-dessous. La Fédération membre informera l'IAAF et l'athlète par écrit de la décision de l'instance compétente dans les cinq jours ouvrables suivant cette décision.
 19. Si, après avoir pris connaissance de la preuve présentée, l'instance d'audition compétente considère qu'il y a des circonstances dans le cas de l'athlète qui sont exceptionnelles/particulières, dans le cas d'un athlète de niveau international, cette instance d'audition devra :
 - (a) soumettre l'affaire au Comité Consultatif Antidopage (par l'intermédiaire du Secrétaire Général) avec toute la documentation et/ou les preuves qui, à son avis, démontrent la nature exceptionnelle des circonstances ; et
 - (b) inviter l'athlète et/ou sa Fédération nationale à appuyer la décision de l'instance d'audition et à soutenir cette proposition de renvoi ou à faire une soumission indépendante en faveur d'un tel renvoi ;

- (c) reporter l'audition du cas de l'athlète jusqu'à ce que le Comité Consultatif Antidopage détermine s'il s'agit ou non de circonstances exceptionnelles/particulières.

La suspension provisoire de l'athlète sera maintenue jusqu'à ce que le Comité Consultatif Antidopage se prononce sur la question des circonstances exceptionnelles/particulières.

- 20. A réception d'une soumission de l'instance d'audition compétente, le Comité Consultatif Antidopage examinera la question des circonstances exceptionnelles/particulières, uniquement à partir de la documentation écrite qui lui a été soumise. Le Comité Consultatif Antidopage aura le pouvoir :

- (a) d'échanger des opinions sur la question par courrier électronique, téléphone, par télécopieur ou en personne;
- (b) de demander des preuves ou des documents complémentaires;
- (c) de demander toute explication complémentaire à l'athlète;
- (d) au besoin, d'exiger que l'athlète se présente devant lui.

A l'issue de l'examen de la documentation écrite fournie, y compris toutes preuves ou documents complémentaires ou explication complémentaire de l'athlète, le Comité Consultatif Antidopage, en application rigoureuse des principes énoncés à la règle 38.15 ci-dessus, déterminera s'il y a des circonstances exceptionnelles/particulières dans le cas. Dans l'affirmative, il devra préciser de quelle sorte sont ces circonstances exceptionnelles, par exemple si elles permettent de démontrer l'absence de faute ou de négligence de la part de l'athlète (voir règle 40.5(a) ci-dessous) ou l'absence de faute ou de négligence significative de la part de l'athlète (voir règle 40.5(b) ci-dessous), ou une aide substantielle de l'athlète permettant de découvrir ou d'établir une infraction antidopage d'une autre personne (voir règle 40.5(c) ci-dessous), ou si les circonstances particulières pour une réduction de la sanction dans le cas substances spécifiées existent (voir règle 40.4 ci-dessous). Le Secrétaire Général veillera à communiquer par écrit à la Fédération membre cette décision.

- 21. Si le Comité Consultatif Antidopage établit qu'il n'y a pas de circonstances exceptionnelles/particulières dans le cas examiné, l'instance d'audition compétente sera liée par cette conclusion et imposera la sanction prescrite à la règle 40 ci-dessous. La Fédération membre informera par écrit l'IAAF et l'athlète de la décision de l'instance d'audition compétente qui contiendra la conclusion du Comité Consultatif Antidopage, dans les cinq jours ouvrables suivant cette décision.

22. Si le Comité Consultatif Antidopage établit qu'il y a des circonstances exceptionnelles/particulières dans le cas examiné, l'instance d'audition compétente devra décider de la sanction à imposer à l'athlète en accord avec les règles 40.4 ou 40.5 ci-dessous, selon le type de circonstances exceptionnelles/particulières déterminé par le Comité Consultatif Antidopage d'après la règle 38.20 ci-dessus. La Fédération membre informera par écrit l'IAAF et l'athlète de la décision de l'instance d'audition compétente dans les cinq jours ouvrables suivant cette décision.
23. L'athlète aura le droit de demander une révision de la détermination du Comité Consultatif Antidopage relative aux circonstances exceptionnelles/particulières devant le TAS. Dans tous les cas, l'examen standard du Comité Consultatif Antidopage pour déterminer la question des circonstances exceptionnelles devra être conforme aux points énoncés à la règle 42.21 ci-dessous.
24. Dans des cas qui n'impliquent pas des athlètes de niveau international, l'instance d'audition compétente devra déterminer, dans le strict respect des principes énoncés à la règle 38.15 ci-dessus, si des circonstances exceptionnelles/particulières existent dans le cas de l'athlète et décider, en conséquence, de la sanction à lui imposer. La Fédération membre informera par écrit l'IAAF et l'athlète de la décision de l'instance d'audition compétente dans les cinq jours ouvrables suivant cette décision. Si l'instance d'audition établit l'existence de circonstances exceptionnelles/particulières dans le cas d'un athlète, elle devra, dans sa décision écrite, détailler tous les faits sur lesquels une telle conclusion est basée.

REGLE 39

Annulation automatique des résultats individuels

Une violation des règles antidopage en relation avec un contrôle en compétition conduit automatiquement à l'annulation de l'épreuve en question et à toutes les conséquences en résultant pour l'athlète, y compris le retrait de tous les titres, récompenses, médailles, points, primes de participation et primes de notoriété.

Sanctions individuelles

Annulation des résultats lors d'une compétition au cours de laquelle une violation des règles antidopage est survenue

1. Une violation des règles antidopage commise lors d'une compétition ou en lien avec cette compétition entraînera l'annulation de tous les résultats individuels obtenus par l'athlète dans le cadre de ladite compétition, avec toutes les conséquences en résultant pour l'athlète, y compris le retrait de tous les titres, récompenses, médailles, points, primes de participation et primes de notoriété, sauf dans les cas prévus ci-dessous.

Lorsque l'athlète démontre qu'il n'a commis aucune faute ou négligence en relation avec la violation, ses résultats individuels dans les autres compétitions ne seront pas annulés, à moins que les résultats obtenus dans d'autres compétitions que celle au cours de laquelle la violation des règles antidopage est intervenue aient été vraisemblablement influencés par cette violation.

Suspension en cas de présence, d'usage ou de tentative d'usage, ou de possession de substances interdites ou de méthodes interdites

2. La période de suspension imposée pour une violation des règles 32.2(a) (Présence d'une substance interdite, de ses métabolites ou de ses marqueurs), 32.2(b) (Usage ou tentative d'usage d'une substance interdite ou d'une méthode interdite) ou 32.2(f) (Possession de substances ou méthodes interdites) sera la suivante, à moins que les conditions imposées pour l'annulation ou la réduction de la période de suspension, conformément aux règles 40.4 et 40.5, ou les conditions imposées pour l'extension de la période de suspension, conformément à l'article 40.6, ne soient remplies :

Première violation : Deux (2) ans de suspension.

Suspension pour d'autres violations des règles antidopage

3. La période de suspension pour les autres violations des règles antidopage que celles prévues à la règle 40.2 sera la suivante :
 - (a) Pour les violations de la règle 32.2(c) (Refus de se soumettre ou fait de ne pas se soumettre à un prélèvement d'échantillon) ou de la règle 32.2(e) (Falsification ou tentative de falsification du contrôle du dopage), la période de suspension applicable sera de deux (2) ans, à moins que les conditions prévues à la règle 40.5 ou à la règle 40.6 ne soient remplies.

- (b) Pour les violations de la règle 32.2(g) (Trafic ou tentative de trafic) ou 32.2(h) (Administration ou tentative d'administration d'une substance interdite ou méthode interdite), la période de suspension imposée sera d'au moins quatre (4) ans et pourra aller jusqu'à la suspension à vie, à moins que les conditions prévues à la règle 40.5 ne soient remplies. Une violation des règles antidopage impliquant un mineur sera considérée comme une infraction particulièrement grave et, si elle implique le personnel d'encadrement de l'athlète pour des violations autres que celles liées à des substances spécifiées indiquées à la règle 34.5, une telle infraction entraînera une suspension à vie du personnel d'encadrement de l'athlète en cause. De plus, les violations importantes des règles 32.2(g) ou 32.2(h) qui sont également susceptibles d'aller à l'encontre de lois et règlements non liés au sport devront être signalées aux autorités administratives, professionnelles ou judiciaires compétentes.
- (c) Pour les violations de la règle 32.2(d) (Violation des exigences applicables en matière de disponibilité des athlètes pour les contrôles hors compétition), la période de suspension sera d'au moins un (1) an et d'au plus deux (2) ans, selon la gravité de la faute de l'athlète

Exonération ou réduction de la période de suspension liée à des substances spécifiées dans certaines circonstances

4. Lorsqu'un athlète ou une autre personne peut établir de quelle manière une substance spécifiée s'est retrouvée dans son organisme ou en sa possession, et que cette substance spécifiée ne visait pas à améliorer la performance de l'athlète ni à masquer l'usage d'une substance améliorant la performance, la période de suspension prévue à la règle 40.2 sera remplacée par ce qui suit :

Première violation : Au moins une réprimande, mais sans période de suspension interdisant la participation aux compétitions futures, et au maximum deux (2) ans de suspension.

Pour justifier l'annulation ou la réduction, l'athlète ou l'autre personne doit produire des preuves à l'appui de ses dires et établir, à la satisfaction de l'instance d'audition, l'absence d'intention d'améliorer la performance sportive ou de masquer l'usage d'une substance améliorant la performance. La gravité de la faute de l'athlète ou de l'autre personne sera le critère applicable pour l'examen de toute réduction de la période de suspension.

Cette règle s'applique seulement dans les cas où l'instance d'audition est satisfaite, eu égard aux circonstances objectives

entourant l'affaire, que l'athlète, lorsqu'il a absorbé ou eu en sa possession la substance interdite, n'avait pas l'intention d'améliorer sa performance sportive.

Exonération ou réduction de la période de suspension basée sur des circonstances exceptionnelles

5. (a) Absence de faute ou de négligence : Lorsque l'athlète ou une autre personne établit dans un cas particulier l'absence de faute ou de négligence de sa part, la période de suspension applicable sera annulée. Lorsqu'une substance interdite, ses métabolites ou ses marqueurs sont décelés dans un échantillon d'un athlète en violation de la règle 32.2(a) (Présence d'une substance interdite), l'athlète devra également démontrer comment la substance interdite s'est retrouvée dans son organisme pour que la période de suspension soit éliminée.

En cas d'application de la présente règle et d'exonération de la période de suspension applicable, la violation des règles antidopage ne sera pas considérée comme une violation dans la détermination de la période de suspension s'appliquant aux cas de violations multiples en vertu de la règle 40.7 ci-dessous.

- (b) Absence de faute ou de négligence significative : Si un athlète ou une autre personne établit, dans un cas particulier, l'absence de faute ou de négligence significative de sa part, la période de suspension pourra alors être réduite. Cependant, la période de suspension réduite ne pourra être inférieure à la moitié de la période de suspension qui aurait dû normalement s'appliquer. Lorsque la période de suspension qui aurait dû s'appliquer est une suspension à vie, la période de suspension réduite appliquée en vertu de cet article ne pourra être inférieure à huit (8) ans. Lorsqu'une substance interdite, ses marqueurs ou ses métabolites sont détectés dans l'échantillon d'un athlète en violation de la règle 32.2(a) (Présence d'une substance interdite), l'athlète devra également établir comment cette substance a pénétré dans son organisme afin de pouvoir bénéficier d'une réduction de la période de suspension.
- (c) Aide substantielle fournie dans la découverte ou la détermination de violations des règles antidopage : Le tribunal compétent peut, avant une décision finale en appel en vertu de la règle 42 ou l'expiration du délai d'appel (le cas échéant dans le cas d'un athlète de niveau international ayant porté l'affaire devant le Comité Consultatif Antidopage afin de déterminer selon la règle 38.16 ci-dessus), assortir du sursis une partie de la

période de suspension dans le cas particulier où un athlète ou une autre personne a fourni une aide substantielle à l'IAAF, à sa Fédération nationale, à une organisation antidopage, aux autorités policières et judiciaires ou à un organisme disciplinaire professionnel, permettant ainsi à l'IAAF, à sa Fédération nationale ou à l'Organisation antidopage de découvrir ou d'établir une violation des règles antidopage commise par une autre personne ou amenant les autorités policières et judiciaires ou un organisme disciplinaire à découvrir ou à prouver une infraction pénale ou la violation de règles professionnelles de la part d'une autre personne. Après une décision finale en appel en vertu de la règle 42 ou l'expiration du délai d'appel, une Fédération membre ne peut assortir du sursis une partie de la période de suspension applicable que sur décision du Comité Consultatif Antidopage et l'approbation de l'AMA. Si le Comité Consultatif Antidopage détermine qu'il n'y a pas eu d'aide substantielle fournie, cette détermination s'imposera à la Fédération membre et aucune partie de la période de suspension ne sera assortie d'un sursis. Si le Comité Consultatif Antidopage détermine qu'il y a eu aide substantielle fournie, la Fédération membre décidera de la partie de la période de suspension qui sera assortie d'un sursis. La mesure dans laquelle la période de suspension applicable peut être assortie du sursis dépend de la gravité de la violation des règles antidopage commise par l'athlète ou l'autre personne et de l'importance de l'aide substantielle fournie par l'athlète ou l'autre personne dans le cadre des efforts déployés dans la lutte antidopage dans l'athlétisme. Pas plus des trois quarts de la période de suspension applicable ne peuvent être assortis du sursis. Si la période de suspension applicable est une suspension à vie, la période non assortie du sursis en vertu de cet article doit être d'au moins huit (8) ans. Si la Fédération membre assortit du sursis une partie de la période de suspension en vertu de cette règle, elle doit fournir sans délai une justification écrite de sa décision à l'IAAF et chaque organisation antidopage ayant le droit de faire appel de cette décision. Si la Fédération membre révoque par la suite le sursis ou une partie du sursis parce que le sportif ou l'autre personne n'a pas fourni l'aide substantielle prévue, l'athlète ou l'autre personne peut faire appel de cette révocation.

- (d) Admission d'une violation des règles antidopage en l'absence d'autre preuve : Lorsqu'un athlète ou une autre personne avoue volontairement avoir commis une violation des règles antidopage avant même d'avoir été informé d'un prélèvement d'échantillon susceptible d'établir une violation des règles antidopage (ou, dans le cas d'une violation des règles antidopage autre que la règle 32.2(a), avant même d'avoir été informé conformément à la règle 37 de la violation admise), et que cette admission est la seule preuve fiable de la violation au moment où elle est faite, la période de suspension peut être réduite, mais pas en-deçà de la moitié de la période de suspension applicable normalement.
- (e) Cas d'un athlète ou d'une autre personne qui établit son droit à une réduction de la sanction en vertu de plus d'une disposition de cette règle : Avant toute réduction ou imposition d'un sursis déterminée en vertu de la règle 40.5(b), (c) ou (d), la période de suspension applicable devra être établie conformément aux règles 40.2, 40.3, 40.4 et 40.6. Si l'athlète ou l'autre personne établit son droit à la réduction ou au sursis en vertu d'au moins deux règles parmi les règles 40.5(b), (c) ou (d), la période de suspension peut être réduite ou assortie du sursis, mais pas en-deçà du quart de la période de suspension applicable normalement.

Circonstances aggravantes pouvant augmenter la période de suspension

6. S'il est établi, dans un cas particulier portant sur une violation des règles antidopage qui n'est pas prévue à la règle 32.2(g) (Trafic ou Tentative de Trafic) ou à la règle 32.2(h) (Administration ou tentative d'administration), qu'il existe des circonstances aggravantes justifiant l'imposition d'une période de suspension supérieure à la sanction standard, la période de suspension applicable sera portée à un maximum de quatre (4) ans, à moins que l'athlète ou l'autre personne ne puisse prouver à la satisfaction de l'instance d'audition qu'il ou elle n'a pas violé la règle antidopage sciemment.
- (a) Exemples de circonstances aggravantes pouvant justifier l'imposition d'une période de suspension plus longue que la sanction standard : l'athlète ou l'autre personne a commis la violation des règles antidopage dans le cadre d'un plan ou programme de dopage, qu'il a réalisé seul ou dans le cadre d'une conspiration en vue de commettre des violations des

règles antidopage ; l'athlète ou l'autre personne a employé ou possédé plusieurs substances interdites ou méthodes interdites, ou une substance interdite ou une méthode interdite, en plusieurs occasions ; un individu normal aurait toutes les chances de jouir des effets d'amélioration de la performance résultant de la ou des violations des règles antidopage au-delà de la période de suspension applicable; l'athlète ou l'autre personne s'est livré à une conduite trompeuse ou obstructive afin d'éviter la découverte de l'existence d'une violation des règles antidopage ou des conclusions en ce sens. Il convient de préciser que les circonstances aggravantes décrites ci-dessus ne sont citées qu'à titre d'exemple et que d'autres facteurs aggravants peuvent aussi justifier l'imposition d'une période de suspension plus longue.

- (b) L'athlète ou l'autre personne peut éviter l'application de cette règle en avouant la violation des règles antidopage alléguée immédiatement après en avoir reçu notification par une organisation antidopage (c'est-à-dire au plus tard à la date-limite accordée pour fournir une explication écrite conformément à la règle 37.4(c) ci-dessus et, dans tous les cas, avant la participation de l'athlète à une autre compétition).

Violations multiples

7. (a) Deuxième violation des règles antidopage : Dans le cas d'une première violation des règles antidopage par un athlète ou une autre personne, la période de suspension est indiquée aux règles 40.2 et 40.3 (sous réserve d'annulation, de réduction ou de sursis en vertu des règles 40.4 ou 40.5 ou d'augmentation en vertu de la règle 40.6). Dans le cas d'une deuxième violation des règles antidopage, la période de suspension se situera dans la fourchette indiquée dans le tableau présenté ci-dessous :

2ème violation lère violation	<u>RS</u>	<u>MLCM</u>	<u>AFNS</u>	<u>St</u>	<u>SA</u>	<u>TRA</u>
<u>RS</u>	1-4	2-4	2-4	4-6	8-10	10-à vie
<u>MLCM</u>	1-4	4-8	4-8	6-8	10-à vie	à vie
<u>AFNS</u>	1-4	4-8	4-8	6-8	10-à vie	à vie
<u>St</u>	2-4	6-8	6-8	8-à vie	à vie	à vie
<u>SA</u>	4-5	10-à vie	10-à vie	à vie	à vie	à vie
<u>TRA</u>	8-à vie	à vie	à vie	à vie	à vie	à vie

Légendes des abréviations figurant dans le tableau relatif à la deuxième violation des règles antidopage :

RS (Réduction de sanction pour substance spécifiée en vertu de la règle 40.4) : La violation des règles antidopage a été ou devrait être l'objet d'une sanction réduite en vertu de la règle 40.4 parce qu'elle portait sur une substance spécifiée et que les autres conditions prévues à la règle 40.4 ont été remplies.

MLCM (Manquements à l'obligation de transmission d'informations sur la localisation et/ou contrôles manqués) : La violation des règles antidopage a été ou devrait être l'objet d'une sanction en vertu de la règle 40.3(c) (Manquements à l'obligation de transmission d'informations sur la localisation et/ou contrôles manqués).

AFNS (Réduction de sanction pour absence de faute ou de négligence significative) : La violation des règles antidopage a été ou devrait être l'objet d'une sanction réduite en vertu de la règle 40.5(b), le sportif ayant prouvé l'absence de faute ou de négligence significative de sa part en vertu de la règle 40.5(b).

St (Sanction standard en vertu des règles 40.2 ou 40.3(a) : La violation des règles antidopage a été ou devrait être l'objet de la sanction standard en vertu de la règle 40.2 ou de la règle 40.3(a).

SA (Sanction aggravée) : La violation des règles antidopage a été ou devrait être l'objet d'une sanction aggravée en vertu de la règle 40.6 parce que l'existence des conditions énoncées à la règle 40.6 a été établie.

TRA (Trafic ou tentative de trafic et administration ou tentative d'administration) : La violation des règles antidopage a été ou devrait être l'objet d'une sanction en vertu de la règle 40.3(b) pour cause de trafic ou d'administration.

- (b) Application des règles 40.5(c) et 40.5(d) à une deuxième violation : Lorsqu'un athlète ou une autre personne qui commet une deuxième violation des règles antidopage établit son droit au sursis ou à la réduction d'une partie de la période de suspension en vertu de la règle 40.5(c) ou de la règle 40.5(d), l'instance d'audition doit d'abord déterminer la période de suspension applicable dans la fourchette établie dans le tableau figurant à la règle 40.7(a), puis appliquer le sursis ou la réduction appropriée de la période de suspension. La période de suspension à accomplir, après l'application du sursis ou de la réduction prévue en vertu de la règle 40.5(c) et de la règle

- 40.5(d) doit représenter au moins le quart de la période de suspension normalement applicable.
- (c) Troisième violation des règles antidopage : Une troisième violation des règles antidopage entraînera dans tous les cas une suspension à vie, à moins que la troisième violation ne remplisse la condition fixée pour l'annulation ou la réduction de la période de suspension en vertu de la règle 40.4, ou qu'elle ne porte sur une violation de la règle 32.2(d) (Manquements à l'obligation de dépôt de renseignements sur la localisation et/ou contrôles manqués). Dans ces cas particuliers, la période de suspension variera entre huit (8) ans et une suspension à vie.
- (d) Règles additionnelles applicables en cas de violations multiples :
- (i) Aux fins de l'imposition de sanctions en vertu de la règle 40.7, une violation des règles antidopage sera considérée comme une deuxième violation seulement s'il peut être établi que l'athlète ou l'autre personne a commis la deuxième violation des règles antidopage après avoir reçu notification, conformément la règle 37 (Gestion des résultats), de la première infraction, ou après qu'il ait été raisonnablement tenté de notifier la première violation. Lorsque ce fait ne peut être établi, les violations doivent être considérées ensemble comme une unique et première violation et la sanction imposée reposera sur la violation entraînant la sanction la plus sévère. On pourra toutefois tenir compte de la perpétration de violations multiples dans la détermination de circonstances aggravantes (règle 40.6).
- (ii) Si, après avoir établi une première violation des règles antidopage, on découvre des faits concernant une violation des règles antidopage par l'athlète ou l'autre personne survenue avant la notification de la première violation, une sanction additionnelle sera imposée en fonction de la sanction qui aurait pu être imposée si les deux violations avaient été sanctionnées au même moment. Les résultats obtenus dans les compétitions remontant à la première violation des règles antidopage seront annulés conformément à la règle 40.8. Pour éviter la prise en compte des circonstances aggravantes (règle 40.6) en raison de la violation commise antérieurement mais découverte plus tard, l'athlète ou l'autre personne doit avouer volontairement la violation antérieure des règles

antidopage sans délai après avoir reçu notification de l'infraction signalée dans la première accusation (ce qui signifie au plus tard à la date-limite accordée pour fournir une explication écrite conformément à la règle 37.4(c) ci-dessus et, dans tous les cas, avant la participation de l'athlète à une autre compétition). La même règle s'appliquera également si l'organisation antidopage découvre des faits concernant une autre violation antérieure après la résolution de la deuxième violation des règles antidopage.

- (e) Violations multiples des règles antidopage pendant une période de huit ans : Aux fins de la règle 40.7, chaque violation des règles antidopage doit survenir pendant la même période de huit (8) ans pour que les infractions soient considérées comme des violations multiples.

Annulation de résultats obtenus dans des compétitions postérieures au prélèvement ou à la perpétration de la violation des règles antidopage :

8. En plus de l'annulation automatique des résultats obtenus à la compétition au cours de laquelle un échantillon positif a été recueilli, en vertu des règles 39 et 40, tous les autres résultats obtenus en compétition à compter de la date de la collecte de l'échantillon positif (en compétition ou hors compétition) ou de la perpétration d'une autre violation des règles antidopage survenue avant le début de la période de suspension provisoire ou d'inéligibilité, seront annulés, avec toutes les conséquences qui en résultent pour l'athlète, y compris le retrait de tous ses titres, récompenses, médailles, points, primes de participation et primes de notoriété.
9. Les mesures suivantes s'appliqueront aux gains retirés en vertu de la règle 40.8 ci-dessus :
- (a) Allocation des gains retirés : Lorsque les gains n'auront pas encore été versés à l'athlète disqualifié, ils seront réattribués à l'athlète ou aux athlètes classé(s) derrière lui dans la ou les épreuve(s) ou compétition(s) concernée(s). Lorsque les gains auront déjà été versés à l'athlète disqualifié, ils seront réattribués à l'athlète ou aux athlètes classé(s) derrière lui dans la ou les épreuve(s) ou compétition(s) concernée(s) seulement si et lorsque tous les gains retirés auront été remboursés par l'athlète disqualifié à la personne ou à l'instance concernée ; et
- (b) Avant de pouvoir revenir à la compétition après avoir été jugé coupable de violation des règles antidopage, l'athlète disqualifié

devra rembourser tous les gains qui lui ont été retirés en vertu de la règle 40.8 ci-dessus (voir règle 40.12 ci-dessous).

Début de la période de suspension

10. Sauf dans les cas prévus ci-dessous, la période de suspension commencera à la date de la décision de l'instance d'audition ou, en cas de renonciation à l'audience, à la date où la suspension a été acceptée ou imposée. Toute période de suspension provisoire (imposée ou volontairement acceptée) sera déduite de la période totale de suspension à accomplir.
- (a) Aveux immédiats : Si l'athlète avoue rapidement la violation des règles antidopage après avoir été dûment informé de celle-ci (ce qui signifie au plus tard à la date-limite accordée pour fournir une explication écrite conformément à la règle 37.4(c) ci-dessus et, dans tous les cas, avant la participation de l'athlète à une autre compétition), la période de suspension pourra commencer dès la date à laquelle l'échantillon a été recueilli ou la date de la dernière violation des règles antidopage. Cependant, dans chaque cas où cette règle sera appliquée, l'athlète ou l'autre personne devra accomplir au moins la moitié de la période de suspension à compter de la date à laquelle l'athlète ou l'autre personne aura accepté l'imposition d'une sanction, de la date à laquelle une décision imposant une sanction aura été rendue suite à une audience ou de la date à laquelle une sanction est autrement imposée.
 - (b) Si une suspension provisoire est imposée et est respectée par l'athlète, cette période de suspension provisoire devra être déduite de toute période de suspension qui pourra lui être imposée au final.
 - (c) Si un athlète accepte volontairement par écrit une suspension provisoire (conformément à la règle 38.2) et s'abstient ensuite de participer à des compétitions, il bénéficiera d'un crédit quant à cette période de suspension provisoire volontaire, en réduction de toute période de suspension qui pourra être imposée au final. Conformément à la règle 38.3, une suspension volontaire entre en vigueur à compter de la date de réception par l'IAAF de la confirmation écrite de l'athlète.
 - (d) L'athlète ne pourra bénéficier d'aucune réduction de sa période de suspension pour toute période antérieure à sa suspension provisoire ou à sa suspension provisoire volontaire pendant laquelle il a décidé de ne pas concourir.

Statut durant une suspension

11. (a) Interdiction de participation pendant la suspension : Aucun athlète ni aucune personne suspendu(e) ne pourra, durant sa période de suspension, participer à quelque titre que ce soit à une compétition ou activité, sauf à des programmes d'éducation ou de réhabilitation antidopage autorisés ou organisés par l'IAAF, par une Fédération membre, par un club ou par une autre organisation membre d'une Fédération, ni à des compétitions autorisées ou organisées par une ligue professionnelle ou une organisation responsable de manifestations internationales ou nationales. L'athlète ou l'autre personne à qui s'applique la suspension demeure assujetti(e) à des contrôles. L'athlète ou l'autre personne qui se voit imposer une suspension de plus de quatre (4) ans pourra, après quatre (4) ans de suspension, participer à des manifestations sportives locales dans un sport autre que l'Athlétisme, mais seulement si la manifestation sportive locale ne se déroule pas à un niveau où l'athlète ou la personne en question est susceptible de se qualifier directement ou indirectement en vue d'un championnat national ou d'une compétition internationale (ou d'accumuler des points en vue de sa qualification).
- (b) Violation de l'interdiction de participation pendant la suspension : Lorsqu'un athlète ou une autre personne faisant l'objet d'une suspension viole l'interdiction de participation pendant la suspension décrite à la règle 40.11(a) ci-dessus, les résultats de cette participation sont annulés et la période de suspension imposée initialement recommence à la date de l'infraction. La nouvelle période de suspension peut être réduite en vertu de la règle 40.5(b) si l'athlète ou l'autre personne établit l'absence de faute ou de négligence significative de sa part en relation avec la violation de l'interdiction de participation. Il incombe à l'organisation antidopage dont la gestion des résultats a conduit à l'imposition de la période initiale de suspension de déterminer si l'athlète ou l'autre personne a ou non violé l'interdiction de participation, et s'il convient ou non de réduire la période de suspension conformément à règle 40.5(b).
- (c) Retenue de l'aide financière pendant la suspension : En outre, en cas de violation des règles antidopage sans réduction de sanction pour substances spécifiées dont il est question à la règle 40.4, certains, voire la totalité, des avantages liés au statut

d'athlète, notamment l'aide financière, dont jouissait cette personne, ne seront pas accordés.

Retour à la compétition à l'issue d'une période de suspension

12. Afin d'obtenir sa réhabilitation au terme d'une période donnée de suspension, un athlète ou une autre personne doit satisfaire aux exigences suivantes :

- (a) Remboursement des gains : L'athlète ou l'autre personne devra rembourser tous les gains reçus en récompense des performances lors de compétitions à partir de la date de prélèvement de l'échantillon dont résultat d'analyse était anormal ou d'une autre infraction antidopage, ou de la date à laquelle a été commise toute autre violation des règles antidopage ;
- (b) Contrôles de réhabilitation : L'athlète doit être disponible à tout moment durant sa période d'inéligibilité pour se soumettre à des contrôles hors compétition de l'IAAF, de sa Fédération nationale et toute autre organisation compétente habilitée à effectuer des contrôles suivant les présentes Règles antidopage, et à cette fin il devra fournir sur demande à l'IAAF des informations sur sa localisation. Dans le cas d'un athlète suspendu pour une durée d'un (1) an ou plus, il faudra effectuer au moins quatre (4) contrôles de réhabilitation : trois (3) contrôles hors compétition et un (1) contrôle portant sur l'ensemble des substances interdites et des méthodes interdites peu avant la fin de la période de suspension. Ces contrôles de réhabilitation seront effectués aux frais de l'athlète, à des intervalles d'au moins trois (3) mois entre chaque contrôle. L'IAAF sera responsable de la réalisation des contrôles en question, conformément aux Règles et au Règlement Antidopage, cependant les contrôles effectués par toute organisation de contrôle antidopage compétente pourront être pris en compte, à condition que les échantillons recueillis aient été analysés par un laboratoire accrédité par l'AMA. Pour un athlète participant à des Epreuves de Course, de Marche ou à des Epreuves Combinées s'étant rendu coupable d'une infraction au dopage prévue par les Règles de l'IAAF, au moins les deux derniers contrôles de réhabilitation porteront sur le dépistage des agents stimulants de l'érythropoïèse et de leurs facteurs de libération. Si un contrôle de réhabilitation effectué en vertu de la présente Règle révèle un résultat d'analyse anormal ou une autre infraction antidopage, cela constituera une

infraction antidopage distincte et l'athlète sera passible, s'il y a lieu, de mesures disciplinaires et d'autres sanctions. Les résultats de tous ces tests de réhabilitation ainsi que des copies des formulaires de contrôle correspondants devront être transmis à l'IAAF avant que l'athlète ne retourne en compétition.

- (c) Au terme de sa période suspension et à condition de s'être conformé à la règle 40.12 ci-dessus, un athlète sera automatiquement requalifiable et il ne sera pas nécessaire pour l'athlète ou sa Fédération nationale d'adresser une demande à l'IAAF à cet effet.

REGLE 41

Sanctions à l'encontre des Equipes

1. Lorsque l'athlète qui commet une infraction aux règles antidopage est membre d'une équipe de relais, l'équipe de relais sera automatiquement disqualifiée de l'épreuve en question avec toutes les conséquences qui s'ensuivront pour l'équipe, y compris le retrait de tous les titres, récompenses, médailles, points et primes. Lorsque l'athlète qui a commis une infraction aux règles antidopage participe pour une équipe de relais à une épreuve suivante de la compétition, l'équipe de relais sera disqualifiée de l'épreuve suivante avec les mêmes conséquences qui s'ensuivront pour l'équipe, y compris le retrait de tous les titres, récompenses, médailles, points et primes, à moins que l'athlète ne démontre qu'il n'a commis aucune faute ou négligence en relation avec la violation des règles antidopage et que sa participation au relais n'a vraisemblablement pas été influencée par cette violation.
2. Lorsqu'un athlète qui commet une infraction aux règles antidopage est membre d'une équipe autre qu'une équipe de relais, dans une épreuve où le classement de l'équipe repose sur l'addition des résultats individuels des membres de l'équipe, l'équipe ne sera pas automatiquement disqualifiée de l'épreuve en question ; cependant, le résultat de l'athlète coupable de l'infraction sera retranché des résultats de l'équipe et remplacé par le résultat obtenu par le membre de l'équipe suivant dans l'ordre de classement. Une fois le résultat de l'athlète retranché du résultat de l'équipe, si le nombre des athlètes de l'équipe est inférieur au nombre exigé, l'équipe en question sera éliminée du classement. Le même principe s'appliquera au calcul des résultats d'une équipe, lorsque l'athlète qui a commis une infraction aux règles antidopage participe à une

épreuve par équipe suivante de la compétition, à moins que l'athlète ne démontre qu'il n'a commis aucune faute ou négligence en relation avec la violation des règles antidopage et que sa participation à l'équipe n'a vraisemblablement pas été influencée par cette violation.

3. En plus de l'annulation des résultats à la règle 40.8 ci-dessus :
 - (a) les résultats d'une équipe de relais, dans laquelle l'athlète concourait, obtenus à compter de la date de la collecte de l'échantillon positif ou de la perpétration d'une autre violation des règles antidopage survenue avant le début de la période de suspension provisoire ou d'inéligibilité, seront annulés, avec toutes les conséquences qui en résultent pour l'équipe de relais, incluant le retrait de l'ensemble des titres, récompenses, médailles, points et primes.
 - (b) les résultats d'une équipe autre qu'une équipe de relais dans laquelle l'athlète concourait, obtenus à compter de la date de la collecte de l'échantillon positif ou de la perpétration d'une autre violation des règles antidopage survenue avant le début de la période de suspension provisoire ou d'inéligibilité, ne seront pas automatiquement annulés ; cependant, le résultat de l'athlète coupable de l'infraction sera retranché des résultats de l'équipe et remplacé par le résultat obtenu par le membre de l'équipe suivant dans l'ordre de classement. Une fois le résultat de l'athlète retranché du résultat de l'équipe, si le nombre des athlètes de l'équipe est inférieur au nombre exigé, l'équipe en question sera éliminée du classement.

REGLE 42

Appels

Décisions sujettes à appel

1. Sauf dispositions contraires, toutes les décisions rendues en application des présentes Règles antidopage peuvent faire l'objet d'un appel conformément aux dispositions énoncées ci-après. Toutes ces décisions resteront en vigueur durant la procédure d'appel, à moins que l'instance d'appel n'en décide autrement ou à moins de dispositions différentes à cet effet (voir règle 42.15 ci-dessous). Avant qu'un appel ne soit ouvert, toutes les voies de recours prévues dans les présentes Règles antidopage devront avoir été épuisées (sauf lorsque l'AMA a le droit d'interjeter appel et qu'aucune autre partie n'a fait appel d'une décision finale en vertu des présentes Règles

antidopage ; l'AMA peut alors porter cette décision en appel directement devant le TAS sans devoir épuiser les autres recours).

Appels des décisions relatives aux violations des règles antidopage ou Conséquences

2. Ce qui suit est une liste non-exhaustive des décisions concernant les infractions aux règles antidopage et aux conséquences qui peuvent faire l'objet d'un appel en vertu des présentes Règles : une décision établissant qu'une violation des règles antidopage a été commise ; une décision imposant des conséquences à l'issue d'une violation des règles antidopage ; une décision établissant qu'aucune violation des règles antidopage n'a été commise; une décision n'imposant pas de Conséquences pour une infraction antidopage conformément aux présentes Règles ; une détermination du Comité Consultatif Antidopage en vertu de la règle 38.21 qu'il n'existe pas de circonstances exceptionnelles/particulières dans le cas d'un athlète de niveau international justifiant l'annulation ou la réduction d'une sanction ; une décision d'une Fédération membre confirmant l'acceptation par un athlète ou une autre personne des Conséquences pour une infraction antidopage ; une décision établissant qu'une procédure en matière de violation des règles antidopage ne peut être poursuivie pour des raisons procédurales (y compris pour cause de prescription, par exemple) ; une décision en vertu de la règle 40.11 sur le fait qu'il y a eu ou non, de la part d'un athlète ou d'une autre personne, violation de l'interdiction de participation pendant la suspension ; une décision établissant qu'une Fédération membre n'est pas compétente pour se prononcer sur une violation présumée des règles antidopage ou sur les conséquences de celle-ci ; une décision de ne pas présenter un résultat d'analyse anormal ou un résultat atypique comme une violation des règles antidopage, ou une décision de ne pas donner suite à une violation des règles antidopage après une investigation menée en vertu de la règle 37.10 ; la décision d'un arbitre unique du TAS dans un cas porté devant le TAS conformément à la règle 38.9 ; et toute autre décision concernant une violation des règles antidopage ou imposant des conséquences que l'IAAF considère comme erronée ou présentant un vice de procédure.
3. Appels dans les cas impliquant des athlètes de niveau international : dans les cas impliquant des athlètes de niveau international ou des membres de leur personnel d'encadrement, la décision de l'instance compétente de la Fédération membre peut être référée en appel exclusivement au TAS conformément aux dispositions ci-dessous.

4. Appels dans les cas n'impliquant pas d'athlètes de niveau international : dans les cas n'impliquant pas des athlètes de niveau international ou des membres de leur personnel d'encadrement, la décision de l'instance compétente de la Fédération membre peut (hormis si la règle 42.8 ci-dessous s'applique) être référée en appel auprès d'une instance indépendante et impartiale conformément aux règles établies par la Fédération nationale. Dans le cadre de ces appels, les règles devront respecter les principes suivants :
- audience dans un délai raisonnable ;
 - droit d'être entendu par une instance équitable, impartiale et indépendante ;
 - droit pour la personne d'être représentée par un conseil juridique à ses propres frais ;
 - droit à un interprète à ses propres frais ; et
 - droit à une décision motivée et écrite dans un délai raisonnable.
- La décision de l'instance de révision nationale peut faire l'objet d'un appel conformément à la règle 42.7 ci-dessous.
5. Parties autorisées à aller en appel de décisions : dans tous les cas impliquant un athlète de niveau international ou des membres de son personnel d'encadrement, les parties suivantes sont autorisées à porter une décision en appel devant le TAS :
- (a) l'athlète ou la personne qui fait l'objet de la décision portée en appel ;
 - (b) l'autre partie en cause dans la décision rendue ;
 - (c) l'IAAF;
 - (d) l'Organisation nationale antidopage du pays de résidence de l'athlète ou de l'autre personne ou bien du pays où l'athlète ou l'autre personne est titulaire d'un permis de séjour ;
 - (e) le CIO (lorsque la décision peut avoir un effet relativement aux Jeux Olympiques, y compris influencer l'admissibilité aux Jeux Olympiques); et
 - (f) l'AMA.
6. Dans tous les cas n'impliquant pas d'athlète de niveau international ou des membres de son personnel d'encadrement, les parties qui auront droit d'en appeler d'une décision devant l'instance de révision nationale seront les suivantes:
- (a) l'athlète ou la personne qui fait l'objet de la décision portée en appel ;
 - (b) l'autre partie en cause dans la décision rendue ;
 - (c) la Fédération membre ;

(d) l'Organisation nationale antidopage du pays de résidence de l'athlète ou de l'autre personne ou bien du pays où l'athlète ou l'autre personne est titulaire d'un permis de séjour ;

(e) l'AMA.

L'IAAF n'aura pas le droit d'en appeler devant l'instance de révision nationale de la Fédération membre mais elle sera autorisée à assister en qualité d'observateur à toute audition tenue devant l'instance nationale de révision. La présence de l'IAAF à une audition comme observateur ne compromet pas son droit d'en appeler devant le TAS d'une décision d'une instance de révision nationale conformément à la règle 42.7 ci-dessous ;

7. Dans tous les cas n'impliquant pas d'athlète de niveau international ou des membres de son personnel d'encadrement, les parties qui auront droit d'en appeler d'une décision de l'instance de révision nationale devant le TAS seront les suivantes :

(a) l'IAAF ;

(b) le CIO (lorsque la décision peut avoir un effet relativement aux Jeux Olympiques, y compris influencer l'admissibilité aux Jeux Olympiques) ; et

(c) l'AMA.

8. Dans tous les cas n'impliquant pas d'athlète de niveau international ou des membres de son personnel d'encadrement, l'IAAF, le CIO (lorsque la décision peut avoir un effet sur l'admissibilité aux Jeux Olympiques) et l'AMA auront le droit d'en appeler d'une décision de l'instance compétente de la Fédération membre directement devant le TAS dans l'une quelconque des circonstances suivantes :

(a) la Fédération membre ne dispose pas d'une procédure d'appel au niveau national ;

(b) aucune des parties mentionnées à la règle 42.6 n'a interjeté appel d'une décision devant l'instance de révision nationale de la Fédération membre ;

(c) ce droit est prévu par les Règlements de la Fédération membre.

9. La partie faisant appel aura droit à l'aide du TAS pour obtenir toute information pertinente auprès de l'organisation antidopage dont la décision est portée en appel, et l'information devra être fournie si le TAS en donne l'ordre.

Appels de l'AMA contre un manquement à l'obligation de rendre une décision dans un délai raisonnable

10. Lorsque, dans un cas donné selon les présentes Règles, l'IAAF ou une de ses Fédérations membres ne rend pas une décision sur la question de savoir si une violation des règles antidopage a été

commise, dans un délai raisonnable fixé par l'AMA, cette dernière peut décider d'en appeler directement au TAS, comme si l'IAAF ou la Fédération membre avait rendu une décision d'absence de violation des règles antidopage. Si la formation du TAS établit qu'une violation des règles antidopage a été commise et que l'AMA a agi raisonnablement en décidant d'en appeler directement au TAS, les frais et les honoraires d'avocats occasionnés à l'AMA par la procédure d'appel seront remboursés à l'AMA par l'entité (l'IAAF ou la Fédération membre) qui n'a pas rendu de décision.

Appels de décisions portant sur l'autorisation ou le refus d'usage à des fins thérapeutiques

11. Seul l'athlète, l'IAAF ou une Fédération membre (ou son instance désignée selon la règle 34.9) peut faire appel devant le TAS des décisions de l'AMA renversant une autorisation ou un refus d'usage à des fins thérapeutiques. Les décisions de refus d'usage à des fins thérapeutiques prises par des organisations antidopage autres que l'AMA et qui ne sont pas renversées par l'AMA peuvent faire l'objet d'un appel devant le TAS exclusivement par les athlètes de niveau international, et devant l'instance nationale d'appel décrite à la règle 42.4 ci-dessus par les athlètes de niveau national. Lorsqu'une instance nationale d'appel renverse la décision de refus d'autorisation d'usage à des fins thérapeutiques, l'AMA pourra faire appel de cette décision devant le TAS. Lorsque l'IAAF ou une Fédération membre (ou son instance désignée selon la règle 34.9) ne donne pas suite dans un délai raisonnable à une demande d'autorisation d'usage à des fins thérapeutiques présentée en bonne et due forme, cette absence de décision peut être considérée comme un refus aux fins des droits d'appel prévus dans la présente règle.

Appels de décisions sanctionnant des Fédérations membres pour manquement aux obligations antidopage

12. Une décision du Conseil de sanctionner une Fédération membre, en application de la règle 44, pour manquement à ses obligations antidopage selon les présentes Règles, peut faire l'objet d'un appel de la part de la Fédération membre exclusivement devant le TAS.

Dates limites pour les appels auprès du TAS

13. Sauf disposition contraire prévue par les présentes Règles (ou détermination contraire du Comité Consultatif Antidopage lorsque l'IAAF est l'appelant potentiel) l'appelant disposera de quarante-cinq (45) jours pour déposer sa déclaration d'appel devant le TAS à compter de la date de communication des motifs écrits de la décision

devant aller en appel (en Anglais ou en Français lorsque l'IAAF est l'appelant potentiel), ou à compter du dernier jour où il aurait été possible de faire appel de la décision auprès de l'instance nationale d'appel conformément à la règle 42.8(b) ci-dessus. Dans les quinze (15) jours qui suivent la date limite de dépôt de la déclaration d'appel, l'appelant devra déposer son exposé des faits relatifs à l'appel devant le TAS; la partie intimée disposera de trente (30) jours après la réception de l'exposé des faits relatifs à l'appel pour déposer sa réponse devant le TAS.

14. La date limite pour le dépôt auprès du TAS d'un appel ou d'une intervention de la part de l'AMA sera la date correspondant à l'échéance la plus éloignée parmi les suivantes : (a) Vingt-et-un (21) jours après la date finale à laquelle une autre partie autorisée à aller en appel aurait pu faire appel; ou (b) Vingt-et-un (21) jours après la réception par l'AMA du dossier complet relatif à la décision.

Appel de décisions par l'IAAF devant le TAS

15. La décision de l'IAAF d'en appeler devant le TAS ou de participer à un appel devant le TAS dans un cas où elle n'est pas une partie originelle (voir règle 42.19 ci-dessous) relèvera du Comité Consultatif Antidopage. Le Comité Consultatif Antidopage devra, s'il y a lieu, déterminer par la même occasion si l'athlète concerné doit être suspendu de nouveau jusqu'à ce que le TAS rende sa décision.

Parties intimées dans une décision en appel devant le TAS

16. En règle générale, la partie intimée dans une décision portée en appel devant le TAS désigne la partie qui a rendu la décision contestée. Lorsqu'une Fédération membre délègue la tenue d'une audition à une instance, à un comité ou un tribunal conformément à la règle 38.11 ci-dessus, la partie intimée dans cette décision en appel devant le TAS sera la Fédération membre.
17. Si l'IAAF est la partie appelante d'une décision devant le TAS, elle sera autorisée à ajouter comme intimés supplémentaires à cet appel les parties qu'elle jugera appropriées, y compris l'athlète, les membres du personnel d'encadrement de l'athlète, ou une autre personne ou instance qui pourrait être influencé par la décision.
18. Lorsque l'IAAF est l'une des deux parties intimées ou plus dans une décision en appel devant le TAS, elle s'efforcera de s'accorder avec elles pour désigner un arbitre. En cas de désaccord quant au choix de l'arbitre, le choix de l'arbitre de l'IAAF prévaudra.

19. Dans tous les cas où l'IAAF n'est pas partie prenante dans l'appel devant le TAS, elle peut néanmoins participer à l'appel ; dans ce cas elle aura tous les droits d'une partie selon les Règles du TAS.

Appel devant le TAS

20. Tous les appels devant le TAS (excepté les dispositions énoncées à la règle 42.21 ci-dessous) prendront la forme d'une nouvelle audition de novo des questions soulevées par le cas et le jury du TAS pourra substituer sa décision à la décision de l'instance compétente de la Fédération membre ou de l'IAAF lorsqu'il considère que la décision de l'instance compétente de la Fédération membre ou de l'IAAF est erronée ou présente un vice de procédure. Le jury du TAS peut dans tous les cas amplifier ou alourdir les conséquences qui ont été imposées par la décision portée en appel.
21. Lorsque l'appel devant le TAS se rapporte à une décision du Comité Consultatif Antidopage sur des circonstances exceptionnelles/particulières, l'audition devant le TAS sur la question des circonstances exceptionnelles/particulières se limitera à l'examen de la documentation présentée au Comité Consultatif Antidopage et à sa décision. Le jury du TAS ne modifiera la décision du Comité Consultatif Antidopage que s'il apparaît :
- (a) que la décision du Comité Consultatif Antidopage ne repose pas sur des faits; ou
 - (b) que la décision du Comité Consultatif Antidopage s'écarte considérablement des décisions prises dans les autres cas examinés antérieurement par le Comité Consultatif Antidopage et que cette déviance ne peut pas être justifiée par les faits invoqués dans ce cas; ou
 - (c) que la décision du Comité Consultatif Antidopage est une décision qu'aucune autre instance de révision raisonnable n'aurait pu prendre.
22. Dans tous les appels au TAS impliquant l'IAAF, le TAS et le jury du TAS seront liés par les Statuts, les Règles et les Règlements de l'IAAF (y compris les Règlements Antidopage). En cas de conflit entre les règles du TAS présentement en vigueur et les Statuts, les Règles et les Règlements de l'IAAF, les Statuts, les Règles et les Règlements de l'IAAF prévaudront.
23. Dans tous les appels au TAS impliquant l'IAAF, la législation applicable sera la Loi monégasque et les sessions d'arbitrage se dérouleront en Anglais, à moins que les parties n'en conviennent autrement.

24. Le jury du TAS pourra dans les cas pertinents adjuger à une partie le remboursement des frais ou la participation aux frais qu'elle a encourus dans le cadre de l'appel devant le TAS.
25. La décision du TAS sera définitive et s'imposera à toutes les parties et toutes les Fédérations membres et ne pourra faire l'objet d'un appel. La décision du TAS entrera immédiatement en vigueur et l'ensemble des Fédérations membres devra prendre les mesures nécessaires pour veiller à son application effective.

REGLE 43

Obligations de rapport des Fédérations membres

1. Chaque Fédération membre devra rapporter rapidement à l'IAAF les noms des athlètes qui ont signé une reconnaissance écrite et un engagement à respecter les présentes Règles Antidopage et les Règlements antidopage afin de pouvoir être éligibles aux compétitions internationales (voir règle 30.3 ci-dessus). La Fédération membre devra transmettre une copie de chaque engagement signé au Bureau de l'IAAF.
2. Chaque Fédération membre devra transmettre rapidement à l'IAAF et à l'AMA toute AUT accordée conformément à la règle 34.9(b) ci-dessus.
3. Chaque Fédération membre devra rapporter rapidement à l'IAAF et dans tous les cas dans les quatorze jours suivant sa réception, tout résultat d'analyse anormal obtenu dans le cadre de contrôles de dopage effectués par cette Fédération membre ou dans le pays ou le territoire de cette Fédération membre, ainsi que le nom de l'athlète en question, en joignant tous les documents relatifs au résultat d'analyse anormal en question.
4. Chaque Fédération membre devra faire état, dans le cadre du rapport annuel qu'elle doit soumettre à l'IAAF avant la fin du premier trimestre (voir l'article 4.9 des Statuts), de tous les contrôles effectués par cette Fédération membre ou dans le pays ou le territoire de cette Fédération membre au cours de l'année précédente (hormis ceux effectués par l'IAAF). Ce rapport devra identifier les athlètes, les dates des contrôles, l'instance responsable du contrôle, et le type de contrôle (en compétition ou hors compétition). L'IAAF pourra publier régulièrement de telles données reçues de ses Fédérations membres suivant la présente règle.
5. L'IAAF fera tous les deux ans à l'AMA un rapport sur sa conformité au Code, y compris celle de ses Fédérations membres.

REGLE 44

Sanctions à l'encontre des Fédérations membres

1. Le Conseil aura le pouvoir d'imposer des sanctions à l'encontre de toute Fédération membre qui manque à ses obligations en vertu des présentes Règles antidopage, conformément à l'article 14.7 des Statuts.
2. Les exemples suivants seront considérés comme un manquement aux obligations d'une Fédération membre suivant ces Règles antidopage :
 - (a) l'omission d'intégrer les présentes Règles Antidopage et les Règlements Antidopage dans ses propres règles et règlements conformément à la règle 30.2 ci-dessus ;
 - (b) l'omission de garantir l'admissibilité d'un athlète à prendre part à des compétitions internationales en exigeant de l'athlète au préalable la signature d'une reconnaissance écrite et d'un engagement à respecter ces Règles antidopage et les Directives de procédure, ainsi que l'omission de transmettre une copie de l'engagement signé au Bureau de l'IAAF (voir règle 30.3 ci-dessus).
 - (c) un manquement de se conformer à une décision du Conseil conformément à la règle 30.6 ci-dessus ;
 - (d) l'omission de procéder à l'audition d'un athlète dans les trois mois suivant la demande de le faire (voir règle 38.9 ci-dessus) ;
 - (e) le manquement de coopérer assidûment avec l'IAAF dans le domaine du recueil des renseignements sur la localisation des athlètes lorsque l'IAAF demande une telle assistance (voir règle 35.17 ci-dessus) et/ou le manquement au devoir de vérification de l'exactitude et de l'actualité des renseignements collectés sur la localisation de ses athlètes (voir règle 35.19) ;
 - (f) l'action consistant à gêner, à s'opposer ou à compromettre le déroulement des contrôles hors compétition de l'IAAF, d'une autre Fédération membre, de l'AMA ou de tout autre autorité habilitée à organiser des contrôles (voir règle 53.13) ;
 - (g) l'omission de rapporter à l'IAAF et à l'AMA la validation de toute AUT conformément à la règle 34.9 (b) (voir règle 43.2 ci-dessus) ;
 - (h) le défaut de rapporter à l'IAAF un résultat d'analyse anormal obtenu dans le cadre de contrôles de dopage effectués par cette Fédération membre ou dans le pays ou le territoire de cette Fédération membre, dans les quatorze jours suivant la réception

de l'analyse par la Fédération membre, ainsi que le nom de l'athlète en question (voir règle 43.3 ci-dessus) ;

- (i) un manquement à l'obligation de suivre les procédures disciplinaires correctes exposées dans les présentes Règles Antidopage, y compris l'omission de soumettre au Comité Consultatif Antidopage une affaire présentant des circonstances exceptionnelles/particulières impliquant un athlète de niveau international (voir règle 38.19) ;
 - (j) un défaut de sanction d'un athlète ayant commis une infraction antidopage en conformité avec les sanctions prévues dans les présentes Règles Antidopage ;
 - (k) Un défaut ou un refus de mener cette investigation à la demande de l'IAAF sur une possible infraction des présentes Règles Antidopage ou de présenter un rapport écrit sur cette investigation dans un délai de temps stipulé par l'IAAF (voir règle 37.12 ci-dessus).
 - (l) l'omission de fournir à l'IAAF dans le cadre du rapport annuel que doit soumettre une Fédération membre avant la fin du premier trimestre de l'année, une liste de tous les contrôles du dopage effectués par cette Fédération membre ou dans le pays ou le territoire de cette Fédération membre au cours de l'année précédente (voir règle 43.4 ci-dessus).
3. Dans le cas d'une Fédération membre reconnue avoir manqué à ses obligations en vertu des présentes Règles antidopage, le Conseil sera habilité à prendre une ou plusieurs décisions suivantes :
- (a) suspendre la Fédération membre jusqu'à la tenue du Congrès suivant ou pour une période moindre ;
 - (b) adresser un avertissement ou un blâme à la Fédération membre ;
 - (c) imposer des amendes ;
 - (d) retirer des subventions ou des allocations à la Fédération membre ;
 - (e) exclure les athlètes de la Fédération membre d'une ou de plusieurs compétitions internationales ;
 - (f) retirer l'accréditation ou refuser d'accréditer des responsables ou d'autres représentants de la Fédération membre ; et
 - (g) imposer toute autre sanction qu'il peut juger appropriée.
- Le Conseil peut établir de temps à autre une échelle des sanctions à imposer aux Fédérations membres pour une infraction aux obligations énoncées à la règle 44.2 ci-dessus. Toute échelle des sanctions ou modification apportée à cette échelle devra être notifiée aux Fédérations membres et publiée sur le site Internet de l'IAAF.

4. Dans tous les cas où le Conseil a imposé une sanction à l'encontre d'une Fédération membre pour manquement à ses obligations en vertu des présentes Règles Antidopage, cette décision sera publiée sur le site Internet de l'IAAF et rapportée au Congrès suivant.

REGLE 45

Reconnaissance

1. Toute décision définitive prise conformément aux présentes Règles Antidopage sera reconnue par l'IAAF et par ses Fédérations membres qui prendront toutes les mesures requises à l'application de ces décisions.
2. Sous réserve du droit d'appel prévu à la règle 42 ci-dessus, les contrôles et les AUT dans le sport de l'Athlétisme de tout Signataire qui sont conformes aux Règles et Règlements Antidopage et qui relèvent de l'autorité du Signataire, seront reconnus et respectés par l'IAAF et par ses Fédérations membres.
3. Le Conseil peut, au nom de l'ensemble des Fédérations membres, reconnaître les contrôles du dopage effectués par une organisation non signataire, et suivant des règles et procédures différentes de celles des Règles et Règlements de l'IAAF, à condition que le contrôle ait été correctement effectué et que les règles de l'organisation effectuant les contrôles soient par ailleurs conformes aux Règles et Règlements Antidopage.
4. Le Conseil peut déléguer sa responsabilité de reconnaître les contrôles antidopage mentionnée à la règle 45.3 au Comité Consultatif Antidopage ou à toute autre personne ou instance qu'il juge pertinente.
5. Si le Conseil (ou son délégué désigné suivant la règle 45.4) décide que le contrôle antidopage effectué par une organisation non signataire doit être reconnu, l'athlète sera alors reconnu avoir enfreint la règle de l'IAAF en cause et sera assujéti aux mêmes procédures disciplinaires et sanctions que celles prévues pour une telle infraction dans les présentes Règles antidopage. Toutes les Fédérations membres devront prendre toutes les mesures requises pour s'assurer que toute décision liée à une infraction aux Règles Antidopage soit effectivement appliquée dans un tel cas.
6. Les contrôles, les AUT, les résultats d'audition ainsi que les autres jugements définitifs de tout Signataire dans un sport autre que l'Athlétisme, qui sont conformes aux Règles et Règlements Antidopage et qui relèvent de l'autorité du Signataire, seront reconnus et respectés par l'IAAF et par ses Fédérations membres.

7. L'IAAF et ses Fédérations membres reconnaîtront les mêmes actions que celles citées à la règle 45.6 ci-dessus effectuées par des organismes qui n'ont pas approuvé le Code dans un sport autre que l'Athlétisme si les règles de ces organismes sont par ailleurs conformes aux Règles et Règlements Antidopage.

REGLE 46

Délai de prescription

Aucune action ne pourra être initiée à l'encontre d'un athlète ou d'une autre personne pour l'infraction à une règle antidopage selon les présentes Règles Antidopage, à moins que cette action ne soit entreprise dans les huit (8) années suivant la date à laquelle l'infraction antidopage a été commise.

REGLE 47

Interprétation

1. Les Règles Antidopage sont, de fait, des règles de compétition régissant les conditions dans lesquelles l'athlétisme est pratiqué ; elles ne sont ni régies ni limitées par les exigences et standards légaux applicables à des procédures pénales ou à des réglementations du travail. Les règlements et les standards énoncés dans le Code servent de fondement dans la lutte contre le dopage dans le sport et, tels qu'acceptés par l'IAAF dans les présentes Règles Antidopage, ils représentent un vaste consensus de la part de tous ceux qui entendent promouvoir un sport équitable et devraient être respectés par l'ensemble des cours et organes de justice.
2. Les présentes Règles Antidopage seront interprétées comme un texte indépendant et autonome et non pas en référence au droit ou aux Statuts existants des Signataires ou des Gouvernements
3. Les en-têtes et sous-titres utilisés dans les présentes Règles Antidopage sont uniquement destinés à faciliter la lecture et ne sauraient être considérés comme faisant partie de la substance des Règles Antidopage, ni ne sauraient affecter de quelque façon que ce soit le sens des dispositions auxquelles elles se rapportent.
4. Les Définitions dans le Chapitre 3 seront considérées comme faisant partie intégrante des présentes Règles Antidopage.
5. Les présentes Règles Antidopage ne s'appliqueront pas rétroactivement aux causes en instance avant le 1^{er} janvier 2009, date d'entrée en vigueur des Règles Antidopage. Toutefois, les violations des règles antidopage intervenues sous l'édition précédente des

Règles de l'IAAF continueront à être prises en compte comme "premières violations" ou "deuxièmes violations" des règles antidopage aux fins de déterminer les sanctions prévues à la règle 40 pour des infractions antidopage survenant après la mise en place des présentes Règles Antidopage.

6. En cas de conflit d'interprétation entre les présentes Règles Antidopage et le Code, les présentes Règles Antidopage prévaudront.

REGLE 48

Dispositions transitoires

1. Les présentes Règles Antidopage s'appliqueront intégralement à compter du 1^{er} janvier 2009 ("date d'entrée en vigueur") et elles s'appliqueront intégralement à tous les échantillons collectés ou aux autres infractions antidopage commises, à cette date ou après cette date.

Absence de rétroactivité sauf application du principe de "lex mitior"

2. Si une affaire en lien avec une violation des règles antidopage est en cours à la date d'entrée en vigueur ou est poursuivie après la date d'entrée en vigueur sur le fondement d'une violation des règles antidopage survenue avant la date d'entrée en vigueur, l'affaire sera régie par les règles antidopage de fond en vigueur au moment où la violation des règles antidopage présumée s'est produite, à moins que la formation instruisant l'affaire ne détermine que le principe de rétroactivité de la loi la plus douce "lex mitior" ne s'applique aux circonstances propres à l'affaire.

Application aux décisions rendues avant l'entrée en vigueur des présentes Règles Antidopage 2009

3. Si une décision finale concluant à une violation des règles antidopage est rendue avant la date d'entrée en vigueur, mais que l'athlète ou une autre personne est encore sous le coup de la suspension à la date d'entrée en vigueur, l'athlète ou l'autre personne peut solliciter une réduction de la période de suspension sur la base des présentes Règles Antidopage 2009. Dans le cas des athlètes de niveau international, cette demande sera formulée auprès du Comité Consultatif Antidopage et, dans tous les autres cas, auprès de l'instance compétente de la Fédération nationale de l'athlète ou de l'autre personne. Cette demande doit être présentée avant l'expiration de la période de suspension. La décision rendue par le Comité Consultatif Antidopage peut faire l'objet d'un appel

conformément à la règle 42. Les dispositions des présentes Règles Antidopage 2009 ne pourront s'appliquer à une affaire de violation des règles antidopage pour laquelle la décision finale concluant à une violation des règles antidopage a été rendue, si la période de suspension a expiré.

Application à certaines violations antérieures à 2009

4. Aux fins de l'application de la règle 40.7(a), dans le cas d'une violation des règles antidopage antérieure à la date d'entrée en vigueur, qui porte sur une substance classée parmi les substances spécifiées en vertu des présentes Règles Antidopage et pour laquelle la suspension imposée est inférieure à deux ans, la violation antérieure à la date d'entrée en vigueur sera considérée comme une réduction de sanction (RS).

CHAPITRE 4

LITIGES

CHAPITRE 4: LITIGES

REGLE 60

Litiges

Généralités

1. Sauf condition différente énoncée à la règle 60.2 ou dans toute autre règle ou tout autre règlement, tous les litiges se rapportant à ces Règles devront être résolus conformément aux dispositions énoncées ci-après.
2. Les questions suivantes sont exclues des dispositions relatives aux litiges dans la présente règle 60 :
 - (a) tout litige survenant à propos de décisions prises en vertu des Règles antidopage du chapitre 3 ci-dessus, y compris et sans s'y limiter, les litiges survenant à propos d'une violation des règles antidopage. Ces litiges seront résolus conformément aux procédures prévues à la règle 42 ci-dessus ;
 - (b) toute réclamation faite avant une compétition au sujet du statut d'éligibilité d'un athlète pour participer à la compétition. En application de la règle 146.1 ci-dessous, la décision du/des Délégués Techniques(s) dans de tels cas sera sujette à un droit d'appel auprès du Jury d'Appel. La décision du Jury d'Appel (ou du/des Délégués Techniques(s) en l'absence d'un Jury d'Appel ou si aucun appel n'est fait auprès du Jury) sera définitive et il n'y aura pas de droit d'appel ultérieur, y compris auprès du TAS. Si la question ne peut pas être résolue de manière satisfaisante avant la compétition et que l'athlète est autorisé à concourir "sous réserve", le cas sera porté devant le Conseil de l'IAAF dont la décision sera définitive et il n'y aura pas de droit d'appel ultérieur, y compris auprès du TAS ; et
 - (c) toutes réclamations ou autres litiges survenant sur le terrain de compétition, y compris et sans s'y limiter, les réclamations au sujet du résultat ou de la conduite d'une épreuve. En application de la règle 146.3, la décision du Juge-Arbitre sera dans ce cas sujette à un droit d'appel auprès du Jury d'Appel. La décision du Jury d'Appel (ou, en l'absence d'un Jury d'Appel, la décision du Juge-Arbitre, ou si aucun appel n'est fait auprès du

Jury) sera définitive et il n'y aura pas de droit d'appel ultérieur, y compris auprès du TAS.

Litiges impliquant des athlètes, le personnel d'encadrement des athlètes et d'autres personnes

3. Chaque Fédération membre devra inclure dans ses statuts une disposition précisant que, sauf mention différente dans une Règle ou une réglementation spécifique, tous les litiges impliquant des athlètes, le personnel d'encadrement des athlètes ou d'autres personnes relevant de son autorité, quel qu'en soit le motif devront faire l'objet d'une audition devant l'instance d'audition compétente constituée à cette fin par la Fédération membre ou autorisée par cette dernière. Cette audition devra être conforme aux principes suivants: une audition dans un délai raisonnable devant une instance d'audition équitable et impartiale; droit de la personne d'être informée des charges retenues contre elle; droit de soumettre des preuves et de faire citer et d'interroger des témoins; droit d'être représenté par un conseiller juridique et un interprète (à ses propres frais); droit à une décision écrite, motivée et dans un délai raisonnable.
4. Tout athlète, tout membre de l'encadrement de l'athlète ou toute autre personne :
 - (a) qui participe à une compétition ou à une épreuve d'athlétisme où se trouve quelque concurrent que ce soit qui, à sa connaissance, était suspendu ou n'était pas qualifié pour y participer en vertu des présentes Règles, ou qui se déroule dans le pays ou sur le territoire d'une Fédération membre suspendue. Ceci ne s'applique à aucune compétition d'athlétisme réservée à la catégorie d'âge des vétérans (35 ans et plus pour les hommes comme pour les femmes).
 - (b) qui prend part à une compétition d'athlétisme qui n'est pas autorisée conformément à la règle 2 (Autorisation pour organiser les Compétitions internationales) ;
 - (c) qui contrevient à la règle 4 (Conditions de participation à des Compétitions) ou à tout autre règlement qui en découle ;
 - (d) qui contrevient à la règle 5 (Nationalité et Changement de nationalité) ou à tout autre règlement qui en découle ;
 - (e) qui contrevient à la règle 6 (Paiement aux Athlètes)) ou à tout autre règlement qui en découle ;
 - (f) qui commet toute action ou fait toute déclaration verbale ou écrite, ou qui se rend coupable de toute autre conduite qui est

- considérée offensante, indécente, préjudiciable aux intérêts de l'Athlétisme ou susceptible de discréditer l'Athlétisme ;
- (g) qui participe, ou tente de participer, de manière directe ou indirecte, à des paris, jeux, activités ou transactions similaires en relation avec les compétitions d'athlétisme organisées selon les Règles de l'IAAF, de ses Régions ou de ses Fédérations membres ;
 - (h) qui contrevient à la règle 7 (Représentants d'Athlètes) ou à tout autre règlement qui en découle;
 - (i) qui contrevient à la règle 8 (Publicité et Affichage durant les Compétitions internationales) ou à tout autre règlement qui en découle ; ou
 - (j) qui commet une infraction à toute autre règle (autre qu'une infraction à la règle 60.2 ci-dessus) pourra être déclaré inéligible en vertu de la présente règle 60.
5. Dans le cas d'une allégation d'infraction à la règle 60.4 ci-dessus, les procédures suivantes s'appliqueront :
- (a) L'allégation devra être donnée par écrit et transmise à la Fédération membre à laquelle l'athlète, le personnel d'encadrement de l'athlète ou une autre personne sont affiliés (ou aux règles de laquelle il a accepté de se conformer), qui devra dans un délai raisonnable enquêter sur les faits auxquels se rapporte le cas.
 - (b) Si, à l'issue de cette enquête, la Fédération membre est d'avis qu'il y a des preuves justifiant l'allégation, elle devra informer immédiatement l'athlète, le membre du personnel d'encadrement de l'athlète ou l'autre personne concernée des accusations avancées et de son droit à une audition avant qu'une décision ne soit prise. Si, à l'issue de cette enquête, la Fédération membre estime qu'il n'existe pas de preuves suffisantes pour accuser l'athlète ou l'autre personne, elle devra en informer immédiatement l'IAAF et apporter par écrit les justifications de sa décision de ne pas poursuivre la procédure.
 - (c) Lorsqu'il existe une allégation d'infraction à la règle 60.4, l'athlète, le membre du personnel d'encadrement de l'athlète ou une autre personne devra fournir, dans des circonstances normales dans un délai de 7 jours maximum à compter de la date de la notification, une explication écrite concernant cette allégation d'infraction. Si dans ce laps de temps, aucune explication ou aucune explication satisfaisante concernant cette allégation d'infraction n'est reçue, l'athlète, le membre du

personnel d'encadrement de l'athlète ou l'autre personne concernée pourra être suspendue provisoirement jusqu'à la résolution de son cas et toute suspension de cette nature sera immédiatement notifiée à l'IAAF. Si une Fédération membre omet d'imposer une suspension provisoire, l'IAAF pourra imposer une suspension provisoire à sa place. Une décision d'imposer une suspension provisoire ne devra pas faire l'objet d'un appel, mais l'athlète, le membre du personnel d'encadrement de l'athlète ou l'autre personne concernée aura droit à une audition complète accélérée devant l'instance d'audition compétente de sa Fédération membre conformément à la règle 60.5(e) ci-dessous.

- (d) Si, après avoir été informé de l'accusation, l'athlète, le membre du personnel d'encadrement de l'athlète ou l'autre personne concernée omet de confirmer par écrit à sa Fédération nationale ou à toute autre instance compétente, dans les quatorze jours suivant la réception de cette notification, qu'il souhaite avoir une audition, on considérera qu'il a renoncé à son droit à une audition et qu'il reconnaît avoir commis une infraction à la disposition en question de la règle 60.4.
- (e) Lorsque l'athlète, le membre du personnel d'encadrement de l'athlète ou une autre personne confirment vouloir la tenue d'une audition, toutes les preuves pertinentes devront être fournies à la personne présumée coupable d'avoir commis l'infraction et une audition conforme aux principes énoncés à la règle 60.3 ci-dessus devra avoir lieu au plus tard deux mois après la notification de l'accusation. La Fédération membre devra informer l'IAAF de la date prévue de l'audition dès qu'elle est fixée; l'IAAF aura le droit d'assister à l'audition en qualité d'observateur. La présence de l'IAAF à l'audition en qualité d'observateur ou de toute autre implication, ne compromet pas son droit de faire appel de la décision devant le TAS suivant les règles 60.14 et 60.16-17 ci-dessous.
- (f) Lorsque l'instance d'audition compétente de la Fédération membre, après avoir entendu les preuves, établit que l'athlète, le membre du personnel d'encadrement de l'athlète ou l'autre personne concernée enfreint la règle ou le règlement en question, elle déclarera la personne inéligible aux compétitions internationales et nationales pour une période établie dans les Directives émises par le Conseil. Si l'athlète, le membre du personnel d'encadrement de l'athlète ou l'autre personne a

renoncé à son droit d'audition, la Fédération membre déclarera la personne inéligible aux compétitions internationales et nationales pour une période établie dans les Directives émises par le Conseil. En l'absence de telles Directives, l'instance d'audition compétente déterminera la période adéquate de suspension de la personne.

- (g) La Fédération membre devra informer l'IAAF par écrit de la décision arrêtée dans les cinq jours ouvrables (et devra transmettre à l'IAAF une copie des motifs écrits de la décision).
6. Lorsqu'une Fédération membre délègue la tenue d'une audition à une instance, à un comité ou un tribunal (soit interne ou externe à la Fédération membre) ou lorsque, pour toute autre raison, une instance nationale, un comité ou un tribunal en dehors de la Fédération membre est chargé d'assurer à l'athlète, au membre du personnel d'encadrement de l'athlète ou à une autre personne une audition en vertu de ces Règles, la décision de cette instance, de ce comité ou de ce tribunal sera considérée, aux fins de la règle 60, comme la décision de la Fédération membre et le sens du terme "Fédération membre" dans cette Règle devra être interprété ainsi.

Litiges opposant une Fédération membre et l'IAAF

7. Chaque Fédération membre devra inclure dans ses statuts une disposition précisant qu'à moins d'une mention différente dans une Règle ou une réglementation spécifique, tous les litiges survenant entre une Fédération membre et l'IAAF devront être renvoyés devant le Conseil. Le Conseil établira une procédure en vue du jugement définitif du litige en fonction des circonstances des cas en question.
8. Dans le cas où l'IAAF entend suspendre une Fédération membre en raison d'une infraction aux Règles, la Fédération membre devra avoir été notifiée au préalable par écrit des motifs de la suspension et doit se voir accorder une occasion raisonnable d'être entendue à ce sujet en accord avec les procédures énoncées à l'article 14.10 des Statuts.

Litiges entre des Fédérations membres

9. Chaque Fédération membre devra inclure une disposition dans ses statuts précisant que tous les litiges avec une autre Fédération membre doivent être renvoyés devant le Conseil. Le Conseil établira une procédure pour le jugement définitif du litige en fonction des circonstances du cas en question.

Appels de décisions en vertu de la règle 60.4

10. Toutes décisions en vertu de la règle 60.4 sont sujettes à appel conformément aux dispositions figurant ci-dessous. Toutes ces décisions resteront en vigueur durant la procédure d'appel, à moins de dispositions différentes à cet effet (voir règle 60.22 ci-dessous).
11. Les exemples suivants représentent, de manière non exhaustive, des décisions pouvant être soumises à appel d'après la règle 60.4 :
 - (a) Lorsqu'une Fédération membre a décidé qu'un athlète, un membre du personnel d'encadrement d'un athlète ou une autre personne a commis une infraction à la règle 60.4 ;
 - (b) Lorsqu'une Fédération membre a décidé qu'un athlète, un membre du personnel d'encadrement d'un athlète ou une autre personne n'a pas commis d'infraction à la règle 60.4 ;
 - (c) Lorsqu'une Fédération membre a décidé qu'un athlète, un membre du personnel d'encadrement d'un athlète ou une autre personne a commis une infraction à la règle 60.4 mais qu'elle a omis d'imposer une sanction selon les Directives approuvées par le Conseil ;
 - (d) Lorsqu'une Fédération membre estime qu'il n'existe pas de preuve suffisantes pour étayer une accusation selon la règle 60.4 (voir règle 60.5(b) ci-dessus) ;
 - (e) Lorsqu'une Fédération membre a tenu une audition selon la règle 60.5 et que l'athlète, le membre du personnel d'encadrement de l'athlète ou l'autre personne concernée estime que, lors de l'audition, la Fédération a mal orienté l'instruction ou émis une conclusion erronée ;
 - (f) Lorsqu'une Fédération membre a tenu une audition selon la règle 60.5 et que l'IAAF considère que lors de l'audition, la Fédération a mal orienté l'instruction ou émis une conclusion erronée ;
12. Dans les cas impliquant des athlètes de niveau international (ou des membres de leur personnel d'encadrement), la décision de l'instance compétente de la Fédération membre peut être référée en appel exclusivement au TAS conformément aux dispositions des règles 60.23 à 60.28 ci-dessous.
13. Dans les cas n'impliquant pas des athlètes de niveau international (ou des membres de leur personnel d'encadrement), la décision de l'instance compétente de la Fédération membre peut être référée en appel (à moins que la règle 60.17 ci-dessous ne s'applique) à une instance nationale d'appel en accord avec les règles de la Fédération nationale. Chaque Fédération membre devra disposer d'une

procédure d'appel au niveau national conforme aux principes suivants : le droit à une audition dans un délai raisonnable devant une instance d'audition équitable, impartiale et indépendante ; le droit d'être représenté par un conseiller juridique et un interprète (aux frais du plaignant) ; le droit à une décision écrite, motivée et dans un délai raisonnable. La décision de l'instance nationale d'appel peut en être appelée devant le TAS conformément à la règle 60.16 ci-dessous.

Parties autorisées à aller en appel de décisions

14. Dans tous les cas impliquant des athlètes de niveau international (ou des membres de leur personnel d'encadrement), les parties suivantes sont autorisées à porter une décision en appel devant le TAS :
- (a) l'athlète ou la personne qui fait l'objet de la décision portée en appel;
 - (b) l'autre partie en cause dans la décision rendue;
 - (c) l'IAAF; et
 - (d) le CIO (lorsque la décision peut influencer l'admissibilité aux Jeux Olympiques).
15. Dans les cas n'impliquant pas des athlètes de niveau international (ou des membres de leur personnel d'encadrement), les parties qui auront droit d'en appeler d'une décision devant l'instance nationale d'appel seront stipulées dans les règles de la Fédération membre ; elles devront toutefois inclure au minimum :
- (a) l'athlète ou l'autre personne faisant l'objet de la décision portée en appel ;
 - (b) l'autre partie en cause dans la décision rendue ;
 - (c) la Fédération membre.
- L'IAAF n'aura pas le droit d'en appeler devant l'instance nationale d'appel de la Fédération membre mais elle sera autorisée à assister en qualité d'observateur à toute audition tenue devant cette instance. La présence de l'IAAF à une audition comme observateur ne compromet pas son droit d'en appeler devant le TAS d'une décision d'une instance nationale d'appel conformément à la règle 60.16 ci-dessous.
16. Dans tous les cas n'impliquant pas des athlètes de niveau international (ou des membres de leur personnel d'encadrement), les parties suivantes auront le droit d'en appeler devant le TAS d'une décision d'une instance nationale d'appel :
- (a) l'IAAF ; et
 - (b) le CIO (lorsque la décision peut influencer l'admissibilité aux Jeux Olympiques).

17. Dans tous les cas n'impliquant pas des athlètes de niveau international (ou des membres de leur personnel d'encadrement) l'IAAF et le CIO (lorsque la décision peut influencer l'admissibilité aux Jeux Olympiques) auront le droit d'en appeler d'une décision de l'instance compétente de la Fédération membre directement devant le TAS dans l'une quelconque des circonstances suivantes :
 - (a) la Fédération membre ne dispose pas d'une procédure d'appel au niveau national ;
 - (b) aucune des parties mentionnées à la règle 60.15 n'a interjeté appel d'une décision devant l'instance nationale d'appel de la Fédération membre ;
 - (c) ce droit est prévu par les règlements de la Fédération membre.
18. La partie faisant appel selon les présentes Règles aura droit à l'aide du TAS pour obtenir toute information pertinente auprès de l'organisation antidopage dont la décision est portée en appel, et l'information devra être fournie si le TAS en donne l'ordre.

Parties intimées dans une décision en appel devant le TAS

19. En règle générale, la partie intimée dans une décision portée en appel devant le TAS selon les présentes Règles désigne la partie qui a rendu la décision contestée. Lorsqu'une Fédération membre délègue la tenue d'une audition selon les présentes Règles à une instance, à un comité ou un tribunal conformément à la règle 60.6, la partie intimée dans cette décision en appel sera la Fédération membre.
20. Si l'IAAF est la partie appelante d'une décision devant le TAS, elle sera autorisée à ajouter comme intimés supplémentaires à cet appel les parties qu'elle jugera appropriées, y compris l'athlète, les membres du personnel d'encadrement de l'athlète, ou une autre personne ou instance qui pourrait être influencé par la décision.
21. Dans tous les cas où l'IAAF n'est pas partie prenante dans l'appel devant le TAS, elle peut néanmoins participer à l'appel avec tous les droits d'une partie si elle juge utile de le faire. Lorsque l'IAAF décide de participer et qu'elle a le statut d'intimé solidaire dans cet appel, elle aura le droit de désigner un arbitre conjointement avec les autres parties intimées dans la décision en appel. En cas de désaccord quant au choix de l'arbitre, le choix de l'arbitre de l'IAAF prévaudra.

Appel de décisions par l'IAAF devant le TAS

22. La décision de l'IAAF d'en appeler d'un cas devant le TAS (ou de savoir si elle doit participer comme partie à un appel auprès du TAS

selon la règle 60.21) relèvera du Conseil ou de la personne désignée par ce dernier. Le Conseil (ou la personne désignée par ce dernier) devra, s'il y a lieu, déterminer par la même occasion si l'athlète concerné doit être suspendu jusqu'à ce que le TAS rende sa décision.

Appel devant le TAS

23. A moins que le Conseil n'en décide autrement, l'appelant disposera, pour déposer sa déclaration d'appel devant le TAS, de 30 jours à compter de la date de communication des motifs écrits de la décision devant aller en appel (en Anglais ou en Français lorsque l'IAAF est l'appelant potentiel), ou à compter du dernier jour où il aurait été possible de faire appel de la décision auprès de l'instance nationale d'appel conformément à la règle 60.15. Lorsque l'appelant n'est pas l'IAAF, l'appelant devra faire parvenir à l'IAAF la copie de sa déclaration d'appel en même temps que sa déclaration d'appel devant le TAS. Dans les quinze (15) jours qui suivent la date limite de dépôt de la déclaration d'appel, l'appelant devra déposer son exposé des faits relatifs à l'appel devant le TAS; la partie intimée disposera de trente (30) jours après la réception de l'exposé des faits relatifs à l'appel pour déposer sa réponse devant le TAS.
24. Tous les appels devant le TAS prendront la forme d'une nouvelle audition de novo des questions soulevées par le cas et le jury du TAS pourra substituer sa décision à la décision de l'instance compétente de la Fédération membre lorsqu'il considère que la décision de l'instance compétente de la Fédération membre est erronée ou présente un vice de procédure. Le jury du TAS peut dans tous les cas amplifier ou alourdir la sanction imposée par la décision portée en appel.
25. Dans tous les appels au TAS impliquant l'IAAF, le TAS et le jury du TAS seront liés par les Statuts, les Règles et les Règlements de l'IAAF. En cas de conflit entre les règles du TAS présentement en vigueur et les Statuts, les Règles et les Règlements de l'IAAF, les Statuts, les Règles et les Règlements de l'IAAF prévaudront.
26. Dans tous les appels au TAS impliquant l'IAAF, la législation applicable sera la Loi monégasque et les sessions d'arbitrage se dérouleront en anglais, à moins que les parties n'en conviennent autrement.
27. Le jury du TAS pourra dans les cas pertinents adjuger à une partie le remboursement des frais ou la participation aux frais qu'elle a encourus dans le cadre de l'appel devant le TAS.

28. La décision du TAS sera définitive et s'imposera à toutes les parties et toutes les Fédérations membres et ne pourra faire pas l'objet d'un appel. La décision du TAS entre immédiatement en vigueur et l'ensemble des Fédérations membres devra prendre les mesures nécessaires pour veiller à son application effective. Le fait porté en appel devant le TAS et la décision du TAS seront consignés dans la prochaine note d'information du Secrétaire Général à toutes les Fédérations membres.

CHAPITRE 5

REGLES TECHNIQUES

CHAPITRE 5 : REGLES TECHNIQUES

REGLE 100 Généralités

Toutes les compétitions internationales comme définies à la règle 1.1 se dérouleront conformément aux Règles de l'IAAF, et ce fait sera indiqué dans tous avis, annonces, programmes et imprimés.

Note: Il est recommandé que les Fédérations membres adoptent les Règles de l'IAAF pour la conduite de leurs propres compétitions d'athlétisme.

SECTION I - LES OFFICIELS

REGLE 110 Officiels Internationaux

Pour les compétitions organisées selon la règle 1.1(a), (b) (c) et (f), les officiels suivants devraient être désignés au niveau international:

- (a) Délégué(s) à l'Organisation
- (b) Délégué(s) Technique(s)
- (c) Délégué Médical
- (d) Délégué au Contrôle Antidopage
- (e) Officiels Techniques Internationaux/Officiels Internationaux de Cross-Country, de Courses sur Route et de Courses en Montagne/Officiels Techniques Continentaux
- (f) Juges de Marche Internationaux/Juges de Marche Continentaux
- (g) Mesureur International de Parcours sur Route
- (h) Starter(s) International(aux)
- (i) Juge International de Photographie d'Arrivée
- (j) Jury d'Appel

Le nombre des Officiels désignés dans chaque catégorie sera précisé dans la Réglementation Technique de l'IAAF ou de l'Association continentale) telle qu'en vigueur.

Pour les compétitions organisées selon la règle 1.1(a):

Le choix des personnes mentionnées en (a), (b), (c), (d) et (j) sera fait par le Conseil de l'IAAF.

Le choix des personnes mentionnées en (e) sera fait par le Conseil de l'IAAF à partir de deux tableaux de l'IAAF respectivement : celui des

Officiels Techniques Internationaux et celui des Officiels Internationaux de Cross-Country, de Courses sur Route et de Courses en Montagne. Le choix des personnes mentionnées en (f) sera fait par le Conseil de l'IAAF à partir du tableau des Juges de Marche Internationaux de l'IAAF.

Le choix de la personne mentionnée en (g) sera fait par les Délégués Techniques à partir du tableau des Mesureurs Internationaux de Parcours sur Route de l'IAAF/AIMS. Le choix des personnes mentionnées en (h) sera fait par les Délégués Techniques à partir du tableau des Starters Internationaux de l'IAAF. Le choix de la personne mentionnée en (i) sera fait par les Délégués Techniques à partir du tableau des Juges Internationaux de Photographie d'Arrivée de l'IAAF.

Le Conseil de l'IAAF approuvera les critères de sélection, de qualification et les fonctions des officiels mentionnés ci-dessus. Les Fédérations membres de l'IAAF pourront proposer des personnes convenablement qualifiées pour être choisies.

Pour les compétitions organisées selon la règle 1.1(c) et (f), ces personnes seront désignées par l'Association continentale concernée. En ce qui concerne les Officiels Techniques Continentaux et les Juges de Marche Continentaux, la sélection sera effectuée par l'Association continentale concernée à partir de son tableau d'Officiels Techniques Continentaux et Juges de Marche Continentaux.

Pour les compétitions organisées selon la règle 1.1(a), (e) et (i), l'IAAF peut désigner un Commissaire de Publicité. Pour les compétitions organisées selon la règle 1.1(c), (f) et (j), de telles désignations seront effectuées par l'Association continentale concernée, pour les compétitions organisées selon la règle 1.1(b) par l'organisme compétent et pour les compétitions selon la règle 1.1(d), (h) et (j), par la Fédération membre de l'IAAF concernée.

Note: Les Officiels Internationaux devraient porter des vêtements ou des insignes distinctifs.

Les frais de voyage de chaque représentant désigné par l'IAAF ou par une Association Continentale aux termes de la Règle 3.2 lui seront payés par l'organisateur de la compétition au plus tard quatorze jours avant son départ vers le lieu de la manifestation. Lorsque la désignation est effectuée par l'IAAF, dans le cas de vols de plus mille cinq cents milles aériens (environ 2.500 km), le voyage aller et retour en classe "affaires" lui sera assuré. Les frais de séjour seront également payés par les organisateurs au plus tard le dernier jour des Championnats ou des disciplines d'athlétisme des Jeux ou le jour même de la réunion s'il s'agit d'une réunion sur une journée.

REGLE 111

Délégués à l'Organisation

Les Délégués à l'Organisation devront être constamment en contact étroit avec le Comité Organisateur et feront régulièrement un compte rendu au Conseil de l'IAAF. Ils devront, si nécessaire, régler les questions concernant les devoirs et les responsabilités financières de la Fédération membre Organisatrice et du Comité Organisateur. Ils coopéreront avec le(s) Délégué(s) Technique(s).

REGLE 112

Délégués Techniques

Les Délégués Techniques, en liaison avec le Comité Organisateur qui devra leur apporter toute l'aide nécessaire, ont la responsabilité d'assurer que toutes les préparations techniques sont entièrement conformes aux Règles Techniques de l'IAAF au Manuel de l'IAAF sur les Installations d'Athlétisme.

Les Délégués Techniques devront soumettre à l'organisme approprié les propositions relatives à l'horaire des épreuves, aux performances d'engagement et aux engins qui seront utilisés. Ils détermineront les performances de qualification pour les concours et la base selon laquelle les séries et les tours de qualification des courses seront établis.

Ils auront la responsabilité de s'assurer que les Règles Techniques soient distribués à toutes les Fédérations membres participantes, en temps opportun avant la compétition.

Les Délégués Techniques sont responsables de toutes autres préparations techniques nécessaires pour le déroulement des épreuves d'athlétisme.

Ils contrôleront les inscriptions et auront le droit de les refuser pour des raisons techniques, ou conformément à la règle 146.1. (Les refus pour des raisons autres que techniques devront résulter d'une décision du Conseil de l'IAAF ou de l'Association continentale concernée).

Ils établiront les séries et les tours de qualification ainsi que les groupes pour les Epreuves Combinées.

Les Délégués Techniques soumettront des rapports écrits sur les préparatifs pour la compétition, lorsque cela s'avérera nécessaire.

Ils collaboreront avec le(s) Délégué(s) à l'Organisation.

Pour les compétitions selon la règle 1.1(a), (b), (c) et (f), les Délégués Techniques présideront la Réunion Technique et donneront des instructions aux Officiels Techniques.

REGLE 113
Délégué Médical

Le Délégué Médical aura pleins pouvoirs pour tous les aspects médicaux. Il devra s'assurer que seront disponibles sur le lieu de compétition toutes les conditions appropriées pour les examens médicaux, les traitements et les soins d'urgence et que des soins médicaux pourront être dispensés au lieu d'hébergement des athlètes. S'il le juge opportun, il aura également autorité pour prendre les mesures nécessaires pour la détermination du sexe des athlètes.

REGLE 114
Délégué au Contrôle Antidopage

Le Délégué au Contrôle Antidopage sera en liaison avec le Comité Organisateur pour assurer que des installations adéquates sont prévues pour la conduite du contrôle antidopage. Il sera responsable de tout ce qui est relatif au contrôle antidopage.

REGLE 115
Officiels Techniques Internationaux (ITO) et Officiels Internationaux de Cross-Country, de Courses sur Route et de Courses en Montagne (ICRO)

1. Pour les compétitions où des ITO sont désignés, les Délégués Techniques devront désigner un Officiel Technique International-Chef parmi les Officiels Techniques Internationaux (ITO) désignés, si cette désignation n'a pas eu lieu précédemment. Chaque fois que possible, le Chef des ITO désignera, pour chaque épreuve du programme, au moins un ITO. Les Officiels Techniques Internationaux apporteront toute l'aide nécessaire au Juge-Arbitre de l'épreuve.

Les ITO devront être présents pendant toute la durée de l'épreuve pour laquelle ils ont été désignés et ils devront s'assurer que la compétition se déroule conformément aux Règles Techniques, à la Réglementation Technique de l'IAAF ou aux décisions correspondantes prises par les Délégués Techniques.

Si un problème survient ou s'ils remarquent des faits qui leur paraissent nécessiter un commentaire, ils devront en premier lieu, en aviser le Juge-Arbitre de l'épreuve, et si nécessaire, donner leur avis sur ce qui devrait être fait. Si l'avis n'est pas retenu et s'il existe une infraction évidente aux Règles Techniques de l'IAAF, à la Réglementation Technique ou aux décisions prises par les Délégués

Techniques, la décision reviendra à l'ITO. Si le problème n'est pas résolu, il devra être référé au(x) Délégué(s) Technique(s) de l'IAAF. A la fin des épreuves de concours, ils devront également signer la feuille de résultats.

Note (i): Pour les compétitions organisées selon la règle 1.1(c) et (f), ce qui précède s'appliquera également aux Officiels Techniques Continentaux désignés.

Note (ii): En l'absence du Juge-Arbitre, l'ITO devra travailler avec le Chef-Juge compétent.

2. Pour les compétitions de Cross -Country, de Courses sur Route et de Courses en Montagne les ICRO désignés apporteront toute l'aide nécessaire aux organisateurs de la compétition. Ils devront être présents pendant toute la durée de l'épreuve pour laquelle ils ont été désignés et ils devront s'assurer que la compétition se déroule conformément aux Règles Techniques, à la Réglementation Technique de l'IAAF ou aux décisions correspondantes prises par les Délégués Techniques.

REGLE 116

Juges de Marche Internationaux

Un tableau de Juges de Marche Internationaux sera établi par le Comité de Marche de l'IAAF conformément aux critères approuvés par le Conseil de l'IAAF.

Les Juges de Marche désignés pour les compétitions internationales se déroulant selon la règle 1.1(a) devront faire partie du tableau des Juges de Marche Internationaux.

Note: Les Juges de Marche désignés pour les compétitions se déroulant selon la règle 1.1(b), (c), (e)(ii), (f), (g) et (j) feront partie soit du tableau des Juges de Marche Internationaux soit de l'un des tableaux des Juges de Marche Continentaux.

REGLE 117

Mesureur International de Parcours sur Route

Pour les compétitions organisées selon la règle 1.1 un Mesureur International de Parcours sur Route sera désigné afin de vérifier les parcours lorsque des courses sur route se tiennent en totalité ou en partie en dehors du stade.

Le mesureur de parcours désigné sera membre du Tableau des Mesureurs Internationaux de Parcours sur Route de l'IAAF/AIMS (Catégorie "A" ou "B").

Le parcours doit être mesuré suffisamment à l'avance par rapport à la date de la compétition. Le mesureur vérifiera et certifiera le parcours s'il l'estime conforme aux Règles de l'IAAF concernant les Courses sur Route (voir la règle 240.3 et les notes correspondantes).

Il collaborera avec le Comité d'Organisation pour l'organisation du parcours et il assistera au déroulement de la course afin de s'assurer que le parcours emprunté par les athlètes est le même que celui qui a été mesuré et approuvé. Il fournira aux Délégués Techniques un certificat approprié.

REGLE 118

Starter International et Juge International de Photographie d'Arrivée

A toutes les compétitions organisées dans un stade en application de la règle 1.1(a), (b), (c) et (f), un Starter International et un Juge International de Photographie d'Arrivée seront nommés respectivement par l'IAAF ou par l'Association continentale concernée.

Le Starter International donnera le départ des courses (et effectuera toutes autres tâches) que lui aura(ont) confiées le(s) Délégué(s) Technique(s). Le Juge International de Photographie d'Arrivée supervisera toutes les opérations relatives aux photographies d'arrivée.

REGLE 119

Jury d'Appel

A toutes les compétitions organisées selon la règle 1.1(a), (b), (c) et (f) un Jury d'Appel composé normalement de trois, cinq ou sept personnes devra être nommé. Un de ses membres en sera le Président et un autre le Secrétaire. Lorsque cela sera jugé opportun, le Secrétaire pourra être une personne ne faisant pas partie du Jury d'Appel.

De plus, un Jury devrait, de la même manière, être désigné lors d'autres réunions, quand les organisateurs estiment que cela est souhaitable ou nécessaire dans l'intérêt du bon déroulement de la compétition.

Le principal rôle du Jury d'Appel sera d'examiner tous les appels, conformément à la règle 146 et les autres questions survenant au cours de la réunion qui lui sont soumises pour décision. Le Jury d'Appel, pourra réexaminer sa décision en cas de présentation d'éléments nouveaux concluants et pour autant que la nouvelle décision soit toujours applicable.

Les décisions prises concernant des points qui ne sont pas couverts par les Règles seront ultérieurement rapportées par le Président du Jury au Secrétaire Général de l'IAAF.

REGLE 120

Officiels de la Compétition

Le Comité Organisateur d'une réunion doit désigner tous les officiels selon les Règles de la Fédération membre dans le pays duquel la réunion est organisée et, dans le cas de compétitions organisées selon la règle 1.1(a), (b), (c) et (f), selon les règles et procédures de l'organisme international concerné.

La liste ci-après comprend les officiels considérés comme nécessaires pour les compétitions internationales de premier plan. En fonction des circonstances locales, des modifications peuvent néanmoins y être apportées par le Comité Organisateur.

OFFICIELS DE DIRECTION

- Un Directeur de Compétition
- Un Directeur de Réunion
- Un Directeur Technique
- Un Responsable de l'Animation

OFFICIELS DE COMPETITION

- Un Juge-Arbitre pour la Chambre d'Appel
- Un (ou plusieurs) Juge(s)-Arbitre(s) pour les courses
- Un (ou plusieurs) Juge(s)-Arbitre(s) pour les concours
- Un (ou plusieurs) Juge(s)-Arbitre(s) pour les épreuves combinées
- Un (ou plusieurs) Juge(s)-Arbitre(s) pour les épreuves se déroulant hors du stade
- Un Juge-Arbitre pour la Chambre d'Appel
- Un Chef-Juge et un nombre approprié de Juges pour les courses
- Un Chef-Juge et un nombre approprié de Juges pour chaque concours
- Un Chef-Juge et cinq Juges pour chaque épreuve de marche sur piste
- Un Chef-Juge et huit Juges pour chaque épreuve de marche sur route
- Les autres officiels de marche nécessaires comprenant des Secrétaires, des Préposés au tableau d'affichage, etc.
- Un Chef-Juge des Commissaires et un nombre approprié de Commissaires
- Un Chef-Juge de Chronométrage et un nombre approprié de Chronométrateurs

- Un Coordonnateur des Départs et un nombre approprié de Starters et de Starters de Rappel
- Un (ou plusieurs) Aide(s)-Starter(s)
- Un Chef-Juge de Comptage de tours et un nombre approprié de Compteurs de tours
- Un (ou plusieurs) Secrétaire(s) de Compétition
- Un Chef et un nombre approprié de Commissaires de terrain
- Un (ou plusieurs) Préposé(s) à l'anémomètre
- Un Chef-Juge et un nombre approprié de Juges Adjointes de Photographie d'Arrivée
- Un (ou plusieurs) Juge(s) pour les mesures électroniques
- Un Chef-Juge et un nombre approprié de Juges préposés à la Chambre d'Appel.

AUTRES OFFICIELS

- Un (ou plusieurs) Speaker(s)
- Un (ou plusieurs) Statisticien(s)
- Un Commissaire de Publicité
- Un Géomètre officiel
- Un (ou plusieurs) Médecin(s)
- Des Délégués aux Athlètes, au Jury et à la Presse.

Les Juges-Arbitres et les Chefs-Juges devraient porter un brassard ou un signe distinctif.

Si cela est jugé nécessaire, on pourra désigner des adjoints; mais il convient de veiller à ce qu'il y ait le moins d'officiels possible sur le terrain.

Lorsqu'il y a des épreuves féminines, on désignera, si possible, un médecin femme.

REGLE 121

Directeur de Compétition

Le Directeur de Compétition aura la responsabilité de planifier l'organisation technique d'une compétition en coopération avec le(s) Délégué(s) Technique(s), s'il y en a. Il s'assurera que cette planification est réalisée et résoudra tout problème technique en liaison avec le(s) Délégué(s) Technique(s).

Il dirigera l'interaction entre les participants à la compétition et, par l'intermédiaire du système de communication, sera en contact avec tous les officiels.

REGLE 122

Directeur de la Réunion

Le Directeur de la Réunion sera responsable du bon déroulement de la Réunion. Il devra vérifier que tous les officiels sont présents pour assumer leurs fonctions, désigner des remplaçants si nécessaire et aura toute autorité pour mettre fin aux fonctions de tout officiel qui ne respecte pas les règles. Il devra, en coopération avec le Commissaire de terrain désigné, faire en sorte que seules les personnes autorisées soient admises dans l'arène.

Note: Pour les réunions durant plus de quatre heures ou de plus d'une journée, il est recommandé que le Directeur de la Réunion ait un nombre approprié de Directeurs Adjoins de la Réunion.

REGLE 123

Directeur Technique

Le Directeur Technique sera responsable de s'assurer que la piste, les pistes d'élan, les cercles, les arcs de cercle, les secteurs, les zones de chute pour les concours et tout le matériel et les engins sont conformes aux Règles de l'IAAF.

REGLE 124

Responsable de l'Animation

Le Responsable de l'Animation planifiera, conjointement avec le Directeur de Compétition, les arrangements pour l'animation de la compétition, en collaboration avec le(s) Délégué(s) à l'Organisation et le(s) Délégué(s) Technique(s) au moment et à l'endroit applicables.

Il s'assurera de la réalisation du plan, et résoudra tout problème s'y rattachant avec le Directeur de Compétition et le(s) Délégué(s) concerné(s).

Il dirigera également l'interaction entre les différents membres de l'équipe d'animation, en utilisant un système de communication lui permettant d'être en contact avec chacun d'entre eux.

REGLE 125

Juges-Arbitres

1. Un Juge-Arbitre spécifique sera désigné pour la Chambre d'Appel, un autre pour les Epreuves sur Piste, un autre pour les Concours, un pour les Epreuves Combinées et un pour les Epreuves de Course et de Marche se déroulant hors du stade. Le Juge-Arbitre des épreuves

de course et de Marche n'aura aucune autorité sur les questions qui relèvent de la compétence du Chef-Juge des épreuves de marche.

2. Les Juges-Arbitres devront veiller à ce que les Règles des Compétitions (ainsi que la Réglementation technique applicable) soient observées et décider sur tout problème qui survient pendant la réunion (y compris à la Chambre d'Appel) et pour laquelle ces règles ne contiennent pas de disposition (ni règlement technique applicable).

En cas de problème disciplinaire, l'autorité du Juge-Arbitre pour la Chambre d'Appel s'étend sur un espace allant de la première Chambre d'Appel jusqu'au site de compétition.

Le Juge-Arbitre respectif des Courses et des épreuves se déroulant hors du stade n'aura le pouvoir de décider du classement des athlètes dans une course que lorsque les juges de la (ou les) place(s) en litige ne seront pas en mesure de prendre une décision.

Le Juge-Arbitre des Courses compétent aura le pouvoir de décider sur tous les faits relatifs aux départs s'il n'est pas d'accord avec les décisions prises par le Groupe des Juges au Départ excepté dans les cas où il s'agit d'un faux départ décelé par un appareil de détection de faux départ, approuvé par l'IAAF, sauf si pour une raison quelconque le Juge-Arbitre estime que selon toute évidence l'information fournie par cet appareil est inexacte.

Le Juge-Arbitre des Courses désigné pour superviser les départs s'appellera le Juge-Arbitre des Départs.

Le Juge-Arbitre ne devra pas agir en qualité de Juge ou de Commissaire.

3. Le Juge-Arbitre compétent devra vérifier tous les résultats finaux, traiter tous les points litigieux et, lorsqu'il n'y a pas de Juge pour les mesurages électroniques, superviser la mesure des performances pouvant constituer un record. A l'issue de chaque épreuve, la feuille indiquant les résultats sera immédiatement remplie, signée par le Juge-Arbitre compétent et remise au Secrétaire de Compétition.
4. Le Juge-Arbitre compétent prendra la décision sur toute réclamation ou remarque relative à la bonne conduite de la compétition, y compris sur tout problème survenant à la Chambre d'Appel.
5. Il aura le pouvoir d'avertir ou d'exclure de la compétition tout athlète se comportant d'une manière antisportive ou inconvenante. L'avertissement pourra être signalé à l'athlète en lui montrant un carton jaune, et l'exclusion en lui montrant un carton rouge. Les avertissements et les exclusions seront mentionnés sur la feuille de résultats.

6. Si, de l'avis du Juge-Arbitre compétent, des circonstances se produisent au cours d'une réunion qui exigent, en toute justice, qu'une épreuve, ou toute partie d'une épreuve, soit disputée à nouveau, il aura toute autorité pour déclarer que l'épreuve est nulle et qu'elle sera redispulée soit le même jour soit à une date ultérieure ainsi qu'il décidera.
7. Le Juge-Arbitre des épreuves combinées aura toute autorité sur le déroulement de la compétition d'épreuves combinées. Il aura également toute autorité sur la conduite des épreuves individuelles respectives au sein de la compétition d'épreuves combinées.

REGLE 126

Juges

Généralités

1. Le Chef-Juge pour les courses et le Chef-Juge de chaque concours coordonneront le travail des juges dans leurs épreuves respectives. Lorsque l'autorité compétente n'a pas déjà désigné les fonctions des juges, les Chefs-Juges procéderont à cette répartition.

Epreuves sur Piste et sur Route

2. Les Juges, qui doivent tous officier en se plaçant du même côté de la piste ou du parcours, décideront de l'ordre dans lequel les athlètes passent la ligne d'arrivée. En cas de désaccord sur cet ordre, le cas sera soumis au Juge-Arbitre qui prendra une décision.

Note: Les Juges devront se placer à 5 mètres au moins de la ligne d'arrivée et dans son prolongement sur une plate-forme surélevée.

Concours

3. Les Juges jugeront et inscriront chaque essai et ils mesureront tout essai valable effectué par les athlètes dans tous les concours. Pour le saut en hauteur et le saut à la perche, des mesurages précis seront faits chaque fois que la barre sera montée, surtout s'il s'agit d'un essai concernant un record. Deux juges au moins inscriront tous les essais et vérifieront leurs résultats respectifs à la fin de chaque tour. Le Juge compétent devra indiquer si un essai est valable ou non en levant, selon le cas, un drapeau blanc ou rouge.

REGLE 127

Commissaires (Epreuves de Course et de Marche)

1. Les Commissaires sont les assistants du Juge-Arbitre; ils n'ont pas autorité pour prendre des décisions.

2. Les Commissaires seront placés par le Juge-Arbitre à un emplacement qui leur permettra de suivre de près la compétition et de signaler immédiatement par écrit au Juge-Arbitre toute action irrégulière ou toute violation des règles (autre qu'à la règle 230.1) de la part d'un athlète ou de toute autre personne.
3. Toute infraction de cette nature aux règles devrait être signalée au Juge-Arbitre concerné en levant un drapeau jaune ou par tout autre moyen fiable, approuvé par le(s) Délégué(s) Technique(s).
4. Un nombre suffisant de Commissaires devra également être désigné pour surveiller les zones de transmission du témoin dans les courses de relais.

Note: Lorsqu'un Commissaire observe qu'un athlète a couru en dehors de son couloir, ou qu'un passage de témoin a eu lieu en dehors de la zone de transmission, il devrait immédiatement marquer, à l'aide d'un matériau approprié, l'endroit sur la piste où la faute a été commise.

REGLE 128

Chronométrateurs et Juges de Photographie d'Arrivée

1. Pour le chronométrage manuel, un nombre suffisant de Chronométrateurs seront nommés en fonction du nombre d'athlètes engagés ; l'un d'entre eux sera le Chef-Chronométrateur. Celui-ci assignera leurs tâches aux Chronométrateurs. Ces Chronométrateurs seront des Chronométrateurs de réserve lorsqu'un système de photographie d'arrivée entièrement automatique est utilisé.
2. Les Chronométrateurs devront opérer conformément à la règle 165.
3. Un Chef-Juge de Photographie d'Arrivée et au moins deux Juges-Adjoints de Photographie d'Arrivée seront nommés quand un système de photographie entièrement automatique est utilisé.

REGLE 129

Coordonnateur des Départs, Starters et Starters de Rappel

1. Le Coordonnateur des Départs devra :
 - (a) Attribuer sa mission à chacun des Juges du Groupe des Juges au Départ.
Dans le cas d'une compétition organisée selon la règle 1.1(a) et de Championnats Régionaux et de Jeux, l'attribution des diverses épreuves aux Starters Internationaux relèvera de la responsabilité des Délégués Techniques.

- (b) Superviser les tâches à accomplir par chaque membre du Groupe.
 - (c) Informer le Starter, après en avoir reçu l'ordre du Directeur de la Compétition, que tout est en ordre pour engager la procédure de départ (par exemple que les Chronométrateurs, les Juges et, le cas échéant, le Chef-Juge de Photographie d'Arrivée et le Préposé à l'Anémomètre sont prêts).
 - (d) Agir en qualité d'intermédiaire entre le personnel technique de la société de chronométrage et les Juges.
 - (e) Conserver tous les documents produits pendant la procédure de départ, y compris tous ceux mentionnant les temps de réaction et/ou les tracés indiquant les faux départs s'ils sont disponibles.
 - (f) S'assurer que les dispositions de la règle 130.5 sont suivies.
2. Le Starter aura le contrôle total des athlètes à leurs marques. Toutefois, dans le cas de l'utilisation d'un appareil de détection de faux départ, le Starter et/ou un Starter de Rappel désigné devra porter des écouteurs afin d'entendre clairement tout signal acoustique émis en cas de faux départ (voir règle 161.2).
 3. Le Starter devra se placer de façon à avoir un contrôle visuel total de tous les coureurs pendant la procédure de départ. Il est recommandé, plus particulièrement pour les départs décalés, que des haut-parleurs soient utilisés dans chaque couloir pour transmettre les commandements aux coureurs.
Note: Le Starter devra se placer de façon à ce que tous les coureurs se trouvent dans un angle de vue étroit. Pour les courses avec départ accroupi, il est nécessaire qu'il se place de façon à vérifier que tous les coureurs sont immobiles dans la position "Prêts" avant le coup de pistolet ou le signal de l'appareil de départ approuvé. Lorsque les haut-parleurs ne sont pas utilisés pour les courses en départ décalé, le Starter devra se placer de façon à ce que la distance qui le sépare de chacun des athlètes soit approximativement la même. Si le Starter ne peut se placer lui-même à cet endroit, le pistolet, ou un appareil de départ approuvé devra y être placé et commandé par contact électrique.
 4. Un ou plusieurs starters de rappel seront désignés pour aider le starter.
Note: Pour les épreuves de 200m, 400m, 400m haies, Relais 4x100m, 4x200m et 4x400m, il sera désigné au moins deux Starters de Rappel.
 5. Chaque Starter de Rappel devra se placer de manière à voir également chaque athlète qui lui est assigné.

6. L'avertissement et la disqualification mentionnés à la règle 162.7 ne peuvent être donnés que par le Starter.
7. Le Coordonnateur des Départs assignera une tâche et une position spécifiques à chaque Starter de Rappel qui devra obligatoirement rappeler la course si une infraction aux Règles est remarquée. Après un rappel ou un départ interrompu, le Starter de Rappel devra rapporter ses observations au Starter qui décidera si un avertissement doit être donné et à qui (voir également règles 161.2 et 162.8).
8. Pour aider dans les courses en départ accroupi, un appareil de détection de faux départ approuvé par l'IAAF tel que décrit à la règle 161.2 devrait être utilisé.

REGLE 130

Aides-Starters

1. Les Aides-Starters doivent contrôler que les athlètes participent bien à la série ou à la course à laquelle ils doivent prendre part et qu'ils portent correctement leurs dossards.
2. Ils placeront chaque athlète dans son bon couloir ou à sa bonne position, les rassemblant environ 3 mètres derrière la ligne de départ (dans le cas des courses à départ échelonné à la même distance derrière chaque ligne de départ). Lorsqu'ils seront ainsi placés, ils signaleront au Starter que tout est prêt. Si un nouveau départ est nécessaire, les Aides-Starters devront assembler à nouveau les athlètes.
3. Les Aides-Starters devront s'assurer que les témoins sont disponibles pour les premiers partants d'une course de relais.
4. Lorsque le Starter aura donné aux athlètes l'ordre de se mettre à leurs marques, les Aides-Starters veilleront à ce que la règle 162.4 soit respectée.
5. En cas de faux départ, les Aides-Starters précéderont conformément à la règle 162.7.

REGLE 131

Compteurs de Tours

1. Les Compteurs de tours tiendront le décompte du nombre de tours accomplis par chaque athlète dans les courses de plus de 1 500 mètres. Pour les courses égales ou supérieures à 5 000 mètres, et pour les épreuves de Marche, plusieurs Compteurs de tours, sous la direction du Juge-Arbitre, seront désignés et munis de tableaux de décompte de tours sur lesquels ils inscriront les temps (qui leur

seront annoncés par un Chronométrateur officiel), à chaque tour pour les athlètes dont ils sont responsables. Dans le cas où ce système est utilisé, aucun Compteur de tours ne devra être chargé du contrôle de plus de quatre athlètes (six pour les épreuves de Marche). Au lieu du comptage manuel des tours, un système informatisé, incluant une puce électronique portée par chaque athlète, peut être utilisé.

2. Un Compteur de tours sera responsable de l'affichage, sur la ligne d'arrivée, du nombre de tours restant à parcourir. L'affichage sera changé à chaque tour quand l'athlète menant la course entrera dans la ligne droite qui se termine à la ligne d'arrivée. De plus, des indications manuelles seront données quand cela est approprié, aux athlètes qui ont été ou sont sur le point d'être doublés.

Le dernier tour de piste sera annoncé à chaque athlète normalement à l'aide d'une cloche.

REGLE 132

Secrétaire de Compétition

Le Secrétaire de Compétition collectera pour chaque épreuve les résultats complets dont les détails lui seront indiqués par le Juge-Arbitre, le Chef-Chronométrateur ou le Chef-Juge de Photographie d'Arrivée ainsi que par le préposé à l'anémomètre. Il communiquera immédiatement ces renseignements au Speaker, notera les résultats et remettra la feuille des résultats au Directeur de Compétition.

Lorsqu'un système informatique est utilisé pour les résultats, l'informaticien sur le lieu de chaque concours devra assurer que les résultats complets de chaque épreuve sont entrés dans le système informatique. Les résultats des courses seront traités sous la direction du Chef-Juge de Photographie d'Arrivée. Le Speaker et le Directeur de Compétition auront accès aux résultats par l'intermédiaire d'un ordinateur.

REGLE 133

Commissaire de Terrain

Le Commissaire de terrain aura le contrôle de l'arène et il ne permettra à personne d'autre que les officiels, les athlètes rassemblés pour une épreuve et les autres personnes accréditées d'y pénétrer et d'y rester.

REGLE 134

Speaker

Le Speaker annoncera au public les noms et numéros des athlètes participant à chaque épreuve ainsi que toutes informations la concernant telles que la composition des séries, les couloirs ou positions tirés au sort, les temps intermédiaires. Le résultat de chaque épreuve (places, temps, hauteurs, distances et points) devrait être annoncé aussitôt que possible après réception de l'information.

Dans les compétitions se déroulant selon la règle 1.1(a), les Speakers de langue anglaise et de langue française seront désignés par l'IAAF. Conjointement avec le Responsable de l'Animation et sous le contrôle du/des Délégué(s) à l'Organisation et/ou du/des Délégué(s) Technique(s), les personnes désignées ci-dessus seront en charge de toutes les questions concernant les annonces protocolaires.

REGLE 135

Géomètre Officiel

Le Géomètre officiel devra contrôler l'exactitude du marquage et des installations et devra fournir avant la réunion les certificats appropriés au Directeur Technique.

Il devra avoir plein accès à tous les plans et dessins du stade ainsi qu'au dernier rapport de mesurage pour pouvoir effectuer cette vérification.

REGLE 136

Préposé à l'Anémomètre

Le préposé à l'anémomètre doit s'assurer que l'anémomètre est placé conformément aux dispositions des règles 163.9 (Courses) et 184.5 (Concours). Pour les épreuves concernées, il doit déterminer la vitesse du vent mesurée dans la direction de la course. Il enregistrera les résultats obtenus, les signera et les communiquera au Secrétaire de Compétition.

REGLE 137

Juge préposé aux Mesures (Scientifiques)

Un Juge préposé aux mesures sera désigné lorsque des mesures de distances seront effectuées électroniquement ou à l'aide d'un autre appareil de mesurage scientifique.

Avant le début de la réunion, il prendra contact avec le personnel technique concerné et se familiarisera avec le matériel.

Avant chaque épreuve, il supervisera le positionnement des appareils de mesure, prenant en compte les contraintes techniques indiquées par le personnel technique.

Pour s'assurer que l'équipement peut fonctionner correctement, il devra, avant et après chaque épreuve, faire une série de mesurages, conjointement avec les juges et le juge-arbitre, et confirmera que les résultats obtenus sont les mêmes que ceux mesurés avec un ruban en acier calibré et certifié.

Il devra conserver la charge générale de l'opération pendant la compétition. Il rendra compte au Juge-Arbitre du Concours afin de confirmer que l'équipement est au point.

REGLE 138

Juges préposés à la Chambre d'Appel

Le Chef-Juge préposé à la Chambre d'Appel contrôlera le déplacement entre la zone d'échauffement et la zone de compétition pour s'assurer que les athlètes, après s'être présentés à la chambre d'appel, soient présents et prêts sur le lieu de la compétition pour le départ de leur épreuve tel que prévu.

Les Juges préposés à la Chambre d'Appel devront s'assurer que les athlètes portent la tenue de leur pays ou de leur club officiellement approuvée par leur Organisme Dirigeant National, que les dossards sont portés correctement, que les numéros correspondent aux listes de départ et que les chaussures, le nombre et la dimension des pointes, la publicité sur les vêtements et les sacs des athlètes sont conformes aux Règles et à la Réglementation de l'IAAF et qu'aucun matériel non autorisé n'est amené dans l'arène.

Les Juges rapporteront au Juge-Arbitre de la Chambre d'Appel toutes les questions et problèmes non résolus qui auraient pu survenir.

REGLE 139

Commissaire de Publicité

Le Commissaire de Publicité (dans les cas où il aura été désigné) contrôlera et fera appliquer les Règles et la Réglementation de l'IAAF en vigueur pour la Publicité et décidera, conjointement avec le Juge-Arbitre de la Chambre d'Appel, sur toutes les questions et problèmes non résolus qui auraient pu survenir dans la Chambre d'Appel.

SECTION II

LES REGLES GENERALES DE COMPETITION

REGLE 140

L'Installation d'Athlétisme

Tout revêtement solide, uniforme, conforme aux spécificités définies dans le Manuel de l'IAAF pour les Installations d'Athlétisme, peut être utilisé pour l'athlétisme. Les compétitions d'athlétisme se déroulant selon la règle 1.1(a), et les compétitions sous le contrôle direct de l'IAAF ne peuvent se dérouler que sur des installations ayant une surface synthétique conforme aux spécifications figurant dans les Track Facilities Testing Protocols de l'IAAF (*Protocoles de Contrôle des Pistes de l'IAAF*) et qui ont un Certificat d'Homologation d'Installation d'Athlétisme de Classe 1 de l'IAAF en cours de validité.

Il est recommandé que, lorsque de telles pistes sont disponibles, les compétitions selon la règle 1.1(b) to (j) s'y déroulent également.

En tous cas, un Certificat d'Homologation d'Installation d'Athlétisme de Classe 2, au format adopté par le Système de Certification de l'IAAF et spécifiant les dimensions précises des installations d'athlétisme sera exigée pour toutes les installations prévues pour les compétitions selon la règle 1.1(b) to (j).

Note (i): Le Manuel de l'IAAF sur les Installations d'Athlétisme, disponible auprès du Bureau de l'IAAF, contient des spécifications plus complètes et plus détaillées pour la planification et la construction d'installations d'athlétisme, ainsi que des schémas pour le mesurage et le marquage des pistes.

Note (ii): Des formulaires standard de Demande de Certification d'Installation d'Athlétisme ("Facility Certification Application") et de Rapport de Mesurage ("Facility Measurement Report") pour le mesurage des pistes sont disponibles auprès du Bureau de l'IAAF, et téléchargeables à partir du Site Internet de l'IAAF.

Note (iii): Cette règle ne s'applique pas aux parcours des Epreuves de Marche sur Route, de Courses sur Route ou de Cross-Country (voir règles 230.10, 240.2, 240.3, 250.3, 250.4 et 250.5).

REGLE 141

Catégories d'Age

Les définitions suivantes s'appliquent aux catégories d'âge reconnues par l'IAAF :

- Cadets et Cadettes : Tout athlète âgé de 16 ou de 17 ans au 31 décembre de l'année de la compétition.
- Juniors Hommes et Femmes : Tout athlète âgé de 18 ou de 19 ans au 31 décembre de l'année de la compétition.
- Vétérans Hommes et Femmes : Tout athlète devient vétéran le jour de ses 35 ans.

Note (i): Toutes les autres questions concernant les compétitions des Vétérans sont contenues dans le Manuel IAAF/WMA approuvé par les Conseils de l'IAAF et de la WMA.

Note (ii): La qualification y compris l'âge minimum pour participer aux compétitions de l'IAAF sera soumise à chaque Réglementation technique spécifique.

REGLE 142

Engagements

1. La participation aux compétitions organisées selon les Règles de l'IAAF est réservée athlètes qualifiables (voir Chapitre 2).
2. La qualification d'un athlète pour concourir en dehors de son pays est telle qu'établie à la règle 4.2. Cette qualification sera supposée excepté en cas d'objection formulée auprès du/des Délégué(s) Technique(s). (voir aussi règle 146.1).

Inscriptions Simultanées

3. Si un athlète est inscrit à la fois dans une course et dans un concours, ou dans plusieurs concours se déroulant simultanément, le Juge-Arbitre compétent pourra autoriser cet athlète, pour un essai à chaque tour, ou pour chaque essai au saut en hauteur et au saut à la perche, à effectuer son essai dans un ordre différent de ce qui avait été fixé par le tirage au sort avant le début de l'épreuve. Toutefois, si par la suite un athlète n'est pas présent pour un essai quel qu'il soit, il sera considéré comme y renonçant, dès que la période de temps autorisée pour l'essai sera écoulée. Dans le cas du saut en hauteur et du saut à la perche, si un athlète n'est pas présent quand tous les autres athlètes qui sont présents ont terminé la compétition, le Juge-Arbitre considérera qu'il a abandonné la compétition, dès que la période de temps autorisée pour un essai supplémentaire sera écoulée.

Abstention dans une Epreuve

4. Dans toutes les compétitions organisées selon la règle 1.1(a), (b), (c) et (f), sauf dans le cas exposé ci-après, un athlète sera exclu de sa participation à toutes les épreuves ultérieures de la compétition, y compris les relais, dans les cas où:
- (a) la confirmation définitive de sa participation à une épreuve avait été donnée mais il n'y a pas pris part ;
 - (b) il était qualifié, après les éliminatoires ou séries, pour participer au tour suivant, mais y fait ensuite défaut.

La présentation d'un certificat médical, délivré par un médecin nommé ou autorisé par l'IAAF et/ou par le Comité Organisateur, peut constituer une raison suffisante pour accepter que l'athlète n'est pas en mesure de participer après la clôture des confirmations ou après avoir participé dans un tour précédent, mais qu'il sera en état de participer dans des épreuves programmées un jour ultérieur de la compétition. D'autres justifications (par exemple des raisons indépendantes des agissements personnels de l'athlète, tels que des problèmes intervenus sur le service de transport officiel) peuvent, après confirmation, également être acceptées par le(s) Délégué(s) Technique(s).

Note (i): L'heure précise pour la confirmation définitive de participation devra être publiée à l'avance.

Note (ii): Le défaut de participation inclut la compétition disputée sans efforts faits de bonne foi. Le Juge-Arbitre compétent statuera sur ce point et mention devra en être faite dans les résultats officiels. La situation prévue dans cette note ne s'appliquera pas aux épreuves individuelles des épreuves combinées.

REGLE 143

Vêtements, Chaussures et Dossards

Vêtements

1. Dans toutes les épreuves, les athlètes doivent porter une tenue propre, conçue et portée de manière à ne pas offenser. Les vêtements doivent être d'un tissu non transparent même lorsqu'il est mouillé. Les athlètes ne doivent pas porter une tenue qui pourrait gêner la vision des juges. Les athlètes doivent porter un maillot dont l'avant et l'arrière sont de la même couleur.
- Dans toutes les compétitions organisées selon la règle 1.1(a), (b), (c), (f) et (g), et lorsqu'ils représenteront leur Fédération membre selon la règle 1.1(d) et (h), les participants porteront la tenue

approuvée par leur Organisme national dirigeant. La cérémonie protocolaire et tout “tour d’honneur” sont considérés, à ce sujet, comme faisant partie de la compétition.

Chaussures

2. Les athlètes peuvent concourir pieds nus, ou porter des chaussures à un ou aux deux pieds. En compétition, les chaussures sont destinées à donner aux pieds protection et stabilité ainsi qu’une bonne adhérence au sol. Toutefois ces chaussures ne doivent pas être construites de manière à donner aux athlètes une aide supplémentaire quelconque inéquitable, y compris l’incorporation de toute technologie donnant un quelconque avantage inéquitable. Le port d’une bride sur le cou de pied est autorisé. Tous les types de chaussures de compétition doivent être approuvés par l’IAAF.

Nombre de pointes

3. La semelle et le talon des chaussures devront être construits de façon à permettre l’usage d’un maximum de 11 pointes. Tout nombre de pointes jusqu’à 11 peut être utilisé mais le nombre d’emplacements pour les pointes ne pourra excéder 11.

Longueur des Pointes

4. Lorsqu’une épreuve se déroule sur une piste synthétique, la partie de chaque pointe qui dépasse de la semelle ou du talon ne doit pas excéder 9mm à l’exception du Saut en Hauteur et du Lancer du Javelot où elle ne peut pas dépasser 12mm. La pointe doit être construite de façon à pouvoir s’insérer, au moins pour la moitié de sa longueur la plus proche de la pointe, dans un calibre de section carrée de 4 mm.

La Semelle et le Talon

5. La semelle et/ou le talon peuvent comporter des cannelures, des protubérances ou autres échancrures, pour autant qu’elles soient construites d’une matière similaire ou identique à celle de la semelle elle-même.

Aux sauts en hauteur et en longueur, l’épaisseur maximale de la semelle sera de 13mm et, en hauteur, celle du talon de 19mm. Pour toutes les autres épreuves, la semelle et/ou le talon peuvent avoir n’importe quelle épaisseur.

Note: L’épaisseur de la semelle et du talon sera mesurée du point supérieur de l’intérieur au point inférieur de l’extérieur du talon, en tenant compte des spécifications ci-dessus et y compris toute sorte ou forme de semelle amovible.

Ajouts et Suppléments aux Chaussures

6. Les athlètes ne peuvent pas utiliser, à l'intérieur ou à l'extérieur de la chaussure, un dispositif quelconque dont l'effet serait d'augmenter l'épaisseur de la semelle au-delà du maximum autorisé, ou de donner à la personne qui les porte un avantage quelconque par rapport aux chaussures du type décrit aux alinéas précédents.

Dossards

7. Il sera fourni à chaque athlète deux dossards qui, pendant la compétition, devront être portés visiblement sur la poitrine et sur le dos, sauf au saut à la perche et au saut en hauteur où un seul dossard pourra être porté sur le dos ou sur la poitrine. Les dossards devront habituellement correspondre aux numéros attribués aux athlètes sur la liste de départ ou dans le programme. Si l'athlète porte un survêtement pendant la compétition, les dossards devront être portés de la même manière sur ce survêtement. Le nom de l'athlète ou une autre identification appropriée sera autorisé, au lieu du numéro, sur tous les dossards ou sur un ou plusieurs d'entre eux.
8. Ces dossards doivent être portés tels qu'ils sont remis et ne doivent être ni coupés ni pliés ni obstrués de quelque manière que ce soit. Dans les courses de longues distances, ces dossards peuvent être perforés pour aider à la circulation de l'air, mais les perforations ne doivent pas être faites dans les caractères ou dans les chiffres imprimés.
9. Lorsqu'un système de photographie d'arrivée est utilisé, le Comité Organisateur peut demander aux athlètes de porter des numéros supplémentaires de type adhésif sur le côté de leur short. Aucun athlète ne sera autorisé à participer à une compétition quelconque sans le nombre approprié de dossards et/ou d'indentifications.

REGLE 144**Aide aux Athlètes*****Indication des Temps Intermédiaires***

1. Les temps intermédiaires et les temps officieux des vainqueurs peuvent être annoncés et/ou affichés officiellement. Autrement, ces temps ne doivent pas être communiqués aux athlètes par les personnes se trouvant à l'intérieur de l'arène sans l'accord préalable du Juge-Arbitre compétent. L'arène, qui est normalement délimitée aussi par une barrière physique, se définit à cette fin comme la zone où la compétition se déroule et dont l'accès est limité aux athlètes y

participant et au personnel autorisé selon les Règles et la Réglementation pertinentes. |||

Aide, Conseil et Information

2. Ce qui suit ne devra pas être considéré comme des aides interdites:
 - (a) une communication entre un athlète et son entraîneur qui ne se trouve pas dans la zone de compétition. Afin de faciliter cette communication sans déranger le déroulement de la compétition, un endroit dans les gradins, proche du site immédiat de chaque concours, devrait être réservé aux entraîneurs des athlètes;
 - (b) Des soins/traitements de kinésithérapie et/ou médicaux nécessaires pour permettre à un athlète de participer ou de continuer à participer une fois qu'il est dans la zone de compétition peuvent être dispensés par les membres de l'équipe médicale officielle désignée par le Comité Organisateur et identifiée de façon claire par des brassards, des maillots ou un quelconque vêtement ou accessoire distinctif. Le personnel médical de l'équipe accréditée, approuvé par le Délégué Médical ou le Délégué Technique spécifiquement pour les responsabilités mentionnées ci-dessus pourront voir leur présence autorisée dans les zones médicales des soins extérieures à la zone de compétition. Dans aucun de ces cas leur intervention ne devra retarder le déroulement de la compétition ou l'essai d'un athlète dans l'ordre fixé. Ce type de soins ou d'assistance prodigué par toute autre personne pendant la compétition ou juste avant la compétition, quand les participants ont quitté la Chambre d'Appel, sera assimilé à une aide interdite.
 - (c) Toute forme de protection personnelle (par ex. bandage, sparadrap, ceinture, soutien, etc.) à des fins médicales. Le Juge-Arbitre, conjointement avec le Délégué Médical, aura le droit de vérifier tout cas lorsqu'il estimera cette inspection nécessaire (voir également règle 187.4). |||

Pour les besoins de cette Règle, ce qui suit devra être considéré comme une aide non-autorisée:

- (d) le fait de mener l'allure dans les courses, par des personnes ne participant pas à la même épreuve, par des coureurs ou marcheurs doublés ou sur le point de l'être ou par toute sorte d'appareil technique;
- (e) la possession ou l'utilisation dans l'arène de caméscopes, magnétophones, radios, lecteurs de cassettes ou de CD, téléphones portables ou tout appareil similaire.

- (f) l'utilisation de tout dispositif technique comprenant des ressorts, rouages ou roulettes ou tout autre élément apportant un avantage sur l'athlète qui n'utilise pas ce dispositif.
- (g) l'utilisation de tout appareil ayant pour effet d'accroître la dimension d'un élément d'équipement au-delà du maximum autorisé dans les Règles ou d'apporter à l'utilisateur un avantage qu'il n'aurait pas eu en utilisant l'équipement spécifié dans les Règles.

Tout athlète donnant ou recevant des conseils de toute personne dans l'aire de compétition durant une épreuve devra être averti par le Juge-Arbitre et informé qu'en cas de récidive, il se verra disqualifié de cette épreuve. Toute performance accomplie jusqu'à ce moment ne sera dès lors pas prise en compte. Si par la suite un athlète est disqualifié pour cette épreuve, toute performance accomplie jusqu'à ce moment ne sera dès lors pas prise en compte. Cependant, les performances accomplies lors d'un tour précédent de qualification pour cette épreuve seront considérées comme valables.

Renseignements sur le Vent

3. Une manche à air devrait être installée à un endroit approprié dans toutes les épreuves de Saut, de Lancer du Disque et du Javelot, pour indiquer à l'athlète la direction et la force approximatives du vent.

Rafrâchissements / Epongement

4. Dans les épreuves sur piste de 5 000m et plus, le Comité Organisateur peut prévoir de l'eau et des éponges pour les athlètes si les conditions atmosphériques le rendent nécessaire.

REGLE 145

Disqualification

1. Si un athlète est disqualifié dans une épreuve pour une infraction liée à une règle technique de l'IAAF, les résultats officiels devront mentionner quelle Règle de l'IAAF a été enfreinte. Toute performance accomplie dans le même tour de cette épreuve jusqu'au moment de la disqualification ne sera dès lors pas prise en compte. Cependant, les performances accomplies lors d'un tour précédent de qualification pour cette épreuve seront considérées comme valables. La disqualification dans une épreuve, pour une violation des règles techniques, n'empêchera pas l'athlète de participer à toutes les autres épreuves de cette compétition.
2. Si un athlète est disqualifié pour une épreuve parce qu'il s'est comporté d'une manière antisportive ou inconvenante, mention

devra en être faite dans les résultats officiels, en donnant les raisons de cette interdiction. Si un athlète reçoit un second avertissement aux termes de la règle 125.5, parce qu'il s'est comporté d'une manière antisportive ou inconvenante dans une épreuve, il sera disqualifié pour cette épreuve. Si le second avertissement intervient lors d'une autre épreuve, il sera disqualifié seulement pour la seconde épreuve. Toute performance accomplie dans le même tour de cette épreuve jusqu'au moment de la disqualification ne sera dès lors pas prise en compte. Cependant, les performances accomplies lors d'un tour précédent de qualification pour cette épreuve, lors d'autres épreuves précédentes ou d'épreuves individuelles précédentes d'une Epreuve Combinée seront considérées comme valables. La disqualification dans une épreuve, dans ces circonstances (comportement antisportif ou inconvenant), rend l'athlète passible d'une interdiction, infligée par le Juge-Arbitre, de participer à toutes les autres épreuves, y compris les épreuves individuelles d'une Epreuve Combinée, de cette compétition. Si l'infraction est considérée comme grave, le Directeur de la Compétition la rapportera à l'organisme dirigeant concerné afin qu'elle soit examinée en vue d'une action disciplinaire ultérieure conformément à la règle 60.4(f).

REGLE 146

Réclamations et Appels

1. Les réclamations, concernant le droit d'un athlète à participer à une réunion, devront être faites avant le commencement de la réunion auprès du/des Délégué(s) Technique(s). Une fois que la décision du/des Délégué(s) Technique(s) est prise, il y aura un droit d'appel auprès du Jury. Si le cas n'a pas été réglé d'une manière satisfaisante avant la réunion, l'athlète sera autorisé à participer "sous réserve" et le cas sera soumis au Conseil de l'IAAF.
2. Les réclamations concernant les résultats ou le déroulement d'une épreuve devront être déposées dans les 30 minutes qui suivent l'annonce officielle du résultat de cette épreuve. Le Comité Organisateur de la réunion aura la responsabilité de s'assurer que l'heure de l'annonce de tous les résultats a été enregistrée.
3. Toute réclamation doit en premier lieu être faite oralement au Juge-Arbitre par l'athlète lui-même ou par quelqu'un agissant en son nom. Pour arriver à une décision équitable, le Juge-Arbitre devra prendre en considération toute preuve disponible qu'il estimera nécessaire y compris une photographie ou un film provenant d'un

appareil vidéo officiel, ou toute autre preuve vidéo disponible. Le Juge-Arbitre peut trancher la réclamation ou la transmettre au Jury d'Appel. Si le Juge-Arbitre prend une décision, il y aura droit d'appel au Jury d'Appel.

4. (a) Dans une course, si un athlète proteste verbalement et immédiatement à propos d'un départ jugé comme faux, un Juge-Arbitre de Courses peut autoriser, à sa discrétion, un athlète à participer sous réserve, afin de préserver les droits de tous ceux qui sont concernés. Toutefois, une réclamation ne peut pas être acceptée si le faux départ a été décelé par un appareil de détection de faux départ approuvé par l'IAAF, sauf si pour une raison quelconque le Juge-Arbitre estime que selon toute évidence l'information fournie par cet appareil est inexacte.

Une réclamation peut toutefois être formulée si le Starter n'a pas rappelé un faux départ. La réclamation ne peut être faite que par un athlète qui a terminé la course, ou en son nom. Si la réclamation est acceptée, tout athlète responsable du faux départ, passible de disqualification selon la règle 162.7, sera disqualifié.

Au cas où aucun athlète n'est disqualifié en vertu de la règle 162.7, le Juge-Arbitre aura le pouvoir de prononcer la nullité de l'épreuve ainsi que sa tenue ultérieure si, selon lui, la justice l'exige.

Note : Le droit de réclamation et d'appel s'appliquera indifféremment, qu'un appareil de détection de faux départ soit utilisé ou non.

- (b) Dans un concours, si un athlète proteste verbalement et immédiatement à propos d'un essai jugé comme fautive, le Juge-Arbitre de l'épreuve peut, à sa discrétion, ordonner que l'essai soit mesuré et le résultat enregistré, afin de sauvegarder les droits de tous ceux qui sont concernés.

Si l'essai faisant l'objet de la réclamation s'est déroulé lors des trois premiers tours d'essais d'une épreuve à laquelle participent plus de huit athlètes, et que l'athlète ne peut accéder aux trois tours finaux que si la réclamation est acceptée, le Juge-Arbitre peut autoriser l'athlète à concourir dans les trois tours finaux sous réserve, afin de sauvegarder les droits de tous ceux qui sont concernés.

5. Un appel auprès du Jury d'Appel doit être déposé dans les 30 minutes qui suivent l'annonce officielle de la décision du Juge-

Arbitre. L'appel doit être fait par écrit, signé par un officiel responsable au nom de l'athlète, et doit être accompagné d'une caution de 100 Dollars US ou de son équivalent qui ne sera pas remboursée si la réclamation n'est pas acceptée.

6. Le Jury d'Appel devra consulter, toutes les personnes concernées. Si le Jury d'Appel a un doute, toute autre preuve disponible pourra être prise en considération. Si une telle preuve, y compris toute preuve disponible fournie par un film vidéo, n'est pas concluante, la décision du Juge-Arbitre ou du Chef-Juge de Marche sera maintenue.
7. La décision du Jury d'Appel (et, dans l'absence d'un Jury d'Appel, la décision du Juge-Arbitre) sera définitive. Il n'y aura pas de droit d'appel ultérieur, y compris auprès du Tribunal Arbitral du Sport.

REGLE 147

Compétitions Mixtes

Pour toutes les compétitions se déroulant entièrement dans un stade, les épreuves mixtes entre participants hommes et femmes ne seront normalement pas autorisées.

Toutefois, pour les compétitions en stade, les épreuves mixtes de concours et de courses de 5000 mètres et au-delà seront autorisées, excepté dans le cas des compétitions organisées selon la règle 1.1(a) à (h). Dans le cas des compétitions organisées selon la règle 1.1(i) et (j), ces épreuves mixtes seront autorisées dans une compétition particulière si l'autorisation spéciale a été accordée par l'organisme qui régit l'athlétisme de l'association continentale.

REGLE 148

Mesurages

Pour les courses et les concours des compétitions organisées selon la règle 1.1(a), (b), (c) et (f), tous les mesurages se feront à l'aide d'un ruban en acier ou d'une barre certifié(e) et calibré(e) ou avec un appareil scientifique de mesurage. Le ruban en acier ou l'appareil scientifique de mesurage devront avoir été certifiés par l'IAAF et la précision de l'appareil de mesurage utilisé, avoir été certifiée par un organisme approprié agréé par l'office national de contrôle des mesures afin que tous les mesurages puissent être rapportés aux standards nationaux et internationaux de mesurage.

Lors des compétitions autres que celles organisées selon la Règle 1.1(a), (b), (c) et (f), des rubans en fibre de verre pourront également être utilisés.

Note : Pour l'acceptation des Records, voir règle 260.26(a).

REGLE 149

Validité des Performances

Aucune performance d'un athlète ne sera valable si elle n'a pas été réalisée au cours d'une compétition officielle, organisée en conformité avec les Règles de l'IAAF.

REGLE 150

Enregistrement Vidéo

Pour les compétitions visées à la règle 1.1(a), (b) et (c) et chaque fois que cela est possible dans les autres compétitions, il est recommandé d'utiliser, comme document d'appui, un enregistrement vidéo officiel de toutes les épreuves, démontrant la validité des performances ainsi que les infractions aux règles.

REGLE 151

Décompte des Points

Dans un match dont le résultat est déterminé par un système de points, le mode d'attribution de ces points devra être accepté par tous les pays participants avant le début du match.

SECTION III - LES COURSES

Les règles 163.2, 163.6 (excepté pour les règles 230.11 et 240.10), 164.2 et 165 s'appliquent également aux Sections VII, VIII, et IX).

REGLE 160

Mesurage de la Piste

1. La longueur standard d'une piste sera de 400m. La piste comportera deux lignes droites parallèles et deux virages dont les rayons seront égaux. Le côté intérieur de la piste sera garni d'une bordure faite d'un matériau approprié mesurant approximativement 5cm en hauteur et 5cm en largeur.

Si une section de la bordure doit être temporairement enlevée pour des concours, son emplacement sera indiqué par une ligne blanche de 5cm de largeur et par des cônes ou des fanions, d'une hauteur minimale de 20cm, placés à des intervalles n'excédant pas 4m sur la ligne blanche de telle façon que le côté de la base du cône ou du fanion coïncide avec le côté de la ligne blanche le plus proche de la piste. (Ces fanions seront placés sur les lignes, de manière à empêcher les athlètes de courir sur elles, et devront être fixés à un angle de 60° par rapport au terrain, en s'éloignant de la piste.) Ceci s'appliquera également à la section de la piste de steeple où les coureurs quittent la piste principale pour franchir la rivière.

2. La mesure sera prise vers l'extérieur à 30cm du bord intérieur de la bordure ou, s'il n'y a pas de bordure, à 20cm de la ligne marquant l'intérieur de la piste.

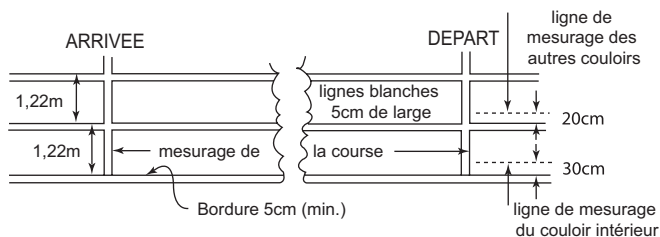


Schéma 1 - Mesurage de la piste (vue depuis l'intérieur du terrain)

3. La distance de la course sera mesurée du bord de la ligne du départ le plus éloigné de la ligne d'arrivée au bord de la ligne d'arrivée le plus proche de la ligne de départ.
4. Pour toutes les courses jusqu'à 400m inclus, chaque athlète disposera d'un couloir séparé, d'une largeur de $1,22\text{m} \pm 0,01\text{m}$, y compris le couloir à droite, marqué par des lignes blanches d'une largeur de 5cm. Tous les couloirs auront la même largeur. Le couloir intérieur sera mesuré comme il est indiqué à la règle 160.2, tandis que les autres couloirs seront mesurés à 20cm des bords extérieurs des lignes.

Note (i) : Pour toutes les pistes construites avant le 1er janvier 2004 et pour toutes les courses en question, le couloir pourra être d'une largeur maximale de 1,25m.

Note (ii) : La ligne du côté droit de chaque couloir sera comprise dans le mesurage de la largeur de chaque couloir (voir règle 163.3 & 163.4).

5. Dans les réunions internationales organisées selon la règle 1.1(a), (b) (c) et (f), la piste devrait permettre d'avoir huit couloirs.
6. La tolérance maximale pour l'inclinaison latérale des pistes ne devrait pas dépasser 1/100 et l'inclinaison descendante globale dans le sens de la course ne devra pas dépasser 1/1000.

Note: Il est vivement recommandé que, pour les nouvelles pistes, l'inclinaison latérale soit en direction du couloir intérieur.

7. L'information technique complète sur la construction d'installations d'athlétisme ainsi que sur le mesurage et le marquage des pistes est contenue dans le Manuel de l'IAAF sur les Installations d'Athlétisme. La présente Règle donne les principes de base qui doivent être respectés.

REGLE 161

Blocs de Départ

1. Des blocs de départ seront employés pour toutes les courses d'une distance allant jusqu'à 400m inclusivement (ainsi que pour le premier parcours du 4x200m et du 4x400m) et ne doivent pas être employés dans aucune autre course. Lorsque les blocs de départ sont en position sur la piste, aucune partie ne doit empiéter sur la ligne de départ ou chevaucher sur un autre couloir.

Les blocs de départ doivent être conformes aux caractéristiques générales suivantes:

- (a) Ils devront être d'une construction absolument rigide et ne devront procurer aucun avantage inéquitable à l'athlète.

- (b) Ils devront être fixés sur la piste par un nombre de clous ou de pointes prévus pour endommager le moins possible la piste. Cette disposition doit permettre d'enlever rapidement et facilement les blocs. Le nombre, l'épaisseur et la longueur des clous ou des pointes dépendent de la nature de la piste. Les points de fixation ne doivent permettre aucun mouvement au moment du départ proprement dit.
- (c) Lorsqu'un athlète emploie ses blocs de départ personnels, ils doivent être conformes aux dispositions de la règle 161(a) et (b). Ils peuvent être de n'importe quelle conception ou construction à condition qu'ils ne causent aucune gêne aux autres athlètes.
- (d) Lorsque les blocs de départ sont fournis par le Comité Organisateur, ils doivent être conformes aux dispositions suivantes:

Les blocs de départ doivent être constitués par deux plaques contre lesquelles les pieds des athlètes prennent appui dans la position de départ. Les plaques doivent être montées sur un cadre rigide qui ne pourra, en aucune manière, gêner les pieds des athlètes lorsqu'ils quittent les blocs.

Les plaques devront être inclinables pour convenir à la position de départ de l'athlète et pourront être plates ou légèrement concaves. La surface des plaques devra être préparée pour convenir aux pointes des chaussures des athlètes, soit en pratiquant des cannelures sur la plaque, soit en la recouvrant d'un matériau approprié permettant l'usage de chaussures à pointes.

Le montage des plaques sur un cadre rigide peut être réglable, mais il ne doit permettre aucun mouvement pendant le départ proprement dit. Dans tous les cas, les plaques doivent être réglables en avant comme en arrière et l'une par rapport à l'autre. Le réglage doit être complété par un système de serrage ou de verrouillage qui pourra être manœuvré facilement et rapidement par l'athlète.

- 2. Dans les compétitions organisées selon la règle 1.1(a), (b), (c) et (f), les blocs de départ doivent être reliés à un appareil de détection de faux départ approuvé par l'IAAF. Le Starter et/ou un Starter de Rappel désigné devront porter des écouteurs qui leur permettront d'entendre clairement le signal acoustique émis lorsque l'appareil détecte un faux départ (c'est-à-dire lorsque le temps de réaction est inférieur à 100/1000èmes de seconde). Dès que le Starter et/ou un

Starter de Rappel désigné entendront le signal acoustique, et si un coup de pistolet a été tiré, ou que l'appareil de départ approuvé a été enclenché, il y aura un rappel et le Starter devra immédiatement consulter les temps de réaction sur l'appareil de détection de faux départ afin de confirmer quel(s) athlète(s) est (sont) responsable(s) du faux départ. Ce système est vivement recommandé pour toutes les autres compétitions.

3. Dans les compétitions organisées selon la règle 1.1(a) à (f), les athlètes doivent utiliser les blocs de départ fournis par le Comité Organisateur de la réunion. Dans les autres compétitions, sur les pistes synthétique, le Comité Organisateur peut insister sur le fait que soient seuls utilisés les blocs de départ qu'il fournit.

REGLE 162

Le Départ

1. Le départ d'une course sera indiqué par une ligne blanche large de 5cm. Dans toutes les courses qui ne sont pas courues en couloirs, la ligne de départ sera incurvée de manière à ce que chaque athlète parte à la même distance de l'arrivée. Dans les épreuves de toutes distances, les places sont numérotées de gauche à droite dans la direction de la course.
2. Le départ de toutes les courses se fera au coup de feu d'un pistolet du Starter ou d'un appareil de départ approuvé, tiré vers le haut, dès que le Starter aura vérifié que tous les athlètes sont immobiles et dans la position de départ correcte.
3. Dans toutes les réunions internationales, excepté dans les cas mentionnés ci-après, pour les courses jusqu'à 400m compris (ainsi que pour le 4x200m et le 4x400m), les ordres du Starter, dans sa langue maternelle, en Anglais ou en Français, seront: "A vos marques" et "Prêts". Quand tous les athlètes seront "Prêts", le Starter tirera le coup de pistolet ou déclenchera l'appareil de départ approuvé. Un athlète dans la position "A vos marques" ne peut toucher, ni avec ses mains ni avec ses pieds, la ligne de départ ou le sol devant celle-ci.

Dans les courses de plus de 400m, l'indication sera "A vos marques", et, quand tous les athlètes seront immobiles, le Starter tirera le coup de pistolet ou déclenchera l'appareil de départ approuvé. Pendant le départ, un athlète ne devra pas toucher le sol avec sa ou ses mains.

Note: Dans les compétitions organisées selon la règle 1 (a), (b) et (c), les ordres du Starter seront donnés en Anglais seulement.

4. Si, pour une raison quelconque, le Starter estime que toutes les conditions ne sont pas remplies pour donner un départ régulier après que les athlètes soient à leurs marques, il ordonnera aux athlètes de se retirer de leurs marques et les Aides-Starters les replaceront sur la ligne de rassemblement.

Dans toutes les courses jusqu'à 400m inclusivement (y compris le premier parcours du 4x200m et du 4x400m), un départ accroupi et l'utilisation de blocs de départ sont obligatoires.

Après le commandement "A vos marques", l'athlète doit s'approcher de la ligne de départ en gardant une position complètement à l'intérieur du couloir qui lui a été attribué et derrière la ligne de départ. Les deux mains et au moins un genou doivent être en contact avec le sol et les deux pieds en contact avec les blocs de départ. Au commandement "Prêts", l'athlète devrait immédiatement prendre sa position finale de départ tout en gardant le contact de ses mains avec le sol et de ses pieds avec les plaques des blocs.

5. Au commandement "A vos marques" ou "Prêts", selon le cas, tous les athlètes prendront immédiatement et sans délai leur position complète et finale de départ.

Lorsqu'un athlète, après le commandement "A vos marques" ou "Prêts" selon le cas, et avant le coup de feu ou le signal d'un appareil de départ approuvé, interrompt le départ, par exemple en levant la main et/ou en se levant dans une course en départ accroupi, sans raison valable – la raison sera évaluée par le Juge-Arbitre compétent – le Juge-Arbitre lui délivrera un avertissement pour attitude incorrecte.

Dans ce cas, et également lorsqu'il sera estimé qu'une cause étrangère a entraîné l'interruption du départ, un carton vert sera montré à tous les athlètes pour signifier que le faux départ n'était dû à aucun athlète.

Faux départ

6. Après avoir pris sa position complète et finale de départ, un athlète ne devra commencer son mouvement de départ qu'après le coup de feu ou le signal d'un appareil de départ approuvé. Si, de l'avis du Starter ou des Starters de Rappel, il commence son mouvement avant, cela sera considéré comme un faux départ.

Cela sera également considéré comme un faux départ si de l'avis du Starter:

- (a) un athlète n'observe pas l'obligation du commandement "A vos marques" ou "Prêts", selon le cas, dans un délai raisonnable,

- (b) un athlète, après le commandement “A vos marques”, dérange les autres participants à la course en faisant du bruit ou de toute autre manière.

Note: Lorsqu'un appareil de détection de faux départ approuvé par l'IAAF est utilisé (voir règle 161.2 pour les détails de fonctionnement de l'appareil), la preuve apportée par cet appareil sera normalement acceptée comme concluante par le Starter.

7. Tout athlète faisant un faux départ recevra un avertissement. Excepté dans les Epreuves Combinées, un seul faux départ par course sera toléré sans la disqualification du ou des athlète(s) ayant fait le faux départ. Tout athlète faisant des faux départs supplémentaires dans la course sera disqualifié pour cette course.

Dans les épreuves combinées, si un athlète est responsable de deux faux départs, il sera disqualifié.

En cas de premier faux départ, le(s) athlète(s) responsable(s) du faux départ sera(seront) averti(s) par un carton jaune placé sur le(s) indicateur(s) de couloir correspondant(s). De même, tous les autres athlètes prenant part à la course seront avertis par un carton jaune brandi devant eux par un ou plusieurs Aide(s) Starter(s) afin de les avertir que quiconque commettant un nouveau faux départ sera disqualifié. Ce dernier système simplifié (consistant à brandir un carton devant le(s) athlète(s) responsable(s) du faux départ) sera appliqué également si les indicateurs de couloirs ne sont pas utilisés. En cas de nouveau faux départ, le(s) athlète(s) responsable(s) sera(ont) disqualifié(s) et un carton rouge sera placé sur le ou les indicateur(s) de couloir correspondant(s), ou brandi devant le(s) athlète(s) responsable(s).

Pour les épreuves combinées, le(s) athlète(s) responsable(s) d'un faux départ sera(ont) averti(s) par un carton jaune placé sur le ou les indicateur(s) de couloir correspondant(s), ou brandi devant le(s) athlète(s) responsable(s). Tout athlète rendu responsable de deux faux départs sera disqualifié et un carton rouge placé sur l'indicateur de couloir correspondant, ou brandi devant l'athlète responsable.

Note: Dans la pratique, lorsqu'un ou plusieurs athlètes prennent un faux départ, les autres ont tendance à suivre, et, en théorie, tout athlète qui suit ainsi a également commis un faux départ. Le Starter ne devrait disqualifier ou donner un avertissement qu'à celui ou ceux des athlètes qui, à son avis, ont été responsables du faux départ. Plusieurs athlètes pourront ainsi recevoir un avertissement ou être disqualifiés. Si le faux départ n'est dû à aucun athlète, aucun

avertissement ne sera donné et un carton vert sera montré à tous les athlètes.

8. Si le Starter ou tout Starter de Rappel estime que le départ n'a pas été régulier, les athlètes seront rappelés par un coup de feu.

1 000m, 2 000m, 3 000m, 5 000m et 10 000m.

9. Quand il y a plus de 12 athlètes dans une course, ils peuvent être divisés en deux groupes dont l'un composé d'environ 65% des athlètes sur la ligne incurvée du départ normal, et l'autre sur une ligne de départ incurvée marquée en travers de la moitié extérieure de la piste. L'autre groupe devra courir jusqu'à la fin du premier virage sur la moitié extérieure de la piste.

La ligne incurvée du départ séparé doit être placée de telle sorte que tous les athlètes courent la même distance.

La ligne de rabattement pour le 800m décrite à la règle 163.5 indique l'endroit où les athlètes du groupe extérieur dans le 2 000m et le 10 000m peuvent se joindre aux coureurs utilisant le départ normal. La piste sera marquée à l'entrée de la ligne droite d'arrivée pour les départs en groupe du 1 000m, 3 000m et 5 000m afin d'indiquer l'endroit où les athlètes partant dans le groupe extérieur peuvent se joindre aux coureurs utilisant le départ normal. Cette marque peut être une marque de 5cmx5cm sur la ligne entre les couloirs 4 et 5 (couloirs 3 et 4 pour une piste à six couloirs) sur laquelle un cône ou un drapeau est placé jusqu'à ce que les deux groupes se rejoignent.

REGLE 163

La Course

1. Les épreuves de course et de marche se dérouleront "corde à gauche". Les couloirs doivent être numérotés, le couloir 1 étant le couloir intérieur se trouvant le plus à gauche.

Obstruction

2. Tout coureur ou marcheur qui bousculera un autre athlète, lui coupera la route ou fera obstruction de telle manière qu'il gêne sa progression, sera passible d'une disqualification de cette épreuve. Le Juge-Arbitre aura le pouvoir d'ordonner que l'épreuve soit recourue à l'exclusion de tout athlète disqualifié ou, s'il s'agit d'un éliminatoire, il pourra permettre à un (des) athlètes sérieusement lésé(s) par une bousculade ou une obstruction (autre que l'athlète disqualifié) de participer à un tour ultérieur de l'épreuve.

Normalement un tel athlète aurait dû terminer l'épreuve en accomplissant un effort de bonne foi.

Sans tenir compte s'il y a eu ou non une disqualification, le Juge-Arbitre, dans des circonstances exceptionnelles, aura également le pouvoir d'ordonner qu'une course soit recourue s'il le considère comme juste et raisonnable.

Courses en Couloirs

3. (a) Dans toutes les courses disputées en couloirs, chaque athlète gardera du départ à l'arrivée le couloir qui lui est attribué. Cette règle s'appliquera à toute partie d'une course courue en couloirs.

(b) Dans toutes les courses (ou toute partie d'une course) non disputées en couloirs, un athlète courant dans un virage, sur la moitié extérieure de la piste selon la règle 162.9 ou sur la section de la piste de steeple où les coureurs quittent la piste principale pour franchir la rivière, ne devra pas courir sur ou à l'intérieur de la ligne délimitant la bordure (l'intérieur de la piste, la moitié extérieure de la piste ou la section de la piste de steeple où les coureurs quittent la piste principale pour franchir la rivière).

Sauf dans les cas mentionnés à la règle 163.4, si le Juge-Arbitre est persuadé, après avoir reçu le rapport d'un Juge, d'un Commissaire ou autrement, qu'un athlète a enfreint la présente règle, ce dernier devra être disqualifié.

4. (a) Si un athlète est poussé ou forcé par une autre personne de courir en dehors de son couloir, et si aucun avantage appréciable n'en est retiré, l'athlète ne devra pas être disqualifié.

(b) Un athlète ne devra pas non plus être disqualifié si :

(i) il court en dehors de son couloir dans une ligne droite sans retirer d'avantage appréciable; ou

(ii) il court en empiétant sur le couloir extérieur dans un virage, sans en retirer d'avantage appréciable et sans gêner un autre athlète.

5. Dans les compétitions organisées selon la règle 1.1(a), (b), (c) et (f), le 800m devra être couru en couloirs jusqu'au plan vertical de l'extrémité la plus proche de la ligne de rabattement marquée après le premier virage où les coureurs peuvent quitter leurs couloirs respectifs.

La ligne de rabattement sera une ligne incurvée de 5cm de largeur, tracée en travers de la piste. Pour aider les athlètes à identifier la

ligne de rabattement, des petits cônes ou des prismes, de 5cm par 5cm, d'une hauteur maximum de 15cm et de préférence d'une autre couleur que celle la ligne de rabattement et des lignes des couloirs, seront placés sur la ligne des couloirs immédiatement avant l'intersection de chaque ligne de couloir et de la ligne de rabattement.

Note: Dans les rencontres internationales, les pays peuvent se mettre d'accord pour ne pas utiliser les couloirs.

Quitter la Piste

6. Un athlète, après avoir quitté volontairement la piste, n'aura pas le droit de continuer à participer à la course.

Marques sur la Piste

7. Sauf dans les courses de relais disputées entièrement ou partiellement en couloirs, les athlètes ne pourront faire des marques ou placer des objets sur ou à côté de la piste pour les aider.

Vitesse du Vent

8. Les périodes pendant lesquelles la vitesse du vent doit être mesurée à partir de l'éclair du pistolet du Starter ou d'un appareil de départ approuvé, sont les suivantes:

	Secondes
100m	10
100m haies	13
110m haies	13

Dans les courses de 200m, la vitesse du vent sera mesurée pendant une période de 10 secondes, commençant au moment où le premier athlète entre dans la ligne droite.

9. Pour les épreuves de course, l'anémomètre sera placé le long de la piste de sprints, adjacent au couloir 1, à 50 mètres de la ligne d'arrivée. Il sera à 1,22m de hauteur et au maximum à 2 mètres de la piste.
10. L'anémomètre sera lu en mètres par seconde, arrondi au dixième de mètre par seconde supérieur dans la direction positive. (C'est ainsi qu'on lira +2,03 mètres par seconde et qu'il sera noté +2,1; une lecture de -2,03 par seconde sera notée -2,0). Les anémomètres, qui donnent des lectures digitales exprimées en dixième de mètre par seconde, devront être fabriqués de façon à être conformes à cette règle.

Tous les anémomètres devront avoir été certifiés par l'IAAF et leur exactitude avoir été certifiée par un organisme approprié agréé par l'office national de contrôle des mesures afin que toutes les mesures

prises puissent être rapportés aux standards nationaux et internationaux de mesurage.

11. Un anémomètre à ultrasons sera utilisé lors de toutes les compétitions internationales organisées selon la règle 1.1(a) à (h). Un anémomètre mécanique devrait être construit de manière adéquate afin de réduire l'impact de tout vent de travers. Là où l'on utilise des tubes, leur longueur de chaque côté du ventilateur devrait être égale à au moins deux fois le diamètre du tube.
12. L'anémomètre peut être enclenché et stoppé automatiquement et/ou par télécommande, et la mesure peut être envoyée directement à l'ordinateur de la compétition.

REGLE 164

L'Arrivée

1. L'arrivée d'une course sera indiquée par une ligne blanche large de 5cm.
2. Les athlètes seront classés dans l'ordre dans lequel une partie quelconque de leur corps (c'est-à-dire leur torse, mais non la tête, le cou, les bras, les jambes, les mains ou les pieds) atteint le plan vertical du bord intérieur de la ligne d'arrivée comme défini ci-dessus.
3. Dans toute course décidée en prenant pour base la distance couverte dans un temps déterminé, le Starter tirera un coup de pistolet exactement une minute avant la fin de l'épreuve pour avertir les athlètes et les juges que l'épreuve approche de sa fin. Le Starter sera sous la direction du Chef-Chronométrateur et, au moment précis où la durée de l'épreuve s'achèvera, il tirera un nouveau coup de pistolet. Au moment où ce coup de feu indique la fin de l'épreuve, les juges désignés à cet effet marquent l'endroit exact où chaque athlète a touché la piste pour la dernière fois juste avant le coup de feu ou au moment précis où le coup de feu a été tiré. La distance couverte sera mesurée derrière cette marque, au mètre inférieur. Un Juge au moins sera affecté à chaque athlète avant le départ de la course afin de marquer la distance couverte.

REGLE 165

Chronométrage et Photographie d'Arrivée

1. Trois méthodes de chronométrage seront reconnues comme officielles:
 - (a) le chronométrage manuel;

- (b) le chronométrage entièrement automatique utilisant le système de la photographie d'arrivée ;
 - (c) le chronométrage par l'utilisation du système à transpondeurs seulement pour les compétitions organisées selon les Règles 230 (courses ne se déroulant pas entièrement dans un stade), 240 et 250.
2. Le temps sera pris jusqu'au moment où une partie quelconque du corps de l'athlète (c'est-à-dire le torse mais pas la tête, le cou, les bras, les jambes, les mains ou les pieds) atteint le plan perpendiculaire au bord le plus proche de la ligne d'arrivée.
 3. Les temps de tous les arrivants seront enregistrés. De plus, chaque fois que cela est possible, les temps tour par tour dans les courses de 800m et au-dessus et les temps à tous les 1000m dans les courses de 3000m et au-dessus seront enregistrés.

Chronométrage Manuel

4. Les chronométrateurs devront être placés dans le prolongement de la ligne d'arrivée autant que possible à au moins 5m du couloir extérieur de la piste. Pour leur permettre de bien voir la ligne d'arrivée, une plate-forme surélevée devrait être fournie.
5. Les chronométrateurs utiliseront soit des chronomètres, soit des appareils électroniques à affichage digital actionnés manuellement. Tous ces appareils de chronométrage sont compris sous le terme "montres" pour les présentes Règles.
6. Les temps tour par tour et les temps intermédiaires mentionnés à la règle 165.3 seront enregistrés soit par des chronométrateurs supplémentaires soit par des chronométrateurs chargés de la première place, utilisant des chronomètres capables de prendre plus d'un temps.
7. Le temps sera pris à partir du moment où le chronométrateur voit la flamme ou la fumée du pistolet ou de l'appareil de départ approuvé.
8. Trois chronométrateurs officiels (dont l'un sera le Chef-Chronométrateur) et un ou deux chronométrateurs supplémentaires prendront le temps du vainqueur de chaque épreuve. Les temps enregistrés par les montres des chronométrateurs supplémentaires ne seront pas pris en considération, à moins que les montres d'un ou plusieurs des chronométrateurs officiels n'aient pas enregistré correctement le temps, auquel cas il sera fait appel aux chronométrateurs supplémentaires et ce dans un ordre préétabli, de façon que, dans toutes les courses, le temps officiel du vainqueur soit enregistré par trois montres.

9. Chaque chronométrateur opérera indépendamment et, sans montrer sa montre, ni sans discuter de son temps avec quelque autre personne, inscrira son temps sur l'imprimé officiel et, après avoir signé cet imprimé, le remettra au Chef-Chronométrateur qui est habilité à vérifier les temps enregistrés sur les montres.
10. Pour toutes les courses sur piste chronométrées manuellement, le temps sera lu et enregistré au 1/10^{ème} de seconde supérieur. Les temps pour les courses qui se déroulent en partie ou entièrement à l'extérieur du stade seront convertis et enregistrés à la seconde supérieure, par exemple pour le Marathon 2h 09'44"3 sera enregistré ainsi : 2h 09'45".
Si l'aiguille du chronomètre s'arrête entre deux divisions indiquant le temps, le temps le plus long sera accepté. Si l'on emploie un chronomètre au 1/100^{ème} ou un chronomètre électronique digital actionné manuellement, tous les temps ne se terminant pas par zéro à la deuxième décimale seront convertis et enregistrés au 1/10^{ème} de seconde supérieur, par exemple 10"11 sera enregistré ainsi : 10"2.
11. Si deux des trois chronomètres officiels s'accordent et que le troisième diffère, le temps indiqué par les deux chronomètres concordants sera le temps officiel. Si les trois chronomètres diffèrent, le temps officiel sera celui qui est donné par le chronomètre intermédiaire. Si seulement deux temps sont disponibles et qu'ils diffèrent, le temps le plus long sera le temps officiel.
12. Le Chef-Chronométrateur déterminera alors le temps officiel de chaque athlète conformément aux règles ci-dessus et remettra le résultat au Secrétaire de la Compétition pour distribution.

Chronométrage entièrement Automatique et Système de Photographie d'Arrivée

13. Un Chronométrage entièrement automatique et un Système de Photographie d'Arrivée, approuvés par l'IAAF, devraient être employés dans toutes les compétitions.

Le Système

14. Le Système doit être approuvé par l'IAAF sur la base d'un essai de son exactitude dans les quatre ans qui précèdent la compétition. Il doit être déclenché automatiquement par le pistolet du Starter, ou par l'appareil de départ approuvé, de telle façon que le délai total entre la déflagration ou un signal visuel équivalent et le déclenchement du système de chronométrage soit constant et inférieur à 1 millième de seconde.

15. Un système qui opère automatiquement soit au départ, soit à l'arrivée, mais pas aux deux, sera considéré comme n'étant ni un chronométrage manuel ni un chronométrage entièrement automatique, et ne sera, par conséquent, pas utilisé pour déterminer les temps officiels. Dans ce cas, les temps lus sur l'image ne seront, en quelque circonstance que ce soit, pas considérés comme officiels mais l'image pourra être utilisée comme soutien valable afin de déterminer le classement et d'ajuster les écarts de temps entre les coureurs.

Note: Si le mécanisme de chronométrage n'est pas déclenché par le revolver du Starter ou par un appareil de départ approuvé, l'échelle des temps sur l'image devra indiquer automatiquement ce fait.

16. Le Système doit enregistrer l'arrivée avec une caméra dont la fente verticale sera placée dans le prolongement de la ligne d'arrivée et dont le film sera en mouvement continu. Le film doit également être synchronisé avec une échelle de temps graduée en 1/100ème de seconde marquée uniformément.

Afin de confirmer le bon alignement de la caméra et de faciliter la lecture l'image de photo d'arrivée, les intersections des lignes de couloirs et de la ligne d'arrivée seront de couleur noire d'une manière appropriée. Tout dessin de cette nature doit être limité à cette seule intersection sans dépassement au-delà de 2 cm, et il ne doit pas s'étendre devant le bord d'attaque de la ligne d'arrivée.

17. Les temps et places des athlètes devront être lus sur l'image au moyen d'un curseur garantissant la perpendicularité de l'échelle des temps par rapport à la ligne de lecture.
18. Le système devra enregistrer automatiquement les temps d'arrivée des athlètes et produire une image imprimée qui indiquera le temps de chaque athlète.

Fonctionnement

19. Le Chef-Juge de Photographie d'Arrivée sera responsable du fonctionnement du Système. Avant le début de la réunion, il prendra contact avec le personnel technique engagé et se familiarisera avec le matériel. En collaboration avec le Juge-Arbitre des courses et le Starter, il fera procéder à un contrôle avant le début de chaque session, pour s'assurer que le matériel se déclenche automatiquement au coup de pistolet du Starter ou au signal d'un appareil de départ approuvé, et qu'il est aligné correctement. Il devra superviser la mise en place et l'essai du matériel ainsi que l'opération de contrôle "zéro".

20. Si possible, il devrait y avoir au moins deux caméras d'arrivée en fonctionnement, une de chaque côté. De préférence, ces systèmes de chronométrage devraient être techniquement totalement indépendants, c'est-à-dire alimentés par des sources d'énergie différentes, enregistrant et transmettant le coup de pistolet du Starter, ou le déclenchement de l'appareil de départ approuvé, par un équipement et des câbles séparés.
- Note: Lorsque deux caméras de photo d'arrivée ou plus, sont utilisées, l'une devrait être désignée par le Délégué Technique (ou le Juge International de Photographie d'Arrivée le cas échéant) avant le début de la réunion comme étant l'appareil officiel. Les temps et places enregistrés par les images fournies par l'autre/les autre(s) caméra(s) ne seront pas pris en considération, sauf s'il y a raison de douter de la précision de la caméra officielle ou si des images supplémentaires s'avèrent nécessaires pour lever des doutes sur l'ordre d'arrivée (par exemple, coureurs cachés en partie ou totalement sur l'image fournie par la caméra officielle).*
21. Conjointement avec ses deux Juges-Adjoints, le Chef-Juge de Photographie d'Arrivée déterminera les places des athlètes ainsi que leurs temps respectifs. Il s'assurera que les places et les temps officiels sont correctement entrés dans le système de résultats des compétitions et bien transmis au Secrétaire de la Compétition.
22. Les temps pris par le Système de Photographie d'Arrivée seront considérés comme officiels sauf si, pour une raison quelconque, l'officiel compétent décide que cela serait manifestement inexact. Dans ce cas, les temps enregistrés par les chronomètres de réserve - si possible ajustés en se basant sur l'information des écarts de temps obtenus par l'image de la photographie d'arrivée - seront les temps officiels. De tels chronomètres de réserve devront être désignés lorsqu'il y a un risque que le système de chronométrage fasse défaut.
23. Le temps sera lu sur l'image fournie par la photographie d'arrivée et enregistrée à partir de cette dernière de la façon suivante:
- Pour toutes les courses jusqu'à 10 000m inclus, le temps sera lu et enregistré au 1/100ème de seconde. A moins que le temps soit un exact 1/100ème de seconde, il devra être lu et enregistré au 1/100ème de seconde immédiatement supérieur.
 - Pour toutes les courses sur piste d'une distance supérieure à 10.000m, le temps sera lu au 1/100ème de seconde et enregistré au 1/10ème de seconde. Tous les temps qui ne se terminent pas par un zéro seront convertis et enregistrés au 1/10ème de

- seconde immédiatement supérieure ; par exemple, pour 20.000m, 59'26''32 devra être enregistré 59'26''4.
- (c) Pour toutes les courses qui se déroulent entièrement ou en partie en dehors du stade, le temps sera lu au 1/100ème de seconde et enregistré à la seconde supérieure. Tous les temps lus qui ne se terminent pas par deux zéros seront convertis et enregistrés à la seconde immédiatement supérieure; par exemple, pour le Marathon 2h09'44''32 devra être enregistré 2h09'45''.

Système à Transpondeurs

24. L'utilisation du Système de Chronométrage à Transpondeurs dans les compétitions organisées selon les Règles 230 (épreuves ne se déroulant pas entièrement sur un stade), 240 et 250, est autorisée à condition que:

- (a) aucune partie du matériel utilisé au départ, le long du parcours ou sur la ligne d'arrivée ne constitue un obstacle ou une gêne à la progression de l'athlète;
- (b) le poids du transpondeur et de son boîtier, porté sur l'uniforme de l'athlète, son dossard ou sa chaussure soit minime;
- (c) le système soit déclenché par le pistolet du Starter ou par un appareil de départ approuvé;
- (d) le système ne demande aucune action de la part de l'athlète durant la compétition, sur la ligne d'arrivée ou à toute ligne prévue pour enregistrer un temps;
- (e) la résolution soit de 0,1 seconde (c'est-à-dire, de pouvoir départager les coureurs finissant à 0,1 seconde d'écart). Pour toutes les courses, le temps sera lu au 1/10ème de seconde et enregistré à la seconde supérieure. Tous les temps lus qui ne se terminent pas par un zéro seront convertis à la seconde immédiatement supérieure; par exemple, pour le Marathon, 2h09'44''32 devra être enregistré 2h09'45''.

Note: le temps officiel sera le temps qui se sera écoulé entre le tir du coup de pistolet de départ et le franchissement de la ligne d'arrivée par l'athlète. Cependant, le temps réalisé entre la ligne de départ et la ligne d'arrivée pourra lui être communiqué mais il ne sera pas considéré comme temps officiel.

- (f) alors que la détermination des temps et de l'ordre d'arrivée peuvent être considérés comme officiels, les règles 164.2 et 165.2 peuvent être appliquées lorsque nécessaire.

Note: La présence de juges et/ou d'un système vidéo d'arrivée est également recommandée afin d'aider à déterminer l'ordre d'arrivée.

REGLE 166

Classements, Tirages au Sort et Qualifications dans les Courses**Tours et Séries**

- Des éliminatoires (séries) seront organisées pour les Courses où le nombre d'athlètes est trop élevé pour que l'épreuve puisse se dérouler de façon satisfaisante en un seul tour (finale). Lorsqu'il y a des tours préliminaires, tous les athlètes doivent y participer pour s'y qualifier.
- Les séries, quarts de finales et demi-finales seront composées par les Délégués Techniques désignés. S'il n'y a pas de Délégués Techniques désignés, elles seront composées par le Comité Organisateur.

Sauf cas exceptionnel, les tableaux suivants seront utilisés pour déterminer le nombre de tours, le nombre de séries dans chaque tour et la procédure de qualification pour chaque tour des épreuves de courses.

100m, 200m, 400m, 100mH, 110mH, 400mH

Engagés	Qualifiés Tour 1			Qualifiés Tour 2			Demi-Finales		
	Séries	Place	Temps	Séries	Place	Temps	Séries	Place	Temps
9-16	2	3	2						
17-24	3	2	2						
25-32	4	3	4	2	3	2			
33-40	5	4	4	3	2	2			
41-48	6	3	6	3	2	2			
49-56	7	3	3	3	2	2			
57-64	8	3	8	4	3	4	2	4	
65-72	9	3	5	4	3	4	2	4	
73-80	10	3	2	4	3	4	2	4	
81-88	11	3	7	5	3	1	2	4	
89-96	12	3	4	5	3	1	2	4	
97-104	13	3	9	6	3	6	3	2	2
105-112	14	3	6	6	3	6	3	2	2

800m, 4x100m, 4x400m

Engagés	Qualifiés Tour 1			Qualifiés Tour 2			Demi-Finales		
	Séries	Place	Temps	Séries	Place	Temps	Séries	Place	Temps
9-16	2	3	2						
17-24	3	2	2						
25-32	4	3	4	2	3	2			
33-40	5	4	4	3	2	2			

41-48	6	3	6	3	2	2			
49-56	7	3	3	3	2	2			
57-64	8	2	8	3	2	2			
65-72	9	3	5	4	3	4	2	4	
73-80	10	3	2	4	3	4	2	4	
81-88	11	3	7	5	3	1	2	4	
89-96	12	3	4	5	3	1	2	4	
97-104	13	3	9	6	3	6	3	2	2
105-112	14	3	6	6	3	6	3	2	2

1500m, 3000m SC, 3000m

Engagés	Qualifiés Tour 1			Qualifiés Tour 2		
	Séries	Place	Temps	Séries	Place	Temps
16-30	2	4	4			
31-45	3	6	6	2	5	2
46-60	4	5	4	2	5	2
61-75	5	4	4	2	5	2

5000m

Engagés	Qualifiés Tour 1			Qualifiés Tour 2		
	Séries	Place	Temps	Séries	Place	Temps
20-40	2	5	5			
41-60	3	8	6	2	6	3
61-80	4	6	6	2	6	3
81-100	5	5	5	2	6	3

10,000m

Engagés	Qualifiés Tour 1		
	Séries	Place	Temps
28-54	2	8	4
55-81	3	5	5
82-108	4	4	4

Autant que possible, les représentants de chaque nation ou de chaque équipe seront placés dans des séries différentes dans tous les tours de la compétition.

Note (i): En vue de l'établissement des séries, il est recommandé que le plus grand nombre de renseignements possibles sur les performances de tous les athlètes soit pris en considération et que les séries soient composées de telle manière que normalement les meilleurs performeurs parviennent en finale.

Note (ii): Pour les Championnats du Monde et les Jeux Olympiques, d'autres tableaux pourront être intégrés dans les Réglementations Techniques spécifiques.

3. Après le premier tour, les athlètes seront placés dans les séries des tours ultérieurs selon les procédures suivantes:

(a) Pour les épreuves du 100m au 400m compris, et les relais jusqu'à 4x400m inclus, la répartition sera faite en fonction des places et des temps de chaque tour précédent. A cette fin, les athlètes seront classés comme suit:

le vainqueur le plus rapide d'une série

le 2ème plus rapide vainqueur de série

Le 3ème plus rapide vainqueur de série, etc.

Le plus rapide deuxième en séries

Le 2ème plus rapide deuxième en séries

Le 3ème plus rapide deuxième en séries, etc.

Pour terminer ainsi:

Le plus rapide des qualifiés au temps

Le 2ème plus rapide qualifié au temps

Le 3ème plus rapide qualifié au temps, etc.

Les athlètes seront ensuite placés dans les séries dans l'ordre du classement, répartis en zigzag; par exemple trois séries seront composées de la façon suivante :

A	1	6	7	12	13	18	19	24
B	2	5	8	11	14	17	20	23
C	3	4	9	10	15	16	21	22

L'ordre dans lequel seront courues les séries A, B, C sera tiré au sort.

(b) Pour les autres courses, les listes initiales de performances pourront continuer à être utilisées pour la répartition, modifiées uniquement par les améliorations des performances réalisées au cours des tours précédents.

Le même système s'appliquera pour le premier tour des courses, le classement étant déterminé à partir de la liste correspondante des performances valides enregistrées pendant la période prédéterminée.

4. Pour les épreuves de 100m à 800m inclus, ainsi que pour les relais, jusqu'au 4x400m inclus, lorsqu'il y a plusieurs tours successifs, les couloirs seront tirés au sort comme suit:

(a) Pour le premier tour, l'ordre des couloirs sera intégralement tiré au sort.

- (b) Pour les tours suivants, les athlètes seront classés après chaque tour selon la procédure définie à la règle 166.3(a) ou dans le cas du 800m selon la règle 166.3(b).

Trois tirages au sort seront alors organisés: ||

- (c) Un pour les quatre athlètes ou équipes les mieux classés pour l'attribution des couloirs 3, 4, 5 et 6 ;
- (d) Un pour les athlètes ou équipes classés en cinquième ou sixième position pour l'attribution des couloirs 7 et 8 ;
- (e) Un pour les deux athlètes ou équipes les moins bien classés pour l'attribution des couloirs 1 et 2. |||

Note (i): Lorsqu'il y a moins de 8 couloirs, le même système devrait être adopté avec les modifications nécessaires.

Note (ii): Pour les compétitions organisées selon la règle 1.1(d) à (j), le 800m peut être couru avec un ou deux athlètes dans chaque couloir, ou avec un départ en groupes séparés partant derrière une ligne incurvée.

Note (iii): Dans les réunions se déroulant selon la règle 1.1(a), (b), (c) et (f), cette règle ne devrait normalement s'appliquer qu'au premier tour, excepté au cas où, à cause d'ex aequo ou d'une requalification par le Juge-Arbitre, le nombre d'athlètes dans une série d'un tour suivant est plus élevé que prévu.

5. Un athlète ne sera pas autorisé à concourir dans une série autre que celle pour laquelle il a été désigné, sauf dans des circonstances qui, de l'avis du Juge-Arbitre, justifient ce changement.
6. Dans toutes les éliminatoires, le premier et le deuxième de chaque série au moins seront qualifiés pour le tour suivant et il est recommandé que pas moins de trois athlètes dans chaque série soient qualifiés à chaque fois que cela sera possible.

Sauf si la règle 167 s'applique, les autres athlètes peuvent être qualifiés d'après leurs places ou leurs temps selon la Règle 166.2, selon les Réglementations Techniques spécifiques, ou selon la décision du ou des Délégué(s) Technique(s). Quand les athlètes sont qualifiés d'après leurs temps, un seul système de chronométrage doit être utilisé.

L'ordre dans lequel seront courues les séries sera tiré au sort après la composition des séries.

7. Entre la dernière série d'un tour quelconque et la première série du tour suivant ou la finale, il devra s'écouler, si possible, au moins le temps suivant :

Jusqu'au 200m inclusivement	45 minutes
Au-delà du 200m et jusqu'au 1000m inclus	90 minutes
Au-delà du 1000m	pas le même jour.

Finales Directes

8. Dans les compétitions organisées selon la règle 1.1(a), (b), (c) et (f), pour les courses de plus de 800 mètres, les relais plus longs que 4x400m et toute course où il n'y a qu'un seul tour (finale directe), les couloirs et les positions de départ seront tirés au sort.

REGLE 167**Ex Aequo**

Les ex aequo seront départagés de la façon suivante :

Pour déterminer s'il y a eu des ex aequo dans un tour quel qu'il soit pour une place qualificative pour le tour suivant basée sur le temps, le Chef-Juge de Photographie d'Arrivée devra considérer le temps réalisé par les athlètes lu au 1/1000ème de seconde. S'il est ainsi déterminé qu'il y a des ex aequo, les athlètes ex aequo seront qualifiés pour le tour suivant ou, si ce n'est pas possible, il y aura un tirage au sort pour déterminer qui sera qualifié pour le tour suivant.

En cas d'ex aequo pour la première place d'une finale, le Juge-Arbitre aura pouvoir de décider s'il est possible de faire recourir l'épreuve par les athlètes qui se sont classés ex aequo. S'il décide que cela n'est pas possible, le résultat sera valable tel qu'il est. Les ex aequo pour les autres places ne seront pas tranchés.

REGLE 168**Courses de Haies****Distances**

1. Les distances classiques sont les suivantes:

Hommes, Junior Hommes et Cadets: 110m, 400m

Femmes, Junior Femmes et Cadettes: 100m, 400m

Il y aura dix haies dans chaque couloir, disposées conformément aux indications données dans le tableau ci-dessous.

Hommes, Junior Hommes et Cadets

Distance de la course	Distance entre la ligne de départ et la première haie	Distance entre les haies	Distance entre la dernière haie et la ligne d'arrivée
110m	13,72m	9,14m	14,02m
400m	45,00m	35,00m	40,00m

Femmes, Junior Femmes et Cadettes

Distance de la course	Distance entre la ligne de départ et la première haie	Distance entre les haies	Distance entre la dernière haie et la ligne d'arrivée
100m	13,00m	8,50m	10,50m
400m	45,00m	35,00m	40,00m

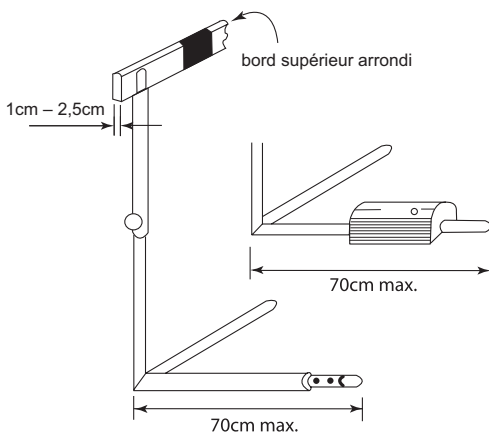
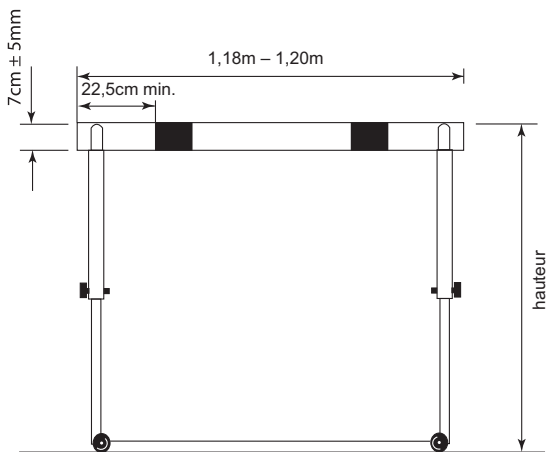


Schéma 2 - Exemple d'une haie

Chaque haie devra être placée sur la piste de telle façon que sa base soit située du côté où l'abordera l'athlète. La haie doit être placée de telle façon que le bord de la barre le plus proche de l'athlète qui abordera la haie coïncide avec la marque sur la piste la plus proche de l'athlète.

Construction

- Les haies seront faites de métal ou de quelque autre matériau approprié avec la barre supérieure en bois ou en tout autre matériau approprié. Elles consisteront en deux bases et deux montants supportant un cadre rectangulaire renforcé par une ou plusieurs traverses, les montants étant fixés à l'extrémité de chaque base. La haie sera conçue de telle manière qu'il faudra exercer une poussée horizontale, correspondant à un poids d'au moins 3,6kg, appliquée au milieu du bord supérieur de la barre supérieure la renverser. La haie pourra être de hauteur réglable pour chaque épreuve. Les contrepoids seront réglables de telle manière qu'à chaque hauteur il faudra, pour renverser la haie, exercer une poussée correspondant à un poids de 3,6kg au moins et de 4kg au plus.

Dimensions

- La hauteur des haies sera la suivante:

Distance de la course	Hommes	Juniors Hommes	Cadets	Femmes/ Juniors	Cadettes
100mH/110mH	1,067m	0,990m	0,914m	0,840m	0,762m
400mH	0,914m	0,914m	0,840m	0,762m	0,762m

Note: Etant donné les différences de fabrication, les haies d'une hauteur de 1,000m sont également acceptées pour le 110 mètres Haies Juniors.

Pour tenir compte des différences de fabrication, on acceptera dans tous les cas une tolérance de 3mm au-dessus et au-dessous des hauteurs standard.

La largeur des haies sera comprise entre 1,18m et 1,20m.

La longueur maximum de la base sera de 70cm.

Le poids total de la haie ne devra pas être inférieur à 10kg.

- La hauteur de la barre supérieure sera de 7cm ± 5mm. L'épaisseur de cette barre sera entre 1cm et 2,5cm et les bords supérieurs devraient être arrondis. La barre devrait être fermement fixée à ses extrémités.
- La barre supérieure devrait être peinte de bandes noires et blanches ou de n'importe quelles autres couleurs vives contrastées (et contrastant également avec l'environnement proche) de telle manière

que les bandes les plus claires se trouvent à l'extrémité de chaque haie, et qu'elles mesurent au moins 22,5cm de largeur.

6. Toutes les courses se courent en couloirs et chaque athlète devra se tenir dans son couloir d'un bout à l'autre de la course excepté dans les circonstances prévues à la règle 163.4.
7. Tout athlète devra franchir chaque haie. Le non-franchissement d'une haie entraînera la disqualification.
Un athlète sera également disqualifié dans les cas suivants:
 - (a) s'il passe le pied ou la jambe en-dessous du plan horizontal du haut de n'importe quelle haie au moment du franchissement ;
 - (b) s'il franchit une haie qui n'est pas dans son couloir ;
 - (c) si, de l'avis du Juge-arbitre, il renverse délibérément une haie quelle qu'elle soit.
8. A l'exception des dispositions prévues à la règle 168.7(c), le fait de renverser des haies n'entraînera pas la disqualification et n'empêchera pas d'établir un record.
9. Pour établir un Record du Monde, toutes les haies devront être conformes aux spécifications de la présente Règle.

REGLE 169

Steeple

1. Les distances standard seront : 2 000m et 3 000m.
2. Il y a 28 franchissements de haies et 7 sauts de rivière dans l'épreuve de 3000m et 18 franchissements de haies et 5 sauts de rivière dans celle de 2 000m.
3. Pour les épreuves de steeple, il y aura cinq sauts par tour après le premier passage de la ligne d'arrivée, le saut de la rivière étant le quatrième. Les sauts doivent être également répartis, la distance entre les sauts étant approximativement le cinquième de la longueur du tour.
Note: Dans l'épreuve de 2 000m, si la rivière se trouve à l'intérieur de la piste, la ligne d'arrivée doit être franchie deux fois avant le premier tour qui comprend 5 sauts.
4. Dans l'épreuve de 3 000m, la distance entre le départ et le début du premier tour ne comprendra pas de sauts, les haies étant enlevées jusqu'à ce que les athlètes entament le premier tour. Dans le 2 000m, le premier saut est à la troisième haie du tour normal, les haies étant enlevées jusqu'à ce que les athlètes les aient passées pour la première fois.
5. Les haies mesureront 0,914m de haut pour les épreuves hommes/garçons et 0,762m pour les épreuves femmes/filles ($\pm 0,3$ cm)

pour les deux hauteurs) et auront une largeur minimale de 3,94m. La section carrée de la barre supérieure des haies et de la haie de la rivière sera de 12,7cm sur chaque côté.

La barre supérieure devrait être peinte de bandes noires et blanches ou de n'importe quelles autres couleurs vives contrastées (et contrastant également avec l'environnement proche) de telle manière que les bandes les plus claires se trouvent à l'extrémité de chaque haie, et qu'elles mesurent au moins 22,5cm de largeur.

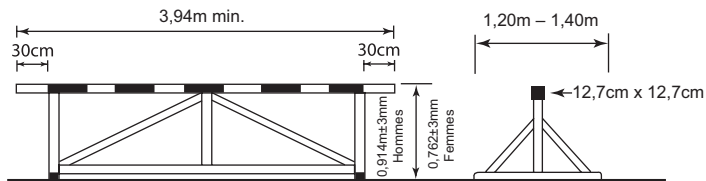


Schéma 3 - Exemple d'une haie de steeple

La haie de la rivière mesurera $3,66\text{m} \pm 0,02\text{m}$ de largeur, et sera fermement fixée au sol, afin qu'aucun mouvement horizontal ne soit possible.

Les barres supérieures devraient être peintes de bandes noires et blanches ou de n'importe quelles autres couleurs vives contrastées (et contrastant également avec l'environnement proche), de telle manière que les bandes les plus claires se trouvent à l'extrémité de chaque haie, et qu'elles mesurent au moins 22,5cm de largeur. Le poids de chaque haie sera entre 80kg et 100kg. Chaque haie aura de chaque côté une base de 1,2m à 1,4m (voir schéma N° 3).

La haie sera placée sur la piste de telle manière que sa barre supérieure surplombe de 30cm le bord intérieur de la piste.

Note: Il est recommandé que la première haie franchie au cours de l'épreuve ait une longueur minimale de 5m.

6. La rivière y compris la haie devra mesurer $3,66\text{m} \pm 0,02\text{m}$ de longueur et la rivière devra mesurer $3,66\text{m} \pm 0,02\text{m}$ de largeur. Le fond du fossé devra être recouvert d'une surface synthétique ou de paille d'une épaisseur suffisante pour assurer une bonne réception et pour que les pointes adhèrent d'une façon satisfaisante. La profondeur de l'eau au pied de la haie sera de 70cm sur 30cm environ. De ce point, le fond du fossé s'élèvera progressivement

jusqu'au niveau de la piste à l'extrémité de la rivière. Au départ d'une course, la surface de l'eau doit être au niveau de la piste avec une tolérance de 2cm.

Note: La profondeur de l'eau dans le fossé par rapport à la surface de la piste peut varier entre un maximum de 70cm et un minimum de 50cm. La pente uniforme du fond du fossé sera conservée comme indiqué sur le schéma N° 4. Il est recommandé de construire tous les nouveaux fossés en les dotant de la plus faible profondeur.

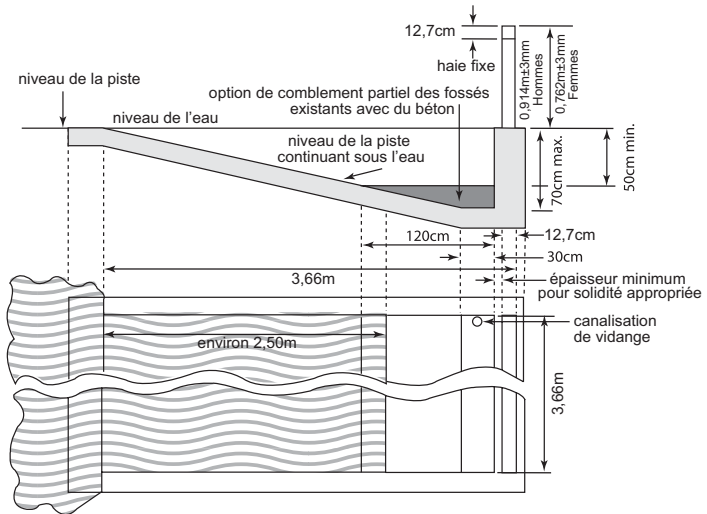


Schéma N° 4 - Rivière

7. Tout athlète doit passer au-dessus ou dans l'eau et franchir chaque haie. Le non-franchissement d'une haie entraînera la disqualification.

Un athlète sera également disqualifié dans les cas suivants:

- passé d'un côté ou de l'autre de la rivière ;
ou
- passé le pied ou la jambe en-dessous du plan horizontal déterminé par le bord supérieur d'une haie quelconque au moment du franchissement.

Pourvu que cette règle soit respectée, un athlète peut franchir chaque haie de quelque manière que ce soit.

REGLE 170

Courses de Relais

1. Des lignes de 5cm de large seront tracées en travers de la piste pour indiquer la zone de transmission et la ligne centrale de chaque parcours.
2. Chaque zone de transmission sera d'une longueur de 20m, dont la ligne centrale constituera le milieu. Les zones commenceront et finiront aux bords des lignes de zone les plus proches de la ligne de départ dans le sens de la course.
3. Les lignes centrales des premières zones de transmission pour le 4x400m (ou des deuxième zones pour le 4x200m) sont les mêmes que les lignes de départ du 800m.
4. Les zones pour les deuxième et dernière transmissions (4x400m) seront délimitées par les lignes situées à 10m de part et d'autre de la ligne de départ et d'arrivée.
5. La ligne compensée tracée en travers de la piste à l'entrée de la ligne droite opposée pour marquer l'emplacement, à partir duquel les coureurs du deuxième parcours (4x400m) et ceux du troisième parcours (4x200m) peuvent quitter leurs couloirs respectifs, est la même que celle qui concerne le 800m décrite à la règle 163.5.
6. Les courses de relais de 4x100 mètres et, si possible, de 4x200 mètres seront courues entièrement en couloirs.
 Au 4x200m (si cette épreuve n'est pas courue entièrement en couloirs) et 4x400m, le premier tour, ainsi que la partie du deuxième tour jusqu'après le premier virage (ligne de rabattement), seront courus entièrement en couloirs.
Note: Dans les courses de relais 4x200m et 4x400m lorsqu'il n'y a pas plus de quatre équipes en compétition, il est recommandé de ne courir en couloirs que le premier virage du premier tour.
7. Dans les courses de relais 4x100 mètres et 4x200 mètres, les membres d'une équipe, à l'exception du premier partant, peuvent commencer à courir au maximum 10 mètres avant la zone de transmission (voir règle 170.2). Une marque de couleur distincte sera tracée dans chaque couloir pour indiquer cette extension.
8. Dans la course de relais 4x400m, au premier passage de témoin qui se fait alors que les athlètes restent dans leurs couloirs, le deuxième athlète n'a pas le droit de commencer à courir en dehors de sa zone de transmission, et doit partir de l'intérieur de cette zone. De même,

les troisième et quatrième coureurs doivent commencer à courir à l'intérieur de leur zone de transmission.

Le deuxième coureur de chaque équipe devra courir dans son couloir jusqu'à l'extrémité la plus proche de la ligne de rabatement marquée après le premier virage où les athlètes peuvent quitter leurs couloirs respectifs. La ligne de rabatement sera constituée par une ligne incurvée de 5cm de largeur au travers de la piste. Pour aider les athlètes à identifier la ligne de rabatement, des petits cônes ou des prismes, de 5cm par 5cm, d'une hauteur maximum de 15cm et de préférence d'une autre couleur que celle de la ligne de rabatement et de la ligne des couloirs, seront placés sur la ligne des couloirs immédiatement avant l'intersection de chaque ligne de couloir et de la ligne de rabatement.

9. Les coureurs des troisième et quatrième parcours de la course de relais 4x400m devront, sous la direction de l'officiel désigné, se placer d'eux-mêmes dans leur position d'attente, dans le même ordre (de la corde vers l'extérieur) que celui de leurs équipiers respectifs lorsqu'ils ont accompli 200 mètres de leur parcours. Une fois que les athlètes qui arrivent ont passé ce point, les athlètes qui attendent doivent rester dans cet ordre et ne pas changer de position au début de la zone de transmission. Si un athlète ne respecte pas cette règle, il entraînera la disqualification de son équipe.

Note: Dans le relais 4x200m (si cette épreuve n'est pas courue entièrement en couloirs) les athlètes du quatrième parcours s'aligneront dans l'ordre de la ligne de départ (de la corde vers l'extérieur).

10. Dans toute course de relais, lorsqu'il n'est pas fait usage de couloirs à ce moment-là, y compris lorsque cela sera applicable, dans les relais 4x200m et 4x400m, les athlètes qui attendent, pourront, à l'approche de leurs coéquipiers, prendre une position plus à l'intérieur de la piste, à condition qu'ils ne bousculent pas ou ne gênent pas un autre athlète en faisant obstacle à sa progression. Dans les relais 4x200m, et 4x400m, les athlètes qui attendent doivent rester dans l'ordre prescrit à la règle 170.9.

Marques sur la Piste

11. Lorsqu'une course de relais est courue entièrement ou en partie en couloirs, un athlète peut faire une marque sur la piste dans son propre couloir, en utilisant du ruban adhésif, de 5cmx40cm maximum et d'une couleur distinctive qui ne pourra être confondue avec d'autres marques permanentes. Aucune autre marque n'est autorisée.

Le Témoin

12. Le témoin devra être un tube creux et lisse, de section circulaire, fait en bois, en métal ou en tout autre matériau rigide, d'une seule pièce, dont la longueur sera de 28 à 30cm. La circonférence mesurera de 12cm à 13cm et le poids ne sera pas inférieur à 50g. Il devrait être coloré de façon à être facilement visible pendant la course.
13. Le témoin doit être porté à la main durant toute la course. Les athlètes ne sont pas autorisés à porter des gants ou à s'enduire les mains de substances leur permettant d'avoir une meilleure prise sur le témoin. S'il tombe, il doit être ramassé par l'athlète qui l'a fait tomber. Il peut quitter son couloir pour récupérer le témoin à condition que, ce faisant, il ne diminue pas la distance devant être parcourue. Sous réserve du respect de ces dispositions et si aucun athlète n'a été lésé dans cette opération, la chute du témoin ne doit pas entraîner de disqualification.
14. Dans toutes les courses de relais, le témoin doit être échangé dans la zone de transmission. Le passage du témoin commence dès qu'il est touché par le coureur receveur et est terminé seulement au moment où il est uniquement dans la main du coureur receveur. Pour ce qui est de la zone de transmission, c'est uniquement la position du témoin qui est déterminante et non celle du corps des athlètes. Le passage du témoin à l'extérieur de la zone de transmission entraînera la disqualification.
15. Avant de recevoir et/ou après avoir passé le témoin, les athlètes doivent demeurer dans leurs couloirs ou zones respectives, dans ce dernier cas jusqu'à ce que la piste soit dégagée afin de ne pas gêner les autres athlètes. Les règles 163.3 et 163.4 ne s'appliqueront pas à ces athlètes. Si un athlète gêne délibérément un membre d'une autre équipe en quittant sa place ou son couloir à la fin de son parcours, son équipe sera disqualifiée.
16. L'aide en poussant ou par tout autre moyen entraînera la disqualification.
17. Les athlètes déjà engagés pour la compétition, que ce soit pour cette épreuve ou pour n'importe quelle autre, peuvent être utilisés, jusqu'au nombre de quatre, pour la composition de l'équipe de relais pour n'importe quel tour. Cependant, lorsqu'une équipe de relais a débuté dans une compétition, seuls deux athlètes supplémentaires dans une compétition, seuls deux athlètes supplémentaires peuvent être utilisés comme remplaçants dans la composition de l'équipe. Le non-respect de cette règle par une équipe entraînera sa disqualification.

18. La composition des équipes et l'ordre des coureurs pour une course de relais devront être annoncés officiellement au plus tard une heure avant l'heure d'appel publiée pour la première série de chaque tour de la compétition. Les changements ultérieurs doivent être vérifiés par un officiel médical nommé par le Comité Organisateur et ne peuvent intervenir que jusqu'au dernier appel pour la série particulière à laquelle participe l'équipe.
Le non-respect de cette règle par une équipe entraînera sa disqualification.

SECTION IV - LES CONCOURS

REGLE 180

Conditions Générales

Echauffement sur le Terrain de la Compétition

1. Sur le terrain de la compétition et avant le début de celle-ci, chaque athlète peut avoir des essais d'échauffement. Pour les lancers, ces essais se feront dans l'ordre du tirage au sort et toujours sous la surveillance des Juges.
2. Lorsqu'une compétition a commencé, les athlètes ne sont pas autorisés à utiliser, à des fins d'entraînement, selon le cas:
 - (a) la zone d'élan ou d'appel ;
 - (b) les engins ;
 - (c) les cercles ou les secteurs de chute, avec ou sans engin.

Marques

3. (a) Pour tous les concours utilisant une piste d'élan, les marques seront placées le long de la piste, excepté à la hauteur où les marques peuvent être placées sur la piste d'élan. Un athlète peut utiliser un ou deux repères (fournis par le Comité Organisateur, ou approuvés par lui) afin de l'aider dans sa course d'élan et son appel. Si de telles marques ne sont pas fournies, il peut utiliser des morceaux de ruban adhésif, mais ni craie ou substance similaire, ni rien d'autre qui laisse des marques indélébiles.
- (b) Pour les lancers à partir d'un cercle, un athlète ne peut utiliser qu'un seul repère. Ce repère peut être placé seulement sur le sol dans la zone se trouvant immédiatement derrière le cercle ou adjacente à lui. Ce marquage doit être temporaire et ne sera placé que pour la durée de l'essai individuel de chaque athlète; il ne devra pas gêner la vision des juges. Aucun repère personnel (autre que ceux mentionnés à la règle 187.21) ne peut être placé sur la zone de réception ou à proximité de celle dernière.

Ordre de Compétition

4. Les athlètes devront concourir dans l'ordre tiré au sort. S'il y a un tour de qualification précédant la finale, il devra y avoir un nouveau tirage au sort pour la finale (voir également règle 180.5).

Essais

5. Pour tous les concours, excepté les Sauts en Hauteur et à la Perche, lorsqu'il y a plus de huit athlètes, chacun d'eux aura droit à trois essais et les huit athlètes ayant accompli les meilleures performances valables auront droit à trois essais supplémentaires. A l'exception du Saut en Hauteur et du Saut à la Perche, aucun athlète n'aura plus d'un essai différé pour un tour quelconque de la compétition.

En cas d'ex aequo pour la dernière place qualificative, les athlètes classés ex aequo seront départagés comme indiqué à la règle 180.20. Lorsqu'il y a huit athlètes ou moins, chacun d'eux aura droit à six essais. Si un ou plusieurs athlètes n'ont pas réussi à réaliser un essai valable au cours des trois premiers tours, dans les tours suivants ces mêmes athlètes ayant échoué concourront avant ceux qui ont réalisé des essais valables, dans le même ordre les uns par rapport aux autres que celui déterminé par le tirage au sort initial. Dans les deux cas :

- (a) Les quatrième et cinquième tours d'essais seront effectués dans l'ordre inverse du classement des performances obtenues après les trois premiers tours. Le tour d'essais final sera effectué dans l'ordre inverse du classement des performances obtenues après le cinquième tour.
- (b) Lorsque l'ordre de compétition doit être modifié et qu'il existe un ex aequo pour n'importe quelle place, les athlètes ex aequo concourront dans le même ordre les uns par rapport aux autres que celui déterminé par le tirage au sort initial.

Note (i): dans les compétitions se déroulant selon la règle 1.1(d) à (j) les trois derniers tours peuvent être effectués dans l'ordre inverse du classement des performances après les trois premiers essais.

Note (ii): pour les Sauts Verticaux, voir la règle 181.2.

6. Dans toutes les compétitions internationales, excepté aux Championnats du Monde (En Plein Air, en Salle, Juniors, et Cadets), et aux Jeux Olympiques, le nombre d'essais pour les concours horizontaux pourra être réduit. La décision appartiendra à l'organisme national ou international ayant le contrôle de la compétition.

Excepté pour les compétitions organisées selon la règle 1.1(a), (b), et (c), les organisateurs pourront décider d'appliquer aux compétitions de sauts verticaux un format différent de celui prévu dans cette règle, y compris de limiter le nombre total de hauteurs ou d'essais auxquels un athlète aura droit.

Achèvement des essais

7. Le Juge ne lèvera pas un drapeau blanc pour indiquer si un essai est valable avant que cet essai ne soit achevé.
On déterminera qu'un essai valable a été accompli de la manière suivante :
- (a) pour les sauts verticaux, dès lors que le juge aura estimé qu'il n'y a pas eu de faute commise aux termes des règles 182.2, 183.2 ou 183.4 ;
 - (b) pour les sauts horizontaux, dès lors que l'athlète quitte la zone de réception conformément à la règle 185.1 ;
 - (c) pour les lancers, dès lors que l'athlète quitte le cercle ou la piste d'élan conformément à la règle 187.17.

Compétition de Qualification

8. Un tour de qualification aura lieu dans les concours où le nombre d'athlètes est trop élevé pour que la compétition se déroule de façon satisfaisante en un seul tour (finale). Quand un tour de qualification est organisé, tous les athlètes doivent y participer pour se qualifier. Les performances réalisées en tour de qualification ne seront pas prises en compte pour la compétition proprement dite.
9. Les athlètes seront normalement répartis en deux ou plusieurs groupes. A moins que les installations ne permettent aux groupes de concourir en même temps et dans les mêmes conditions, chaque groupe devra commencer son échauffement dès que le groupe précédent aura fini de concourir.
10. Il est recommandé que, lorsqu'une réunion se déroule sur plus de trois jours, un jour de repos soit réservé entre les compétitions de qualification et les finales pour les sauts verticaux.
11. Les conditions de qualification, la performance de qualification et le nombre d'athlètes dans la finale, seront décidés par le(s) Délégué(s) Technique(s). Si l'on n'a pas nommé de Délégué(s) Technique(s), les conditions seront fixées par le Comité d'Organisation. Pour des réunions organisées selon la règle 1.1(a), (b) (c) et (f), il devrait y avoir au moins 12 athlètes participant à la finale.
12. Dans un concours de qualification, à l'exception du saut en hauteur et du saut à la perche, chaque athlète aura droit à trois essais. Une fois qu'un athlète aura réussi la performance de qualification, il ne continuera pas le concours de qualification.
13. Dans un concours de qualification pour le saut en hauteur et le saut à la perche, les athlètes qui ne seront pas éliminés après trois échecs consécutifs, devront obligatoirement continuer à sauter conformément à la règle 181.2, jusqu'à la fin du dernier essai à la

hauteur retenue comme standard de qualification, à moins que le nombre minimum d'athlètes devant participer à la finale n'ait été atteint comme défini à la règle 180.11.

14. Si aucun athlète ne réussit la performance de qualification fixée, ou si le nombre d'athlètes la réussissant est inférieur à celui déterminé, le nombre des finalistes sera augmenté en ajoutant des athlètes selon leurs performances dans la compétition de qualification. Les ex aequo pour la dernière place qualificative du classement général de la compétition seront départagés conformément à la règle 180.20 ou 181.8 selon le cas.
15. Quand la compétition de saut en hauteur ou de saut à la perche a lieu en deux groupes simultanés, il est recommandé que la barre soit élevée à chaque hauteur au même moment dans chaque groupe. Il est également recommandé que les deux groupes soient d'une force approximativement égale.

Obstruction

16. Si, pour une raison quelconque, un athlète a été gêné au cours d'un essai, le Juge-Arbitre aura pouvoir de lui accorder un essai de remplacement.

Délais Autorisés

17. Dans une épreuve de concours, tout athlète tardant sans raison lors d'un essai, sera susceptible de se voir refuser ledit essai, qui sera enregistré comme un échec. Il appartient au Juge-Arbitre de décider, tenant compte de toutes les circonstances, de ce qu'est un délai déraisonnable.

L'officiel responsable devra indiquer à l'athlète que tout est prêt pour qu'il commence son essai, et le délai autorisé pour cet essai débutera à ce moment. Si un athlète décide par la suite de ne pas tenter l'essai, cela sera considéré comme une faute dès lors que la période de temps accordée pour l'essai sera écoulée.

Au saut à la perche, le temps sera décompté à partir du moment où la barre transversale sera positionnée comme il a été demandé par l'athlète. Aucun temps additionnel ne sera accordé pour d'autres ajustements.

Si le temps accordé se termine après que l'athlète a commencé son essai, cet essai ne devra pas être refusé.

Les temps ci-après ne devraient, normalement, pas être dépassés:

Epreuves Individuelles

Nombre d'athlètes encore en compétition

	Hauteur	Perche	Autre
Plus de 3	1min	1min	1min
2 ou 3	1,5min	2min	1min
1	3min	5min	—
Essais consécutifs	2min	3min	2min

Epreuves Combinées

Nombre d'athlètes encore en compétition

	Hauteur	Perche	Autre
Plus de 3	1min	1min	1min
2 ou 3	1,5min	2min	1min
1	2min*	3min*	—
Essais consécutifs	2min	3min	2min

*Lorsqu'il ne reste plus qu'un athlète, les temps mentionnés seront observés pour le premier essai, seulement si l'essai précédent a été effectué par le même athlète.

Note (i): L'athlète devrait être en mesure de voir une horloge indiquant le temps restant autorisé. De plus, un officiel, devra lever un drapeau jaune et le maintiendra levé, ou fera tout autre signal, lorsqu'il ne restera plus que 15 secondes de temps autorisé.

Note (ii) : Au saut en hauteur et au saut à la perche, toute modification de la durée de temps accordée pour un essai ne sera pas appliquée avant que la barre ne soit élevée à une hauteur supérieure, excepté à chaque fois qu'un athlète aura deux essais consécutifs ou plus, auquel cas le temps fixé pour des essais consécutifs sera appliqué.

Note (iii): La période de temps accordée pour le premier essai de tout athlète commençant la compétition sera d'une minute.

Note (iv): Le calcul du nombre d'athlètes restant en compétition doit prendre en compte les athlètes qui pourraient être départagés par un saut de barrage pour la première place.

Absence durant la Compétition

18. Un athlète peut quitter la zone même de la compétition pendant le déroulement de celle-ci avec l'autorisation d'un officiel et accompagné par ce dernier.

Changement de Lieu de la Compétition

19. Le Juge-Arbitre compétent pourra changer l'endroit où se dispute un concours si, à son avis, les conditions le justifient. Un tel

changement ne devrait se faire qu'après qu'un tour complet a été effectué.

Note: Ni la force du vent ni un changement de sa direction ne sont des conditions suffisantes pour changer le lieu de la compétition.

Ex Aequo

20. Excepté aux sauts en hauteur et à la perche, on considérera la deuxième meilleure performance effectuée par les athlètes pour les départager. Ensuite, si c'est nécessaire, la meilleure troisième performance, et ainsi de suite. Si l'ex aequo persiste et s'il s'agit de la première place, les athlètes ayant obtenu les mêmes résultats devront concourir à nouveau dans le même ordre pour un nouvel essai jusqu'à ce qu'ils soient départagés.

Note: pour les sauts verticaux, voir également la règle 181.8.

Résultat

21. Chaque athlète sera crédité du meilleur de tous ses essais, y compris ceux réussis lors du départage d'un ex aequo pour la première place.

A. LES SAUTS VERTICAUX

REGLE 181

Conditions Générales

1. Avant le commencement de la compétition, le Chef-Juge annoncera aux athlètes la hauteur à laquelle la barre sera placée au début de l'épreuve et les différentes hauteurs auxquelles elle sera élevée après chaque tour, jusqu'à ce qu'il ne reste plus qu'un athlète ayant remporté la compétition ou s'il y a des ex aequo pour la première place.

Essais

2. Au saut en hauteur ou à la perche, un athlète pourra commencer à sauter à une hauteur quelconque précédemment annoncée par le Chef-Juge et pourra ensuite sauter à volonté à toute hauteur suivante. Un athlète sera éliminé après trois échecs consécutifs, quelle que soit la hauteur à laquelle ces échecs se seront produits, sauf s'il s'agit d'un cas d'ex aequo pour la première place.

La conséquence de cette règle est qu'un athlète pourra renoncer à son deuxième ou troisième essai à une hauteur donnée (après un ou deux échecs) et avoir encore le droit de sauter à une hauteur supérieure.

Si un athlète renonce à un essai à une hauteur donnée, il n'aura pas droit à des essais ultérieurs à cette hauteur, sauf dans le cas d'un ex aequo pour la première place.

3. Même après que tous les autres athlètes ont échoué, un athlète pourra continuer à sauter jusqu'à ce qu'il ait perdu le droit de poursuivre la compétition.
4. A moins qu'il ne reste plus qu'un seul athlète et qu'il ait remporté la compétition:

(a) la barre ne devrait jamais être montée de moins de 2cm au saut en hauteur et de moins de 5cm à la perche après chaque tour; et

(b) la progression des montées de barre ne devra jamais augmenter. La présente règle 181.4 (a) et (b) ne s'applique pas lorsque les athlètes encore en compétition s'entendent pour monter une barre directement à la hauteur d'un Record du Monde.

Lorsqu'un athlète a remporté l'épreuve, la hauteur ou les hauteurs auxquelles la barre sera placée sera(ont) décidée(s) par cet athlète en consultation avec le Juge ou le Juge-Arbitre compétent.

Note: Cette disposition ne s'applique pas aux compétitions d'épreuves combinées.

Dans les compétitions d'Épreuves Combinées selon la règle 1.1(a), (b), (c) et (f), les montées de barre devront être uniformément de 3 centimètres pour la hauteur et de 10cm pour la perche durant toute la compétition.

Mesurage

5. Tous les mesurages seront effectués en centimètres entiers, perpendiculairement à partir du sol et jusqu'à la partie du bord supérieur de la barre se trouvant le plus près du sol.
6. Tout mesurage d'une nouvelle hauteur sera fait avant que les athlètes n'essaient de franchir cette hauteur. Dans tous les cas de records, les Juges doivent vérifier la mesure lorsque la barre est placée à la hauteur du record et ils doivent vérifier à nouveau la mesure avant chaque tentative ultérieure contre le record si la barre a été touchée depuis la dernière mesure.

Barre Transversale

7. La barre transversale sera en fibre de verre ou en toute autre matière appropriée mais pas en métal; elle aura une section circulaire sauf à ses extrémités. La longueur totale de la barre sera de 4,00m \pm 2cm à la hauteur et de 4,50m \pm 2cm à la perche. Le poids maximum de la barre transversale sera de 2kg au saut en hauteur et de 2,25kg au saut à la perche. Le diamètre de la partie circulaire de la barre sera de 30mm \pm 1mm.

La barre transversale se composera de trois parties - la barre circulaire et deux extrémités, chacune de 30-35mm de largeur et de 15-20cm de longueur, permettant la pose de la barre sur les supports des montants.

Ces extrémités devront avoir une section circulaire ou semi-circulaire avec un côté plat clairement défini, sur lequel reposera la barre placée sur ses supports. Cette surface plate ne sera pas plus haute que le centre de la section verticale de la barre transversale. Ces extrémités seront dures et lisses. Elles ne devront pas être couvertes de caoutchouc, ou de toute autre substance qui pourrait avoir pour effet d'augmenter l'adhérence entre elle et les supports.

La barre transversale ne pourra avoir aucun biais et, une fois en position, elle ne pourra avoir une flèche de plus de 2cm au saut en hauteur et de 3cm au saut à la perche.

Contrôle d'élasticité: Suspender un poids de 3kg au milieu de la barre transversale une fois qu'elle est en position. Elle peut avoir une flèche d'un maximum de 7cm à la hauteur et de 11cm à la perche.

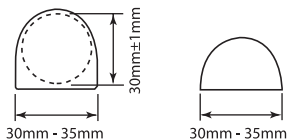


Schéma 5 - Extrémités possibles pour la barre transversale

Ex Aequo

8. Les ex aequo seront départagés comme suit:
- L'athlète ayant fait le plus petit nombre de sauts à la hauteur à laquelle se produit l'ex aequo sera classé avant l'autre.
 - Si l'ex aequo subsiste, l'athlète ayant manqué le moins de sauts dans l'ensemble de l'épreuve, jusqu'à et y compris la hauteur qui a été franchie en dernier lieu, sera classé avant l'autre.
 - Si l'ex aequo subsiste encore:
 - et seulement s'il s'agit de la première place, les athlètes se trouvant ex aequo sauteront une fois à la hauteur qui suit, déterminée selon la règle 181.1, la dernière hauteur franchie par les athlètes et, si aucune décision n'intervient par cet essai, la barre sera montée si les athlètes ex aequo franchissent la barre et baissée dans le cas contraire, de 2cm pour le saut en hauteur et de 5cm pour le saut à la perche.
- A partir de ce moment, les athlètes concernés effectueront un essai à chaque hauteur jusqu'à ce qu'ils se départagent. Les athlètes à départager doivent sauter à chaque hauteur (voir exemple).
- s'il porte sur une place autre que la première, les athlètes seront classés ex aequo dans la compétition (voir exemple).

Note: Cette règle (c) ne s'appliquera pas aux Epreuves Combinées.

Exemple: Hauteur

Hauteurs annoncées par le Chef-Juge au début de la compétition : 1,75m; 1,80m; 1,84m; 1,88m; 1,91m; 1,94m; 1,97m; 1,99m...

Athlète	Hauteurs							Echecs	Barrage			Pos
	1,75m	1,80m	1,84m	1,88m	1,91m	1,94m	1,97m		1,91m	1,89 m	1,91m	
A	O	XO	O	XO	X-	XX		2	X	O	X	2
B	-	XO	-	XO	-	-	XXX	2	X	O	O	1
C	-	O	XO	XO	-	XXX		2	X	X		3
D	-	XO	XO	XO	XXX			3				4

O = Réussi

X = Manqué

- = Pas sauté

A, B, C et D ont tous franchi 1,88m et sont ensuite éliminés.

La règle relative à l'ex aequo entre en jeu; les Juges font le total du nombre des échecs jusqu'à et y compris la dernière hauteur franchie, c'est-à-dire, 1,88m.

"D" a plus d'échecs que "A", "B" et "C", il est donc classé quatrième. "A", "B" et "C" sont encore ex aequo et, puisqu'il s'agit de la première place, ils auront un saut supplémentaire à la hauteur de barrage de 1,91m qui suit la dernière hauteur franchie par les athlètes ex æquo. Comme tous les athlètes ex aequo ont échoué, la barre est baissée à 1,89m pour un autre saut de barrage. Comme seul "C" ne franchit pas 1,89m, les deux autres, "A" et "B" restent ex aequo et ils ont un troisième saut de barrage à 1,91m que seul "B" franchit. Il est dès lors classé premier.

Forces Extérieures

9. Quand il est évident que la barre a été déplacée par une force indépendante de l'athlète (par ex. une bourrasque de vent)
 - (a) si un tel déplacement intervient après que l'athlète a franchi la barre sans la toucher, l'essai sera considéré comme réussi; ou
 - (b) si un tel déplacement intervient dans toute autre circonstance, l'athlète aura droit à un nouvel essai.

REGLE 182

Saut en Hauteur

La Compétition

1. Les athlètes devront prendre appel sur un seul pied.
2. Un athlète fait une faute si:
 - (a) après le saut, la barre ne reste pas sur ses supports du fait de l'action de l'athlète durant le saut ; ou
 - (b) il touche le sol y compris la zone de réception au-delà du plan vertical passant par le bord le plus proche de la barre transversale, que ce soit entre les montants ou à l'extérieur de ceux-ci, avec une partie quelconque de son corps, sans avoir préalablement franchi la barre. Si, lorsqu'il saute, un athlète touche la zone de réception avec le pied et, de l'opinion du Juge, n'en retire aucun avantage, le saut ne devra pas, pour cette seule raison, être considéré comme un échec.

Note: Afin de faciliter l'application de cette règle, une ligne blanche d'une largeur de 50 mm sera tracée (avec du ruban adhésif ou un autre matériel similaire) entre les points se situant à 3 mètres à l'extérieur de chaque montant, en traçant le bord le plus proche de

la ligne le long du plan vertical passant par le bord le plus proche de la barre transversale.

La Piste d'Elan et la Zone d'Appel

3. La longueur minimum de la piste d'élan sera de 15m, sauf dans les compétitions organisées selon la règle 1.1(a), (b), (c) et (f), où le minimum sera de 20m.
Lorsque les conditions le permettent, la longueur minimale devrait être 25m.
4. La déclivité maximale de la piste d'élan dans les 15 derniers mètres et de la zone d'appel ne devra pas dépasser 1/250 autour du rayon de la zone semi-circulaire dont le centre se trouve à mi-chemin entre les montants et dont le rayon minimum est spécifié à la règle 182.3. La zone de réception devrait être placée de telle façon que la réception de l'athlète s'effectue dans la partie supérieure de la déclivité.
5. La zone d'appel devra être horizontale ou présenter une déclivité en conformité avec les critères de la règle 182.4 et le Manuel de l'IAAF sur les Installations d'Athlétisme.

Matériel

6. Montants. On pourra utiliser n'importe quel modèle de montants ou de poteaux à condition qu'ils soient rigides. Ils devront avoir des supports pour la barre transversale solidement fixés sur eux. Ils seront suffisamment hauts pour dépasser d'au moins 10cm la hauteur effective à laquelle la barre transversale est montée. La distance entre les montants sera au minimum de 4,00m et au maximum de 4,04m.
7. Les montants ou poteaux ne devront pas être déplacés pendant l'épreuve à moins que le Juge-Arbitre n'estime que le terrain d'appel ou la zone de réception soient devenues inutilisables. Dans ce cas, le changement ne se fera que lorsqu'un tour complet sera terminé.
8. Supports de la barre transversale. Les supports seront plats et rectangulaires, larges de 4cm et longs de 6cm. Ils seront solidement fixés aux montants et il sera impossible de les faire bouger pendant les sauts et chacun d'eux fera face au montant opposé. Les extrémités de la barre reposeront sur les supports de telle manière que, si un athlète touche la barre, celle-ci puisse tomber facilement à terre, soit en avant soit en arrière.
Les supports ne devront pas être recouverts de caoutchouc ou de toute autre matière qui pourrait avoir pour effet d'augmenter l'adhérence entre eux et la surface de la barre transversale et des

supports. Ils ne peuvent non plus comporter aucune sorte de ressorts. Les supports auront la même hauteur au-dessus de la zone d'appel et juste en-dessous de chaque extrémité de la barre transversale.

9. Il y aura un espace d'au moins 1cm entre les extrémités de la barre transversale et les montants.

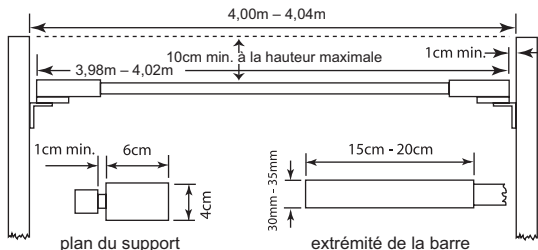


Schéma 6 - Montants et Barre Transversale pour le Saut en Hauteur

La Zone de Réception

10. La zone de réception n'aura pas moins de 5m de longueur sur 3m de largeur. Il est recommandé que la zone de réception ait les dimensions minimales suivantes:

longueur : 6 m x largeur : 4 m x hauteur : 0,70 m.

Note: Les montants et la zone de réception devraient être conçus de telle manière qu'il y ait, entre eux, un espace d'au moins 10cm pendant la compétition afin d'éviter que la barre transversale ne soit déplacée par un mouvement de la zone de réception entraînant un contact avec les montants.

REGLE 183

Saut à la Perche

La Compétition

1. Les athlètes auront le droit de faire déplacer la barre transversale seulement dans l'axe de la course, de telle sorte que le bord de la barre transversale le plus proche de l'athlète puisse être placé à n'importe quelle position depuis celle directement au-dessus du bord arrière du bac d'appel jusqu'à celle située à 80cm dans la direction de la zone de réception.

Avant le début de la compétition, l'athlète devra informer l'officiel approprié de la position de la barre transversale qu'il souhaite utiliser pour son premier essai et cette position sera notée.

Si ultérieurement l'athlète souhaite faire des changements, il devra en informer immédiatement l'officiel approprié avant que la barre transversale n'ait été placée conformément à son souhait initial. Le non respect de cette règle entraînera le départ du délai accordé pour l'essai.

Note: Une ligne blanche d'une couleur bien distincte, large d'1cm sera tracée, perpendiculairement à l'axe de la piste d'élan, au niveau du bord arrière du bac d'appel. Une ligne similaire sera également tracée sur la surface du matelas de réception et elle sera prolongée jusqu'au bord extérieur des montants.

2. L'athlète fait une faute si:

- (a) après le saut, la barre ne reste pas sur ses deux taquets du fait de l'action de l'athlète durant le saut; ou
- (b) il touche le sol, y compris la zone de réception au-delà du plan vertical partant du bord arrière du bac d'appel, avec une partie quelconque de son corps ou avec la perche, sans avoir préalablement franchi la barre, ou
- (c) si, après avoir quitté le sol, il passe sa main inférieure au-dessus de sa main supérieure ou s'il déplace la main supérieure vers le haut de la perche.
- (d) durant le saut, il stabilise la barre ou la remet en place d'une main ou des deux mains.

Note (i) : Ce n'est pas une faute si, à n'importe quel endroit, l'athlète court à l'extérieur des lignes blanches qui délimitent la piste d'élan.

Note (ii) : Si, lors d'un essai, la perche touche le tapis de perche, après avoir été plantée correctement dans le bac, cela ne sera pas considéré comme une faute.

3. Afin d'obtenir une meilleure prise, les athlètes sont autorisés à mettre une substance sur leurs mains ou sur la perche pendant la compétition.
4. Après le lâcher de perche, personne, ni même l'athlète, ne sera autorisé à la toucher, à moins qu'elle ne soit en train de tomber en s'écartant de la barre ou des montants. Cependant, si elle est touchée et que le Juge-Arbitre estime que, sans cette intervention, la barre serait tombée, l'essai sera considéré comme un échec.
5. Si, lors d'un essai, la perche de l'athlète se brise, cela ne sera pas considéré comme un échec et l'athlète se verra accorder le droit à un nouvel essai.

La piste d'Élan

6. La longueur minimum de la piste d'élan sera de 40m et, lorsque les conditions le permettent, de 45m. Elle devra avoir une largeur de $1,22\text{m} \pm 0,01\text{m}$ et être délimitée par des lignes blanches de 5cm de large.

Note: Pour toutes les pistes construites avant le 1er janvier 2004 la piste d'élan pourra avoir une largeur maximum de 1,25m.

7. La déclivité maximale latérale permise pour la piste ne dépassera pas 1/100 et, dans les 40 derniers mètres de la piste d'élan, la déclivité descendante globale maximale dans le sens de la course ne dépassera pas 1/1000.

Le Matériel

8. Le bac d'appel. L'appel pour le saut à la perche se fera à partir d'un bac d'appel. Il sera en matériau approprié, au même niveau que la piste d'élan et il sera de préférence muni de bords arrondis. Il aura 1m de longueur, mesuré le long du fond intérieur du bac, 60cm de largeur à la partie antérieure et ira en diminuant jusqu'à 15cm de large au fond de la butée arrière. La longueur du bac au niveau de la piste d'élan et la profondeur de la butée arrière, sont déterminés par l'angle de 105° formé par la base du bac et la butée arrière.

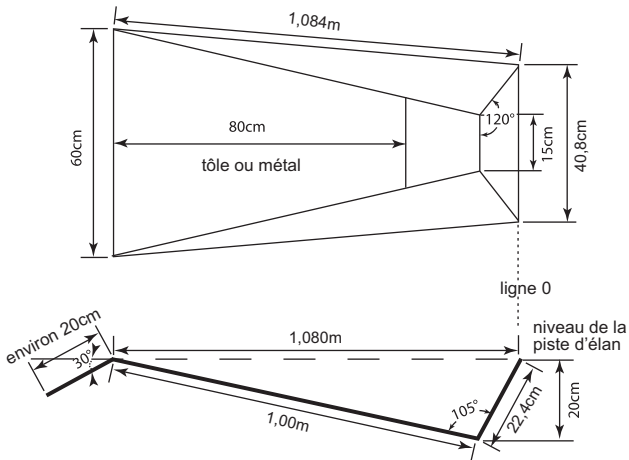


Schéma 7 - Bac d'Appel de la Perche - (Vue en plan & Vue en coupe)

La base du bac ira en s'inclinant, depuis le niveau de la piste d'élan jusqu'à une profondeur de 20cm en dessous de ce niveau où elle rencontrera la butée arrière. Le bac sera construit de façon à ce que ses côtés soient inclinés vers l'extérieur, et se terminent en rencontrant la butée arrière en un angle d'approximativement 120° par rapport à la base.

Si le bac est en bois, le fond sera garni d'une feuille de métal d'une épaisseur de 2,5mm sur une longueur de 80cm depuis la partie antérieure du bac.

9. Montants. On pourra utiliser n'importe quel modèle de montants ou de poteaux à condition qu'ils soient rigides. La structure métallique de la base et de la partie inférieure des montants devra être recouverte d'un rembourrage de matériau approprié afin de fournir une protection aux athlètes et aux perches.
10. Supports de la barre transversale. La barre transversale reposera sur des taquets de telle sorte que, si elle est touchée par un athlète ou par sa perche, elle puisse tomber facilement à terre vers la zone de réception. Les taquets ne porteront ni encoches ni rainures d'aucune sorte; leur épaisseur sera constante sur toute la longueur et ne dépassera pas 13mm de diamètre.
Ils ne doivent pas dépasser de plus de 55mm par rapport aux éléments de support et ceux-ci devraient être lisses et s'élever à 35-40mm au-dessus des taquets.

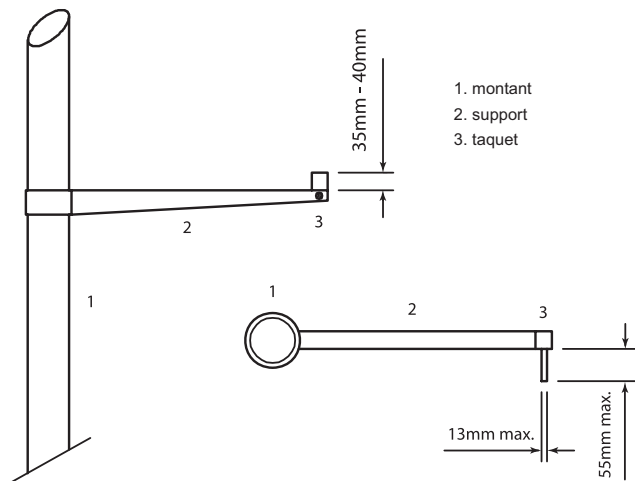


Schéma 8 - Supports de la barre transversale (Vue de la zone de réception & Vue en plan)

La distance entre les taquets devra être se situer entre 4,30m et 4,37m.

Les taquets ne devront pas être recouverts de caoutchouc ou de toute autre matière qui pourrait avoir pour effet d'augmenter l'adhérence entre eux et la surface de la barre, ni comporter aucune sorte de ressorts.

Note: Afin de diminuer les risques de blessure pour les athlètes faisant une chute sur la base des montants, les taquets supportant la barre transversale pourront être placés sur des bras d'extension, attachés de façon permanente aux montants, permettant ainsi de placer les montants de façon plus écartée sans augmenter la longueur de la barre transversale (voir schéma N° 8).

Les Perches

11. Les athlètes pourront utiliser leurs propres perches. Aucun athlète ne pourra utiliser l'une des perches appartenant à un autre athlète sans y être autorisé par celui-ci.

La perche pourra être faite de n'importe quel matériau ou combinaison de matériaux et avoir une longueur et un diamètre quelconques, mais la surface devra être lisse. La perche pourra être garnie d'un enroulement de plusieurs couches de ruban adhésif au niveau de la prise et dans sa partie inférieure.

La Zone de Réception

12. La zone de réception ne mesurera pas moins de 5m de longueur (avancées non incluses) x 5m de largeur. Les côtés de la zone de réception les plus proches du bac d'appel seront placés entre 10 et 15cm du bac et monteront en pente en s'éloignant du bac à un angle d'environ 45° (voir schéma N° 9).

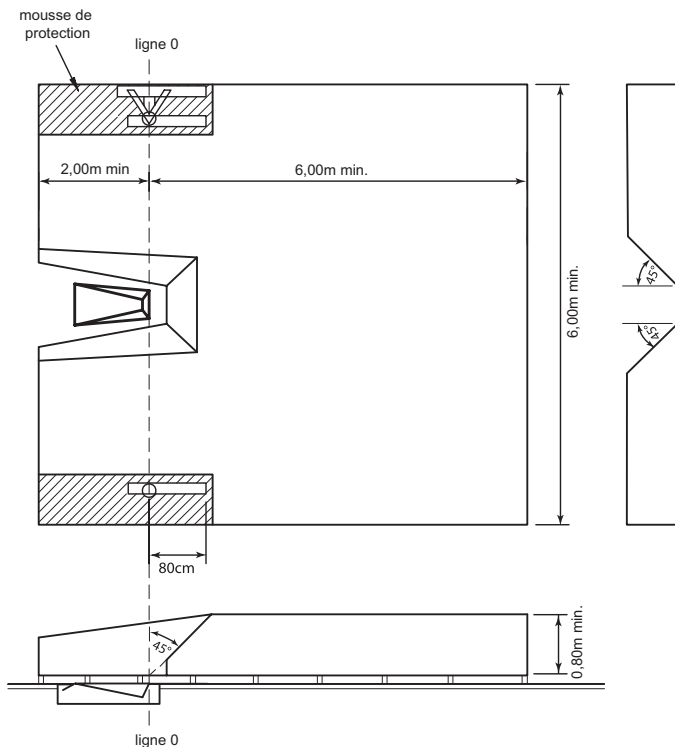


Schéma 9 - Zone de réception de la Perche - (Vue en plan & Vue en coupe)

Pour les compétitions organisées selon la règle 1.1(a), (b), (c), (e)(i) et (f), les dimensions de la zone de réception seront au moins de 6m de long (avancées exclues), 6m de large et 0,80m d'épaisseur. Les avancées devront avoir au minimum 2m de long.

B. LES SAUTS HORIZONTAUX

REGLE 184

Conditions Générales

Mesurage

1. Pour tous les concours de sauts horizontaux, les distances seront toujours enregistrées au centimètre inférieur le plus proche si la distance mesurée n'est pas un centimètre entier.

La piste d'Élan

2. La longueur minimum de la piste d'élan sera de 40m, mesurée de la ligne d'appel appropriée jusqu'à la fin de la piste d'élan. Elle devra avoir une largeur de $1,22\text{m} \pm 0,01\text{m}$ et être délimitée par des lignes blanches de 5cm de large.

Note: Pour toutes les pistes construites avant le 1er janvier 2004 la piste d'élan pourra avoir une largeur maximum de 1,25m.

3. La déclivité maximale latérale permise pour la piste ne dépassera pas 1/100 et, dans les 40 derniers mètres de la piste d'élan, la déclivité descendante globale maximale dans le sens de la course ne dépassera pas 1/1000.

Vitesse du Vent

4. La vitesse du vent doit être mesurée pendant une période de 5 secondes à partir du moment où le sauteur passe devant une marque placée le long de la piste d'élan, pour le saut en longueur à 40m de la planche d'appel et pour le triple saut à 35 m. Si un athlète entame sa course d'élan à moins de 40m ou 35m selon le cas, la vitesse du vent sera mesurée à partir du moment où il commence sa course d'élan.
5. L'anémomètre sera placé à 20 mètres de la planche d'appel. Il sera à 1,22m de hauteur et au maximum à 2 mètres de la piste d'élan.
6. L'anémomètre sera tel que décrit à la règle 163.11, son fonctionnement et sa lecture tels que décrits respectivement aux règles 163.12 et 163.10.

REGLE 185

Saut en Longueur

La Compétition

1. Un athlète fait une faute s'il:

- (a) touche le sol, en prenant son appel, au-delà de la ligne d'appel avec une partie quelconque de son corps, soit en poursuivant sa course d'élan sans sauter, soit en effectuant un saut; ou
- (b) prend son appel de part ou d'autre des extrémités latérales de la planche d'appel, que ce soit en avant ou en arrière de la ligne d'appel prolongée; ou
- (c) il touche le sol entre la ligne d'appel et la zone de réception; ou
- (d) effectue un saut en culbute quelle qu'en soit la nature, pendant la course d'élan ou le saut lui-même.
- (e) en retombant il touche le sol en dehors de la zone de réception plus près de la ligne d'appel que la marque la plus proche faite dans le sable; ou
- (f) lorsqu'il quitte la zone de réception, son premier contact avec le sol à l'extérieur de celle-ci est plus près de la ligne d'appel que la marque la plus proche faite dans le sable en retombant y compris une éventuelle marque laissée à l'intérieur de la zone de réception suite à une perte d'équilibre en retombant et qui serait plus proche de la ligne d'appel par rapport à la marque initiale.

Note (i): Ce n'est pas une faute si l'athlète court à n'importe quel endroit à l'extérieur des lignes blanches qui délimitent la piste d'élan.

Note (ii): Ce n'est pas une faute aux termes de la règle 185.1(b), si une partie de la chaussure ou du pied de l'athlète touche le sol en-dehors des extrémités latérales de la planche d'appel mais avant la ligne d'appel.

Note (iii): Ce n'est pas une faute si, en retombant, l'athlète touche, d'une partie quelconque de son corps, le sol en dehors de la zone de réception, à moins que ce contact ne soit le premier contact ou que l'athlète enfreigne les stipulations de la règle 185.1(e).

Note (iv): Ce n'est pas une faute si l'athlète remarque dans la zone de réception après l'avoir correctement quittée.

Note (v) : A l'exception du cas évoqué à la règle 185.1(b), si un athlète prend son appel avant d'atteindre la planche d'appel, ce seul fait ne sera pas considéré comme un essai manqué.

2. Lorsqu'il quitte la zone de réception, le premier contact du pied de l'athlète avec la bordure ou avec le sol à l'extérieur de celle-ci devra être plus éloigné de la ligne d'appel que la marque la plus proche faite dans le sable (voir règle 185.1(f)).

Note : C'est ce premier contact qui constitue la sortie de l'athlète de la zone de réception.

3. Tous les sauts seront mesurés à partir de la marque la plus proche faite dans la zone de réception par une partie quelconque du corps jusqu'à la ligne d'appel ou son prolongement (voir règle 185.1(f)). Les mesurages seront faits perpendiculairement à la ligne d'appel ou son prolongement.

La Planche d'Appel

4. L'appel se fera à partir d'une planche de niveau avec la piste et avec la surface de la zone de réception. Le bord de la planche le plus proche de la zone de réception s'appellera la ligne d'appel. Immédiatement au-delà de la ligne d'appel, on placera une planche couverte de plasticine afin d'aider les juges.
5. La distance entre la planche d'appel et l'extrémité la plus éloignée de la zone de réception sera d'au moins 10m.
6. La planche d'appel sera placée entre 1 et 3m de l'extrémité la plus proche de la zone de réception.
7. Construction. La planche d'appel sera rectangulaire, faite de bois ou de tout autre matériau rigide approprié et mesurera $1,22\text{m} \pm 0,01\text{m}$ de long, $20\text{cm} \pm 2\text{mm}$ de large et 10cm d'épaisseur. Elle sera blanche.
8. Planche de Plasticine. Elle consistera en une planche rigide d'une largeur de $10\text{cm} \pm 2\text{mm}$ et d'une longueur de $1,22\text{m} \pm 0,01\text{m}$, faite de bois ou de tout autre matériau approprié et sera peinte d'une couleur contrastée par rapport à celle de la planche d'appel. Quand cela sera possible la plasticine devrait être d'une troisième couleur contrastée. La planche sera placée dans une niche ou un renforcement incorporé à la piste d'élan du côté de la planche d'appel le plus proche de la zone de réception. La surface de la planche s'élèvera à une hauteur de 7mm ($\pm 1\text{mm}$) depuis le niveau de la planche d'appel. Les bords de la planche seront soit en pente à un angle de 45° , avec le côté le plus proche de la piste d'élan recouvert sur toute sa longueur d'une couche de plasticine de 1mm d'épaisseur, soit découpés de façon qu'une fois rempli de plasticine, le renforcement soit en pente à un angle de 45° (voir schéma N° 10).

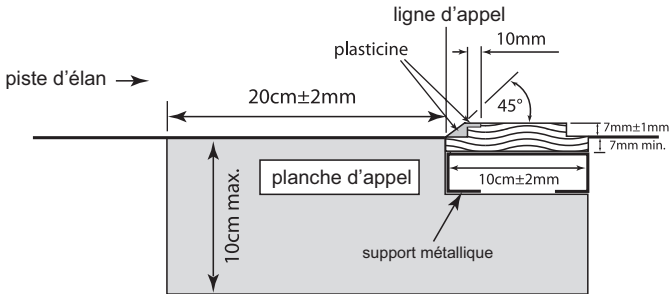


Schéma 10 - Planche d'Appel et Planche de Plasticine

La partie supérieure de la planche de plasticine sera également recouverte d'une couche de plasticine sur les 10 premiers millimètres environ et sur toute sa longueur.

Lorsque ce dispositif est installé, il doit être suffisamment rigide pour supporter la pleine puissance du pied de l'athlète.

La surface de la planche au-dessous de la plasticine doit être composée d'un matériau sur lequel les pointes d'une chaussure d'athlète peuvent s'agripper et non déraiper.

La couche de plasticine pourra être aplanie à l'aide d'un rouleau ou d'un grattoir approprié afin d'effacer les empreintes faites par les pieds des athlètes.

Note: On aura avantage à disposer de planches de réserve afin de ne pas faire attendre les athlètes pendant qu'on effacera les empreintes.

La Zone de Réception

9. La zone de réception aura une largeur minimale de 2,75m et maximale de 3m. La piste d'élan devra, si possible, être placée de manière telle que son axe prolonge celui de la zone de réception.

Note: Lorsque l'axe de la piste d'élan n'est pas aligné avec celui de la zone de réception, cette dernière sera aménagée par la pose d'une bande, ou si nécessaire de deux, déterminant une zone de réception conforme à ce qui précède. (voir schéma N° 11).

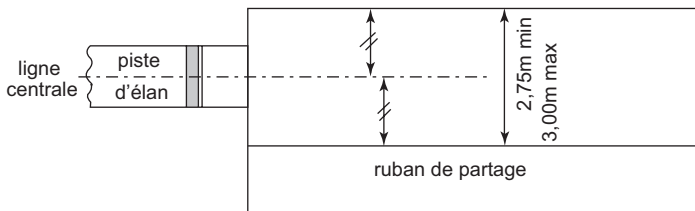


Schéma 11 - Zone de Réception axée (Saut en Longueur/Triple Saut)

10. La zone de réception sera remplie de sable fin humide, dont la surface sera au même niveau que la planche d'appel.

REGLE 186 Triple Saut

Les règles du saut en longueur s'appliquent au triple saut avec les adjonctions suivantes:

La Compétition

1. Le triple saut consiste en un saut à cloche-pied, une enjambée et un saut, effectués dans cet ordre.
2. Le saut s'effectuera de telle sorte que l'athlète retombe d'abord sur le pied avec lequel il a pris son appel, puis au deuxième saut, sur l'autre pied, à partir duquel le saut est terminé.

Ce ne sera pas considéré comme une faute si l'athlète, durant son saut, touche le sol avec sa jambe "morte".

Note: la règle 185.1(c) ne s'applique pas aux impacts normaux du saut à cloche-pied et de l'enjambée.

Planche d'Appel

3. La distance pour les hommes entre la planche d'appel et l'extrémité la plus lointaine de la zone de réception sera au moins de 21m.
4. Pour les compétitions internationales, il est recommandé que la planche d'appel ne soit pas à moins de 13m pour les hommes et 11m pour les femmes du bord le plus proche de la zone de réception. Pour toutes les autres compétitions, cette distance sera appropriée au niveau de la compétition.

5. Entre la planche d'appel et la zone de réception il y aura, pour les phases de l'enjambée et du saut, une zone d'appel d'une largeur de $1,22\text{m} \pm 0,01\text{m}$ permettant de courir d'une manière ferme et uniforme.

Note: Pour toutes les pistes construites avant le 1er janvier 2004, la zone d'appel pourra avoir une largeur maximum d'1,25m.

C. LES LANCERS

REGLE 187

Conditions Générales

Engins Officiels

1. Dans toutes les compétitions internationales, les engins utilisés devront être conformes aux spécifications officielles de l'IAAF. Seuls les engins qui possèdent un certificat d'homologation de l'IAAF actuellement en vigueur peuvent être utilisés. Le tableau suivant indique les engins à utiliser pour chaque catégorie d'âge.

Engins	Femmes/Filles Cadettes/Juniors/Seniors	Garçons Cadets	Hommes Juniors	Hommes Seniors
Poids	4,000kg	5,000kg	6,000kg	7,260kg
Disque	1,000kg	1,500kg	1,750kg	2,000kg
Marteau	4,000kg	5,000kg	6,000kg	7,260kg
Javelot	600gr	700gr	800gr	800gr

Note: Le formulaire de Demande de Certification d'Engins est disponible sur demande auprès du Bureau de l'IAAF ou peut être téléchargé à partir du site Internet de l'IAAF.

2. Sauf dans les cas prévus ci-dessous, tous les engins seront fournis par le Comité Organisateur. Le(s) Délégué(s) Technique(s) pourra / pourront, en se conformant à la réglementation spécifique de chaque compétition, autoriser les athlètes à utiliser leurs engins personnels ou ceux mis à disposition par un fournisseur, pourvu que ceux-ci soient certifiés par l'IAAF, contrôlés et marqués comme approuvés par le Comité Organisateur, avant la compétition et qu'ils soient mis à la disposition de tous les athlètes. Ces engins ne seront pas acceptés si le même modèle est déjà sur la liste de ceux fournis par le Comité Organisateur.
3. Aucune modification ne pourra être apportée à un engin quelconque pendant la compétition.

Aide

4. (a) L'athlète ne sera pas autorisé à utiliser un expédient de quelque nature que ce soit - par exemple, attacher deux ou plusieurs doigts ensemble avec du sparadrap ou utiliser des poids attachés au corps, - qui, de quelque façon, aide l'athlète à effectuer son lancer. Si du sparadrap est utilisé sur les mains et les doigts,

ce bandage peut attacher ensemble des doigts contigus à la condition que cela n'ait pas pour résultat d'empêcher deux ou plusieurs doigts attachés ensemble de bouger séparément. Le bandage devra être montré au Chef-Juge avant le début de l'épreuve.

- (b) L'athlète ne devra pas utiliser de gants, excepté pour le lancer du marteau. Dans ce cas, les gants devront être lisses des deux côtés et le bout des doigts des gants, autres que le pouce, devra être ouvert.
- (c) Afin d'obtenir une meilleure prise, l'athlète sera autorisé à employer une substance appropriée, sur les mains seulement. De plus, les lanceurs de marteau ont le droit d'utiliser cette substance sur leurs gants, et les lanceurs de poids de l'utiliser sur leur cou.

Les Cercles de Lancer

5. Les cercles doivent être faits de bandes de fer, d'acier ou de quelque autre matériau approprié, dont le haut sera de niveau avec le sol à l'extérieur. Le sol autour du cercle pourra être fait de béton, d'un matériau synthétique, d'asphalte, de bois ou de tout autre matériau approprié.

L'intérieur du cercle pourra être fait de béton, d'asphalte ou d'un autre matériau dur mais non glissant. La surface de cet intérieur de cercle devra être plate et située entre $2\text{cm} \pm 6\text{mm}$ en dessous du niveau supérieur de la bande du cercle.

Pour le lancer du poids, un cercle portatif satisfaisant à toutes ces caractéristiques est autorisé.

6. Le diamètre intérieur du cercle doit être de $2,135\text{m} \pm 5\text{mm}$ pour les lanceurs du poids et du marteau, et de $2,50\text{m} \pm 5\text{mm}$ pour le lancer du disque.

La bande du cercle devra avoir une épaisseur de 6mm au moins et sera peinte en blanc.

Le marteau peut être lancé à partir d'un cercle de lancer du disque pourvu que le diamètre de celui-ci ait été réduit de 2,50m à 2,135m, en plaçant, à l'intérieur, une couronne circulaire.

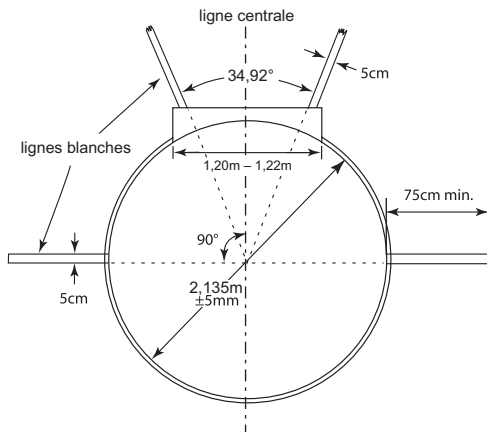


Schéma 12 - Cercle de Lancer du Poids

7. Une ligne blanche de 5cm de large sera tracée à l'extérieur du cercle, et à partir du haut de la bordure, sur une longueur minimale de 75cm de chaque côté. Elle pourra être peinte ou faite de bois ou d'un autre matériau approprié. Le bord arrière de la ligne blanche constituera le prolongement d'une ligne théorique passant par le centre du cercle et perpendiculaire à l'axe de chute.

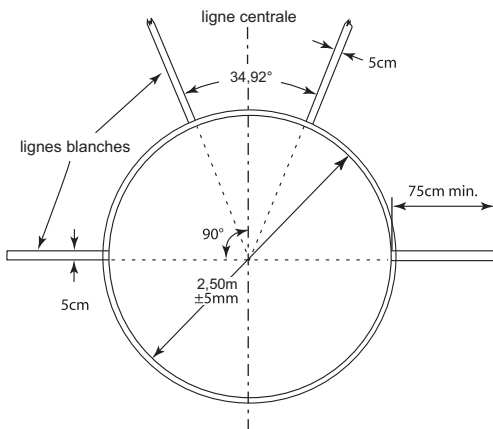


Schéma 13 - Cercle de Lancer du Disque

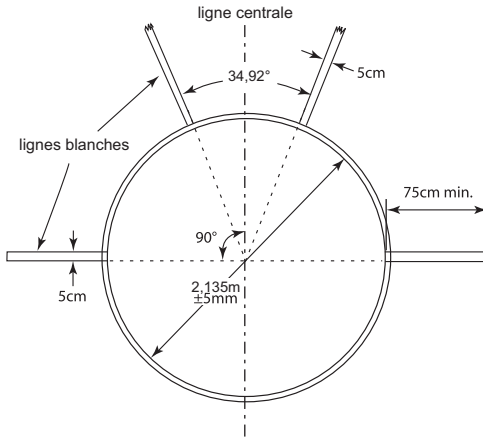


Schéma 14 - Cercle de Lancer du Marteau

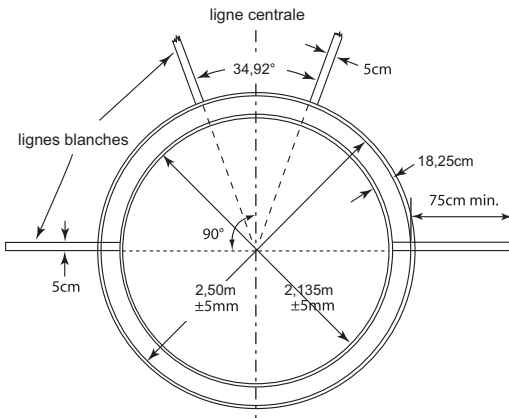


Schéma 15 - Cercles concentriques pour les Lancers du Disque et du Marteau

8. L'athlète ne peut répandre ou pulvériser aucune substance dans le cercle ni sur ses chaussures ni non plus frotter la surface du cercle pour la rendre plus rugueuse.

Piste d'Élan pour le Lancer du Javelot

9. Pour le lancer du javelot, la longueur minimum sera de 30m. Si les conditions le permettent, la longueur minimum sera de 33,5m. Elle sera marquée par deux lignes blanches parallèles, larges de 5cm, tracées à 4m l'une de l'autre. Le lancer sera effectué derrière un arc de cercle tracé avec un rayon de 8m. Cet arc de cercle consistera en une bande large de 7cm peinte ou faite de bois ou d'un matériau non corrosible tel que le plastique. Elle sera blanche et de niveau avec le sol. Des lignes seront tracées à partir des extrémités de l'arc, perpendiculairement aux lignes parallèles marquant la piste d'élan. La longueur de ces lignes blanches sera de 75cm et leur largeur de 7cm. La déclivité maximale latérale permise pour la piste ne dépassera pas 1/100 et, dans les 20 derniers mètres de la piste d'élan, la déclivité descendante globale maximale dans le sens de la course ne dépassera pas 1/1000.

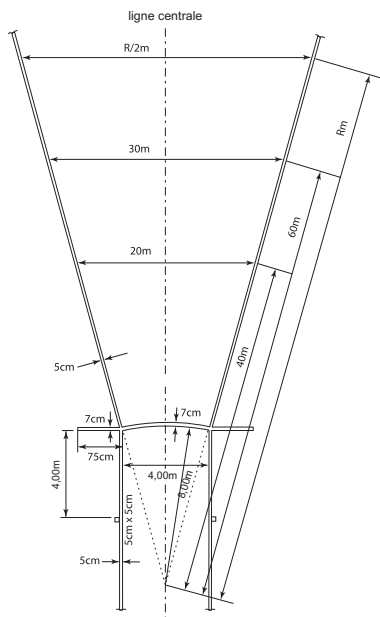


Schéma 16 - Piste d'élan et secteur de chute pour le Lancer du Javelot
(pas à l'échelle)

Le Secteur de Chute

10. Le secteur de chute sera en cendrée, en herbe, ou en tout autre matériau approprié sur lequel l'engin peut laisser une empreinte.
11. L'inclinaison descendante globale du secteur de chute dans le sens du lancer ne devra pas dépasser 1/1000.
12. (a) Sauf pour le lancer du javelot, le secteur de chute sera délimité par des lignes blanches de 5cm de largeur formant un angle de $34,92^\circ$ de telle sorte que, si les bords intérieurs des lignes étaient prolongés, ils passeraient par le centre du cercle.
Note: Le secteur de $34,92^\circ$ peut être déterminé avec exactitude en établissant la distance entre les deux points situés sur les lignes de secteur à 20m du centre du cercle: 12m (20x0,60m). Ainsi, pour tout mètre de différence à partir du centre du cercle, la distance entre les deux lignes de secteur augmentera de 60cm.
- (b) Au lancer du javelot, le secteur de chute sera délimité par des lignes blanches de 5cm de large de telle sorte que, si les bords intérieurs des lignes étaient prolongés, ils passeraient par les deux intersections des bords intérieurs de l'arc et des lignes parallèles délimitant la piste d'élan et se croiseraient au centre du cercle dont l'arc fait partie (voir schéma N° 16). Le secteur est donc approximativement de 29° .

Essais

13. Au lancer du poids, du disque et du marteau, les engins seront lancés à partir d'un cercle et, pour le lancer du javelot, depuis une piste d'élan. Pour les lancers à partir d'un cercle, l'athlète doit commencer son jet d'une position stationnaire à l'intérieur du cercle. L'athlète est autorisé à toucher l'intérieur de la bordure. Dans le lancer du poids, il est aussi autorisé à toucher l'intérieur du butoir décrit à la règle 188.2.
14. Le lancer sera considéré comme irrégulier si l'athlète:
 - (a) lâche le poids ou le javelot de manière irrégulière ;
 - (b) après avoir pénétré dans le cercle et commencé un lancer, touche, avec une partie quelconque de son corps, le haut de la bordure ou le sol à l'extérieur du cercle ;
 - (c) en lançant le poids, touche, avec une partie quelconque de son corps n'importe quelle partie du butoir, à l'exception du côté intérieur ;
 - (d) en lançant le javelot, touche avec une partie quelconque de son corps, les lignes délimitant la piste d'élan ou le sol à l'extérieur de celle-ci.

Note: Le lancer ne sera pas considéré comme irrégulier si le disque ou toute partie du marteau heurte la cage après le lâcher pourvu qu'aucune autre règle ne soit enfreinte.

15. A condition qu'au cours d'un essai il n'y ait pas eu d'infraction aux dispositions relatives à chaque épreuve de lancer, un athlète peut interrompre un essai déjà commencé, peut poser l'engin par terre à l'intérieur ou à l'extérieur du cercle ou de la piste d'élan et peut les quitter. Lorsqu'il quitte le cercle ou la piste d'élan il doit sortir de la manière indiquée à la règle 187.17, avant de retourner dans le cercle ou sur la piste d'élan et de recommencer l'essai.

Note: Tous les mouvements autorisés dans ce paragraphe, seront inclus dans le temps limite pour effectuer un essai comme stipulé à la règle 180.17

16. Le lancer sera considéré comme irrégulier si le poids, le disque, la tête du marteau ou la pointe du javelot lors de son contact avec le sol, lorsqu'il le touche pour la première fois, touche la ligne du secteur de chute ou le sol à l'extérieur de la ligne du secteur.
17. L'athlète ne devra pas quitter le cercle ou la piste d'élan avant que l'engin n'ait touché le sol.

(a) Pour les lancers à partir d'un cercle, le premier contact de l'athlète, en quittant le cercle avec le haut de la bordure ou avec le sol à l'extérieur du cercle, devra se situer entièrement derrière la ligne blanche tracée à l'extérieur du cercle et qui passerait en théorie par le centre de celui-ci.

Note : On considérera que l'athlète quitte le cercle de lancer ou la piste d'élan lors de son premier contact avec le haut de la bordure, ou avec le sol à l'extérieur du cercle de lancer.

(b) Pour le lancer du javelot, lorsque l'athlète quitte la piste d'élan, le premier contact avec les lignes parallèles ou le sol à l'extérieur de celles-ci, doit avoir lieu complètement derrière les lignes blanches tracées à partir des extrémités de l'arc perpendiculairement aux lignes parallèles. Une fois que l'engin a touché le sol, on considérera que l'athlète a quitté la piste d'élan lors de son contact avec ou derrière une ligne (peinte ou théorique, et indiquée par des marques à côté de la piste d'élan) tirée en travers de la piste d'élan, à quatre mètres en arrière des points extrêmes de l'arc de lancer. On considérera également que l'athlète a quitté la piste d'élan s'il se trouve derrière cette ligne et à l'intérieur de la piste d'élan au moment où l'engin touche le sol.

18. Après chaque lancer, les engins doivent être ramenés vers le cercle ou la piste d'élan et ne jamais être relancés.

Mesurage

19. Pour toutes les épreuves de lancer, les distances seront enregistrées au centimètre inférieur le plus proche si la distance mesurée n'est pas un centimètre entier.
20. Le mesurage de chaque lancer devra être fait immédiatement après le jet:
- à partir de la marque la plus proche faite par la chute du poids, du disque ou de la tête du marteau jusqu'à l'intérieur de la circonférence du cercle et le long d'une ligne passant par le centre du cercle.
 - pour le javelot, à partir du premier point de contact de la pointe du javelot avec le sol, jusqu'au bord intérieur de l'arc et le long d'une ligne passant par le centre du cercle dont cet arc fait partie.

Marques

21. Un fanion ou une marque spéciale peut être fourni(e) pour indiquer le meilleur lancer de chaque athlète; dans ce cas, il(elle) sera placé(e) le long et en dehors des lignes du secteur.
- Un fanion ou une marque spéciale peut aussi être prévu(e) pour indiquer le Record du Monde actuel et, le cas échéant, le Record Continental ou National actuel ou le Record de la Réunion.

REGLE 188

Lancer du Poids

La Compétition

1. Le poids sera lancé depuis l'épaule avec une seule main. Au moment où l'athlète prend place dans le cercle pour commencer son lancer, le poids doit toucher ou être très proche du cou ou du menton et la main ne peut pas être abaissée de cette position pendant l'action du lancer. Le poids ne doit pas être ramené en arrière de la ligne des épaules.

Note : Les techniques où le bras passe au dessus de la tête ne sont pas autorisées. ||

Le Butoir

2. Construction. Le butoir sera blanc et fait en bois ou d'un autre matériau approprié; il aura la forme d'un arc de telle sorte que son bord intérieur coïncide avec la bordure intérieure du cercle. Il sera

placé de telle sorte que son centre corresponde à la ligne centrale du secteur de chute (voir règle 187.6, schéma 12) et il sera solidement fixé au sol.

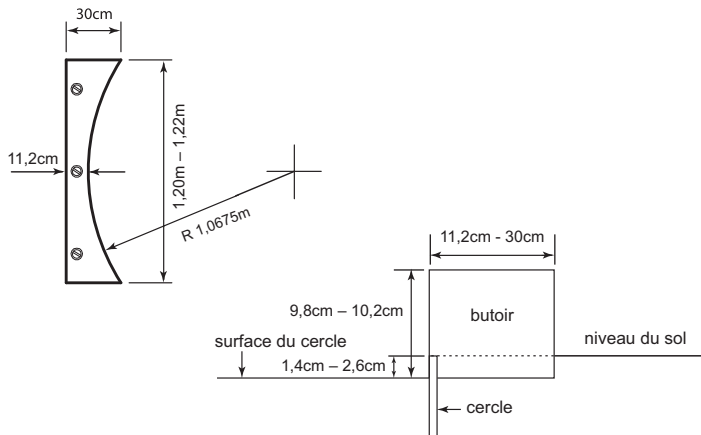


Schéma 17 - Butoir - (vue en plan & vue en coupe)

Note: Les butoirs répondant aux normes 1983/84 de l'IAAF restent acceptables.

- Dimensions. Le butoir mesurera de 11,2 cm à 30 cm de large, avec une corde de 1,21 m \pm 0,01 m et 10 cm \pm 2 mm de haut par rapport au niveau de l'intérieur du cercle.

Le Poids

- Construction. Le poids sera constitué de fer massif, de laiton ou d'un autre métal pas moins dur que le laiton, ou d'une enveloppe d'un de ces métaux remplie de plomb ou d'un autre matériau. Il devra être de forme sphérique, et le fini de sa surface sera lisse. Pour être lisse, la moyenne des hauteurs des aspérités de la surface (rugosité) doit être inférieure à 1,6 μ m, correspondant à un symbole de rugosité N7 ou inférieure.
- Il sera conforme aux spécifications suivantes:

Poids				
Poids minimum pour être admis en compétition et pour l'acceptation d'un record:	4,000kg	5,000kg	6,000kg	7,260kg
Information pour les fabricants:				
Poids min. et max.	4,005kg	5,005kg	6,005kg	7,265kg
des engins à livrer pour une compétition	4,025kg	5,025kg	6,025kg	7,285kg
Diamètre Minimum	95mm	100mm	105mm	110mm
Diamètre Maximum	110mm	120mm	125mm	130mm

REGLE 189

Lancer du Disque***Le Disque***

1. Construction. Le corps du disque peut être plein ou creux et sera de bois ou d'un autre matériau approprié avec une jante métallique dont la bordure doit être de forme circulaire. Le profil de cette bordure doit être arrondi en forme d'une circonférence dont le rayon sera d'environ 6mm. Il peut y avoir des plaques circulaires encastrées au centre des côtés. Ce disque peut également être fait sans plaques de métal, pourvu que la surface correspondante soit plate et que les mesures et le poids total de l'engin correspondent aux spécifications. Les deux côtés devront être identiques et ne devront comporter ni entailles, ni points en saillie, ni bords tranchants. Les côtés devront être régulièrement profilés à partir du commencement de la courbe de la jante jusqu'à un cercle d'un rayon de 25mm à 28,5mm du centre du disque.

Le profil du disque sera dessiné de la façon suivante. A partir du début de la courbe de la jante, l'épaisseur du disque augmentera de façon régulière jusqu'à une épaisseur maximum D. Cette épaisseur sera atteinte à une distance de 25mm à 28,5mm de l'axe du disque Y. A partir de ce point jusqu'à l'axe Y l'épaisseur du disque est constante. Les faces supérieure et inférieure du disque doivent être identiques, de telle sorte que le disque soit symétrique autour de l'axe Y en ce qui concerne la rotation.

Le disque, y compris la surface de la jante, ne comportera aucune aspérité et sa finition devra être en totalité lisse (voir règle 188.4) et uniforme.

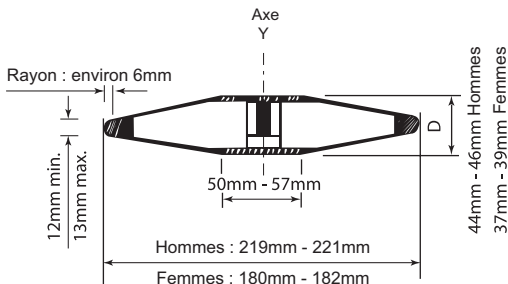


Schéma 18 - Disque

2. Le disque sera conforme aux spécifications suivantes:

Disque				
Poids minimum pour être admis en compétition et pour l'acceptation d'un record:	1,000kg	1,500kg	1,750kg	2,000kg
Information pour les fabricants:				
Poids des engins à livrer pour une compétition				
Min.	1,005kg	1,505kg	1,755kg	2,005kg
Max.	1,025kg	1,525kg	1,775kg	2,025kg
Diamètre extérieur de la jante métallique				
Min.	180mm	200mm	210mm	219mm
Max.	182mm	202mm	212mm	221mm
Diamètre des plaques métalliques ou du centre plat du disque				
Min.	50mm	50mm	50mm	50mm
Max.	57mm	57mm	57mm	57mm
Épaisseur des plaques métalliques ou du centre plat du disque				
Min.	37mm	38mm	41mm	44mm
Max.	39mm	40mm	43mm	46mm
Épaisseur de la jante métallique (à 6mm du bord)				
Min.	12mm	12mm	12mm	12mm
Max.	13mm	13mm	13mm	13mm

REGLE 190

Cage pour le Lancer du Disque

1. Tous les lancers du disque s'effectueront de l'intérieur d'une enceinte ou d'une cage afin d'assurer la sécurité des spectateurs, des officiels et des athlètes. La cage décrite dans cette Règle est destinée à être utilisée lorsque l'épreuve se déroule en dehors du stade et que des spectateurs sont présents ou lorsque l'épreuve se déroule dans le stade alors que d'autres épreuves s'y disputent en même temps. Lorsque ce n'est pas le cas, et spécialement sur les terrains d'entraînement, une construction beaucoup plus simple peut donner satisfaction. Des conseils sont à disposition, sur demande, auprès des Fédérations Nationales ou auprès du Bureau de l'IAAF.

Note: La cage décrite à la règle 192 pour le lancer du marteau peut être aussi utilisée pour le lancer du disque; soit par l'installation de cercles concentriques de 2,135m/2,50m, soit par celle d'un second cercle pour le disque implanté devant celui du marteau.

2. La cage devrait être conçue, fabriquée et maintenue de façon à être capable d'arrêter un disque de 2kg lancé à une vitesse atteignant 25 mètres par seconde. Le dispositif devrait être tel qu'il n'y ait pas de danger de ricochet ou de rebondissement en arrière vers l'athlète ou au-dessus de la cage. Pourvu qu'elle corresponde à toutes les exigences de cette règle, toute forme de conception ou de construction de cage peut être utilisée.
3. La cage devrait avoir, en plan, une forme de U ainsi que le montre le schéma N° 19. L'ouverture de la cage devrait avoir 6m de largeur et être placée 7m en avant du centre du cercle de lancer. Les extrémités de l'ouverture, d'une largeur de 6m, correspondront au bord intérieur du filet de la cage. La hauteur des panneaux de filet ou du filet tombant au point le plus bas sera d'au moins 4m.

Des dispositions devraient être prises lors de la conception et la construction de la cage pour empêcher qu'un disque passe à travers les jointures des panneaux de la cage, ou perce le filet, ou passe au-dessous des panneaux en filet.

Note (i): La disposition des panneaux arrière ou du filet n'est pas importante pour autant qu'il y ait 3,00m minimum entre le filet et le centre du cercle.

Note (ii): Des conceptions novatrices offrant le même degré de protection et n'augmentant pas le secteur de danger par rapport à la disposition conventionnelle peuvent être certifiées par l'IAAF.

Note (iii): La longueur du côté de la cage, en particulier le long de la piste, peut être augmentée et/ou sa hauteur également, afin d'offrir une plus grande protection aux athlètes qui concourent sur la piste adjacente lors d'une épreuve de lancer du disque.

4. Les filets de la cage peuvent être fabriqués en cordage naturel ou en fibre synthétique ou également en fil métallique en acier doux ou en acier à haute résistance à la tension. La dimension maximum des mailles doit être de 44mm pour les filets en cordage et de 50mm pour les filets en acier.

Note: Des spécifications complémentaires relatives aux procédures de vérification du filet afin d'assurer la sécurité sont exposées dans le Manuel de l'IAAF pour les Installations d'Athlétisme.

5. Le secteur dans lequel un danger peut exister pour le lancer du disque à partir de cette cage est d'environ 69° s'il y a, dans la même compétition, des lanceurs droitiers et gauchers. La position et l'orientation de la cage dans le stade doivent être soigneusement étudiées pour qu'elle soit utilisée en sécurité.

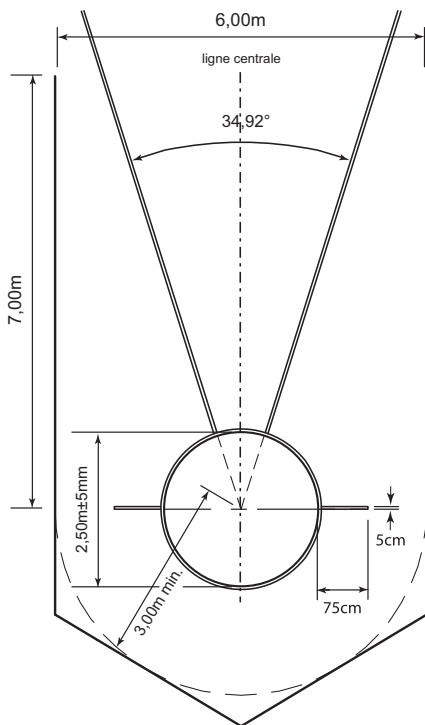


Schéma 19 - Cage pour le Disque seulement

REGLE 191

Lancer du Marteau

La Compétition

1. En position de départ, avant les balancements ou rotations préliminaires, l'athlète est autorisé à poser la tête du marteau sur le sol, à l'intérieur ou à l'extérieur du cercle.
2. Si la tête du marteau touche le sol à l'intérieur ou à l'extérieur du cercle, ou le haut de la bordure pendant que l'athlète effectue les balancements ou rotations préliminaires, le lancer ne sera pas considéré comme irrégulier. L'athlète peut s'arrêter et recommencer le lancer, à la condition qu'aucune autre règle n'ait été enfreinte.
3. Si le marteau se casse au cours d'un essai ou pendant qu'il est en l'air, l'essai ne sera pas considéré comme une faute, à condition que par ailleurs il ait été effectué conformément à cette Règle. Si l'athlète perd l'équilibre et qu'en conséquence il commet une faute quelconque au regard de cette Règle, cela ne sera pas non plus considéré comme une faute et, dans les deux cas, l'athlète se verra accorder le droit à un nouvel essai.

Le Marteau

4. Construction. Le marteau sera constitué de trois parties principales: une tête métallique, un câble et une poignée.
5. Tête. La tête sera faite de fer massif ou d'un autre métal pas moins dur que du laiton ou d'une enveloppe d'un tel métal remplie de plomb ou d'un autre matériau solide.
Si un remplissage est utilisé, celui-ci doit être incorporé de façon qu'il ne puisse remuer, et que le centre de gravité ne soit pas à plus de 6mm du centre de la sphère.
6. Câble. Le câble sera fait d'un seul morceau de fil d'acier droit d'un diamètre d'au moins 3mm et ne devra pas s'allonger de façon sensible pendant le lancer. Comme procédé d'attache, le câble pourra être recourbé en anneau à une boucle à l'une ou aux deux extrémités.
7. Poignée. La poignée sera rigide et sans joints articulés d'aucune sorte. La déformation totale de la poignée sous une charge de tension de 3,8kN n'excédera pas 3mm. Elle devra être attachée au câble d'une manière telle qu'elle ne puisse se combiner avec la boucle du câble pour augmenter la longueur totale du marteau.
La poignée peut avoir une prise courbée ou droite avec une longueur intérieure maximale de 110mm. La force minimale de rupture de la poignée sera de 8kN.

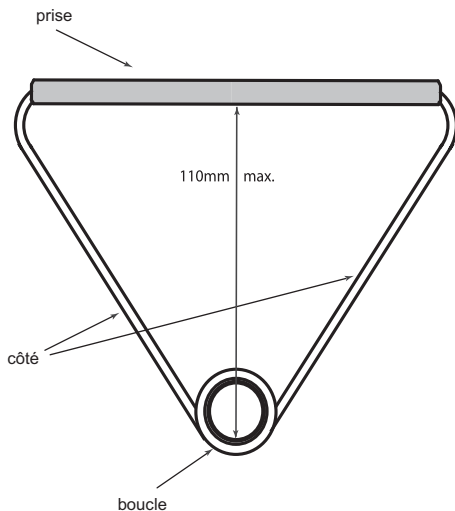


Schéma 20 - Exemple de poignée du marteau

- || *Note: Les autres modèles conformes aux spécifications sont acceptables.*
8. Attaches du câble. Le câble sera relié à la tête au moyen d'un pivot simple ou monté sur roulement à billes. La poignée sera reliée au câble au moyen d'une boucle. Un pivot ne peut être employé.
9. Le marteau sera conforme aux spécifications suivantes:

Marteau				
Poids minimum pour être admis en compétition et pour l'acceptation d'un record :	4,000kg	5,000kg	6,000kg	7,260kg
Information pour les fabricants:				
Poids des engins à livrer pour une compétition				
Minimum	4,005kg	5,005kg	6,005kg	7,265kg
Maximum	4,025kg	5,025kg	6,025kg	7,285kg
Longueur du marteau, mesuré de l'intérieur de la poignée				
Minimum	1160mm	1165mm	1175mm	1175mm
Maximum	1195mm	1200mm	1215mm	1215mm
Diamètre de la tête				
Minimum	95mm	100mm	105mm	110mm
Maximum	110mm	120mm	125mm	130mm

Centre de Gravité de la Tête

Il ne doit pas être à plus de 6mm du centre de la sphère. Il faut que la tête (sans le câble ou la poignée) puisse rester en équilibre sur un orifice circulaire horizontal à arête vive de 12mm de diamètre (voir schéma N° 21).

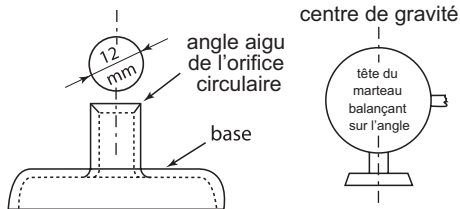


Schéma 21 - Construction suggérée d'un appareil pour vérifier le centre de gravité d'un marteau

REGLE 192

Cage pour le Lancer du Marteau

1. Tous les lancers du marteau s'effectueront de l'intérieur d'une enceinte ou d'une cage afin d'assurer la sécurité des spectateurs, des officiels et des athlètes. La cage décrite dans cette Règle est destinée à être utilisée lorsque l'épreuve se déroule en dehors du stade et que des spectateurs sont présents ou lorsque l'épreuve se déroule dans le stade alors que d'autres épreuves s'y disputent en même temps. Lorsque ce n'est pas le cas et, spécialement sur les terrains d'entraînement, une construction plus simple peut donner satisfaction. Des conseils sont à disposition, sur demande, auprès des Fédérations Nationales ou auprès du Bureau de l'IAAF.
2. La cage devrait être conçue, fabriquée et maintenue de façon à être capable d'arrêter un marteau de 7,260kg, lancé à une vitesse atteignant 32 mètres/seconde. Le dispositif devrait être tel qu'il n'y ait pas de danger de ricochet ou de rebondissement en arrière vers l'athlète ou au dessus de la cage. Pourvu qu'elle corresponde à toutes les exigences de cette règle, toute forme de conception ou de construction de cage peut être utilisée.
3. La cage devrait avoir un plan en forme de "U" ainsi que le montre le schéma N° 22. L'ouverture de la cage devrait avoir 6m de largeur et être placée à 7m devant le centre du cercle de lancer. Les extrémités de l'ouverture de 6m devraient correspondre aux bords intérieurs des

filets de la cage. La hauteur des panneaux de filet ou du filet tombant au point le plus bas sera d'au moins 7m à l'arrière de la cage et d'au moins 10m pour les derniers panneaux de 2,80m reliés aux points de pivot des panneaux mobiles.

Des dispositions devraient être prises, lors de la conception et de la construction de la cage, pour empêcher qu'un marteau passe à travers les jointures des panneaux de la cage ou perce le filet ou passe en dessous du filet.

Note: La disposition des panneaux arrière ou du filet n'est pas importante pour autant qu'il y ait 3,50m minimum entre le filet et le centre du cercle.

4. Deux panneaux mobiles de filet de 2m de large seront prévus sur le devant de la cage; seul l'un d'entre eux sera utilisé pour un lancer donné. La hauteur minimale des panneaux de filet devra être 10m.

Note (i) : Le panneau de gauche est utilisé pour un lanceur tournant dans le sens contraire des aiguilles d'une montre et le panneau de droite pour un lanceur qui tourne dans le sens des aiguilles d'une montre. En prévision de la nécessité de passer d'un panneau à l'autre pendant la compétition quand il y a à la fois des lanceurs gauchers et droitiers, il est primordial que ce changement nécessite le minimum de travail et soit fait dans le minimum de temps.

Note (ii) : La position finale des deux panneaux figure sur les schémas bien qu'en compétition un seul panneau à la fois sera fermé à n'importe quel moment de la compétition.

Note (iii) : Quand il est utilisé, le panneau mobile doit être très exactement dans la position décrite. Des dispositions doivent donc être prises afin de verrouiller les panneaux mobiles dans leur position opérationnelle. Il est recommandé de faire un marquage au sol (temporaire ou permanent) des positions opérationnelles des panneaux.

Note (iv) : La construction de ces panneaux et leur fonctionnement dépendent de la disposition générale de la cage; le fonctionnement peut se faire par glissement, par rotation autour d'un axe horizontal ou vertical, ou par démontage. Les seules exigences formelles sont que le panneau opérationnel soit totalement capable d'arrêter un marteau le frappant et qu'il n'y ait pas de danger qu'un marteau puisse passer entre les panneaux fixes et les panneaux mobiles.

Note (v) : Des conceptions novatrices offrant le même degré de protection et n'augmentant pas le secteur de danger par rapport à la disposition conventionnelle peuvent être certifiées par l'IAAF.

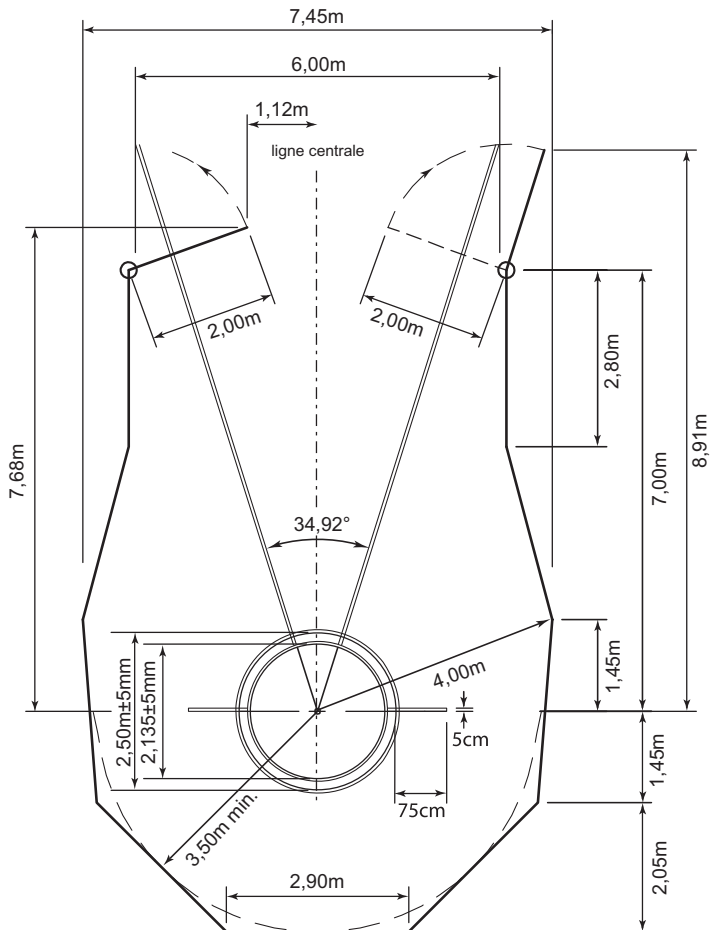


Schéma 22 - Cage pour le Lancer du Marteau et du Disque avec cercles concentriques (en configuration Marteau)

5. Les filets de la cage peuvent être fabriqués en cordage naturel ou en fibre synthétique ou encore en fil métallique en acier doux ou en acier à haute résistance à la tension. La dimension maximum des mailles doit être de 44mm pour les filets en cordage et de 50mm pour les filets en acier.

Note: Des spécifications complémentaires relatives aux procédures de vérification du filet afin d'assurer la sécurité sont exposées dans le Manuel de l'IAAF pour les Installations d'Athlétisme.

6. Lorsque l'on désire utiliser la même cage pour le lancer du disque, l'installation peut être adaptée de deux manières différentes. Simplement, deux cercles concentriques de 2,135m/2,50m peuvent être placés, mais ceci implique d'utiliser la même surface pour les cercles de lancer du disque et du marteau.

La cage de marteau devra être utilisée pour le lancer du disque en fixant les panneaux mobiles pour dégager l'ouverture de la cage.

Lorsque l'on désire utiliser deux cercles séparés pour le marteau et pour le disque, les deux cercles doivent être placés l'un derrière l'autre, les centres étant séparés de 2,37m sur l'axe du secteur de chute, et le cercle du disque se trouvant en avant. Dans ce cas, les deux panneaux mobiles seront utilisés pour le lancer du disque.

Note: La disposition des panneaux arrière ou du filet n'est pas importante pour autant qu'il y ait 3,50m minimum entre le filet et le centre des cercles concentriques ou le centre du cercle de lancer du marteau dans le cas de cercles séparés (ou 3,00m dans le cas de cages avec des cercles séparés dont la construction est conforme à l'ancienne règle d'avant 2004 avec le cercle de lancer du disque placé derrière le cercle de lancer du marteau) (voir également règle 192.4).

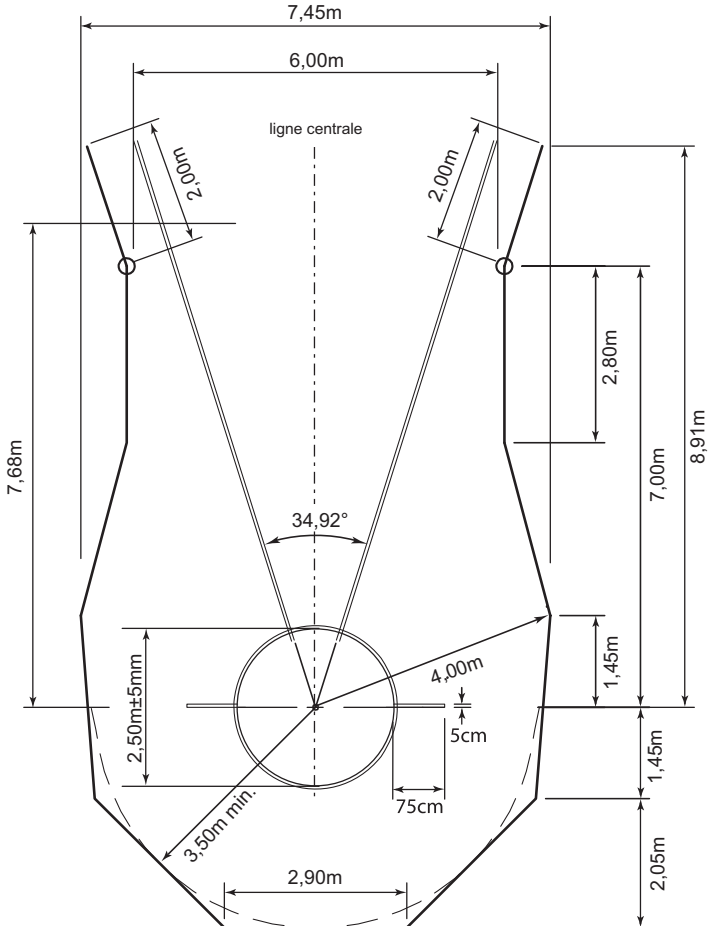


Schéma 23 - Cage pour le Lancer du Marteau et du Disque avec cercles concentriques (en configuration Disque)

7. Le secteur dans lequel un danger peut exister pour le lancer du marteau à partir de cette cage et avec des lanceurs gauchers et droitiers est de 53° environ. La position et l'orientation de la cage dans le stade doivent être soigneusement étudiées pour qu'elle soit utilisée en sécurité.

REGLE 193

Lancer du Javelot

La Compétition

1. (a) Le javelot sera tenu à la corde de prise. Il doit être lancé par-dessus l'épaule, ou au-dessus de la partie supérieure du bras utilisé pour le lancer et ne doit pas être projeté dans un mouvement rotatif. Les styles non-orthodoxes ne sont pas autorisés.
- (b) Un essai ne sera valable que si la pointe de la tête métallique touche le sol avant toute autre partie du javelot.
- (c) Jusqu'à ce que le javelot ait été lancé, l'athlète ne devra, à aucun moment, se tourner complètement de manière à diriger son dos vers l'arc de lancer.
2. Si le javelot se casse au cours d'un essai ou pendant qu'il est en l'air, l'essai ne sera pas considéré comme une faute, à condition que par ailleurs il ait été effectué conformément à cette Règle. Si l'athlète perd l'équilibre et qu'en conséquence il commet une faute quelconque au regard de cette Règle, cela ne sera pas non plus considéré comme une faute et, dans les deux cas, l'athlète se verra accorder le droit à un nouvel essai.

Le Javelot

3. Construction. Le javelot sera composé de trois parties principales: une pointe, une hampe et une corde de prise. La hampe pourra être pleine ou creuse et sera faite entièrement de métal, ou d'un autre matériau approprié de façon à constituer un ensemble figé et intégré. Une pointe métallique, terminée par un embout effilé, sera fixée à la hampe.
La surface de la hampe ne devra avoir ni creux ou bosses, ni rainures ou stries, ni trous ou rugosités et cette surface sera lisse (voir la règle 188.4) et uniforme d'un bout à l'autre de la hampe.
La pointe sera construite entièrement en métal. Elle pourra avoir un embout renforcé d'un autre alliage métallique soudé à son extrémité antérieure à condition que la totalité de la pointe ainsi complétée soit lisse (voir règle 188.4) et uniforme tout au long de sa surface.

4. La corde de prise, qui doit recouvrir le centre de gravité, n'excédera pas le diamètre de la hampe de plus de 8mm. Elle peut avoir une surface antidérapante formant un motif régulier mais sans aucune pince, encoche ou découpure. La corde de prise sera d'épaisseur uniforme.
5. Le javelot doit être de section circulaire d'un bout à l'autre (voir Note (i)): Le diamètre maximum de la hampe devra être immédiatement devant la corde de prise. La portion centrale de la hampe, y compris celle se trouvant sous la corde de prise, peut être cylindrique ou légèrement effilée vers la queue, mais en aucun cas, la diminution du diamètre entre les faces immédiatement antérieure et postérieure de la corde de prise ne devra excéder 0,25mm. A partir de la prise, le javelot diminuera graduellement d'épaisseur jusqu'à la pointe vers l'avant et jusqu'à la queue vers l'arrière. Le profil longitudinal de la corde de prise, vers la pointe et vers la queue sera rectiligne ou légèrement convexe (voir Note (ii)) et il n'y aura aucune altération brusque du diamètre du javelot sauf immédiatement derrière la tête et aux deux extrémités de la corde de prise. A la partie arrière de la tête, la réduction du diamètre ne devra pas excéder 2,5mm et ce décrochement par rapport au profil longitudinal ne doit pas se continuer sur plus de 300mm derrière la tête.

Note (i): Sur la partie où la section doit être circulaire, une différence de 2% au maximum, entre le diamètre le plus grand et le plus petit, est tolérée. La valeur moyenne de ces deux diamètres doit correspondre à la spécification d'un javelot à section circulaire uniforme.

Note (ii): La forme du profil longitudinal doit pouvoir être rapidement et facilement vérifiée en utilisant une tige métallique rectiligne d'au moins 500mm de long et deux calibres de 0,20mm et de 1,25mm d'épaisseur. Pour les parties légèrement convexes du profil, la tige rectiligne opérera un mouvement oscillatoire lorsqu'elle sera en contact ferme avec une courte partie du javelot. Pour les parties rectilignes, en tenant fermement le profil du javelot contre la tige métallique; il ne doit pas être possible d'insérer le calibre de 0,20mm entre le javelot et la tige à n'importe quel point de la longueur de contact. Ceci ne s'appliquera pas immédiatement derrière la jonction de la tête et de la hampe. A ce point, il doit être impossible d'insérer le calibre de 1,25mm.

6. Le javelot répondra aux spécifications suivantes:

Javelot				
Poids minimum pour être admis en compétition et pour l'acceptation d'un record (y compris la corde de prise)				
		600gr	700gr	800gr
Information pour les fabricants:				
Poids des engins à livrer pour une compétition				
	Min.	605gr	705gr	805gr
	Max.	625gr	725gr	825gr
Longueur totale	Min.	2,20m	2,30m	2,60m
	Max.	2,30m	2,40m	2,70m
Longueur de la tête	Min.	250mm	250mm	250mm
	Max.	330mm	330mm	330mm
Distance entre l'extrémité de la tête et le centre de gravité				
	Min.	0,80m	0,86m	0,90m
	Max.	0,92m	1,00m	1,06m
Diamètre de la hampe à l'endroit le plus épais				
	Min.	20mm	23mm	25mm
	Max.	25mm	28mm	30mm
Largeur de la corde de prise	Min.	140mm	150mm	150mm
	Max.	150mm	160mm	160mm

7. Le javelot ne comportera aucune partie mobile ou autre appareil qui, pendant le lancer, pourrait déplacer ou changer son centre de gravité, ou ses caractéristiques de lancement.
8. L'effilement du javelot vers la pointe de la tête métallique doit être tel que l'angle de la pointe ne dépasse pas 40 degrés. Le diamètre à un point situé à 150mm de la pointe ne doit pas excéder 80% du diamètre maximum de la hampe. A mi-distance entre le centre de gravité et la pointe de la tête métallique, le diamètre ne devra pas excéder 90% du diamètre maximum de la hampe.
9. L'effilement du javelot vers la queue doit être tel que le diamètre à un point situé à mi-distance entre le centre de gravité et la queue, ne sera pas inférieur à 90% du diamètre maximum de la hampe. Le diamètre, à un point situé à 150mm de la queue, ne doit pas être inférieur à 40% du diamètre maximum de la hampe. Le diamètre de la hampe à l'extrémité de la queue ne sera pas inférieur à 3,5mm.

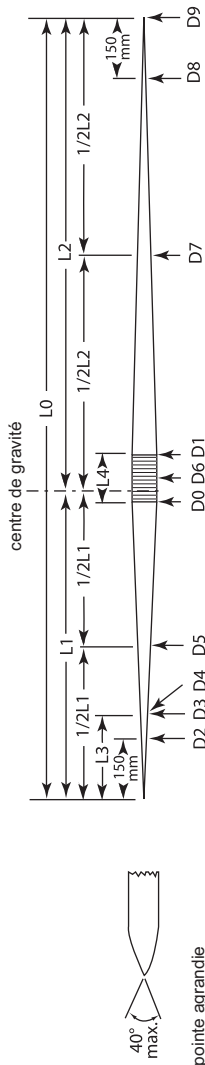


Schéma 25 – Javelot international

Longueurs (toutes dimensions en mm)		Hommes		Femmes		Diamètres (toutes dimensions en mm)				
		Max	Min	Max	Min	Ref.	Détail	Max	Min	
L0	Longueur totale	2700	2600	2300	2200	D0	Devant la corde de prise	30	25	20
L1	Extrémité de la pointe au C de G	1060	900	920	800	D1	Derrière la corde de prise	---	D0-0,25	D0-0,25
1/2L1	Moitié de L1	530	450	460	400	D2	A 150mm de l'extrémité de la pointe	0,8 D0	---	0,8 D0
L2	Extrémité de la queue au C de G	1800	1540	1500	1280	D3	A l'arrière de la tête	---	---	---
1/2L2	Moitié de L2	900	770	750	640	D4	Immédiatement derrière la tête	---	D3-2,5	D3-2,5
L3	Tête	330	250	330	250	D5	A mi-distance entre la pointe et le C de G	0,9-D0	---	0,9-D0
L4	Corde de prise	160	150	150	140	D6	Sur la corde de prise	D0+8	---	D0+8
						D7	A mi-distance entre la queue et le C de G	---	---	0,9 D0
						D8	A 150mm de la queue	---	---	0,4 D0
						D9	Extrémité de la queue	---	---	3,5

SECTION V - LES EPREUVES COMBINEES

REGLE 200

Les Epreuves Combinées

HOMMES JUNIORS ET SENIORS (Pentathlon et Décathlon)

1. Le pentathlon comprend cinq épreuves qui se déroulent en une seule journée et dans l'ordre suivant: saut en longueur, lancer du javelot, 200m, lancer du disque et 1 500m.
2. Le décathlon pour hommes comprend dix épreuves, qui se déroulent en deux journées consécutives et dans l'ordre suivant:

Première journée	100m, saut en longueur, lancer du poids, saut en hauteur et 400m.
Deuxième journée	110m haies, lancer du disque, saut à la perche, lancer du javelot et 1 500m.

FEMMES JUNIORS ET SENIORS (Heptathlon et Décathlon)

3. L'heptathlon comprend sept épreuves qui se déroulent en deux journées consécutives et dans l'ordre suivant:

Première journée	100m haies, saut en hauteur, lancer du poids et 200m.
Deuxième journée	saut en longueur, lancer du javelot et 800m.
4. Le décathlon pour femmes comprend dix épreuves, qui se déroulent en deux journées consécutives et dans l'ordre suivant:

Première journée	100m, lancer du disque, saut à la perche, lancer du javelot et 400m.
Deuxième journée	100m haies, saut en longueur, lancer du poids, saut en hauteur et 1 500m.

CADETS (Octathlon)

5. L'octathlon comprend huit épreuves qui se déroulent en deux journées consécutives et dans l'ordre suivant:

Première journée	100m, saut en longueur, lancer du poids et 400m.
Deuxième journée	110m haies, saut en hauteur, lancer du javelot et 1 000m.

CADETTES (Heptathlon)

6. L'heptathlon comprend sept épreuves qui se déroulent en deux journées consécutives et dans l'ordre suivant:

Première journée	100m haies, saut en hauteur, lancer du poids et 200m.
Deuxième journée	saut en longueur, lancer du javelot et 800m.

Généralités

7. A la discrétion du Juge-Arbitre des épreuves combinées, il y aura, lorsque cela est possible et pour chaque athlète, un intervalle d'au moins 30 minutes entre la fin d'une épreuve et le commencement de la suivante. Si possible, le temps s'écoulant entre la fin de la dernière épreuve du premier jour et le début de la première épreuve du deuxième jour sera d'au moins 10 heures.
8. Dans chacune des épreuves d'une Compétition d'Epreuves Combinées, sauf dans la dernière, les séries et les groupes devront être composés par le(s) Délégué(s) Technique(s) ou par l'Arbitre des Epreuves Combinées, selon le cas, de telle sorte que les athlètes ayant réalisé des performances similaires dans chaque épreuve individuelle pendant une période prédéterminée, soient placés dans la même série ou le même groupe. De préférence cinq athlètes ou plus, et jamais moins de trois, seront placés dans chaque série ou groupe.
 Quand ceci n'est pas réalisable à cause de l'horaire des épreuves, les séries ou les groupes pour l'épreuve suivante devraient être composés en tenant compte de la disponibilité des athlètes après leur participation à l'épreuve précédente.
 Lors de la dernière épreuve d'une Compétition d'Epreuves Combinées, les séries devront être composées de telle sorte que la dernière d'entre elles regroupe les athlètes les mieux placés après l'avant dernière épreuve.
 Le(s) Délégué(s) Technique(s) ou le Juge-Arbitre des épreuves combinées aura(ont) le pouvoir de réaménager tout groupe si, à son (leur) avis, cela est souhaitable.
9. Les Règles de l'IAAF établies pour chaque épreuve seront applicables, exception faite de ce qui suit:
 - (a) Dans le saut en longueur et dans chacun des lancers, chaque athlète aura droit à trois essais seulement.
 - (b) Dans le cas où un dispositif de chronométrage entièrement automatique n'est pas disponible, le temps enregistré pour chaque athlète sera pris indépendamment par trois chronométreurs.
 - (c) Dans les épreuves de courses, tout athlète qui fera deux faux départs dans une épreuve sera disqualifié.

10. Pour une épreuve donnée, un seul système de chronométrage doit être utilisé. Néanmoins, dans le cas de record, les temps automatiques résultant d'un système de photo d'arrivée devront être retenus même s'ils ne sont pas disponibles pour les autres athlètes de l'épreuve.
11. Tout athlète ne prenant pas le départ ou ne faisant pas au moins un essai dans l'une des épreuves ne sera pas autorisé à prendre part aux épreuves suivantes, mais sera considéré comme ayant abandonné la compétition. Il ne figurera donc pas dans le classement final.
Tout athlète qui décide d'abandonner une Compétition d'Epreuves Combinées doit immédiatement informer de sa décision le Juge-Arbitre des épreuves combinées.
12. Les points, attribués selon la Table de Cotation de l'IAAF en vigueur, seront annoncés séparément pour chaque épreuve et les totaux cumulés devront être annoncés à tous les athlètes après la fin de chaque épreuve.
Le gagnant sera l'athlète qui aura obtenu le plus grand nombre total de points.
13. En cas d'ex aequo, le gagnant sera l'athlète qui dans le plus grand nombre d'épreuves aura obtenu plus de points que le (ou les) autre(s) athlète(s) ex aequo. Si cela ne suffit pas à trancher l'ex aequo, le gagnant sera l'athlète qui aura marqué le plus de points dans l'une quelconque des épreuves et si cela ne résout toujours pas l'ex aequo, le gagnant sera l'athlète qui aura le plus grand nombre de points dans une seconde épreuve, etc. Ce système sera aussi valable pour un ex aequo à n'importe quelle autre place de la compétition.

SECTION VI - LES COMPETITIONS EN SALLE

REGLE 210

Conditions d'application des Règles des Compétitions en Plein Air aux Compétitions en Salle

A part les exceptions mentionnées dans les Règles suivantes de cette Section VI, les Règles des Sections I à V concernant les Compétitions en Plein Air s'appliqueront également aux Compétitions en Salle.

REGLE 211

Le Stade Couvert

1. Le stade doit être entièrement fermé et couvert. L'éclairage, le chauffage et la ventilation doivent être prévus pour assurer des conditions de compétition satisfaisantes.
2. L'arène doit comprendre une piste circulaire, une ligne droite pour les épreuves de vitesse et de haies ainsi que des pistes d'élan et des zones de réception pour les épreuves de sauts. De plus, un cercle et un secteur de chute permanents ou temporaires devraient être prévus pour le lancer du poids. Toutes les installations devraient être en conformité avec les spécifications du Manuel de l'IAAF sur les Installations d'Athlétisme.
3. Toutes les pistes, zones d'élan ou d'appel doivent être recouvertes d'un matériau synthétique ou avoir une surface en bois. La première solution est préférable car elle permet l'usage de chaussures munies de pointes de 6mm. Différentes épaisseurs peuvent être fournies par la direction du Stade qui informera les athlètes de la longueur autorisée des pointes (voir règle 143.4).

Les compétitions d'athlétisme en Salle se déroulant selon la règle 1.1(a), (b), (c), et (f) ne peuvent se dérouler que sur des installations qui ont un Certificat valable d'Homologation d'Installation Couverte d'Athlétisme de l'IAAF.

Il est recommandé que, lorsque de telles installations sont disponibles, les compétitions selon la règle 1.1(d), (e), (g), (h), (i) et (j) s'y déroulent également.

4. Le soubassement, sur lequel est posée la surface synthétique des pistes, des pistes d'élan et des zones d'appel, doit être solide, par exemple en béton, ou, s'il s'agit d'une construction étagée (telle des lattes de bois ou des planches de contreplaqué fixées sur des poutrelles), ne comporter aucune partie qui puisse faire tremplin et, dans les limites des possibilités techniques, chaque piste d'élan

devra avoir une élasticité uniforme sur toute sa longueur. Ceci devra être contrôlé pour la zone d'appel des sauts avant chaque compétition.

Note (i): Une 'partie qui peut faire tremplin' est une partie dont la conception ou la construction est volontairement étudiée de manière à fournir à l'athlète une aide supplémentaire.

Note (ii): Le Manuel de l'IAAF sur les Installations d'Athlétisme contient des spécifications plus précises et plus détaillées pour la conception et la construction des stades couverts.

Note (iii): Des Formulaires standard pour les demandes de Certificat d'Homologation et de Mesurage pour les Installations Couvertes d'Athlétisme sont disponibles auprès de l'IAAF ; ils sont également téléchargeables à partir du Site Internet de l'IAAF.

REGLE 212

La Piste en Ligne Droite

1. La tolérance pour l'inclinaison latérale de la piste ne devra pas dépasser 1/100 et l'inclinaison dans le sens de la course ne devra dépasser 1/250 en aucun endroit ni 1/1000 sur la longueur totale.

Couloirs

2. La piste devrait avoir 6 couloirs au minimum et 8 au maximum, séparés et limités de chaque côté par des lignes blanches de 5cm de largeur. Les couloirs doivent avoir la même largeur qui sera de $1,22\text{m} \pm 0,01\text{m}$, y compris la ligne de couloir à droite.

Note: Pour toutes les pistes construites avant le 1er janvier 2004, le couloir pourra être d'une largeur maximale de 1,25m.

Départ et Arrivée

3. Derrière la ligne de départ, une zone de 3m au minimum doit être libre de tout obstacle. Après la ligne d'arrivée, une zone de 10m au minimum doit être libre de tout obstacle et des dispositions devront être prises pour qu'au-delà, un athlète puisse s'arrêter sans risque de blessure.

Note: Il est fortement recommandé que cette zone dégagée après la ligne d'arrivée soit de 15m.

REGLE 213

La Piste Circulaire et ses Couloirs

1. Sa longueur devrait, de préférence, être de 200m. Elle doit comporter deux lignes droites parallèles et deux virages qui peuvent

être relevés et dont les rayons devraient être égaux. L'intérieur de la piste comportera, soit une bordure d'environ 5cm de haut et de large en tout matériau approprié, soit une ligne blanche de 5cm de large. Le bord extérieur de cette lice ou ligne constituera l'intérieur du premier couloir. Le bord intérieur de cette ligne ou lice sera horizontal sur toute la longueur de la piste, avec une dénivellation de 1/1000 au maximum.

Couloirs

2. La piste devrait avoir quatre couloirs au minimum et six au maximum.

Les couloirs devraient tous avoir la même largeur qui devra être de 0,90m au minimum et de 1,10m au maximum, y compris la ligne située à droite. Les couloirs seront séparés par des lignes blanches de 5cm de large.

Pentes

3. Dans tous les couloirs, l'angle de la pente devra être le même à n'importe quelle coupe transversale de la piste.

Afin de faciliter le passage de la ligne droite plate au virage relevé, la transition pourra se faire graduellement et horizontalement et débiter avant le virage. De plus, il devrait y avoir une transition verticale.

Marquage du Bord intérieur

4. Dans le cas où le bord intérieur de la piste est matérialisé par une ligne blanche, son marquage doit être renforcé par des cônes ou des fanions. Les cônes devront avoir une hauteur d'au moins 20cm. Les fanions devront avoir des dimensions d'environ 25cm x 20cm, une hauteur d'au moins 45cm et être posés à un angle de 60° par rapport au sol à l'extérieur de la piste. Les fanions ou cônes devront être placés sur la piste, de telle sorte que la face extérieure du cône ou de la hampe coïncide avec le bord de la ligne blanche le plus proche de la piste. Les cônes ou fanions seront placés à des distances ne dépassant pas 1,5m dans les virages et 10m dans les lignes droites.

Note: Pour les Compétitions en Salle directement contrôlées par l'IAAF, l'usage d'une lice est fortement recommandé.

REGLE 214

Départ et Arrivée sur la Piste Circulaire

1. L'information technique détaillée sur la construction, la disposition et le marquage d'une piste de 200m en salle à virages relevés est

contenue dans le Manuel de l'IAAF sur les Installations d'Athlétisme. Les principes de base à respecter sont donnés ci-dessous.

Conditions de Base

2. Le départ et l'arrivée d'une course seront marqués par des lignes blanches de 5cm de large, perpendiculaires aux lignes des couloirs pour les parties rectilignes et selon la ligne d'un rayon pour les parties incurvées de la piste.
3. Il est très fortement recommandé que, dans toute la mesure du possible, il n'y ait qu'une ligne d'arrivée pour toutes les courses, qu'elle se situe sur une partie rectiligne de la piste, et qu'il y ait une portion de ligne droite aussi longue que possible avant l'arrivée.
4. La condition essentielle pour toutes les lignes de départ, droites, avec décalage ou incurvées, est que la distance à parcourir en utilisant la trajectoire la plus courte autorisée, soit la même pour chaque athlète.
5. Autant que possible, les lignes de départ (et celles des zones de transmission pour les courses de relais), ne se situeront pas sur la partie la plus pentue du virage.

Déroulement des Courses

6. Pour les courses de 400m ou moins, chaque athlète devra avoir un couloir séparé au moment du départ.

Les courses jusqu'à 300m inclusivement seront courues entièrement en couloirs. Les courses de plus de 300m et de moins de 800m partiront en couloirs et la course se poursuivra en couloirs jusqu'à la fin du deuxième virage.

Pour les courses de 800m, chaque athlète pourra se voir attribuer un couloir séparé ou on pourra utiliser un départ en groupe, répartis de préférence sur les couloirs 1 et 3.

Les courses de plus de 800m seront courues sans couloirs à partir d'une ligne incurvée ou avec départ en groupe.

Note (i): Lors des compétitions autres que celles organisées selon la règle 1.1(a), (b), (c) et (f), les Fédérations membres concernées peuvent décider de ne pas utiliser les couloirs pour les courses de 800m.

Note (ii): Sur les pistes comportant moins de six couloirs, un départ en groupes, tel qu'il est défini à la règle 162.9, peut être organisé pour permettre à six athlètes de participer.

Les lignes de Départ et d'Arrivée pour une Piste de 200m

7. La ligne de départ du couloir 1 se trouvera sur la ligne droite principale. Sa position sera déterminée de façon que la ligne de départ du couloir extérieur (courses de 400m, voir règle 214.9) se trouve à un endroit où l'angle de la piste dans le virage ne doit pas être supérieur à 12°.

La ligne d'arrivée de toutes les courses disputées sur la piste circulaire sera le prolongement de la ligne de départ du couloir 1, perpendiculairement aux lignes des couloirs.

Lignes de Départ Décalées pour le 200m

8. La position de la ligne de départ du couloir 1 et celle de la ligne d'arrivée ayant été fixées, la position des lignes de départ dans les autres couloirs devrait être déterminée par mesure de la longueur de chaque couloir en arrière à partir de la ligne d'arrivée. La mesure de chaque couloir doit être effectuée exactement dans les mêmes conditions que celle du couloir 1 en mesurant la longueur de la piste (voir règle 160.2)

Après avoir déterminé la position de la ligne de départ (à son intersection avec la ligne de mesure à 20cm de l'intérieur du couloir), cette ligne de départ sera tracée sur tout le couloir perpendiculairement aux lignes des couloirs si l'on est sur une partie droite de la piste. Sur une partie courbe de la piste, la ligne de position à mesurer sera placée sur un rayon partant du centre du virage. Sur une portion de transition (voir règle 213.4), la ligne de départ sera le long d'un rayon passant par le centre théorique de la courbure à ce point. La ligne de départ pourra alors être marquée par une ligne de 5cm de large à partir de la position mesurée la plus proche de la ligne d'arrivée.

Lignes de départ décalées pour les courses de plus de 200m jusqu'à 800m inclus

9. Les athlètes étant autorisés à quitter leurs couloirs respectifs à l'entrée de la ligne droite, après avoir parcouru un ou deux virages en couloirs, les positions de départ doivent tenir compte de deux facteurs:

Premièrement, le décalage identique à celui défini pour une course de 200m (voir règle 214.8).

Deuxièmement, un ajustement de la ligne de départ dans chaque couloir pour compenser le fait que les athlètes des couloirs extérieurs doivent parcourir une distance plus longue que ceux des couloirs

intérieurs pour atteindre une position à la corde à la fin de la ligne droite qui suit la ligne de rabatement.

Ces ajustements peuvent être déterminés en repérant sur la ligne de rabatement, les points où les athlètes sont autorisés à quitter leurs couloirs. Mais, tenant compte du fait que les lignes de départ ont une largeur de 5cm, il est impossible de marquer deux lignes de départ différentes si la différence n'est pas d'au moins 7cm environ permettant un espace visible de 2cm entre deux lignes de départ. Là où se pose ce problème, la solution consiste à utiliser la ligne de départ la plus en retrait. Le problème ne se pose pas au couloir 1 où, par définition, il n'y a pas d'ajustement pour la ligne de rabatement, il se pose aux couloirs intérieurs (2 et 3) mais pas pour les extérieurs (5 et 6) où l'ajustement pour la ligne de rabatement est supérieur à 7cm. Dans ces couloirs extérieurs où la séparation est suffisante, une deuxième ligne de départ peut être mesurée devant la première afin de tenir compte de l'ajustement déterminé pour la ligne de rabatement. La deuxième ligne de départ peut alors être marquée dans les mêmes conditions que pour le 200m. C'est la position de cette ligne de départ dans le couloir extérieur qui détermine la position de toutes les autres lignes de départ et celle de la ligne d'arrivée. Afin d'éviter d'imposer aux athlètes placés aux couloirs extérieurs le désavantage sensible de partir sur une piste très en pente, toutes les lignes de départ et en conséquence la ligne d'arrivée sont déplacées suffisamment en retrait par rapport au premier virage afin de ramener la pente à un niveau acceptable. Il est donc nécessaire de fixer d'abord la position des lignes de départ au couloir extérieur des 400m et 800m et de considérer ensuite toutes les autres lignes de départ, pour arriver enfin à la ligne d'arrivée.

Pour aider les athlètes à identifier la ligne de rabatement, des petits cônes ou des prismes, de 5cm x 5cm, d'une hauteur maximum de 15cm et de préférence d'une autre couleur que celle de la ligne de rabatement et de la ligne des couloirs, seront placés immédiatement avant l'intersection des lignes de couloir et de la ligne de rabatement.

Qualification dans les Séries Préliminaires

10. Sauf cas exceptionnel, dans les compétitions en salle, les tableaux suivants seront utilisés pour déterminer le nombre de tours, le nombre de séries dans chaque tour et la procédure de qualification pour chaque tour des épreuves de courses.

60m, 60mh

Engagés	Qualifiés T1			Qualifiés T2		
	Séries	Pl	Tps	Séries	Pl	Tps
9-16	2	3	2			
17-24	3	2	2			
25-32	4	3	4	2	4	
33-40	5	4	4	3	2	2
41-48	6	3	6	3	2	2
49-56	7	3	3	3	2	2
57-64	8	2	8	3	2	2
65-72	9	2	6	3	2	2
73-80	10	2	4	3	2	2

200m, 400m, 800m, 4x200m, 4x400m

Engagés	Qualifiés T1			Qualifiés T2			Demi-Finales	
	Séries	Pl	Tps	Séries	Pl	Tps	Séries	Pl
7-12	2	2	2					
13-18	3	3	3	2	3			
19-24	4	2	4	2	3			
25-30	5	2	2	2	3			
31-36	6	2	6	3	2			
37-42	7	2	4	3	2			
43-48	8	2	2	3	2			
49-54	9	2	6	4	3		2	3
55-60	10	2	4	4	3		2	3

1500m

Engagés	Qualifiés T1			Qualifiés T2		
	Séries	Pl	Tps	Séries	Pl	Tps
12-18	2	3	3			
19-27	3	2	3			
28-36	4	2	1			
37-45	5	3	3	2	3	3
46-54	6	2	6	2	3	3
55-63	7	2	4	2	3	3

3000 m

Engagés	Qualifiés T1		
	Séries	Pl	Tps
16-24	2	4	4
25-36	3	3	3
37-48	4	2	4

Note: La procédure de qualification ci-dessus ne s'applique que pour les pistes circulaires à 6 couloirs et/ou 8 couloirs dans la ligne droite.

Tirage au Sort des Couloirs

11. Pour toutes les courses courues entièrement ou partiellement en couloirs autour d'une piste, excepté pour le 800m et lorsqu'il y a plusieurs tours, un tirage au sort aura lieu pour:
 - (a) les deux couloirs extérieurs, entre les deux meilleurs athlètes ou équipes classés,
 - (b) les deux couloirs suivants, entre les 3ème et 4ème athlètes ou équipes classés.
 - (c) les couloirs intérieurs restants, entre les autres athlètes ou équipes. Le classement de référence sera déterminé comme suit:
 - (d) pour le premier tour, selon la liste correspondante des performances valables enregistrées pendant la période prédéterminée.
 - (e) pour les tours suivants et la finale, selon la procédure indiquée à la règle 166.3(a).
12. Pour toutes les autres courses, les couloirs seront tirés au sort selon les règles 166.4 and 166.8.

REGLE 215

Vêtements, Chaussures et Dossards

Lorsqu'une épreuve se déroule sur une piste synthétique, la partie de chaque pointe qui dépasse de la semelle ou du talon ne doit pas excéder 6mm (ou comme demandé par le Comité Organisateur).

REGLE 216

Courses de Haies

1. Les courses de haies se disputeront sur des distances de 50m ou 60m sur la piste en ligne droite.
2. Position des haies pour les courses:

	Cadets Garçons	Juniors Hommes	Hommes	Cadettes Filles	Juniors Femmes/ Femmes
Hauteur des haies	0,914m	0,990m	1,067m	0,762m	0,840m
Distance de la course	50m/60m				
Nombre de haies	4/5				
Distances:					
Du départ à la 1ère haie	13,72m			13,00m	
Entre les haies	9,14m			8,50m	
De la dernière haie à l'arrivée	8,86m/9,72m			11,50m/13,00m	

Déroulement des Courses

1. Dans la course de 4x200m, le premier parcours et le premier virage du deuxième parcours seront courus en couloirs. A la fin de ce virage, il y aura une ligne de 5cm de large (ligne de rabattement) nettement visible sur toute la largeur de la piste pour indiquer l'endroit où chaque athlète peut quitter son couloir. La règle 170.7 ne s'appliquera pas.
2. Dans la course de 4x400m, les deux premiers virages seront courus en couloirs. En conséquence, les mêmes lignes de rabattement et de départ que pour le 400m individuel seront utilisées.
3. Dans la course de 4x800m, le premier virage sera couru en couloirs. En conséquence, les mêmes lignes de rabattement et de départ que pour le 800m individuel seront utilisées.
4. Dans les courses de relais où les coureurs sont autorisés à quitter leurs couloirs en entrant dans la ligne droite après avoir couru deux ou trois virages en couloirs, le tracé des départs décalés est décrit à la règle 214.9.
5. Les coureurs qui attendent dans le troisième et le quatrième parcours du relais 4x200m, dans les deuxième, troisième et le quatrième parcours du relais 4x400m et du relais 4x800m devront, sous la direction de l'officiel désigné, se placer dans leur position d'attente dans le même ordre (de la corde vers l'extérieur) que celui de leurs équipiers respectifs à leur entrée dans le dernier virage. Une fois que les athlètes qui arrivent ont passé ce point, les athlètes qui attendent doivent rester dans cet ordre et ne pas changer de position au début de la zone de transmission. Si un athlète ne respecte pas cette règle, il entraînera la disqualification de son équipe.

Note: En raison de l'étroitesse des couloirs, les relais en salle sont beaucoup plus sujets aux collisions et aux obstructions involontaires que les compétitions de relais en plein air. C'est pourquoi, il est recommandé de laisser, chaque fois que cela est possible, un couloir libre entre deux équipes.

REGLE 218

Saut en Hauteur

Piste d'Elan et Zone d'Appel

1. Si des tapis portatifs sont utilisés, toutes les conditions requises par les règles concernant le niveau de la zone d'appel, doivent être considérées comme définissant le niveau de la partie supérieure des tapis portatifs.
2. L'athlète peut commencer sa course sur la pente de la piste circulaire à condition que les 15 derniers mètres de sa course d'élan se déroulent sur une piste d'élan conforme aux spécifications des règles 182.3, 182.4 et 182.5.

REGLE 219

Saut à la Perche

La Piste d'Elan

L'athlète peut commencer sa course sur la pente de la piste circulaire à condition que les 40 derniers mètres de sa course d'élan se déroulent sur une piste conforme aux spécifications des règles 183.6 et 183.7.

REGLE 220

Les Sauts Horizontaux

La Piste d'Elan

L'athlète peut commencer sa course sur la pente de la piste circulaire à condition que les 40 derniers mètres de sa course d'élan se déroulent sur une piste conforme aux spécifications des règles 184.2 et 184.3.

REGLE 221

Lancer du Poids

Zone de Chute du Poids

1. La zone de chute sera d'un matériau approprié sur lequel le poids laissera une empreinte, mais qui amortira les rebonds.
2. La zone de chute sera entourée à son extrémité et sur les deux côtés, aussi près du cercle qu'il sera nécessaire pour la sécurité des autres athlètes et des officiels, par une barrière de blocage et/ou par un filet de protection d'une hauteur approximative de 4 mètres qui devrait arrêter un poids, que celui-ci soit en l'air ou rebondisse de la zone de chute.

3. En raison de l'espace restreint disponible dans un stade couvert, la zone de chute entourée de sa barrière de blocage peut ne pas être suffisamment large pour inclure un secteur complet de $34,92^\circ$.
 Dans ce cas, les conditions suivantes s'appliqueront:
- La partie de la barrière de blocage située à l'extrémité la plus éloignée doit se trouver à au moins 50cm au delà du Record du Monde actuel (hommes ou femmes).
 - Les lignes de secteur de chaque côté doivent être symétriques par rapport à la bissectrice de l'angle de $34,92^\circ$.
 - Les lignes de secteur seront soit des rayons du cercle de lancer formant un angle de $34,92^\circ$, soit des lignes parallèles entre elles et à la bissectrice de l'angle de $34,92^\circ$; dans ce dernier cas, elles devront être distantes de 9m au minimum.

Construction du Poids

4. Selon la nature de la zone de chute (voir règle 221.1), le poids sera fait, soit d'un métal massif ou d'une enveloppe faite de métal soit encore de plastique souple ou de caoutchouc avec un remplissage approprié. Les deux types de poids ne pourront pas être utilisés lors de la même compétition.

Poids en Métal massif ou dans une Enveloppe métallique remplie

5. Ils devront respecter les prescriptions de la règle 188.4 et 188.5 relative au lancer du poids en plein air.

Poids gainés en Plastique ou en Caoutchouc

6. Le poids aura une enveloppe de plastique souple ou de caoutchouc avec un remplissage approprié, afin qu'il n'occasionne aucun dégât lors de sa chute sur un sol normal d'une salle de sports. Il sera de forme sphérique et le fini de sa surface devra être lisse. Pour être lisse, la moyenne des hauteurs des aspérités de la surface (rugosité) doit être inférieure à $1,6\mu\text{m}$, correspondant à un symbole de rugosité N7 ou inférieure.

Le poids sera conforme aux spécifications suivantes:

POIDS	FEMMES	HOMMES
Poids minimum pour être admis en compétition et pour l'acceptation d'un record	4,000kg	7,260kg
Information pour les fabricants :		
Poids des engins à livrer pour une compétition		
Minimum :	4,005kg	7,265kg
Maximum :	4,025kg	7,285kg
Diamètre minimum :	95mm	110mm
Diamètre maximum :	130mm	145mm

REGLE 222

Compétitions d'Épreuves Combinées

Hommes (Pentathlon)

1. Le pentathlon comprend cinq épreuves qui se déroulent en une seule journée dans l'ordre suivant:
60m haies, saut en longueur, lancer du poids, saut en hauteur, 1 000m.

Hommes (Heptathlon)

2. L'heptathlon comprend sept épreuves qui se déroulent en deux journées consécutives dans l'ordre suivant:
Premier jour : 60m, saut en longueur, lancer du poids, saut en hauteur
Deuxième jour: 60m haies, saut à la perche, 1 000m.

Femmes (Pentathlon)

3. Le pentathlon comprend cinq épreuves et se déroule en une seule journée selon l'ordre suivant:
60m haies, saut en hauteur, lancer du poids, saut en longueur, 800m.

Séries et Groupes

4. De préférence quatre athlètes ou plus, mais jamais moins de trois seront placés dans chaque série ou groupe.

SECTION VII - LA MARCHÉ

REGLE 230

Epreuves de Marche

Définition de la Marche Athlétique

1. La Marche Athlétique est une progression de pas exécutés de telle manière que le marcheur maintienne un contact avec le sol sans qu'il ne survienne aucune perte de contact visible (pour l'œil humain). La jambe avant doit être tendue (c'est-à-dire que le genou ne doit pas être plié) à partir du moment du premier contact avec le sol jusqu'à ce qu'elle se trouve en position verticale.

Jugement

2. (a) Les Juges de Marche désignés devront élire un Chef-Juge, s'il n'en a pas été nommé un auparavant.
(b) Tous les Juges opéreront indépendamment les uns des autres et leurs jugements seront basés sur des observations visuelles.
(c) Dans les compétitions disputées selon la règle 1.1(a), tous les Juges seront des Juges de Marche Internationaux. Dans les compétitions disputées selon la règle 1.1(b), (c), (e)(ii), (f), (g) et (j), tous les Juges seront soit des Juges de Marche Continentaux soit des Juges de Marche Internationaux.
(d) Dans les épreuves sur route, il devrait normalement y avoir un minimum de six Juges et un maximum de neuf, y compris le Chef-Juge.
(e) Pour les épreuves sur piste, il devrait normalement y avoir six Juges, y compris le Chef-Juge.
(f) Pour les compétitions organisées selon la règle 1.1(a) de l'IAAF, un seul Juge de chaque pays peut officier.

Chef-Juge

3. (a) Dans les compétitions disputées selon la règle 1.1(a), (b), (c), (d) et (f), le Chef-Juge a le pouvoir de disqualifier un athlète à l'intérieur du stade quand l'épreuve se termine dans le stade, ou dans les derniers 100m de l'épreuve lorsqu'elle n'a lieu que dans le stade ou sur la route, lorsque, de par son mode de progression, il enfreint la règle 230.1, et ceci quel que soit le nombre de cartons rouges que le Chef-Juge a reçu pour cet athlète. Un athlète disqualifié par le Chef-Juge dans ces circonstances aura le droit de terminer la course.

- (b) Le Chef-Juge agira en qualité d'officiel supervisant la compétition et ne pourra agir en qualité de Juge que dans le cas prévu à la règle 230.3(a) et dans les compétitions selon la règle 1.1(a), (b), (c), (d) et (f). Dans les compétitions selon la règle 1.1(a), (b) (c) et (f), deux Chef-Juges Adjoints au maximum seront désignés. Le(s) Juge(s)-Chef(s) Adjoint(s) aidera(ont) uniquement à la notification des disqualifications et n'agira(ont) pas en qualité de Juge de Marche.
- (c) Dans toutes les compétitions organisées selon la règle 1.1(a), (b), (c) et (f), un officiel responsable du Tableau d’Affichage et un Secrétaire du Chef-Juge devront être désignés.

Mise en garde

- 4. Les athlètes doivent être prévenus lorsque par leur mode de progression, ils risquent de ne pas respecter la règle 230.1 : un panneau jaune, marqué de chaque côté du symbole de l'irrégularité, leur sera montré. Un athlète n'aura pas droit à une deuxième mise en garde par le même Juge pour la même infraction. Le juge qui a mis en garde un athlète doit en informer le Chef-Juge après la compétition.

Cartons Rouges

- 5. Lorsqu'un Juge remarque qu'un athlète enfreint la règle 230.1 en perdant le contact de manière visible avec le sol ou en pliant le genou lors de la compétition, à quelque moment que ce soit, le Juge enverra un carton rouge au Chef-Juge.

Disqualification

- 6. (a) Lorsque trois cartons rouges de trois Juges différents auront été envoyés au Chef-Juge pour le même athlète, ce dernier sera disqualifié et informé de cette disqualification par le Chef-Juge ou un Chef-Juge Adjoint qui lui montrera un panneau rouge. L'absence de notification rapide n'entraînera pas la requalification d'un athlète disqualifié.
- (b) Dans toutes les compétitions, soit directement contrôlées par l'IAAF, soit ayant fait l'objet d'une autorisation d'organisation de l'IAAF, les cartons rouges de deux Juges de la même nationalité n'auront, en aucun cas, le pouvoir de disqualification.
- (c) Dans les épreuves sur piste, un athlète qui est disqualifié doit immédiatement quitter la piste et dans les épreuves sur route, il doit, immédiatement après avoir été disqualifié, enlever les dossards distinctifs et quitter le parcours. Tout athlète

- disqualifié qui ne quitte pas le parcours ou la piste sera passible d'une sanction disciplinaire supplémentaire conformément aux règles 22.1(f) et 145.2 .
- (d) Un ou plusieurs Tableaux d’Affichage doivent être placés sur le parcours et près de l’arrivée pour tenir les athlètes informés du nombre de cartons rouges qui ont été envoyés au Chef-Juge pour chaque athlète. Le symbole de chaque infraction devra également figurer sur le Tableau d’Affichage.
 - (e) Pour toutes les compétitions organisées selon la règle 1.1(a), les Juges doivent utiliser des systèmes informatiques portables avec capacité de transmission sans fil pour communiquer tous les cartons rouges au Secrétaire du Chef-Juge et au(x) Tableau(x) d’Affichage.

Le Départ

7. Le départ de l'épreuve sera donné par un coup de feu. Les commandements et la procédure pour les épreuves de plus de 400m seront utilisés (règle 162.3). Pour les épreuves comportant un grand nombre d'athlètes, il devrait être donné un avertissement cinq minutes avant le départ, avec des avertissements supplémentaires le cas échéant.

Sécurité et Médical

8. (a) Le Comité Organisateur d'épreuves de marche sur route doit assurer la sécurité des athlètes et des officiels. Pour les compétitions organisées selon la règle 1.1(a), (b), (c) et (f), le Comité Organisateur devra s'assurer que les routes utilisées pour la compétition sont fermées à la circulation motorisée dans les toutes les directions.
- (b) Pour les compétitions organisées selon la règle 1.1(a), (b), (c) et (f), le départ des épreuves de marche sur route sera prévu à une heure telle que les marcheurs finissent à la lumière du jour.
- (c) Un examen médical manuel effectué pendant le déroulement d'une épreuve par le personnel médical désigné par le Comité Organisateur et identifié par des brassards, des vestes ou des moyens similaires distinctifs, ne sera pas considéré comme une aide.
- (d) Un athlète doit immédiatement se retirer de l'épreuve si l'ordre lui en est donné par le Délégué Médical ou par un membre du personnel médical officiel.

Rafrâchissement/Epongement et Postes de Ravitaillement

9. (a) De l'eau et d'autres rafraîchissements appropriés seront disponibles au départ et à l'arrivée de toutes les courses.
- (b) Pour toutes les épreuves jusqu'à 10km inclus, des postes de rafraîchissement/épongement seront disposés à des intervalles appropriés, si les conditions météorologiques le justifient.
- (c) Pour toutes les épreuves de plus de 10km, des postes de ravitaillement seront disponibles à chaque tour. De plus, des postes de boisson/épongement, où uniquement de l'eau sera fournie, seront placés environ à mi-chemin entre les postes de ravitaillement ou plus fréquemment si les conditions météorologiques le justifient.
- (d) Des rafraîchissements, qui peuvent être fournis par le Comité Organisateur ou par les athlètes, seront disponibles aux postes de ravitaillement de manière à être aisément accessibles aux athlètes ou à être mis dans leurs mains par des personnes autorisées.
- (e) Un athlète qui se procure des rafraîchissements à un endroit situé hors des postes de ravitaillement prévus pour cela est passible d'une disqualification qui lui sera infligée par le Juge-Arbitre.
- (f) Pour les compétitions organisées selon la règle 1.1(a), (b), (c) et (f), deux officiels au maximum de chaque pays peuvent se placer derrière les tables de ravitaillement. Lorsqu'un athlète prend des rafraîchissements, un officiel ne peut en aucune circonstance courir à côté de lui.

Les Parcours sur Route

10. (a) Lors des compétitions organisées selon la règle 1.1 (a), le circuit ne devra pas être supérieur à 2,5 km, ni inférieur à 2 km. Pour toutes les autres compétitions le circuit ne devra pas être supérieur à 2,5 km, ni inférieur à 1km. Pour les épreuves dont le départ et l'arrivée se déroulent dans le stade, le circuit devrait se situer le plus près possible du stade.
- (b) Les épreuves sur route seront mesurées conformément à la règle 240.3.

La Conduite de l'Epreuve

11. Dans les épreuves de 20km et plus, un athlète peut quitter le parcours ou la piste, avec l'autorisation et sous la surveillance d'un officiel, pourvu que, ce faisant, il ne réduise pas la distance à parcourir.

12. Si le Juge-Arbitre est convaincu, sur le rapport d'un Juge ou d'un Commissaire ou autrement, qu'un athlète a quitté le parcours marqué réduisant ainsi la distance à parcourir, ce dernier sera disqualifié.

SECTION VIII - LES COURSES SUR ROUTE

REGLE 240

Courses sur Route

Distances

1. Les distances standards pour les hommes et les femmes seront : 10km, 15km, 20km, Semi-Marathon, 25km, 30km, Marathon (42,195km), 100km et Relais sur route.

Note (i): Il est recommandé que la course de Relais sur Route soit courue sur la distance du Marathon, idéalement sur un parcours en boucle de 5km, avec des étapes de 5km, 10km, 5km, 10km, 5km, 7,195km. Pour un Relais sur Route Junior, la distance recommandée est le Semi-Marathon avec des étapes de 5km, 5km, 5km, 6,098km.

Note (ii): Il est recommandé que les Courses sur Route soient organisées pendant les mois d'avril ou mai, ou de septembre à décembre inclus.

Le Parcours

2. Les courses doivent être disputées sur des routes sur sol dur. Toutefois, lorsque la circulation ou d'autres circonstances du même genre l'empêchent, le parcours, dûment marqué, peut emprunter une piste cyclable ou un chemin pour piétons le long de la route, mais ne doit pas passer sur des terrains meubles tels que des accotements gazonnés ou similaires. Le départ et l'arrivée peuvent avoir lieu sur un stade.

Note: Il est recommandé que, pour les courses sur route organisées sur des distances standard, les points de départ et d'arrivée, mesurés le long de la ligne droite théorique qui les joint, ne soient pas éloignés l'un de l'autre de plus de 50% de la distance de la course.

3. Les lignes de départ et d'arrivée d'une course seront signalées par une ligne blanche d'au moins 5 cm de large. Pour les épreuves sur route, le parcours devra être mesuré selon la trajectoire la plus courte possible qu'un athlète puisse suivre sur la partie de la route autorisée pour l'épreuve.

Dans toutes les rencontres organisées selon la règle 1.1(a) et, où cela est possible, (b), (c) et (f), la ligne de mesurage sera indiquée le long du parcours par une couleur distinctive qui ne puisse être confondue avec d'autres marquages.

La longueur du parcours ne doit pas être inférieure à celle annoncée pour l'épreuve. Lors des rencontres organisées selon la règle 1.1(a), (b), (c) et (f), l'incertitude du mesurage ne doit pas dépasser 0,1% (par exemple 42m pour le Marathon) et la longueur du parcours devrait être certifiée au préalable par un mesureur expert reconnu par l'IAAF.

Note (i): Pour le mesurage, on utilisera la "méthode de la bicyclette calibrée".

Note (ii): Afin d'éviter qu'un parcours s'avère trop court lors d'un remesurage ultérieur, il est recommandé de recourir à un facteur préventif lors de la mesure du parcours. Pour des mesures avec la bicyclette, ce facteur devrait être de 0,1%, ce qui signifie que chaque kilomètre du parcours aura une "longueur mesurée" de 1001m.

Note (iii): S'il est envisagé que, le jour de la compétition, le parcours emprunte des tronçons matérialisés par des objets non permanents, tels cônes, barrières, etc., leur positionnement définitif devra être décidé au plus tard le jour du mesurage et tous les détails de telles décisions doivent être compris dans le rapport de mesurage.

Note (iv): Il est recommandé que, pour les courses sur route organisées sur des distances standard, la dénivellation entre le départ et l'arrivée n'excède pas un pour mille en moyenne, c'est-à-dire un mètre par kilomètre.

Note (v): Un Certificat de Mesurage de Parcours est valable pour une durée de cinq ans ; passé ce délai le parcours sera remesuré, même lorsqu'il n'aura pas subi de modifications visibles.

4. Les distances en kilomètres le long du parcours seront indiquées clairement à tous les athlètes.
5. Pour les Relais sur Route, les lignes de 5cm de large seront tracées en travers du parcours pour indiquer les distances de chaque relais et sa ligne de départ. Des lignes semblables seront tracées 10m avant et 10m après la ligne médiane pour indiquer la zone de transmission. Tout le processus de transmission doit être réalisé dans cette zone.

Le Départ

6. Le départ de la course sera donné par un coup de feu. Les commandements et la procédure pour les épreuves de plus de 400m seront utilisés (règle 162.3). Pour les courses comportant un grand nombre d'athlètes, il devrait être donné un avertissement cinq minutes avant le départ, avec des avertissements supplémentaires le cas échéant.

Sécurité et Médical

7. (a) Les Comités Organisateurs des courses sur route doivent assurer la sécurité des athlètes et des officiels. Pour les compétitions organisées selon la règle 1.1(a), (b), (c) et (f), le Comité Organisateur devra s'assurer que les routes utilisées pour la compétition sont fermées à la circulation motorisée dans les toutes les directions.
- (b) Un examen médical manuel effectué pendant le déroulement d'une épreuve par le personnel médical désigné par le Comité Organisateur et clairement identifié par des brassards, des vestes ou des moyens similaires distinctifs, ne sera pas considéré comme une aide.
- (c) Un athlète doit se retirer immédiatement de la course si l'ordre lui en est donné par le Délégué Médical ou par un membre du personnel médical officiel.

Rafrâichissement/Epongement et Postes de Ravitaillement

8. (a) De l'eau et des rafraîchissements appropriés devront être disponibles au départ et à l'arrivée des courses.
- (b) Pour toutes les courses jusqu'à 10km inclus, et lorsque les conditions atmosphériques le justifient, des postes de rafraîchissement et d'épongement seront installés à des intervalles appropriés approximativement tous les 2 à 3km.
- (c) Pour toutes les courses de plus de 10km, des postes de ravitaillement seront installés aux environs du 5ème kilomètre et ensuite environ tous les 5km. De plus, des postes de rafraîchissement et d'épongement, où uniquement de l'eau sera fournie, seront installés approximativement à mi-chemin entre deux postes de ravitaillement ou plus fréquemment selon les conditions atmosphériques.
- (d) Le ravitaillement qui peut être fourni soit par le Comité Organisateur soit par les athlètes, doit être disponible aux postes indiqués par les athlètes. Le ravitaillement doit être placé de telle sorte qu'il soit facilement accessible aux athlètes ou qu'il puisse leur être mis dans la main par des personnes autorisées. Les rafraîchissements fournis par les athlètes resteront sous le contrôle d'officiels nommés par le Comité Organisateur, à partir du moment où ils seront déposés par les athlètes ou leurs représentants.
- (e) Un athlète qui se procure des rafraîchissements à un endroit situé hors des postes de ravitaillement prévus pour cela est passible de disqualification.

La Conduite de l'Épreuve

9. Dans les épreuves sur route, un athlète peut quitter le parcours ou la piste, avec l'autorisation et sous la surveillance d'un officiel, pourvu que, ce faisant, il ne réduise pas la distance à parcourir.
10. Si le Juge-Arbitre est convaincu, sur le rapport d'un Juge ou d'un Commissaire ou autrement, qu'un athlète a quitté le parcours marqué réduisant ainsi la distance à parcourir, ce dernier sera disqualifié.

SECTION IX - LE CROSS-COUNTRY

REGLE 250

Epreuves de Cross-Country

Généralités

1. Les conditions dans lesquelles se déroulent les épreuves de cross-country dans le monde sont très variables et il est difficile d'élaborer une standardisation internationale de ce sport ; il faut reconnaître que la différence entre une épreuve très réussie et une autre manquée, réside souvent dans les caractéristiques naturelles du terrain et les qualités du traceur de parcours. Les règles qui suivent ont pour but d'aider et d'encourager les pays à développer le cross-country. Pour des informations détaillées, veuillez aussi consulter le Manuel de l'IAAF pour les Courses de Longues Distances.

Saison

2. La saison de cross-country devrait normalement prendre place au cours des mois d'hiver, après la clôture de la saison d'athlétisme.

Parcours

3. (a) Le parcours sera tracé en terrain découvert ou boisé, si possible recouvert d'herbe, avec des obstacles naturels, qui pourront être utilisés par le traceur du parcours afin de proposer une course disputée et intéressante.
(b) Le terrain disponible sera assez large pour comprendre le parcours mais aussi toutes les constructions nécessaires.
4. Pour les championnats et les épreuves internationales, et si possible les autres compétitions:
 - (a) Un parcours en boucle sera tracé qui mesurera entre 1 750m et 2 000m. Si nécessaire, une petite boucle sera ajoutée afin d'ajuster le parcours aux différentes distances requises. Si tel est le cas, la petite boucle sera parcourue au début de la compétition. Il est recommandé que chaque longue boucle comporte une montée de 10m minimum.
 - (b) Si possible, les obstacles naturels existants devront être utilisés tout en excluant les obstacles très hauts, les fossés profonds, toutes montées ou descentes dangereuses, les sous-bois épais et d'une manière générale, tout obstacle qui constituerait une plus grande difficulté que celles du but normal de l'épreuve.

Il est préférable d'éviter des obstacles artificiels, mais, si l'intérêt de la course les rend inévitables, ils devront ressembler à des obstacles naturels présents dans les environs. Dans les courses où il y aura un grand nombre d'athlètes inscrits, les passages étroits ou autres obstacles susceptibles de gêner les coureurs dans leur progression doivent être évités au cours des premiers 1 500m.

- (c) La traversée de routes ou de tout autre revêtement macadamisé devrait être évitée ou du moins réduite au minimum. Lorsque cette condition n'est pas possible à un ou plusieurs endroits du parcours, ces surfaces seront recouvertes d'herbe, terre ou tapis.
 - (d) A l'exception du départ et de l'arrivée, le parcours ne comprendra pas d'autres longues lignes droites. Un parcours "naturel", légèrement vallonné avec de larges virages et de courtes lignes droites est le plus favorable.
5. (a) Le parcours doit être clairement indiqué par un ruban sur ses deux côtés. Il est recommandé d'installer sur un côté du parcours, un couloir de 1m de large, bien protégé de l'extérieur par des barrières pour les officiels d'organisation et les médias seulement (ceci est obligatoire pour les Championnats). Les endroits cruciaux seront bien sécurisés par des barrières, en particulier, les zones de départ (y compris la zone d'échauffement et la chambre d'appel) et d'arrivée (y compris la zone mixte). Seules les personnes accréditées auront accès à ces zones.
- (b) Les spectateurs ne seront autorisés à traverser le parcours que dans les premières parties de la course ou si l'organisation le permet, aux endroits de passage indiqués par les signaleurs.
 - (c) Excepté pour les zones de départ et d'arrivée, il est recommandé que le parcours ait cinq mètres de large y compris dans les zones d'obstacle.

Distances

6. Les distances des Championnats du Monde de Cross-Country de l'IAAF devraient être d'environ :

Course Hommes:	12km	Course Femmes:	8km
Course Juniors Hommes:	8km	Course Juniors Femmes:	6km

Il est recommandé que des distances similaires soient retenues pour les autres compétitions internationales et nationales.

Départ

7. Le départ de la course sera donné par un coup de feu. Les ordres et les procédures pour les courses de plus de 400m seront employés (règle 162.3).

Pour les courses internationales, un avertissement sera donné cinq minutes, trois minutes et une minute avant le départ.

Des boxes de départ devront être employés et les membres de chaque équipe seront alignés les uns derrière les autres au moment du départ de la course.

Postes d'éponge/rafraîchissements et de ravitaillement

8. De l'eau et d'autres rafraîchissements appropriés seront disponibles au départ et à l'arrivée de toutes les courses. Pour toutes les épreuves, des postes de boisson/éponge/rafraîchissements seront disponibles à chaque tour si les conditions météorologiques le justifient.

Conduite de la Course

9. Si le Juge-Arbitre est convaincu, sur le rapport d'un Juge ou d'un Commissaire ou autrement, qu'un athlète a quitté le parcours marqué, réduisant ainsi la distance à parcourir, ce dernier sera disqualifié.

Courses en Montagne

10. Les Courses en Montagne ont lieu dans un environnement qui est principalement en dehors des routes et qui comporte de nombreux passages en montées (pour les courses principalement en montée) ou en montées et descentes (pour les courses avec départ et arrivée au même niveau).

Les distances approximatives recommandées pour les courses internationales et le total de leurs parties en montée sont comme suit:

	Principalement en montée		Départ/Arrivée au même niveau	
	Distance	Montée	Distance	Montée
Seniors Hommes	12km	1200m	12km	750m
Seniors Femmes	8km	800m	8km	500m
Juniors Hommes	8km	800m	8km	500m
Juniors Femmes	4km	400m	4km	250m

20% au maximum de la distance de la course peuvent être sur une route goudronnée. Les parcours peuvent être en forme de circuit.

SECTION X- LES RECORDS DU MONDE

REGLE 260

Records du monde

Conditions Générales

1. Le record devra être établi au cours d'une compétition "de bonne foi" dûment fixée, annoncée et autorisée avant le jour de l'épreuve par la Fédération membre de l'IAAF du pays où se déroule la compétition et organisée selon les Règles de l'IAAF.
2. L'athlète accomplissant le Record du Monde doit être qualifié pour concourir selon les Règles de l'IAAF et être sous la juridiction d'une Fédération membre de l'IAAF.
3. Lorsqu'un record du monde est établi, la Fédération membre de l'IAAF dans le pays où ce record a été établi rassemblera sans délai toutes les informations requises en vue de l'homologation de la performance record par l'IAAF. Aucune performance ne sera considérée comme record du monde tant qu'elle n'aura pas été homologuée par l'IAAF.
La Fédération membre devrait immédiatement informer l'IAAF de son intention de soumettre la performance à l'homologation.
4. Le formulaire officiel de l'IAAF devra être rempli et adressé au Bureau de l'IAAF par poste aérienne dans les 30 jours qui suivent la performance. Des formulaires sont disponibles, sur demande, au Bureau de l'IAAF ou peuvent être téléchargés à partir du site Internet de l'IAAF. Si la demande concerne un athlète étranger ou une équipe étrangère, une copie du formulaire sera adressée dans le même délai à la Fédération de l'athlète ou de l'équipe.
5. La Fédération membre du pays où le record a été établi devra transmettre, avec le formulaire officiel:
 - Le programme imprimé de la réunion;
 - Les résultats complets de l'épreuve;
 - L'image de photographie d'arrivée (voir règle 260.22(c)).
6. Tout athlète qui établit un record du monde doit se soumettre à la fin de l'épreuve à un contrôle antidopage qui sera effectué conformément aux Règles et aux Directives de Procédure de l'IAAF en vigueur. S'il s'agit d'un relais, tous les membres de l'équipe doivent être contrôlés. Le(s) échantillon(s) collecté(s) sera/seront envoyé(s) pour analyse à un laboratoire accrédité de l'AMA et le(s) résultat(s) envoyé(s) à l'IAAF puis inclus dans le dossier d'information requis par l'IAAF pour l'homologation du record. Si

- les résultats des contrôles révèlent une infraction au dopage, ou en l'absence d'un tel contrôle, l'IAAF n'homologuera pas le record.
7. Lorsqu'un athlète a admis qu'à une certaine époque avant d'établir un record du monde, il a utilisé ou bénéficié de l'usage d'une substance interdite ou d'une technique prohibée à l'époque, et selon la recommandation de la Commission Antidopage, un tel record ne sera alors plus considéré par l'IAAF comme record du monde
 8. Les catégories suivantes de records du monde sont acceptées par l'IAAF:
 - (a) Records du Monde;
 - (b) Records du Monde Juniors ;
 - (c) Records du Monde en Salle.
 9. Au moins trois athlètes doivent participer de bonne foi aux épreuves individuelles et au moins deux équipes aux épreuves de relais.
 10. Le record doit être supérieur ou égal au Record du Monde de l'épreuve tel qu'il est accepté par l'IAAF. Si un record est égalé il aura le même statut que le record initial.
 11. Les records établis dans une série, dans une épreuve de qualification, dans une tentative destinée à départager des ex æquo, dans toute épreuve déclarée nulle après sa tenue comme prévu à la règle 125.6, ou dans les épreuves individuelles des épreuves combinées, sans tenir compte si l'athlète finit ou non toutes les épreuves de la compétition d'épreuves combinées, pourront être soumis à l'homologation.
 12. Le Président et le Secrétaire Général de l'IAAF sont autorisés à homologuer conjointement les records du monde. Si le moindre doute existe quant à l'homologation d'un record, le cas sera soumis au Conseil qui décidera.
 13. Quand un record du monde a été homologué, l'IAAF en informera la Fédération membre qui a présenté le record, la Fédération du pays de l'athlète et l'Association continentale concernée.
 14. L'IAAF fournira les plaquettes officielles de records du monde, conçues par elle pour les remettre aux détenteurs des records du monde.
 15. Si le record n'est pas homologué, l'IAAF en donnera les raisons.
 16. L'IAAF mettra à jour la liste officielle des records du monde à chaque fois qu'un nouveau record du monde sera homologué. Cette liste représentera les performances considérées par l'IAAF comme étant, à la date de cette liste, les meilleures performances réalisées à ce jour par un athlète ou une équipe d'athlètes dans chacune des disciplines reconnues détaillées aux règles 261, 262 et 263.

17. L'IAAF devra publier cette liste le 1er Janvier de chaque année.

Conditions Spécifiques

18. Excepté pour les épreuves sur route:
- (a) Le record doit être établi dans une installation couverte ou non couverte conforme aux dispositions de la règle 140. La construction de la piste pour les courses et des pistes d'élan devra être conforme aux spécifications du Manuel de l'IAAF sur les Installations d'Athlétisme.
 - (b) Pour qu'un record sur une distance de 200 mètres ou plus soit reconnu, le périmètre de la piste sur laquelle il a été réalisé ne devra pas dépasser 402,3m (440 yards) et la course devra avoir commencé sur une partie du périmètre. Cette limitation ne s'applique pas aux épreuves de steeple lorsque la rivière est placée à l'extérieur d'une piste normale de 400m.
 - (c) Le record doit être réalisé sur une piste dont le rayon du couloir extérieur n'est pas supérieur à 50m sauf lorsque le virage comporte deux rayons différents auquel cas, l'arc le plus long ne peut pas représenter plus de 60 degrés des 180 degrés du virage.
 - (d) Aucune performance accomplie par un athlète dans une compétition mixte ne sera prise en considération.
19. Les records en plein air ne peuvent être établis que sur une piste conforme aux dispositions de la règle 160.
20. Pour les records du monde juniors, sauf si la date de naissance de l'athlète a été préalablement enregistrée par l'IAAF, chaque première présentation au nom d'un athlète devra être accompagnée d'une copie de son passeport ou d'un certificat de naissance ou d'un document officiel similaire qui atteste sa date de naissance.
21. Pour les records du monde en salle:
- (a) Le Record doit être accompli dans un stade qui satisfait aux conditions des règles 211 et 213.
 - (b) Pour les courses de 200m et plus, la piste circulaire ne doit pas avoir une longueur supérieure à 201,2m (220 yards).
22. Pour les records du monde de course et de marche, les conditions de chronométrage suivantes devront être respectées:
- (a) Les records devront avoir été chronométrés par des chronométreurs officiels ou par un appareil approuvé de photographie d'arrivée entièrement automatique ou par un système à transpondeurs (voir règle 165).
 - (b) Pour les courses jusqu'à 400 mètres inclusivement, seules seront acceptées les performances chronométrées avec un

appareil de photographie d'arrivée entièrement automatique et conforme à la règle 165.

- (c) L'image de la photographie d'arrivée et du contrôle du point zéro de la session, s'il s'agit d'un record sur piste avec chronométrage électrique entièrement automatique, devra être fournie avec la documentation envoyée à l'IAAF.
 - (d) Pour tous les records jusqu'à 200 mètres inclusivement, il faudra fournir des renseignements concernant la vitesse du vent mesurée comme indiqué à la règle 163.8, 163.9 et 163.10. Si la vitesse moyenne du vent mesurée dans la direction de la course derrière l'athlète dépasse 2 mètres par seconde, le record ne sera pas homologué.
 - (e) Dans une course disputée en couloirs, aucun record ne sera accepté si l'athlète a couru sur ou à l'intérieur de la ligne intérieure de son couloir.
 - (f) Pour tous les records jusqu'à 400 mètres inclus, selon la règle 261 et la règle 263, les blocs de départ reliés à un appareil de détection de faux départ approuvé par l'IAAF selon la règle 161.2 devront avoir été déjà utilisés et avoir prouvé leur bon fonctionnement en donnant les temps de réaction.
23. Pour les courses sur des distances multiples :
- (a) Une course devra être annoncée comme ayant lieu sur une distance seulement.
 - (b) Toutefois, une épreuve prenant pour base la distance couverte dans un temps déterminé pourra être combinée avec une épreuve sur une distance annoncée (ex.: 1 heure et 20 000m - voir règle 164.3).
 - (c) Il est possible à un athlète d'accomplir plusieurs records dans une même course.
 - (d) Il est possible à plusieurs athlètes d'accomplir des records différents dans la même course.
 - (e) Toutefois, il n'est pas possible qu'un athlète soit crédité d'un record sur une distance inférieure s'il n'a pas terminé la course sur la distance totale prévue pour l'épreuve.
24. Pour les records du monde de courses de relais:
- (a) Ils ne peuvent être accomplis que par une équipe dont tous les équipiers sont citoyens d'un seul pays Membre. La citoyenneté peut résulter de l'une des conditions prévues à la règle 5.
 - (b) Une colonie non encore affiliée séparément à l'IAAF sera considérée, pour les besoins de la présente Règle comme faisant partie de sa mère-patrie.

- (c) Le temps accompli par le premier relayeur d'une équipe ne peut être présenté comme record.
25. Pour les records du monde d'épreuves de marche:
Au moins trois Juges appartenant au Tableau des Juges Internationaux de l'IAAF ou des Juges Continentaux officieront pendant la compétition et signeront le formulaire de demande d'homologation.
26. Pour les records du monde d'épreuves de concours:
- (a) Les performances dans les concours doivent être mesurés par trois Juges de Concours utilisant un ruban en acier ou une barre calibré(e) et certifié(e) ou un appareil scientifique de mesure approuvé dont la précision aura été confirmée par un Juge qualifié préposé aux mesures.
 - (b) Pour le saut en longueur et le triple saut, il faudra fournir des renseignements concernant la vitesse du vent comme indiqué à la règle 184.4, 184.5 et 184.6. Si la vitesse moyenne du vent mesurée dans la direction du saut derrière l'athlète dépasse 2 mètres par seconde, le record ne sera pas homologué.
 - (c) Les records du monde peuvent être enregistrés plusieurs fois dans une compétition à condition que chaque record ainsi reconnu soit égal ou supérieur, à ce moment à la meilleure performance précédente.
27. Pour les records du monde d'épreuves combinées:
Les conditions doivent avoir été remplies dans chacune des épreuves individuelles, avec cette exception que, dans les épreuves où la vitesse du vent est mesurée, au moins l'une des conditions suivantes devra être satisfaite:
- (a) La vitesse dans une épreuve individuelle quelle qu'elle soit ne dépassera pas plus de 4 mètres par seconde.
 - (b) La vitesse moyenne (basée sur la somme algébrique des vitesses du vent, mesurées pour chaque épreuve individuelle, et divisée par le nombre de ces épreuves) n'excède pas 2 mètres par seconde.
28. Pour les records du monde de courses sur route:
- (a) Le parcours doit être mesuré par un Mesureur reconnu par l'IAAF/AIMS de Catégorie "A" ou "B" comme défini à la règle 117 de l'IAAF.
 - (b) Les points de départ et d'arrivée d'un parcours, mesurés le long d'une ligne droite théorique qui les joint, ne doivent pas être éloignés l'un de l'autre de plus de 50% de la distance de la course.

- (c) La dénivellation en descente entre le départ et l'arrivée ne doit pas excéder en moyenne un pour mille, c'est-à-dire un mètre par kilomètre.
- (d) Le mesureur qui a mesuré le parcours, ou bien un autre mesureur de catégorie "A" ou "B" en possession du dossier complet de mesurage et des cartes, doit authentifier le parcours sur lequel s'est déroulée la course comme étant bien celui qui a été mesuré, normalement en effectuant lui-même le parcours dans le véhicule de tête.
- (e) Le parcours doit être validé (c'est-à-dire remesuré) sur le site à partir de deux semaines avant la course, le jour de la course, ou dès que possible après la course, de préférence par un mesureur "A" ou "B" autre que celui qui a effectué le mesurage à l'origine.
- (f) Les records du monde de courses sur route établis sur une distance intermédiaire de la course devront satisfaire aux conditions de la règle 260. Les distances intermédiaires devront avoir été mesurées et marquées lors du mesurage du parcours et devront avoir été vérifiées conformément à la règle 260.28(e).
- (g) Pour le Relais sur Route, la course devra être courue avec des étapes de 5km, 10km, 5km, 10km, 5km et 7,195km. Les étapes devront avoir été mesurées et marquées lors du mesurage du parcours, avec une tolérance de $\pm 1\%$ de la distance de l'étape, et elles devront avoir été vérifiées conformément aux stipulations de la règle 260.28(e).

29. Pour les records du monde de marche sur route:

- (a) Le parcours doit être mesuré par un Mesureur reconnu par l'IAAF/AIMS de Catégorie "A" ou "B" comme défini à la règle 117.
- (b) Le circuit ne sera pas supérieur à 2,5km ni inférieur à 1km avec une possibilité de départ et d'arrivée dans le stade.
- (c) Le mesureur qui a mesuré le parcours ou bien un autre mesureur de catégorie "A" ou "B" en possession du dossier complet de mesurage et des cartes doit authentifier le parcours sur lequel s'est déroulée la course comme étant bien celui qui a été mesuré.
- (d) Le parcours doit être validé (c'est-à-dire remesuré) à partir de deux semaines avant la course, le jour de la course, ou dès que possible après la course), de préférence par un mesureur de catégorie "A" ou "B" autre que celui qui a effectué le mesurage à l'origine.

Note: Il est recommandé que les Organismes nationaux dirigeants et les Associations continentales adoptent des règles similaires pour l'homologation de leurs propres records

REGLE 261

Epreuves pour lesquelles des Records du Monde sont reconnus

Performances chronométrées par des appareils de chronométrage entièrement automatique (TEA)

Performances chronométrées manuellement (TM)

Hommes

TEA seulement	100m; 200m; 400m; 110m Haies; 400m Haies; Relais 4x100m.
TEA ou TM	800m; 1000m; 1500m; 1 Mile; 2000m; 3000m; 5000m; 10000m; 20000m; 1 Heure; 25 000m; 30 000m; 3000m Steeple Relais: 4x200m; 4x400m; 4x800m; 4x1500m. Courses sur Route: 10km, 15km, 20km, Semi-Marathon, 25km, 30km, Marathon, 100km, Relais sur Route (seulement sur la distance du Marathon) Marche sur piste: 20 000m; 30 000m; 50 000m Marche sur route: 20km, 50km
Sauts:	Hauteur; Perche; Longueur; Triple Saut.
Lancers:	Lancer du Poids; Lancer du Disque; Lancer du Marteau; Lancer du Javelot.
Epreuves Combinées:	Décathlon.

Femmes

TEA seulement	100m; 200m; 400m; 100m Haies; 400m Haies; Relais 4x100m.
TEA ou TM	800m; 1000m; 1500m; 1 Mile; 2000m; 3000m; 5000m; 10 000m; 20 000m; 1 Heure; 25 000m; 30 000m; 3000m Steeple Relais: 4x200m; 4x400m; 4x800m. Courses sur Route: 10km, 15km, 20km, Semi-Marathon, 25km, 30km, Marathon, 100km, Relais sur Route (seulement sur la distance du Marathon) Marche sur piste: 10 000m, 20 000m

Marche sur route:	20km
Sauts:	Hauteur; Perche; Longueur; Triple Saut.
Lancers:	Lancer du Poids; Lancer du Disque; Lancer du Marteau; Lancer du Javelot.
Epreuves Combinées:	Heptathlon, Décathlon.

REGLE 262

Epreuves pour lesquelles des Records du Monde Juniors sont reconnus

Performances chronométrées par des appareils de chronométrage entièrement automatique (TEA)

Performances chronométrées manuellement (TM)

Juniors Hommes

TEA Seulement	100m; 200m; 400m; 110m Haies; 400m Haies; Relais 4x100m.
TEA ou TM	800m; 1000m; 1500m; 1 Mile; 3000m; 5000m; 10000m; 3000m Steeple Relais 4x400m Marche sur piste: 10 000m Marche sur route: 10km*
Sauts:	Hauteur; Perche; Longueur; Triple Saut.
Lancers:	Lancer du Poids; Lancer du Disque; Lancer du Marteau; Lancer du Javelot.
Epreuves Combinées:	Décathlon.

Juniors Femmes

TEA Seulement	100m; 200m; 400m; 100m Haies; 400m Haies; Relais 4x100m.
TEA ou TM	800m; 1000m; 1500m; 1 Mile; 3000m; 5000m; 10000m; 3000m Steeple Relais 4x400m Marche sur piste: 10 000m Marche sur route: 10km
Sauts:	Hauteur; Perche; Longueur; Triple Saut.
Lancers:	Lancer du Poids; Lancer du Disque; Lancer du Marteau; Lancer du Javelot.
Epreuves Combinées:	Heptathlon, Décathlon*

*Homologué seulement si supérieur à 7300 points

REGLE 263

**Epreuves pour lesquelles des Records du Monde en Salle sont
reconnus**

Performances chronométrées par des appareils de chronométrage
entièrement automatique (TEA)

Performances chronométrées manuellement (TM)

Hommes

TEA seulement	50m; 60m; 200m; 400m; 50m Haies; 60m Haies;
TEA ou TM	800m; 1000m; 1500m; 1 Mile; 3000m; 5000m; Relais 4x200m; 4x400m; 4x800m
	Marche: 5000m
Sauts:	Hauteur; Perche; Longueur; Triple Saut.
Lancers:	Lancer du Poids
Epreuves Combinées:	Heptathlon.

Femmes

TEA seulement	50m; 60m; 200m; 400m; 50m Haies; 60m Haies;
TEA ou TM	800m; 1000m; 1500m; 1 Mile; 3000m; 5000m; Relais 4x200m; 4x400m; 4x800m
	Marche: 3000m
Sauts:	Hauteur; Perche; Longueur; Triple Saut.
Lancers:	Lancer du Poids
Epreuves Combinées:	Pentathlon.

**CONSEIL
COMITÉS
FÉDÉRATIONS MEMBRES**

CONSEIL DE L'IAAF 2007-2011

PRÉSIDENT

Lamine DIACK (Sénégal)

PREMIER VICE-PRÉSIDENT

Sergey BUBKA (Ukraine)

VICE-PRÉSIDENTS

Robert HERSH (USA)

Sebastian COE (Grande-Bretagne et I.N.)

Dahlan AL-HAMAD (Qatar)

TRÉSORIER HONORAIRE

Jean POCZOBUT (France)

MEMBRES INDIVIDUELS

Bill BAILEY (Australie)*

Valentin BALAKHNICHEV (Russie)

Leonard CHUENE (Afrique du Sud)

Pauline DAVIS-THOMPSON (Bahamas)

Helmut DIGEL (Allemagne)

Nawal EL MOUTAWAKEL (Maroc)

Roberto GESTA DE MELO (Brésil)*

Abby HOFFMAN (Canada)

Alberto JUANTORENA DANGER (Cuba)

Hamad KALKABA MALBOUM (Cameroun)*

Suresh KALMADI (Inde)*

Ilkka KANERVA (Finlande)

Isaiah F. KIPLAGAT (Kenya)

Chaoyi LUO (R.P. de Chine)

Neville McCOOK (Jamaïque)*

César MORENO BRAVO (Mexique)

José María ODRIÓZOLA (Espagne)

Jung-Ki PARK (Corée)

Anna RICCARDI (Italie)

Katsuyuki TANAKA (Japon)

Hansjörg WIRZ (Suisse)*

* Représentant continental

SECRÉTAIRE GÉNÉRAL

Pierre WEISS (France)

MEMBRES HONORAIRES

VICE-PRÉSIDENTS HONORAIRES À VIE

Hanji AOKI (Japon)

Ollan CASSELL (USA)

Amadeo I.D. FRANCIS (Porto Rico)

Frederick HOLDER (Grande-Bretagne et I.N.)

Arne LJUNGVIST (Suède)

Dapeng LOU (R.P. de Chine)

Robert STINSON (Grande-Bretagne et I.N.)

MEMBRES PERSONNELS HONORAIRES A VIE

Hassan AGABANI (Soudan)

Eisa AL DASHTI (Koweït) †

Helio BABO (Brésil)

Pierre DASRIAUX (France) †

Juan Manuel DE HOZ (Espagne) †

Arthur EUSTACE (Nouvelle-Zélande)

Mohamad HASAN (Indonésie)

Carl-Olaf HOMEN (Finlande)

Charles MUKORA (Kenya)

Maurice NICHOLAS (Singapour)

Jamel SIMOHAMED (Algérie)

Artur TAKAC (Croatie) †

Igor TER-OVANESIAN (Russie)

Taizo WATANABE (Japon)

Georg WIECZISK (Allemagne)

COMITÉS DE L'IAAF 2007-2011

COMITE TECHNIQUE

Président

Jorge SALCEDO (Portugal)

Membres

Gabriel ABAD (Espagne)

Filbert BAYI (Tanzanie)

Pierre DELACOUR (France)

Julio Roberto GOMEZ (Colombie)

Klaus HARTZ (Allemagne)

David KATZ (USA)

David LITTLEWOOD (Grande-Bretagne et N.I.)

Madeleine MELANDER (Suède)

Idalberto Jesus MOLINA HERNANDEZ (Cuba)

Anna RICCARDI (Italie)

Brian ROE (Australie)

Yukio SEKI (Japon)

Chunde SHEN (R.P. de Chine)

Fatou SISSOKO (Sénégal)

Kari WAUHKONEN (Finlande)

Vadim ZELICHENOK (Russie)

Président Honoraire à vie

Carl-Gustav Tollemar (Suède)

COMITÉ FÉMININ

Présidente

Claire CHEHAB (Liban)

Membres

Yuko ARIMORI (Japon)

Zhanna BLOCK (Ukraine)

Hassiba BOULMERKA (Algérie)

Maria Caridad COLON RUENES (Cuba)

Heike DRECHSLER (Allemagne)

Eleonor FROELICH (Chili)

Grace JACKSON (Jamaïque)

Dobromir KARAMARINOV (Bulgarie)

Glynis NUNN-CEARNS (Australie)

Irina PRIVALOVA (Russie)

Mourad SNOUSSI (Tunisie)

Gabriela SZABO (Roumanie)

Présidente Honoraire à vie

Ilse BECHTHOLD (Allemagne)

COMITÉ DE MARCHE

Président

Maurizio DAMILANO (Italie)

Membres

Khaled AMARA (Tunisie)

Robert BOWMAN (USA)

Sari ESSAYAH (Finlande)

Fumio IMAMURA (Japon)

Viacheslav KRASNOV (Russie)

Peter MARLOW (Grande-Bretagne et I.N.)

Fausto MENDOZA CAJAS (Equateur)

Gabriel ROLDAN OLVERA (Mexique)

Luis SALADIE (Espagne)

Jane SAVILLE (Australie)

Shande YANG (R.P. de Chine)

COMITÉ DE CROSS-COUNTRY

Président

Otto KLAPPERT (Allemagne)

Membres

Beatrice AYIKORU (Ouganda)
David BEDFORD (Grande-Bretagne et I.N.)
Carlos CARDOSO (Portugal)
Siddig IBRAHIM (Soudan)
Luis Miguel LANDA (Espagne)
Anne LORD (Australie)
Massimo MAGNANI (Italie)
David OKEYO (Kenya)
Marcos OVIEDO (Venezuela)
Keisuke SAWAKI (Japon)
Thelma WRIGHT (Canada)

COMITÉ DES VÉTÉRANS

Président

Cesar MORENO BRAVO (Mexique)

Membres

Jim BLAIR (Nouvelle-Zélande)
Bridget CUSHEN (Grande-Bretagne et I.N.)
Danny DANIELS (Canada)
Jorge DE LA CANALE (Argentine)
Leonie Paulette ETONG (Cameroun)
Rex HARVEY (USA)
Marina HOERNECKE-GIL (Espagne)
Pierluigi MIGLIORINI (Italie)
Vadim MARSHEV (Russie)
Dieter MASSIN (Allemagne)
Shigenobu MUROFUSHI (Japon)
Dawei WANG (R.P. de Chine)

FÉDÉRATIONS MEMBRES

Abréviations officielles

AFGHANISTAN (AFG)	BURKINA FASO (BUR)
AFRIQUE DU SUD (RSA)	BURUNDI (BDI)
ALBANIE (ALB)	ÎLES CAÏMANS (CAY)
ALGÉRIE (ALG)	CAMBODGE (CAM)
ALLEMAGNE (GER)	CAMEROUN (CMR)
ANDORRE (AND)	CANADA (CAN)
ANGOLA (ANG)	CAP-VERT (CPV)
ANGUILLA (AIA)	RÉPUBLIQUE CENTRAFRICAINE
ANTIGUA ET BARBUDA (ANT)	(CAF)
ANTILLES NEERLANDAISES (AHO)	CHILI (CHI)
ARABIE SAOUDITE (KSA)	CHINE (RÉPUBLIQUE POPULAIRE DE)
ARGENTINE (ARG)	(CHN)
ARMÉNIE (ARM)	CHYPRE (CYP)
ARUBA (ARU)	COLOMBIE (COL)
AUSTRALIE (AUS)	COMORES (COM)
AUTRICHE (AUT)	CONGO (CGO)
AZERBAÏDJAN (AZE)	CONGO (RÉPUBLIQUE
	DÉMOCRATIQUE DU) (COD)
BAHAMAS (BAH)	ÎLES COOK (COK)
BAHREÏN (BRN)	CORÉE (KOR)
BANGLADESH (BAN)	CORÉE (RÉPUBLIQUE
BARBADE (BAR)	DÉMOCRATIQUE DE) (PRK)
BELARUS (BLR)	COSTA RICA (CRC)
BELGIQUE (BEL)	CÔTE D'IVOIRE (CIV)
BELIZE (BIZ)	CROATIE (CRO)
BÉNIN (BEN)	CUBA (CUB)
BERMUDES (BER)	DANEMARK (DEN)
BHOUTAN (BHU)	DJIBOUTI (DJI)
BOLIVIE (BOL)	RÉPUBLIQUE DOMINICAINE (DOM)
BOSNIE-HERZÉGOVINE (BIH)	DOMINIQUE (DMA)
BOTSWANA (BOT)	
BRÉSIL (BRA)	EGYPTE (EGY)
BRUNÉI (BRU)	ÉMIRATS ARABES UNIS (UAE)
BULGARIE (BUL)	EQUATEUR (ECU)

ÉRYTHRÉE (**ERI**)
ESPAGNE (**ESP**)
ESTONIE (**EST**)
ÉTATS-UNIS D'AMÉRIQUE (**USA**)
ETHIOPIE (**ETH**)

FIDJI (**FIJ**)
FINLANDE (**FIN**)
FRANCE (**FRA**)

GABON (**GAB**)
GAMBIE (**GAM**)
GEORGIE (**GEO**)
GHANA (**GHA**)
GIBRALTAR (**GIB**)
GRANDE BRETAGNE & IRLANDE DU
NORD (**GBR**)
GRÈCE (**GRE**)
GRENADE (**GRN**)
GUAM (**GUM**)
GUATEMALA (**GUA**)
GUINÉE (**GUI**)
GUINÉE-BISSAU (**GBS**)
GUINÉE ÉQUATORIALE (**GEQ**)
GUYANE (**GUY**)

HAÏTI (**HAI**)
HONDURAS (**HON**)
HONG-KONG, CHINE (**HKG**)
HONGRIE (**HUN**)

INDE (**IND**)
INDONÉSIE (**INA**)
IRAK (**IRQ**)
IRAN (**IRI**)
IRLANDE (**IRL**)
ISLANDE (**ISL**)
ISRAËL (**ISR**)
ITALIE (**ITA**)

JAMAÏQUE (**JAM**)

JAPON (**JPN**)
JORDANIE (**JOR**)

KAZAKHSTAN (**KAZ**)
KENYA (**KEN**)
KIRGHIZSTAN (**KGZ**)
KIRIBATI (**KIR**)
KOWEÏT (**KUW**)

LAOS (**LAO**)
LESOTHO (**LES**)
LETONIE (**LAT**)
LIBAN (**LIB**)
LIBÉRIA (**LBR**)
LIBYE (**LBA**)
LIECHTENSTEIN (**LIE**)
LITUANIE (**LTU**)
LUXEMBOURG (**LUX**)

MACAO (**MAC**)
MACÉDOINE (EX RÉPUBLIQUE
YOUGOSLAVE) (**MKD**)
MADAGASCAR (**MAD**)
MALAISIE (**MAS**)
MALAWI (**MAW**)
MALDIVES (**MDV**)
MALI (**MLI**)
MALTE (**MLT**)
ÎLES MARIANNES (**NMI**)
MAROC (**MAR**)
ÎLES MARSHALL (**MHL**)
ÎLE MAURICE (**MRI**)
MAURITANIE (**MTN**)
MEXIQUE (**MEX**)
MICRONÉSIE (**FSM**)
MOLDAVIE (**MDA**)
MONACO (**MON**)
MONGOLIE (**MGL**)
MONTENEGRO (**MNE**)
MONTSERRAT (**MNT**)
MOZAMBIQUE (**MOZ**)

MYANMAR (MYA)

NAMIBIE (NAM)

NAURU (NRU)

NÉPAL (NEP)

NICARAGUA (NCA)

NIGER (NIG)

NIGERIA (NGR)

ILES NORFOLK (NFI)

NORVEGE (NOR)

NOUVELLE-ZÉLANDE (NZL)

OMAN (OMA)

UGANDA (UGA)

OUZBÉKISTAN (UZB)

PAKISTAN (PAK)

PALAU (PLW)

PALESTINE (PLE)

PANAMA (PAN)

PAPOUASIE - NOUVELLE GUINÉE
(PNG)

PARAGUAY (PAR)

PAYS-BAS (NED)

PÉROU (PER)

PHILIPPINES (PHI)

POLOGNE (POL)

POLYNÉSIE FRANÇAISE (PYF)

PORTO RICO (PUR)

PORTUGAL (POR)

QATAR (QAT)

ROUMANIE (ROU)

RUSSIE (RUS)

RWANDA (RWA)

SAINT KITTS ET NEVIS (SKN)

SAINTE-LUCIE (LCA)

SAINT-MARIN (SMR)

SAINT-VINCENT ET LES
GRENADINES (VIN)

EL SALVADOR (ESA)

SAMOA (SAM)

SAMOA AMÉRICAINES (ASA)

SAO TOME E PRINCIPE

(RÉPUBLIQUE DÉMOCRATIQUE
DE) (STP)

SÉNÉGAL (SEN)

SERBIE (SRB)

SEYCHELLES (SEY)

SIERRA LEONE (SLE)

SINGAPOUR (SIN)

RÉPUBLIQUE SLOVAQUE (SVK)

SLOVÉNIE (SLO)

ILES SALOMON (SOL)

SOMALIE (SOM)

SOUDAN (SUD)

SRI LANKA (SRI)

SUÈDE (SWE)

SUISSE (SUI)

SURINAME (SUR)

SWAZILAND (SWZ)

SYRIE (SYR)

TADJIKISTAN (TJK)

CHINESE TAIPEI (TPE)

TANZANIE (TAN)

TCHAD (CHA)

RÉPUBLIQUE TCHÈQUE (CZE)

THAÏLANDE (THA)

TIMOR ORIENTAL (TLS)

TOGO (TOG)

TONGA (TGA)

TRINITÉ ET TOBAGO (TRI)

TUNISIE (TUN)

TURKMÉNISTAN (TKM)

ILES TURKS ET CAÏCOS (TKS)

TURQUIE (TUR)

TUVALU (TUV)

UKRAINE (**UKR**)
URUGUAY (**URU**)

VANUATU (**VAN**)
VENEZUELA (**VEN**)
ÎLES VIERGES AMERICAINES (**ISV**)
ÎLES VIERGES BRITANNIQUES (**IVB**)
VIETNAM (**VIE**)

YÉMEN (RÉPUBLIQUE DU) (**YEM**)

ZAMBIE (**ZAM**)
ZIMBABWE (**ZIM**)

INDEX DES RÈGLES TECHNIQUES

INDEX DES REGLES TECHNIQUES

A

Absence	180.18
Age	
Ages minimum	141(Note ii)
Cadets	141
Juniors	141
Vétérans.....	141
Aide	
Concours	
Bandage du poignet	187.4(e)
Bandage des doigts et de la main	187.4(a)
Ceinture de maintien	187.4(d)
Gants	187.4(b)
Genouillère.....	187.4(g)
Manche à air.....	144.3
Protection du coude	187.4(f)
Utilisation de substances.....	187.4(c); 187.8
Courses sur Route	240.8(b); 240.9
Cross-Country	250.8
Epreuves sur Piste	
Courses de relais	170.16
Mener l'allure.....	144.2(c)
Rafraîchissement et Epongements	144.4
Temps intermédiaires	144.1
Généralités	
Appareil	144.2(f)
Chaussures	143.2; 143.6
Communication	144.2(a)
Dispositif technique	144.2(e)
Équipement électronique personnel	144.2(d)
Médical	144.2(b)
Téléphones portables	144.2(d)
Marche.....	230.9
Aides-Starters – responsabilités	130
Anémomètre	
Anémomètre à ultrasons.....	163.11
Anémomètre mécanique.....	163.11
Certification.....	163.10

Epreuves sur Piste	
Durée de l'enregistrement	
de la vitesse du vent	163.8
Positionnement	163.9
Vitesse enregistrée	163.10
Sauts Horizontaux	
Durée de l'enregistrement	
de la vitesse du vent	184.4
Lecture des valeurs	163.10
Positionnement	184.5
Arrivée de la course	164.2
Avertissement	
Aide	144.2
Marche	230.4
Avertissement et disqualification	
Aide	144.2
Départ	162.7-8
Juge-Arbitre	125.5
Marche – voir Panneau rouge	
B	
<hr/>	
Bandage	187.4(e)
Barres transversales	181.7
Bicyclette calibrée	
Méthode pour le mesurage	
des parcours sur route	240.3(Note(i)(ii))
Blocs de départ	
Appareil de détection de faux départ	161.2; 162.6(Note)
Construction	161.1
Contact des pieds avec les plaques	
des blocs	162.4
Positionnement à l'intérieur du couloir	161.1
Restriction de l'utilisation	161.1
Temps de réaction	161.2
Bordure	
En Salle	213.1; 213.4 (Note)
Mesurage de la longueur de la piste	160.1-3
Remplacement par des cônes	160.1
Butoir	188.2-3

C

Cage	
Cage pour le Lancer du Disque	189
Cage pour le Lancer du Marteau	192
Cage unique pour le Lancer du Disque et du Marteau.....	192.6
Carton jaune.....	125.5
Carton rouge - Juge-Arbitre.....	125.5
Carton rouge - Marche.....	230.3(a); 230.5-6
Carton vert	162.5 (Note); 62.8(Note)
Cérémonie protocolaire	143.1
Certification	
Engins.....	187.1-3
Parcours sur Route	240.3
Pistes	140
Changement de lieu de la compétition	180.19
Chaussures	
Bride sur le cou de pied.....	143.2
Construction	143.2; 143.5-6
Dimension des pointes	
En Plein Air	143.4
En Salle	215.2
Nombre de Pointes	143.3
Chronométrage ou Temps Manuel	165.1-12
Chronométreurs – Responsabilités	128; 165.4-12; 165.22
Chef-Chronométreur	
Désignation	128.1
Responsabilités	128.1; 165.8-9; 165.12
Epreuves Combinées	200.9(b)
Lecture et enregistrement des temps	165.10; 165.11
Liaison avec le Starter	129.1(c)
Record du Monde	260.22(a)
Cloche	131.2
Commissaire de terrain - Responsabilités	133
Commissaires - Responsabilités	127
Compétition de Qualification - Concours.....	180.8-15
Compétition mixte	147; 260.18(d)
Compteur de tours - Responsabilités.....	131
Contrôle du point “zéro” pour les Records.....	260.22(c)
Coordonnateur des Départs - Responsabilités ...	129.1; 129.7

Couloirs	
Courses en couloir	163.3-5
Largeur	
En Plein Air	160.4
En Salle	212.2; 213.2
Nombre de couloirs	160.5
Courses dans un temps déterminé	164.3
Courses de Relais	
Aide	170.16
Composition des équipes.....	170.17-18
Epreuves en Salle	217
Infractions	170.8-10; 170.13-15
Marques sur la Piste	170.11
Records de Relais	260.24
Témoin	170.12
Zone d'accélération	170.7
Zone de Transmission	170.2-4; 170.7-9;
	170.14-15
Courses de Relais sur Route	
Distances	240.1(Note i)
Records.....	260.28
Courses en montagne.....	250.9
Courses sur Route	
Chronométrage à Transpondeurs	165.24
Départ	240.7
Distances standard.....	240.1; 240.2(Note)
Mesurage du Parcours	240.3
Postes de rafraîchissement et	
de ravitaillement	240.8
Records	260.28
Sécurité et médical	240.7
Critères (Standards) de qualification	180.11-13
Cross-Country	
Courses en Montagne	250.10
Départ	250.7
Distances	250.6
Lieu	250.3
Postes de rafraîchissement et	
de ravitaillement	250.8
Saison	250.2
Traçage du Parcours	250.4-5

D

Décathlon.....	200.2; 200.4
Décompte des Points (dans les matches).....	151
Délais autorisés entre les essais - Concours	180.17
Délégué à l'Organisation - Responsabilités	110; 111
Délégué chargé du contrôle antidopage - Responsabilités.....	110; 114
Délégué Médical.....	110; 113; 230.8(d); 240.8(c)
Délégué Technique - Responsabilités	110; 112; 146.1; 165.20(Note); 180.11
Départ	
Courses sur Route	240.7
Départ en groupes	162.9
Départ interrompu	129.7; 162.5
Faux Départ.....	129.2; 130.5
Langue utilisée pour les ordres	162.3
Ligne de départ.....	162.1
Ordres	162.3
Réclamations	146.4
Retard dans la réaction aux ordres	162.6(a)
Temps de réaction	161.2
Directeur de compétition - Responsabilités.....	121; 145.2
Directeur de la Réunion - Responsabilités	122
Directeur Technique - Responsabilités.....	123
Disqualification de la compétition	
Aide	144.2
Comportement inconvenant	145.2
Courses sur route.....	240.4; 240.8(e)
Epreuves combinées	200.9(c); 200.11
Epreuves sur Piste	
Effort fait de bonne foi.....	142.4(Note ii)
Faux départ	129.6; 130.5; 162.7
Haies	168.7
Obstruction.....	163.2
Relais	170.9-10; 170.13-18
Sortie du couloir pendant la course.....	163.3
Steeple.....	169.7
Identification de l'infraction	
dans les résultats.....	142.4(Note ii); 145
Marche.....	230.6; 230.9(e)

Disque - voir Lancer du disque	
Dossards	143.7-9
Perforations	143.8
Portés tels quels	143.8
Drapeau blanc - Juges	126.3
Drapeau jaune	
Commissaire de Piste	127.3
Concours – Temps autorisé pour l'essai	180.17(Note i)
Drapeau rouge	126.3

E

Eau et éponges	144.4; 230.9; 240.9; 250.8
Echauffement sur le terrain de la compétition	180.1-2
Effort de bonne foi - voir également	
Disqualification	163.2
Engagements	
Inscriptions simultanées	142.3
Qualification	142
Engins officiels	187.1; 187.2
Enregistrement Vidéo	146.3; 150
Epongement	144.4; 230.9; 240.8; 250.8
Epreuves Combinées	
Athlète ne prenant pas le départ	200.11
Chronométrage	200.9(b); 200.10
Conditions pour les Records	260.11; 260.27
Décathlon	
Ordre des Epreuves	
Femmes	200.4
Hommes	200.2
Délais autorisés entre les essais	180.17
En Salle	222
Ex aequo dans le classement final	200.13
Faux départ	130.5; 162.7; 200.9(c)
Heptathlon	
Ordre des épreuves en Plein Air	200.3; 200.6
Ordre des épreuves en Salle	222.3
Intervalle de repos entre les épreuves	200.7
Juge-Arbitre	200.7-8; 200.11
Nombre d'essais	200.9(a)

Octathlon	
Ordre des épreuves.....	200.5
Ordre de Compétition.....	200.8
Pentathlon	
Ordre des épreuves en Plein Air	200.1
Ordre des épreuves en Salle	222.2; 222.4
Points	200.12
Progression de la Hauteur	181.4
Essais d'échauffement	180.1-2
Essais enregistrés (Concours).....	180.5-7
Achèvement des Essais	180.7
Ex aequo	
Epreuves Combinées	200.13
Epreuves sur Piste	167
Lancers	180.20
Sauts Horizontaux	180.20
Sauts Verticaux	181.8
Examen/Soins Médicaux	144.2(b); 230.8(c); 240.8(b)

F

Faute	
Abstention dans une épreuve	142.4
Pour les lancers	180.17
Lancer du disque	187.14(b); 187.16-17
Lancer du javelot.....	187.9(Note);187.14(a)(d); 187.16-17
Lancer du marteau.....	187.14(b); 187.16-17
Lancer du poids	187.14(a)(b)(c);187.16-17
Pour les sauts.....	181.7
Saut à la perche	181.2; 183.2; 183.4
Saut en hauteur.....	181.2; 182.1; 182.2
Saut en longueur	185.1-2
Triple saut	185.5; 186.2
Faux départ - voir Départ	

G

Gants	187.4(b)
Géomètre - Responsabilités	135

H**Haies**

Construction	168.2; 168.5
Contrepoids	168.2
Course en couloirs	168.6-7
Dimensions	168.3
Disqualification	168.7
Distances et spécifications	168.1
En salle	216
Positionnement sur la piste.....	168.1
Record du Monde	168.8-9
Heptathlon	200.3; 200.6; 222.2
Horloge (indiquant le temps restant autorisé) ...	180.17(Note i)

I**Indicateur de tours**

Changement d'affichage à chaque tour de piste	131.2
Cloche	131.2

J**Javelot - voir Lancer du Javelot****Juge-Arbitre**

Chambre d'Appel	125-2; 125.4
Responsabilités	138, 139
Concours - Responsabilités	125.3-6
Epreuves Combinées	125.1; 125.7
Epreuves hors du stade	125.1
Epreuves sur piste - Responsabilités	125.1-6; 163.2; 167
Marche.....	125.1
Réclamations - Responsabilités.....	146.3

Juges de Marche Internationaux

Responsabilités	116
Sélection	110; 230.2(d)

Juge International de Photographie d'Arrivée

Responsabilités	118; 165.20(Note)
Sélection	110

Juge préposé aux Mesures Electroniques -

Responsabilités	137
-----------------------	-----

Juges préposés à la Chambre d'Appel -	
Responsabilités	138
Juges - Responsabilités	126
Jury d'Appel	
Nombres de membres	119
Responsabilités	110; 146.1; 146.5-6
Secrétaire du Jury	119
Sélection	110

L

Lancer du Disque	
Aide	187.4 (c)(d)
Cage pour le Lancer	190
Cercle de Lancer	187.5-8; 187.13
Quitter le Cercle de Lancer	187.17(a)
Conditions générales	187
Faute	187.14(b); 187.15-17
Mesurage de l'essai	187.19-20
Secteur de chute	187.10-12
Secteur de danger	190.5
Spécifications des engins	189.1-2
Lancer du Javelot	
Aide	187.4(a)(c)(d)(f)
Faute	187.9(Note); 187.14(a)(d); 187.16-17; 193.2
Lancer valable	193.1
Mesurage	187.19-20
Piste d'élan	187.9
Quitter la Piste d'élan	187.17(b)
Secteur de chute	187.10-12
Spécifications des engins	187.3-9
Technique non-orthodoxe	193.1(c)
Lancer du Marteau	
Aide	187.4(a)(b)(c)(d)
Cage pour le Lancer	192
Cercle de Lancer	187.5-8
Quitter le Cercle de Lancer	187.17(a)
Conditions générales	187
Faute	187.14(b); 187.16-17; 191.2-3

Gants	187.4(b)
Mesurage de l'essai	187.19-20
Secteur de chute	187.10-12
Secteur de danger	192.7
Spécifications des engins	191.4-9
Lancer du Poids	
Aide	187.4(c)(d)(e)
Butoir.....	188.2-3
Cercle de lancer.....	187.5-7
Quitter le Cercle de Lancer	187.17(a)
Conditions générales	187
En Salle	221
Faute	187.14(a)(b)(c); 187.16-17
Lancer valable	188.1
Mesurage de l'essai	187.19-20
Secteur de chute	187.10-12
Spécifications des engins	188.4-5
Techniques où le bras passe au dessus de la tête	188.1 (Note)
Lieu de la compétition - Changement	180.19
Ligne d'arrivée	164
Ligne de rabatement	
Dimensions.....	163.5
Disposition pour les courses en salle	214.9
Fanions indiquant la ligne	163.5
Pour le 800m et les relais concernés	163.5
Pour les départs divisés en deux groupes	162.9
Utilisation de cônes pour indiquer la ligne	163.5(Note i)

M

Marche

Cartons rouges.....	230.5
Chef-Juge	230.3
Chronométrage à Transpondeurs	165.24
Définition de la Marche	230.1
Disqualification	230.6
Jugement	230.2
Mise en garde	230.4
Parcours sur route.....	230.10

Postes de rafraîchissements et de ravitaillement	230.9
Sécurité et médical	230.8
Marques	
Concours utilisant une piste d'élan	180.3
Couloir	130.5
Marques spéciales	187.21
Marques sur la piste pour les Courses de Relais	170.11
Marques sur la piste	163.7
Marteau - voir Lancer du Marteau	
Mesurage de la Piste	160
Certification	140
Inclinaison	160.6
Mesurages	148; 181.5-6; 184.1; 187.19-20
Mesureur International de Parcours sur Route	
Responsabilités	117
Sélection	110
Mise en garde	
Aide non-autorisée	144.2
Marche	230.4
Montants	
Saut à la Perche	183.1(Note); 183.9; 183.10(Note)
Saut en Hauteur	182.6-7; 182.9; 182.10(Note)
Montres- Définition	165.5

O

Obstruction	
Concours	180.16
Courses	163.2
Relais	170.10; 170.15
Octathlon	200.5
Officiels de la compétition	120
Officiels Internationaux de Cross-Country, de Courses sur Route et de Courses en Montagne (ICRO)	
Désignation	110
Responsabilités	115

Officiels Techniques Continentaux (ATO)	
Désignation	110
Responsabilités	115
Officiels Techniques Internationaux (ITO)	
Responsabilités	115
Sélection	110
Opération de contrôle “zéro”	165.19
Ordre de compétition - Concours	
Ordre initial	180.4
Ordre après le troisième tour	180.5
Ordre après le cinquième tour	180.5
Tour de qualification	180.4

P

Panneau jaune	230.4
Panneau rouge	230.6(a)
Participation “sous réserve”	146.1 ; 146.4
Pentathlon	200.1 ; 200.3; 222.1; 222.3
Pente	
Angle	213.4
Ligne d’arrivée par rapport à la pente	214.7
Ligne de départ par rapport à la pente	214.7
Pente pour le Saut à la Perche	219.3
Pente pour le Saut en Hauteur	218.1-2
Pente pour les Sauts Horizontaux	220
Personnel Médical (Officiel)	144.2(b); 230.8(c)(d); 240.8(b)(c)
Photographie d’arrivée	
Alignement de la caméra	165.16
Chef-Juge de Photographie d’Arrivée	
Liaison avec les autres officiels	165.19
Responsabilités	128.3; 165.19; 165.21; 167
Rôle dans le partage des ex æquo	167
Contrôle du point “zéro” pour les Records	260.22(c)
Exactitude et certification	165.14-17
Juge International de Photographie	
d’Arrivée	110; 118; 165.20(Note)
Juges de Photographie d’Arrivée -	
Responsabilités	128; 165.21-23

Lecture et enregistrement des temps	
Pour les courses jusqu'à 10.000m.....	165.23(a)
Pour les courses supérieures à 10.000m	165.23(b)
Pour les courses en dehors du stade	165.23(c)
Nombre de caméras	165.20
Numéros sur les shorts	143.9
Opération de contrôle "zéro"	165.19
Spécifications du Système.....	165.14-18; 165.20; 165.22
Temps officiels	165.22
Planche d'appel	185.4; 185.7-8; 185.10
Planche de Plasticine - Spécifications	185.8
Poids - voir Lancer du Poids	
Pointes - voir Chaussures	
Postes de rafraîchissement et de ravitaillement	
Courses sur piste	144.4
Courses sur route.....	240.9
Cross-Country	250.8
Marche.....	230.9
Préposé à l'Anémomètre - Responsabilités	
Publicité	
Commissaire à la publicité	139
Réglementation de l'IAAF sur la publicité	139
Sac des athlètes	138
Vérification dans la Salle d'Appel	138

Q

Qualification dans les Courses sur Piste	
En Plein Air	166.3
En Salle	214.10-12
Quitter la piste ou le parcours.....	163.6; 240.9

R

Rapports écrits	
Commissaire de Piste	127.2
Délégué Technique.....	112
Ravitaillement	
Courses sur Piste	144.4
Courses sur Route	240.8

Cross-Country	250.8
Marche.....	230.9
Réclamation verbale	146.4
Réclamations et Appels	
Autorisation à participer	146.1
Coût d'un appel (caution).....	146.5
Délais	146.2
Droit d'Appel	146.4; 146.7
Jury d'Appel	110; 146.1; 146.5-6
Participation "sous réserve"	146.1;146.4(a) (b)
Procédures	146.2-6
Record du Monde en Salle	260.21; 263
Record du Monde Junior	260.20; 262
Records	
Records du Monde	260; 261
Concours	260.26
En Salle	260.21
Epreuves Combinées.....	260.27
Juniors	260.20
Marche	260.22; 260.25; 260.29
Piste.....	260.18-19; 260.22
Relais	260.24
Route	260.28
Records du Monde.....	260; 261
Répartition en zigzag - Séries des épreuves	
sur piste.....	166.3
Responsable de l'Animation - Responsabilités .	124
Résultats	
Annonce	134
Concours	180.21
Courses sur Piste	165.12 ; 165.21
Feuille de résultats	
Signature	115; 125.3
Système	132 ; 165.21
Rivière du Steeple (Fossé d'eau)	
Dimensions.....	169.6
Disqualification	169.7
Franchissement.....	169.7
Ruban adhésif	170.11; 180.3

S

Saut à la Perche	
Bac d'appel.....	183.8
Bandage des doigts et de la main	183.3
Barre transversale	
Déplacement	183.1
Spécifications	181.7
Supports	183.1
En Salle	219
Faute	183.2
Mesurage de la hauteur	181.5-6
Montants	183.9
Perche	
Bris de la perche lors d'un essai	183.5
Chute en direction de la barre	183.4
Construction	183.11
Ruban adhésif	183.11
Piste d'élan	
Déclivité	183.7
Longueur	183.6
Progression de la hauteur	181.4
Epreuves Combinées.....	181.4
Protection contre les risques de blessures ...	183.1
Utilisation de substances pour améliorer	
la prise	183.3
Zone de réception	183.12
Saut en Hauteur	
Contrôle d'élasticité de la barre	
transversale.....	181.7
En Salle	218
Ex æquo.....	181.8
Extrémités	181.7
Faute	182.2
Forces extérieures.....	181.9
Mesurage de la hauteur	181.5-6
Montants	182.6; 182.7
Nombre d'essais	181.2-4
Progression de la hauteur	181.4
Epreuves combinées.....	181.4
Spécifications de la barre transversale	181.7; 182.9
Supports de la barre transversale.....	182.8

Zone d'appel.....	182.5
Zone d'élan	
Déclivité.....	182.4
En Salle.....	218
Longueur.....	182.3
Zone de réception.....	182.1
Saut en Longueur	
Axe central de la zone de réception.....	185.9
En Salle.....	220
Fautes.....	185.1
Ligne d'appel.....	185.1(a)(b)(c)(e)(f); 185.3-6
Mesurage du saut.....	184.1; 185.3
Piste d'élan.....	184.2; 184.3
Planche d'appel.....	185.4; 185.5; 185.6-8
Planche de Plasticine.....	185.8
Vitesse du Vent.....	184.4-6
Zone de réception.....	185.5; 185.9-10
Quitter la Zone de réception.....	185.2
Sauts Horizontaux.....	184; 185; 186
Sauts Verticaux - format différent.....	180.6
Secrétaire (du Chef-Juge).....	230.3(c); 230.6(e)
Secrétaire de compétition - Responsabilités.....	125.3; 132; 136
Séries - voir également Tirage au sort	
Speaker	
Langues utilisées.....	134
Responsabilités.....	134
Stade couvert.....	211
Starter de Rappel - Responsabilités.....	129.2; 129.4-5; 129.7
Starter et Starters de Rappel - Responsabilités.....	129.2; 129.3; 162.2; 164.3
Starter International	
Responsabilités.....	118
Sélection.....	110

T

Tableau d’Affichage.....	230.3(c); 230.6(d)(e)
Techniques où le bras passe au dessus de la tête - voir Lancer du Poids	
Témoin	
Chute du témoin.....	170.13

Dimensions	170.12
Position relativement à la zone de transmission	170.14
Responsabilité des Aides-Starters	130.3
Temps de réaction	161.2
Pour les Records	260.22(f)
Temps officiel	
Epreuves sur Route	165.24
Epreuves sur Piste	165.1; 165.8-9; 165.11-12; 165.22-23
Tirage au sort	
Concours	180.4-5
Courses sur Piste	
En Plein Air	166.2-6; 166.8
En Salle	214.10
Epreuves combinées	200.8
Triple Saut	
Axe central de la zone de réception	185.9
En Salle	220
Jambe morte	186.2
Ligne d'appel	186.3-4
Mesurage du saut	184.1; 185.3
Piste d'élan	184.2-3
Planche d'appel	185.4; 185.7
Planche de Plasticine	185.8
Séquence des sauts	186.1-2
Vitesse du vent	163.10; 184.4-6
Zone de réception	185.9; 186.3-5

V

Vêtements

Vérification dans la Chambre d'Appel	138
Réglementation générale (incluant les compétitions en salle)	143.1
Vétérans - Définition	141

Z

Zones de transmission	170.2-4; 170.7-9; 170.14-15
-----------------------------	-----------------------------

ORGANISATIONS PARTENAIRES DE L'IAAF

Association of International Marathons and Distance Races (AIMS) ***(Association des Courses sur Route et des Marathons Internationaux)***

Contact et informations : Hugh Jones, Secretary, 19 Kelly Street,
London NW1 8PG, UK, Tel: +44 20 7209 3193, aimssec@aol.com
<http://aimsworldrunning.org>

International Association of Ultrarunners (IAU) ***(Association Internationale des Courses de Grand Fond)***

Contact et informations : Dirk Strumane, President,
dirk.strumane2@telenet.be
<http://www.iau.org.tw>

IPC Athletics - International Paralympic Committee **Comité International Paralympique (CIP)**

Les règles de l'Athlétisme pour les athlètes handicapés peuvent être
téléchargées à partir du site Internet indiqué ci-après :
Contact et informations: IPC Athletics, Adenauerallee 212-214 53113
Bonn, Germany, Tél.:+49-228-2097-200 Fax:+49-228-2097-209
athletics@paralympics.org
<http://www.paralympic.org>

World Masters Athletics (WMA) **Association Mondiale des Athlètes Vétérans**

Contact et informations :
info@world-masters-athletics.org
<http://www.world-masters-athletics.org>

World Mountain Running Association (WMRA) **Association Mondiale des Courses en Montagne**

Contact et informations : Danny Hughes, President, Hallsteads, Gosforth
Cumbria CA20 1BJ England, Tél./Fax: +44 1 9467 25 366,
Bruno Gozzelino, Secretary, bgozzel@libero.it
<http://www.wmra.info>